



# Kalendarz powieściowy

dla narodu polskiego,  
na rok 1934.



Jednością

silni!



# Rozmyślania noworoczne o potrzebach ludzkich.

— Pieniądzy! — woła czytelnik Kalendarza — pieniądze i im więcej, tem lepiej . . .

Naturalnie, że pieniądze są najważniejszą rzeczą szczególnie w tych ciężkich czasach, które przeżywamy. Chcielibyśmy jednak ostrzec naszych Czytelników przed zbytniem przecenianiem pieniędzy.

Ważniejszym, niż pieniądz, jest dla człowieka czyste powietrze. Człowiek, oddychający czystym powietrzem, jest zdrowy, zadowolony i energiczny. Brak zaś czystego powietrza nastraja człowieka przygnębająco, nasuwa smutne i czarne myśli. Kto z tytułu zawodu niema podczas pracy dobrego powietrza, musi myśleć o tem, by po pracy oddychał powietrzem czystem i zdrowem. Człowiek potrzebuje następnie wody, a mianowicie do picia i mycia się. Spożywanie wody jest bardzo zdrowe, przyczynia się bowiem tkanki wewnętrzne i chroni od wielu chorób. Stałe kąpanie się utrzymuje zdrowie człowieka. Nawet najbiedniejszy człowiek może być czysty, może zważać na to, by był zawsze porządnie umyty i odzież jego była czystą. Po trzecie, potrzebuje człowiek spokoju, a jakże dziś mało mamy spokoju w tych ciężkich czasach jakie obecnie przeżywamy. Spokój jest nam potrzebny, aby wzmocnić nasze siły i duchową utrzymać równowagę. Spokój jest nam potrzebny, aby wzmocnić się fizycznie i duchowo się skupić. Kto nie rozważa swoich postępów w spokoju, ten działa źle. Spokój jest najważniejszym czynnikiem, gdyż człowieka, który ma spokój w sobie, pozdrawia słońeczko, cały świat uśmiecha się do niego; nie odstrasza go praca i w walce o życie nie czuje się znużony. Człowiek, który jest wyczerpany, myśli zupełnie inaczej, jego mózg doskonale funkcjonuje, nie drażni się byle jaką drobnostką i nie irytuje. Zupełnie inaczej ma się sprawa z człowiekiem zmęczonym. Jest on skłonny do gniewu o byle najmniejszą nawet drobnostkę, gdyż jego nerwy łatwo reagują.

Kto urządza swe życie w ten sposób, że myśli o powietrzu, wodzie i spokoju, ten będzie znacznie łatwiej toczył walkę o byt, ten nawet w ciężkiej sytuacji życiowej nie straci odwagi i animuszu. Tak — specjalnie w ciężkiej sytuacji życiowej stają się te czynniki bardzo korzystne. Gdy cię czasem ogarnia rozpacz, cofnij się na wspomniane trzy linje obronne, a przekonasz się, że łatwiej przezwycięzisz wszelkie trudności. Myj się, korzystaj z świeżego powietrza, połącz się na trawie wśród słońca i zieleni, wsłuchaj się w śpiew ptaszek i wteży pomyśl, czy doprawdy już niema dla ciebie możliwości zdobycia kawałka chleba. Przekonasz się, że znajdziesz nowe siły do walki.

Jest wiele rzeczy, niepotrzebnych w życiu, a nam się wydaje, że musimy je mieć i walczymy o nie, ścieramy nasze siły, aby je zyskać. Nie musimy grać w karty, nie musimy przesiadywać w knajpach, nie musimy palić — a jednak jakże często jesteśmy nieszczęśliwi i smutni, gdy tych rzeczy nie możemy osiągnąć. Czyż nie lepiej pomyśleć o tem, że chwile te, zamiast w zadymionym szynku, możemy spędzić inaczej? Czyż zapominamy, że jak powiedział nasz wielki poeta, Mickiewicz, najlepszym przyjacielem, najwierniejszym druhem, będzie zawsze dla nas książka. Dobra książka, zdrowe ideały głosząca, będzie naszym wiernym orędownikiem. I gdy wczytamy się w dawne dzieje przekonamy się, że i nasi przodkowie musieli twardą toczyć walkę o los i życie. Przekonamy się, że już dawniej ludzkość znała kryzysy, może nawet cięższe, a jednak je umiała przezwyciężyć, bo nic nie jest wieczne na świecie, więc i kryzys wiecznie trwać nie może. Zacznijmy Nowy Rok pod hasłem: szukania wewnętrznego spokoju, ułożenia sobie normalnego i zdrowego trybu życia, a napewno będziemy zadowoleni.

1934

**Z Nowym Rokiem  
nowa nadzieja — nowa włara  
w jasną przyszłość!**

Zanim nas los, zawiódł na tę ziemię  
niejedno ludzkie tu żyło już plemię...  
Toczyły się wojny — i bitwy ciężkie, krwawe  
rycerze o wielką walczyli swą sławę...  
Uprawiał rolnik swoje łąny, pola  
wiodła przez światy Dola i Niedola  
i żyli sobie spokojnie tu ludzie  
z myślą o swoim utęsknionym Cudzie...  
i rozlegała się pieśń tu skrzydlata  
i tak mijały wieki i lata  
i życie dalej — zegara wzorem  
szło najspokojniej dalej swoim torem!

Przed tysiącami lat nasi przodkowie  
— niby przyszłego Jutra pionierowie,  
szli ku przyszłości — kędy nowe czasy —  
Wyrębywali gęste, dzikie lasy —  
aby je zmienić w urodzajne łąny —  
by ziemi połacie były uprawiane —  
suszyli bagna — ziemię uprawiali  
i z wiarą w Jutro lepsze podążali...  
Dziś gdy czytamy jak pełni ufności  
szli ku przyszłości — radość w nas zagości  
że ich praca przyniosła owoce...  
a wszystko mięśni ludzkich władne moce!

A my Polacy co roku gdzieś z duszy  
wydobywamy wspomnienia z tej głuszy  
z głuszy przeszłości — gdy Naród w niewoli  
jęczał — lecz ku jaśniejszej dążył Doli.



I wstają przed nami husarni rycerze  
 co o swą wiarę walczyli wciąż szczerze —  
 i ci królowie co kraju bronili  
 którzy nie znali odpoczynku chwili  
 i gdy wróg się zbliżał do granic  
 ci bohaterzy nie zważając na nic  
 szli w pole walki — a ich wielkie męstwo  
 naszym sztandarom przyniosły zwycięstwo!

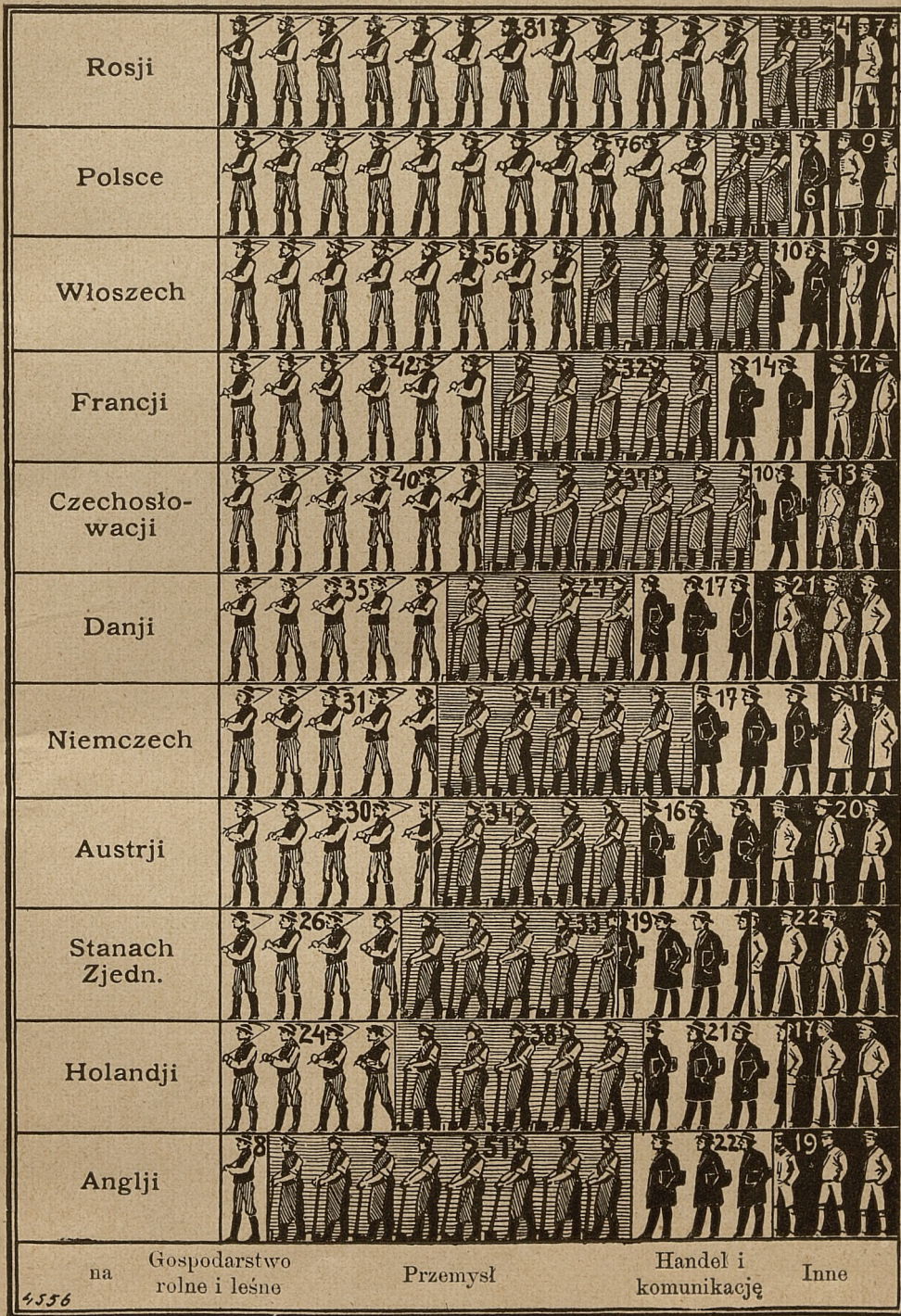
My dzisiaj witając wchodzący rok nowy  
 ku jutru z wiarą podnosimy głowy —  
 choć kryzys dzisiaj szaleje na świecie  
 on naszej siły przecież nie przygniecie..  
 Bowiem w Narodzie naszym żyje siła  
 która niewolę przesmutną przeżyła  
 i która mimo cierpien, mimo męki  
 do Jasnej, cudnej wciąż wiodła Jutrzenki  
 Jasnej Jutrzenki ludzkiej Wszechmiłości  
 i upragnionej przez Naród wolności!

Więc gdy Rok Nowy wita w nasze bramy —  
 my go z nadzieją w los lepszy witamy  
 niech kwitnie dalej droga nam ojczyzna —  
 niechaj plon wyda ziemia nasza żyzna...  
 niechaj kochają się wszyscy Polacy  
 niechaj się łączą w narodowej pracy —  
 my zapomnijmy o kłótniach — i swarach —  
 i o tych wszystkich nienawiści marach..  
 jeden drugiemu Polak będzie bratem —  
 zadokumentujmy tę miłość przed światem..  
 zadokumentujmy i w pracy czynie  
 dla tej co Nigdy nie zginęła —  
 i nigdy nie zginie...

„Z pod gruzów rozbitych złudzeń  
 wynieśmy arkę rodzinną  
 na stały ład —  
 duchownych żądni przebudzeń  
 potęgą stańmy się czynną  
 bacząc, by w stronę nas inną  
 nie uniósł prąd...”



Na 100 pracowników przypada w:



4556

Co produkują narody?







212103

1934

Mały illustrowany

# Kalendarz Powieściowy

dla narodu polskiego,

na rok

1934.

Biblioteka Jagiellońska



1003123175

Tłómaczenie i przedruk zastrzega się.

NAKŁADEM I DRUKIEM  
TOMASZA NAGŁOWSKIEGO i S-ki  
W CZĘSTOCHOWIE

V i m p e r k  
(Czechosłowacja)



New York  
72-74-86 Park Place



# Rok 1934 pod względem chronologicznym i astronomicznym.

## Rachuba czasu i świąt.

## Święta ruchome.

Rok 1934 jest rokiem zwyczajnym ma 365 dni czyli 52 tygodnie i jeden dzień.

Liczba złota jest 16; Epakta XIV; okrąg słońca 11; litera niedzielna G.

Nasz kalendarz czyli sposób rachowania czasu nazywa się gregorjańskim, dlatego, że go zaprowadził Papież Grzegorz XV.

Narody wyznania greckiego trzymały się aż do roku 1923 tak zwanego kalendarza juljańskiego, który się różnił od kalendarza gregorjańskiego o 13 dni, a teraz od roku 1900 nawet już o dni 14, tak, że gdy my mamy już 14. stycznia, oni mają dopiero 1. stycznia. W r. 1923 został kalendarz grecki zreformowany; w maju 1923 odbył się w Konstantynopolu kongres wszystkich wyznawców wschodniego kościoła, na którym postanowiono trzymać się odtąd kalendarza gregorjańskiego i to od dnia 30. września 1923 r. tak, że po 30 września miał nastąpić nie 1. października, ale 15. Zmiana ta nastąpiła jednak nie we wszystkim, zostały niektóre małe różnice, i tak zwłaszcza co do dnia, w którym się ma obchodzić Wielkanoc i święta od Wielkanocy zależne. Zaprowadzenie powszechne nowego kalendarza napotyka jednak we wielu państwach wschodnich na duże trudności i jest jeszcze rzeczą bardzo wątpliwą, kiedy nowy kalendarz wszędzie będzie powszechnie przyjęty i zaprowadzony w cerkwiach.

Żydzi liczą czas niby od stworzenia świata. Obecnie mają lata 5694 i 5695.

Rzeczywisty czas słoneczny, a stąd i godzina, jest w każdym miejscu inna. — W Europie trzymają się powszechnie czasu środkowo-europejskiego, jaki jest w Pradze. — W naszym kalendarzu czas wschodu i zachodu słońca podany jest według tegoż czasu, obliczonego dla Krakowa. Czas ten różni się od słonecznego: w Krakowie około 20 minut, we Lwowie 35 min. Ktoby więc chciał mieć rzeczywisty czas słoneczny, to musi do podanego czasu dodać w Krakowie i jego okolicy 20 min., we Lwowie i jego okolicy 35 minut.

Septuagesima 28 stycznia.  
Środa popielcowa 14 lutego.  
Wielkanoc 1 kwietnia.  
Dni krzyżowe 7, 8, 9 maja.  
Wniebowst. Pańsk. 10 maja.

Zielone Świątki 20 maja.  
Niedz. św. Trójcy 27 maja.  
Boże Ciało 31 maja.  
1 niedz. adwentu 2 grudnia.

Zapusty trwają od 7 stycznia do 13 lutego, a więc 38 dni, to jest 5 tygodnie i 3 dni.

Post zaczyna się 14 lutego, kończy się 31 marca, czyli trwa 46 dni.

## Łta nakazane według nowego prawa kościelnego.

1) Świętami nakazanymi, w które wszyscy wierni są obowiązani wysłuchać mszy św. i powstrzymać się od ciężkich prac, podług nowego prawa kościelnego są: **wszystkie niedziele**, następnie **święta: Bożego Narodzenia, Nowy Rok, Trzech Króli, Wniebowstąpienie Pańskie i Boże Ciało**; dalej **Niepokalane Poczęcie Najświętszej Marii Panny i Wniebowzięcie Matki Boskiej**. W końcu święta: **Św. Józefa, Św. Piotra i Pawła i Wszystkich Świętych**.

W naszym kalendarzu są również te dni, które od roku 1918 nie są więcej świętami kościelnymi, drukowane czerwonym drukiem, gdyż w wielu okolicach są one przez ludność jako święta obchodzone. Przy tem wyraźnie się nadmieniam, że podług nowego rozporządzenia papieskiego z roku 1918 poniżej wymienione dni nie są świętami przez kościół nakazanymi: **Matki Boskiej Gromnicznej (2 lutego), Zwiastowanie N. M. P. (25. marca), Poniedziałek Wielkan. (2 kwietnia), Poniedziałek Ziel. Św. (21. maja), Narodz. NMP. (8. września), Imienia Marii (12 września) i Szczepana męczennika (26. grudnia)**.

W Polsce z pozwoleniem papieskiem uroczystość św. Józefa 19 marca, nie jest uroczystym świętem, ale zato uroczystymi świętami są: **Matki Boskiej Gromnicznej 2-go lutego, Poniedziałek Wielkanocny 2 kwietnia, i św. Szczepana 26 grudnia, a 3-go maja święto Królowej Polski, w całej Polsce uroczystości obchodzone.**

2) W razie, gdyby któreś z tych świąt przypadało na dzień postny, albo wigiliję — w takim razie zniesiony jest post, z wyjątkiem okresu Wielkiego postu.

3) Święta patronów nie należą już obecnie do świąt nakazanych. Biskupi mogą przełożyć święcenie tych dni na najbliższą niedzielę.

## Suchedni:

Przypadają co kwartał: I. 21, 23 i 24 lutego; II. 23, 25 i 26 maja; III. 19, 21 i 22 września; IV. 19, 21 i 22 grudnia.

## Posty nakazane.

1. Prawo postu ścisłego przepisuje, żeby tylko raz na dzień jeść do syta, lecz nie zakazuje **nico** pokarmu wziąć rano i wieczór, z zachowaniem jednak dozwolonych zwyczajów miejscowych co do ilości i jakości pokarmów.



2. Nie jest też zakazaniem podczas tego samego posiłku mięszyć potrawy mięsne i z ryb. — Wolno też przemienić wieczorny posiłek z południowym t. j. wiecearzę z obiadem.

3. Co innego jest post, a co innego wstrzymanie się od mięsa. Prawo wstrzymania się od mięsa zakazuje używania pokarmów mięsnych i polewek z mięsa zrobionych (rosółu), lecz pozwala używać jaj, potraw mlecznych i wszelkiej omasty nawet z tłuszczów zwierzęcych, n. p. ze smalcu lub słoniny.

4. Samo wstrzymanie się od mięsa nakazane jest we wszystkie piątki całego roku, z wyjątkiem, kiedy jakie uroczyste święto przypada w piątek.

5. Wstrzymanie się od mięsa i post ścisły zarazem (zob. nr. 1) są: a) w Środę popielcową, b) we wszystkie piątki i soboty wielkiego postu — (a więc w środy w wielkim poście jest post ścisły, ale wolno jeść mięsne potrawy); c) w piątki i soboty suchedniowe; d) we Wilje następujących świąt: Zielonych świąt, Bożego Narodzenia, Wniebowzięcia Matki Boskiej i Wszystkich Świętych. (Dawniej był post we Wilje św. Apostołów Piotra i Pawła, teraz jest już zniesiony).

6. Post ścisły bez obowiązku wstrzymania się od potraw mięsnych jest w inne dni wielkiego postu oprócz niedziel. W wielką sobotę post ścisły jest tylko do 12 godziny w południe.

7. Do wstrzymania się od mięsa w dni nakazane są obowiązani wszyscy, którzy skończyli 7 rok życia, a do postu ścisłego wszyscy od ukończonego 21-go roku życia do zaczętego 60-tego roku.

Takie są przepisy Kościoła św. według nowego prawa kanonicznego.

Szczegółowe dyspensy, których udzielił papież niektórym diecezjom, mają dalej swoją moc obowiązującą.

### Ścisłe posty ruskie.

1.) Post wielki, od niedzieli syropostnej do Wielkanocy; 2.) post przed św. Piotrem i Pawłem, od 1. niedzieli po Soszestw. św. Ducha do 28. czerwca starego kalendarza; 3.) post przed Wniebowzięciem N. P. M., od 1. do 15. sierpnia starego kalendarza; 4.) post adwentowy, od 15. listopada do 25. grudnia starego kalendarza. O dyspensach powinien się każdy dowiedzieć u swego proboszcza ruskiego.

### Cztery pory roku.

Wiosna zaczyna się 21 marca o godzinie 8 minut 28, — w którym to czasie słońce wstępuje w znak Barana. Wiosenne porównanie dnia z nocą.

Lato rozpoczyna się 22 czerwca o godzinie 3 minut 48, w którym to czasie słońce wstępuje w znak Raka. Letnie przesilenie słońca. Najdłuższy dzień, a najkrótsza noc.

Jesień zaczyna się 23 września o godzinie 18 minut 46, w którym to czasie słońce wstępuje w znak Wagi. Jesienne porównanie dnia z nocą.

Zima rozpoczyna się 22. grudnia o godzinie 1 ; minut 50, słońce wstępuje w znak Koziorożca. Zimowe przesilenie słońca. Najkrótszy dzień, a najdłuższa noc.

### Ogólny stan pogody w roku 1934.

Rok 1934 przynosi nam naogół lepszą pogodę, niż lata ubiegłe i pozwala spodziewać się dobrych lat.

Zima obfituje w śnieg i jest długotrwała. Wiosna zaczyna się bardzo późno i przynosi jeszcze obfite opady.

Lato jest gorące i burzliwe, szczególnie od połowy lipca do połowy sierpnia.

Jesień odznacza się nadzwyczaj łagodną pogodą, dopiero pod koniec przychodzą chłody i deszcze.

Powtórna zima zapowiada się łagodnie, ale zmiennie.

### Zaćmienia w 1934 r.

W roku 1934 będą dwa zaćmienia słońca, i dwa zaćmienia księżyca, z których w Europie widzialne będzie tylko pierwsze zaćmienie księżyca.

**I. Częstkowe zaćmienie księżyca 30 stycznia 1934.** Zaćmienie widzialne w północno-zachodniej części Ameryki Północnej, w Australji, Azji, północno-wschodniej Afryce i w Europie, za wyjątkiem części południowo-zachodniej.

Początek zaćmienia o godz. 15 min. 7.  
Największe zaćmienie o godz. 17 min. 42.  
Koniec zaćmienia o godz. 20 minut 16.

**II. Całkowite zaćmienie słońca 13 i 14 lutego 1934.** Zaćmienie widzialne w Azji wschodniej, na wyspach Sundzkich, oraz na zachodnim wybrzeżu Stanów Zjednoczonych, Kanady i Alaski.

Początek zaćmienia 13 lutego o godzinie 23 min. 5.  
Początek centralnego zaćmienia 14 lutego o godz. 0 min. 6.  
Koniec centralnego zaćmienia 14 lutego o godz. 2 min. 9.

Koniec zaćmienia wogóle 14 lutego o godz. 4 min. 11.

**III. Częstkowe zaćmienie księżyca 26 lipca 1934.** Zaćmienie widzialne w zachodniej części Ameryki Północnej i Południowej, na Oceanie Spokojnym, Oceanie Lodowatym Południowym, w Australji i Azji wschodniej.

Początek zaćmienia o godzinie 10 min. 60.  
Największe zaćmienie o godz. 13 min. 15.  
Koniec zaćmienia o godz. 15 min. 39.













**VI. Obrączkowe zaćmienie słońca 10 sierpnia 1934.** Zaćmienie widzialne w Afryce, południowo-wschodniej części Oceanu Atlantyckiego i południowo-zachodniej części Oceanu Indyjskiego.

Początek zaćmienia o godz. 8 min. 11.  
Koniec centralnego zaćmienia o godz. 11 min. 2.  
Koniec zaćmienia wogóle o godz. 12 min. 23.

### Panująca planeta.

Panującą planetą w roku 1934 jest Wenus. Wenus, w rzędzie wielkich planet druga, licząc od Słońca, obiega dookoła Słońca po orbicie (drodze) prawie kołistej w przeciągu około 224 1/2 dnia. Jej średnie oddalenie od Słońca wynosi przeszło 100 milionów kilometrów. Średnica jej na równiku jest niewiele mniejsza od średnicy równikowej Ziemi, gęstość natomiast równa się 8/10 gęstości Ziemi. Oddalenie Wenus od Ziemi waha się w granicach od 259 do 40 milionów kilometrów; dlatego widzimy ją także jako tarczę o bardzo różnej średnicy w czasie największego zbliżenia około siedem razy większej, niż w czasie największego oddalenia. Może się zdarzyć, że Wenus przetnie linję Ziemia-Słońce, czyli że następuje tak zwane przejście Wenus przed tarczą słoneczną. To nader rzadkie zjawisko jest niezwykle ważnem dla astronomji, ze względu na nadarżającą się przytem możliwość dokładnego wymierzenia odległości Ziemi od Słońca.

### Znaki zodiaku, czyli zwierzynca niebieska.

1. Baran		5. Lew		9. Strzelec	
2. Byk		6. Panna		10. Koziorożec	
3. Bliźnięta		7. Waga		11. Wodnik	
4. Rak		8. Skorpion		12. Ryby	



**Styczeń**

Po rusińsku:

**Styczeń**

Po czesku:

**Leden**

Po słoweńsku:

**Prosijnac**

Po kroacku:

**Siječanj**

Dni miesiąca	Dni tygodnia	Święta		Słońca		Księżycyca			
		rzymsko-katol.	starego stwlu.	wschód g. min.	zachód g. min.	Znaki	wschód g. min.	zachód g. min.	
1	<b>Poniedziałek</b>	<b>Nowy Rok</b>	19	<b>Grud. 1937</b> Won.	7 59	16 8	☾	16 31	8 45
2	<b>Wtorek</b>	Imienia Jezus	20	Innatyja	7 59	16 9	☾	17 41	9 13
3	<b>Środa</b>	Genowefy	21	Juljanny	7 59	16 10	☾	18 52	9 35
4	<b>Czwartek</b>	Szymona Śl.	22	Anastazji	7 58	16 12	☾	20 3	9 52
5	<b>Piątek</b>	Telesfora	† 23	10 Muczen.	7 58	16 13	☾	21 14	10 7
6	<b>Sobota</b>	<b>Trzech Króli</b>	24	Euhenji	7 58	16 14	☾	22 25	10 20

Długość dnia wynosi godz. 8 min. 9, przy końcu godz. 9 min. 15.

**Zmiany księżycyca.**

● Ostatnia kwadra dnia 8 o godzinie 22 min. 35. Zimno.

● Nowo dnia 15 o godz. 14 min. 37. Śnieg.

○ Pierwsza kwadra dnia 22 o godzinie 12 min. 50. Pięknie i zimno.

● Pełnia dnia 30 o godz. 17 min. 31. Mróz.

Dnia 30 stycznia cząstkowe zaćmienie księżycyca, u nas widzialne.

**Przepowiednie według 100-letn. kalendarza:**

Do 12 zimno i pogodnie; od 12 do 18 obfite opady śniegu; od 18 do 22 pogodnie; od 22 do końca miesiąca śnieg i ostre mrozy.

**Kalendarz żydowski.**

Dnia 17 stycznia 1 Szabat, 5694. zwyczajny rok (354 dni).

**Przystawia:**

Z nowym rokiem stycznia mrozi, chłód łuczywa żupie drzewo z lasu zwozi.

1. Niedz. w r. 1. po Trzech Królach. Ewang.: P. Jezus 12-letni w świątyni. Łuk. 2.

7	<b>Niedz.</b>	Najśw. Rodziny	25	<b>Rożd. Chr.</b>	7 58	16 15	☾	23 38	10 33
8	<b>Poniedz.</b>	Seweryna	26	<b>Sobor p. B.</b>	7 57	16 16	☾	—	10 46
9	<b>Wtorek</b>	Juljana i Baz.	27	<b>Stefana</b>	7 57	16 18	☾	0 54	11 2
10	<b>Środa</b>	Agatona P.	28	2000 Mucz.	7 56	16 19	☾	2 14	11 23
11	<b>Czwartek</b>	Honorata	29	11 Mład.	7 56	16 20	☾	3 38	11 51
12	<b>Piątek</b>	Ernesta	† 30	Anyzji	7 56	16 22	☾	5 4	12 31
13	<b>Sobota</b>	Weroniki	31	Mełanji	7 55	16 23	☾	6 21	13 29

2. Niedz. w r. 2. po Trzech Królach. Ewang.: O godach w Kanie. Jan 2.

14	<b>Niedz.</b>	Feliksa	1	<b>1934.</b>	7 54	16 24	☾	7 24	14 46
15	<b>Poniedz.</b>	Pawła pust. ☺	2	Sylwestra	7 54	16 26	☾	8 8	16 15
16	<b>Wtorek</b>	Marcelego	3	Małachiji	7 53	16 27	☾	8 40	17 48
17	<b>Środa</b>	Antoniego op.	4	Sobor 70A.	7 52	16 29	☾	9 3	19 18
18	<b>Czwartek</b>	Pryski	5	Nawecz.B.	7 51	16 30	☾	9 21	20 42
19	<b>Piątek</b>	Henryka	† 6	<b>Boh. Hosp</b>	7 50	16 32	☾	9 36	22 3
20	<b>Sobota</b>	Fabj. i Sebast.	7	Joana Kr.	7 49	16 33	☾	9 50	23 21

3. Niedz. w r. 3. po Trzech Królach. Ewang.: P. Jezus uzdrawia trędow. Mat. 8.

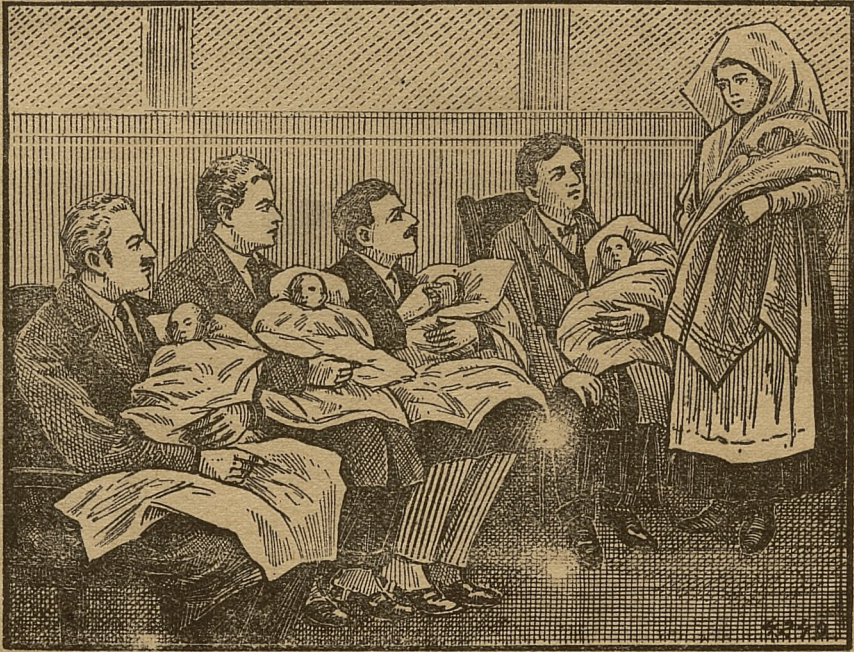
21	<b>Niedz.</b>	Agnieszki p.m.	8	Heorhija	7 48	16 35	☾	10 5	—
22	<b>Poniedz.</b>	Wincentego ☺	9	Polyjeakta	7 47	16 37	☾	10 22	0 37
23	<b>Wtorek</b>	Zaśl. N. M. P.	10	Hryhoryja	7 46	16 38	☾	10 42	1 52
24	<b>Środa</b>	Tymoteusza	11	Teodozja	7 45	16 40	☾	11 8	3 4
25	<b>Czwartek</b>	Nawr. ś. Pawł.	12	Tatjany	7 44	16 41	☾	11 41	4 14
26	<b>Piątek</b>	Polikarpa	† 13	Jermyła	7 43	16 43	☾	12 24	5 15
27	<b>Sobota</b>	Jan. Złotoust.	14	Otci w S.	7 42	16 45	☾	13 18	6 6

4. Niedz. w r. 4. po Trzech Królach. Ewang.: O robotnikach w winnicy. Mat. 20.

28	<b>Niedz.</b>	Fławjana m.	15	<b>Triod.</b> Pawła	7 40	16 46	☾	14 21	6 47
29	<b>Poniedz.</b>	Franc. Sal.	16	Petra wer.	7 39	16 48	☾	15 30	7 17
30	<b>Wtorek</b>	Martyny ☺	17	Anton. W.	7 37	16 49	☾	16 41	7 41
31	<b>Środa</b>	Piotra z Nol.	18	Atanazyja	7 36	16 51	☾	17 53	7 59



Styczeń ma dni 31.

**W wędrówce po świecie.****Mężczyźni, którzy uczą się pielęgnowania dzieci.**

Dotychczas nazywano mężczyzn: „Panem stworzenia“. W ostatnich jednak latach, zdobywa kobieta pierwszeństwo, a mężczyzna musi spełniać te czynności, które wykonywała dotychczas kobieta.

Przyczyna leży w tem, że kobiety zajęły dziś wiele zawodów, które dotychczas wykonywali mężczyźni. Są nawet profesje i zawody, które kobieta opanowała samodzielnie, wypierając z nich zupełnie mężczyzn. Bardzo dużo jest dziś rodzin, w których mąż niema pracy, a tylko kobieta pracuje i utrzy-

muje cały dom. W takim wypadku, gdy kobieta jest cały dzień poza domem, zajęta zawodową pracą, wtedy musi mężczyzna zająć się gospodarstwem domowym. Ażeby tym biedakom ulżyć ich ciężki los, utworzyli się w Londynie specjalne kursa dla mężczyzn. Na tych kursach uczą ich: jak pielęgnować dzieci. Jak widzimy na naszym obrazku, czują się mężczyźni jeszcze nieswojo w tej nowej roli, ale przy pilności oraz wytrwałości, już się to wszystko da jakoś uczynić.

**Zapiski domowe w r. 1934.**



Luty

Po rusińsku:

Luty

Po czesku:

Unor



Po słoweńsku:

Svečan

Po kroacku:

Veljača

Dni miesiąca	Dni tygodnia	Święta		Słońca		Księżycy		
		rzymsko-katol.	starego stylu.	wschód g. min.	zachód g. min.	Znaki	wschód g. min.	zachód g. min.
1	Czwart.	Ignacego b.	19 Makarija	7 35	16 53	☉	19 4	8 14
2	Piątek	INMP. Gromn. †	20 Eufemija	7 33	16 55	☉	20 15	8 28
3	Sobota	Błażeja b.	21 Maksyma	7 32	16 53	☉	21 27	8 41

5. Niedz. w r. (Mięsopestna.) Ewang.: O rolniku i nasieniu. Łuk. 8.

4	Niedz.	Weroniki	22 <i>Sent.</i> Tymo.	7 30	16 58	☉	22 42	8 54
5	Poniedz.	Agaty	23 Klymenta	7 29	17 0	☉	23 59	9 9
6	Wtorek	Doroty	24 Ksenji	7 27	17 2	☉	—	9 27
7	Środa	Romualda	25 Hryhorja	7 26	17 3	☉	1 20	9 51
8	Czwart.	Jana z Mat.	26 Ksenofonta	7 24	17 5	☉	2 42	10 24
9	Piątek	Apolonji	† 27 Joana Chr.	7 23	17 6	☉	4 1	11 12
10	Sobota	Scholast.	28 Jefrema	7 21	17 8	☉	5 8	12 18

6. Niedz. w r. (Zapustna.) Ewang.: Jezus uzdrawia ślepego. Łuk. 18.

11	Niedz.	M. B. z Lourd.	29 <i>Masop.</i> Ihna.	7 19	17 10	☉	6 0	13 40
12	Poniedz.	Eulalji	30	7 17	17 12	☉	6 36	15 10
13	Wtorek	Katarzyny	31 Kyra i Iw.	7 16	17 13	☉	7 3	16 42
14	Środa	<i>Popielec</i> P	1 <i>Luty.</i> Tryf.	7 14	17 15	☉	7 23	18 9
15	Czwart.	Faustyna *	2 <i>Strit. Hosp.</i>	7 12	17 17	☉	7 40	19 34
16	Piątek	Juljanny P.	3 Szym. i An.	7 10	17 19	☉	7 55	20 55
17	Sobota	Konstancji *	4 Izydora	7 8	17 21	☉	8 10	22 14

7. Niedz. w r. 1. Postu. (Wstępna.) Ewang.: O kuszeniu P. Jezusa. Mat. 4.

18	Niedz.	Flawjana *	5 <i>Syrop.</i> Agat.	7 7	17 22	☉	8 26	23 32
19	Poniedz.	Konrada p. *	6 Wukoła	7 5	17 24	☉	8 45	—
20	Wtorek	Leona bp. *	7 Partenija	7 3	17 26	☉	9 9	0 48
21	Środa	Eleon. <i>S. d.</i>	8 Fteodor.	7 1	17 28	☉	9 39	2 0
22	Czwart.	Stol. ś. Piotra*	9 Nicefora	6 59	17 29	☉	10 19	3 6
23	Piątek	Romana <i>S. d.</i>	10 Charlamp.	6 57	17 31	☉	11 9	4 1
24	Sobota	Maciej. Ap. <i>S. d.</i>	11 Własija	6 55	17 32	☉	12 10	4 46

8. Niedz. w r. 2. Postu (Sucha.) Ew.: O Przemienieniu Pańskim. Mat. 17.

25	Niedz.	Wiktora	* 12 1 ned. p. Mel.	6 53	17 34	☉	13 17	5 18
26	Poniedz.	Aleksandra	* 13 Markian.	6 51	17 36	☉	14 27	5 45
27	Wtorek	Leandra b.	* 14 Walentego	6 49	17 37	☉	15 39	6 05
28	Środa	Romana	* 15 Onezyma	6 47	17 39	☉	16 51	6 22

14 lutego: Św. Walenty, patron diecezji przemyskiej.

Z początkiem miesiąca dnia długość wynosi 9 godzin 18 min., z końcem miesiąca 10 godz. 52 min.

Zmiany kalęczyca.

● Ostatnia kwadra dnia 7 o godzinie 10 minut 21. Zimno.

● Dnia 13 i 14 lutego Całkowite zaćmienie słońca; u nas niewidzialne.

● Nów dnia 14 o godzinie 1 min. 43. Ulewa.

● Pierwsza kwadra dnia 21 o godzinie 7 min. 4. Burzliwie.

Przepowiednie według 100-letn. kalendarza:

Ostre mrozy do 7 lutego; od 7 do 19 pogodnie przy średniej temperaturze; około 22 gwałtowne śnieżyce i ostre mrozy do końca.

Kalendarz żydowski.

Dnia 16 lutego 1 Adar, dnia 28. 13 Adar, post Estery.

Przystąpił:

Po świętej Dorocie sełną już chusty na płocie.



Luty ma dni 28.

## U zaklinaczy węzów w Marokko.



Niedaleko od miasta Marrakesch w Marokko, w północnej Afryce, żyje plemię zwane Sidi Rhal. Do plemienia tego należą prawie wszyscy arcyksiężnicy, akrobaci, czarodzieje itd., których tak dużo jest w Marokko. Niektórzy z nich wędrują z miasta do miasta, do wsi, inni, zaś, jak to na obrazku naszym widzimy, przyjeżdżają nawet na koniu. Sztuka tych artystów polega głównie na zaklinaniu węzów. Naturalnie, że i w tym zawodzie są zdolni i mniej zdolni. Są tacy poskramiacze węzów, którzy nawet węzom odcinają głowy

zębami. Umieją dziwnymi sposobami, odtruwać węże — tak, że potem nic im nie grozi. Niektórzy zaś zaklinacze węzów, nie reagują już zupełnie na zatrucia węzów, gdyż potrafili oni przez wciąganie w siebie tych trucizn, zupełnie więcej nie reagować. Jak widzimy, nasz poskramiacz zaklinacz węzów, którego widzimy na obrazku, pamięta także o tem, że daremnie nie należy dzisiaj żadnej sztuki specjalnie tak niebezpiecznej pokazywać. Dlatego na łbie końskim widzi torba, do której publiczność wrzuca pieniądze.

Zapiski domowe w r. 1934.



**Marzec**

Po rusińsku:

**Март**

Po czesku:

**Březen**

Po słoweńsku:

**Sušec**

Po kroacku:

**Ožujak**

Dni miesiąca	Dni tygodnia	Święta		Słońca		Księżycyca		
		rzymsko-katol.	starego stylu.	wschód g. min.	zachód g. min.	Znaki	wschód g. min.	zachód g. min.
1	Czwart.	Albina	* 16 Pamfyla	6 45	17 40	☾	18 3	6 36
2	Piątek	Heleny wd.	P 17 Teod. W.	6 43	17 42	☾	19 16	6 49
3	Sobota	Kunegundy	* 18 Lwa pap.	6 41	17 44	☾	20 30	7 2
9. Niedz. w r. 3. Postu. (Głucha). Ew.: O wypędz. djabłów przez P. J. Łuk. 11.								
4	Niedz.	Kazimierza	19 2 n. p. Arch.	6 39	17 46	☾	21 48	7 17
5	Poniedz.	Euzebjusza	* 20 Leona b.	6 37	17 48	☾	23 8	7 34
6	Wtorek	Fryderyka	* 21 Tymoftea	6 35	17 49	☾	—	7 56
7	Środa	Tomasza	* 22 Eug., Petra	6 33	17 51	☾	0 29	8 26
8	Czwart.	Jana Bożego	* 23 Polykarpa	6 31	17 53	☾	1 48	9 8
9	Piątek	Franciszki Rz.	P 24 Obr. h. ś. J.	6 29	17 54	☾	2 58	10 5
10	Sobota	40 Męczen.	* 25 Tarasa	6 26	17 56	☾	3 54	11 19
10. Niedz. w r. 4. Postu (Srodopostna). Ewang.: O nakarmieniu 5000 ludzi. Jan 6.								
11	Niedz.	Konstant.	26 3 n. p. Porfir.	6 24	17 57	☾	4 34	12 44
12	Poniedz.	Grzegorza	* 27 Prokopija	6 22	17 59	☾	5 2	14 12
13	Wtorek	Krystyny	* 28 Maryny	6 20	18 1	☾	5 26	15 39
14	Środa	Matyldy	* 1 Marce. Jedw.	6 18	18 2	☾	5 43	17 4
15	Czwart.	Klemensa	* 2 Teodota	6 16	18 4	☾	5 59	18 26
16	Piątek	Abrahama	P 3 Ewtropija	6 14	18 5	☾	6 14	19 46
17	Sobota	Gertrudy	* 4 Harasyrna	6 12	18 7	☾	6 30	21 6
11. Niedz. w r. 5. Postu (Czarna). Ew.: O żydach chcących kamien. Chryst. Jan. 8.								
18	Niedz.	Aleksandra	5 4 n. p. Kon.	6 10	18 9	☾	6 48	22 25
19	Poniedz.	Józefa Ob.	* 6 42 M. w S.	6 8	18 10	☾	7 10	23 40
20	Wtorek	Jana z. P.	* 7 Wasyla	6 5	18 12	☾	7 38	—
21	Środa	Benedykta	* 8 Teofilakta	6 3	18 13	☾	8 15	0 50
22	Czwart.	Katarzyna	* 9 40 M. w S.	6 1	18 15	☾	9 1	1 1
23	Piątek	7 bol. Mar.	☉ P 10 Kondrata	5 59	18 17	☾	9 58	2 40
24	Sobota	Gabrjela	* 11 Sofronija	5 57	18 18	☾	11 2	3 18
12. Niedz. w r. (Palmowa) Ewang.: Wjazd Chryst. do Jeroz. Mat. 21.								
25	Niedz.	Niedz. Palm.	12 5 p. n. Teof	5 54	18 20	☾	12 12	3 47
26	Poniedz.	Ludgara	* 13 Nikifona	5 52	18 21	☾	13 23	4 9
27	Wtorek	Bogumiła	* 14 Wenedikt*	5 50	18 23	☾	14 34	4 27
28	Środa	Jana Kapistr.	* 15 Ahapija	5 48	18 24	☾	15 46	4 42
29	Czwart.	Wielki Czwart.	* 16 Sawyna	5 46	18 26	☾	16 59	4 56
30	Piątek	Wielki Piątek	P 17 Ałek yja	5 43	18 27	☾	18 14	5 10
31	Sobota	Wielka Sobota	☉ P 18 Kyryla	5 41	18 29	☾	19 31	5 24

4 marca: Sw. Kazimierz, patron Litwy.

Z początku marca długość dnia wynosi 10 g. 55 min., przy końcu 12 g. 48 m.

**Zalany księżycyca.**

Pełnia dnia 1 o godz. 11 min. 25. Zmienne.

Ostatnia kwadra dnia 8 o godzinie 19 minut 5 Ciepło.

● Nowo dnia 15 o godzinie 13 minut 8 Śnieg.

Dnia 21 marca początek wiosny, gdy słońce wstępuje w znak Barana.

☾ Pierwsza kwadra dnia 23 o godzinie 2 min. 44 Ponuro.

☉ Pełnia dnia 31 o godzinie 2 min 14. Zimno.

**Przewiednis według 199-letn. kalendarza:**

Od 2 do 10 zimno i słonecznie; od 11 do 18 śnieg, przechodzący w deszcz zimą, przykra pogoda do końca miesiąca.

**Kalendarz żydowski.**  
Dnia 1 marca 14 Adar, Purim; dnia 2 15. Adar, Suszan-Purim; dnia 17. 1. Nisan, początek Paschy.



**Marzec ma 31 dni.**

**Jak wygląda w południowej Afryce  
wódz w swoim oficjalnym stroju.**

Ktoby sądził, że ten jegomość, którego widzicie na naszym obrazku, zbiegł z więzienia albo z domu obłąkanych, ten myli się. Jest to bowiem ogólnie szanowany przez ludność z tubylczą, wódz swojego szczepu. Jeżeli zaś nieco koniecznie ten wielki dygnitarz wygląda, to wina nie leży stanowczo po jego stronie, ale tylko w dzikich kaprysach mody murzyńskiej. Jak widzicie dalej, nosi nasz jegomość frak. Jest bowiem zwyczajem u szczepów murzyńskich skupywać stare stroje europejskie, a szczególnie upodobaniem cieszy się frak. Nie bardzo fortunnie wygląda jednak w tym fraku, a gdyby go ujrział jakiś orangutan, musiałby śmiać się, że tak bardzo do niego podobny. No, ale nietylko w Afryce są ludzie niewolnikami mody. U nas dzieje się nielepiej...

**Zapiski domowe w r. 1934.**





**Kwiecień**

Po rusyjsku:

**Cwiton**

Po czesku:

**Duben**Po słoweńsku:  
**Malý travon**Po kroacku:  
**Travanj**

Dni miesiąca	Dni tygodnia	Święta		Słońca		Księżycyca		
		rzymsko-katol.	starego stylu.	wschód g. min.	zachód g. min.	Znaki	wschód g. min.	zachód g. min.
18.	Niedz. w r.	Ew.: O Zmartwychwst. Chryst. Pana. Mar. 16.						
1	Niedz.	<b>Wielkanoc</b>	19	<b>Ned. Palm.</b>	5 39 18 30	☉	20 52	5 40
2	Poniedz.	<b>Pon. Wielk.</b>	20	Sawy	5 37 18 32	☾	22 15	6 1
3	Wtorek	Ryszarda	21	Jakowa ap.	5 35 18 33	☾	23 36	6 29
4	Środa	Zosima	22	Katarzyny	5 32 18 35	☾	—	7 7
5	Czwart.	Wincentego	23	Nyona	5 30 18 36	☾	0 50	8 0
6	Piątek	Sykstusa	24	<b>Piątek W.</b>	5 28 18 38	☾	1 50	9 9
7	Sobota	Hermana	25	<b>Blah. P. B.</b>	5 26 18 40	☾	2 34	10 30

14.	Niedz. w r. 1 po Wielk.	Ew.: O ukazaniu się Chr. Apost. Jan 20.						
8	Niedz.	Dionizego	26	<b>Wielki den</b>	5 24 18 41	☾	3 6	11 55
9	Poniedz.	Marji Eg.	27	<b>Pond. Switł.</b>	5 21 18 43	☾	3 30	13 20
10	Wtorek	Ezechjela	28	<b>Wtor. Switł.</b>	5 19 18 45	☾	3 49	14 43
11	Środa	Leona pap.	29	Marka	5 17 18 46	☾	4 5	16 4
12	Czwart.	Juljusza	30	Joana	5 15 18 48	☾	4 20	17 23
13	Piątek	Hermenegild	31	Ipacyja ap.	5 13 18 49	☾	4 35	18 42
14	Sobota	Tyburcjusza	1		5 11 18 51	☾	4 52	20 1

15.	Niedz. w r. 2. po Wielkan.	Ew.: O Chrystusie dobrym pasterzu. Jan 10.						
15	Niedz.	Anastazji	2	Tyta	5 9 18 52	☾	5 12	21 18
16	Poniedz.	Lamberta	3	Xenji	5 7 18 54	☾	5 38	22 31
17	Wtorek	Rudolfa	4	Josyfa	5 5 18 56	☾	6 11	23 37
18	Środa	Op. św. Józefa	5	Teodula	5 3 18 57	☾	6 54	—
19	Czwart.	Emmy	6	Eutychia	5 1 18 59	☾	7 47	0 32
20	Piątek	Wiktora	7	Hrehoryja	4 59 19 0	☾	8 49	1 14
21	Sobota	Anzelma	8	Irydiona	4 57 19 2	☾	9 56	1 47

16.	Niedz. w r. 3. po Wielkan.	Ew.: Maluczko, a nie ujrzycie mnie. Jan 16.						
22	Niedz.	Sotera i Kaja	9	Euzychija	4 55 19 4	☾	11 6	2 11
23	Poniedz.	Wojciecha	10	Terentyja	4 53 19 5	☾	12 17	2 31
24	Wtorek	Grzegorza	11	Tyta	4 51 19 7	☾	13 27	2 47
25	Środa	Marka ew.	12	Wasyłyja	4 49 19 8	☾	14 39	3 1
26	Czwart.	Klet. i Marc.	13	Artemona	4 47 19 10	☾	15 53	3 15
27	Piątek	Peregryna	14	Martyna	4 45 19 11	☾	17 9	3 29
28	Sobota	Pawła od Krz.	15	Arystarch.	4 43 19 13	☾	18 29	3 45

17.	Niedz. w r. 4. po Wielk.	Ew.: O przyczynie odejścia Chrystusa. Jan 16.						
29	Niedz.	Piotra M.	16	Ahapij	4 42 19 14	☾	19 52	4 4
30	Poniedz.	Katarzyny S.	17	Symeona	4 40 19 16	☾	21 17	4 30

23 kwietnia: Sw. Wojciech, patron w Gnieźnieńskim.

W kwietniu z początku długość dnia wynosi 12 g. 51 m. Z końcem miesiąca 14 godz. 36 m.

**Zmiany księżycyca.**

C Ostatnia kwadra dnia 7 o godzinie 1 minut 48 Zmiennie.

☉ Nowo dnia 14 o godzinie 0 minut 57. Pogodnie.

☾ Pierwsza kwadra dnia 21 o godzinie 23 min. 20. Ciepło.

☽ Pełnia dnia 29 o godz. 13 min 45. Deszcz.

**Przepowiednie według 100-letn. kalendarza:**

Niestala pogoda aż do 14, potem pogodnie i ciepło do 27; pod koniec miesiąca deszcz i spadek temperatury.

**Kalendarz żydowski.**

Dnia 1. 16 Nisan, drugie święto; dnia 6. 21. Nisan siódme święto; dnia 7. 22. Nisan, ośme święto; dnia 16. 1. Ijar.

**Przystawia:**

Kwiecień — plecień bo przepłata: trochę zimny — trochę lata. Na świętego Wojciecha, już w polu plecień.



## Kwiecień ma dni 30.

**Żona wodza szczepu murzyńskiego  
w swojej toalecie uroczystej.**

Nasz obraz przedstawia panią Kagiskha, żonę wodza murzyńskiego, w belgijskiej Afryce. Ubrała wszelakie kosztowności. Na głowie nosi „Mahembe,” dwa rogi, które zrobione są z kosztownych pereł. Ciało owinięte jest w drogi plusz, a potem dopiero przychodzi główna ozdoba. Na jej widok lśnią szczęściami oczy murzyńskie. Są to pierścienie zrobione z trawy. Tak, moi mili Czytelnicy, z prostej trawy, są zrobione te kosztowności. Czcigodna małżonka wysokiego dygnitarza, musi uważać bacznie, aby koza nie zjadła tych kosztowności. Jak więc widzimy, mają kobiety afrykańskie także swoje różne zachcianki. I one znają kaprysy mody. Ale tak jak nasze czytelniczki, dziwią się, przypatrując się tej oto niewieście, tak jest pewnem, że ta wysoko postawiona nie wiasta, śmiałyby się może, gdyby widziała wszystkie kaprysy mody kobiecej w państwach cywilizowanych. No, bo i prawda — co kraj to obyczaj...

**Zapiski domowe w r. 1934.**



Maj

Po rusińsku:

Mai

Po czesku:

Květen



Po słoweńsku:  
Velký traven

Po kroacku:  
Svibani

Z początkiem maja  
długość dnia wynosi  
godzin 14 min. 39;  
z końcem miesiąca  
16 godzin 1 minutę.

Zmiany księżycy.

● Ostatnia kwa-  
dra dnia 6 maja  
o godz. 7 min. 41.  
Chłodno.

● Now dnia 13 maja  
o godz. 13 min. 30.  
Deszcz.

○ Pierwsza kwa-  
dra dnia 21 maja  
o godz. 16 min. 19.  
Pięknie.

● Pełnia dnia 28  
maja o godz. 22  
minut 41. Ciepło.

Przepowiednie według  
100-letn. kalendarza:

Obfite opady przy  
niższej temperaturze  
do 8, potem pogodnie  
aż do końca miesiąca.

Kalendarz żydowski.

Dnia 3. maja 18.  
Ijar, Lag-Bomer; dnia  
15. 1. Siwan; dnia  
20. 6. Siwan; święto  
tygodniowe; 21. 7. Si-  
wan, drugie święto.

Przytęlowia:

Suchy marzec —  
mokry maj, będzie  
żytko, gdyby gaj.

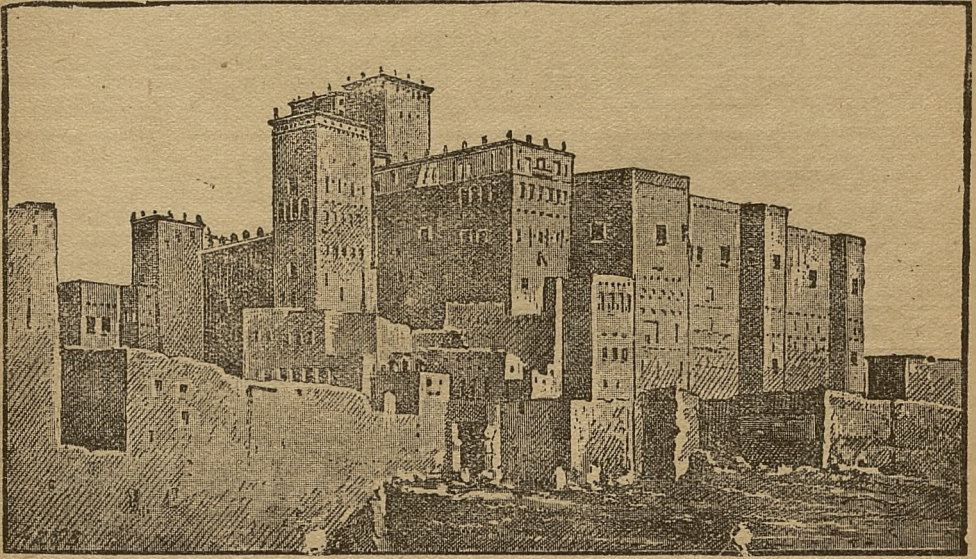
Dni miesiąca	Dni tygodnia	Święta		Słońca		Księżycy		
		rzymsko-katel.	starego stylu.	wschód	zachód	Znaki	wschód	zachód
				g. min.	g. min.		g. min.	g. min.
1	Wtorek	Filipa i Jak.	18 Joanika	4 38	19 17	☾	22 36	5 5
2	Środa	Atanazego	19 Sw. wody	4 36	19 19	☾	23 42	5 54
3	Czwart.	Król. Kor. polsk.	20 Teodora	4 34	19 20	☾	—	6 59
4	Piątek	Florjana	† 21 Januaria	4 33	19 22	☾	0 33	8 18
5	Sobota	Piusa V.	22 Salomei	4 31	19 23	☾	1 8	9 44
18. Niedz. w r. 5 po Wielkan. Ewang.: O modlitwie w imię Jez. Chr. Jan 16.								
6	Niedz.	Jana w Ol.	23 Georgija	4 29	19 25	☾	1 34	11 8
7	Poniedz.	Domiceli	24 Sawy	4 27	19 29	☾	1 54	12 31
8	Wtorek	Stanisław. B. M.	25 Marka Ep.	4 26	19 28	☾	2 11	13 51
9	Środa	Grzegorza	26 Wasylija	4 24	19 29	☾	2 26	15 8
10	Czwart.	Wniebowst. P.	27 Symeona	4 23	19 31	☾	2 41	26 26
11	Piątek	Adolfa	† 28 9 Mucz.	4 21	19 32	☾	2 57	17 43
12	Sobota	Pankracego	29 Jazona	4 20	19 33	☾	3 16	19 0
19. Niedz. w r. 6 po Wielkan. Ewang.: Obietnica zesłania Ducha św. Jan 15.								
13	Niedz.	Serwacego	30 Jakóba ap.	4 18	19 35	☾	3 40	20 14
14	Poniedz.	Bonifacego	1 Mal. Jerem.	4 17	19 36	☾	4 10	21 23
15	Wtorek	Zofji	2 Anastazija	4 15	19 38	☾	4 48	22 22
16	Środa	Jana Nep.	3 Tymoteja	4 14	19 39	☾	5 38	23 9
17	Czwart.	Paschalisa	4 Woznes. H	4 13	19 40	☾	6 37	23 45
18	Piątek	Feliksa	† 5 Ireny	4 11	19 42	☾	7 43	—
19	Sobota	Piotra Cel.	6 Meftodyja	4 10	19 43	☾	8 52	0 13
20. Niedz. w r. Zesłanie Ducha św. Ewang.: O przyjeściu Ducha św. Jan 14.								
20	Niedz.	Zielone Św.	7 Joba	4 8	19 45	☾	10 2	0 34
21	Poniedz.	Pen. Ziel. Św.	8 Joana boh.	4 7	19 46	☾	11 11	0 51
2	Wtorek	Julji	9 Izaiji	4 6	19 47	☾	12 21	1 6
2	Środa	Dezyderj. S. d.	10 Symeona	4 5	19 48	☾	13 32	1 20
24	Czwart.	Joanny	11 Tyta	4 4	19 50	☾	15 45	1 33
25	Piątek	Urbana p. S. d.	12 Epifanija	4 3	19 51	☾	16 2	1 48
26	Sobota	Filipa S. d.	13 Hłykerji	4 2	19 52	☾	17 24	2 5
21. Niedz. w r. 1. po Ziel. Świątkach. Ewang.: O władzy Chr. Pana. Mat. 28.								
27	Niedz.	Sw. Trójcy	14 Sosz. Sw. D.	4 1	19 53	☾	18 49	2 28
28	Poniedz.	Wilhelma	15 Pond. Sosz.	4 0	19 54	☾	20 12	2 59
29	Wtorek	Maksym.	16 Teodora	3 59	19 56	☾	21 27	3 42
30	Środa	Feliksa pap.	17 Andronika	3 58	19 57	☾	22 25	4 42
31	Czwart.	Boże Ciało	18 Iwana	3 57	19 58	☾	23 7	5 59

8 maja: Św. Stanisław, patron Polski.



Maj ma dni 31.

## Drapacze chmur na pustyni.



Dziesięć dni podróży od ładu indyjskiego Oceanu — leżą wysokie południowo arabskie okolice górskie ze sawnem miastem Hadramant. Domy tam mają przeciętnie dziesięć pięter, sądzą, że domy w dawnych czasach, zbudowane zostały przez wędrowców z kraju Kanaan. Niedawno odkryli te drapacze na pustyni, jeden z sławnych podróżników angielskich Milton. Dotychczas nie pozwolono żadnemu Europejczykowi zwiedzić tych dżuwów arabskich. Przed wojną starała się tam

dotrzeć naukowa ekspedycja amerykańska. Ale los tej ekspedycji zakończył się tragicznie, wszyscy bowiem członkowie zostali przez ludność tubylczą zamordowani. Uważali bowiem Arabowie te domy i te swoje pamiątki za świętość, którą zbrukałby Europejczyk, swojemi odwiedzinami i swoją ciekawością. Tak więc drapaczami chmur nie szczydzi się dzisiaj tylko Ameryka... bo wznoszą się również dumnie w dalekich pustyniach...

Zapiski domowe w r. 1934.



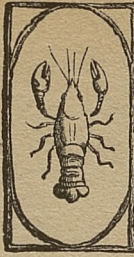
Czerwiec

Po rusińsku:

Czerwień

Po czesku:

Červen



Po słowiańsku:

Rožnik

Po kroacku:

Lipanj

Dni tygodnia	Święta		Słońca		Księżycyca	
	rymsko-katol.	starego stylu.	wschód g. min.	zachód g. min.	Znaki	wschód g. min. zachód g. min.
1 Piątek	Bł. Jakóba †	19 Patrykija	3 56 19	5 0	☾	23 37 7 26
2 Sobota	Sadokai Tow.	20 Tałateja	3 56 20	0	☾	23 59 8 54
22. Niedz. w r. 2. po Ziel. Świątk. Ewang.: O wezwaniu na wieczerzę. Łuk. 14.						
3 Niedz.	Klotyldy	21 Wa. Ś. Sw.	3 55 20	1	☾	— 10 19
4 Poniedz.	Kwiryna	22 Wasyla	3 55 20	2	☾	0 18 11 40
5 Wtorek	Bonifacego	23 Michaila	3 54 20	3	☾	0 33 12 59
6 Środa	Norberta	24 Symeona	3 53 20	4	☾	0 48 14 16
7 Czwart.	Robertta	25 Bożo Ciało	3 53 20	5	☾	1 4 15 32
8 Piątek	Serca Jezusa †	26 Karpa	3 52 20	5	☾	1 22 16 48
9 Sobota	Felicjana	27 Teraponta	3 52 20	6	☾	1 43 18 2
23. Niedz. w r. 3. po Ziel. Świątk. Ewang.: O zgubionej owcy. Łuk. 15.						
10 Niedz.	Małgorzaty	28 Nykity	3 51 20	7	☾	2 10 19 12
11 Poniedz.	Barnaby	29 Teodozji	3 51 20	8	☾	2 46 20 14
12 Wtorek	Jana	30 Izaakija	3 51 20	8	☾	3 32 21 5
13 Środa	Antoniego	31 Herminy	3 50 20	9	☾	4 28 21 45
14 Czwart.	Bazylego	1 Szaru. Justa	3 50 20	9	☾	5 31 22 15
15 Piątek	Wita †	2 Nykifora	3 50 20	10	☾	6 40 22 38
16 Sobota	Benona	3 Lukyljana	3 50 20	10	☾	7 49 22 56
24. Niedz. w r. 4. po Ziel. Świątk. Ewang.: O połowie ryb. Łuk. 5.						
17 Niedz.	Adolfa	4 Wartołom.	3 50 20	11	☾	8 58 23 12
18 Poniedz.	Marcelego	5 Dorofteja	3 50 20	11	☾	10 7 23 25
19 Wtorek	Juljanny	6 Hilarjona	3 50 20	12	☾	11 16 23 38
20 Środa	Sylwerego	7 Teodota	3 50 20	12	☾	12 27 23 52
21 Czwart.	Alojzego Gonz.	8 Fteodora	3 50 20	12	☾	13 40 —
22 Piątek	Paulina †	9 Kyryła	3 50 20	12	☾	14 58 0 8
23 Sobota	Zenona	10 Aleksandr.	3 51 20	13	☾	16 19 0 27
25. Niedz. w r. 5. po Ziel. Świątk. Ewang.: O sprawiedliwości. Mat. 5.						
24 Niedz.	Jana Chrzczic.	11 Wartołom.	3 51 20	13	☾	17 43 0 53
25 Poniedz.	Prospera	12 Onufryja	3 51 20	13	☾	19 3 1 30
26 Wtorek	Jana i Pawła	13 Akaliny	3 52 20	13	☾	20 10 2 21
27 Środa	Władysł.	14 Jelyseja	3 52 20	13	☾	21 0 3 32
28 Czwart.	Leona p.	15 Amosa	3 53 20	13	☾	21 36 4 56
29 Piątek	Piotra i Pawła	16 Tychona	3 53 20	13	☾	22 2 6 28
30 Sobota	Wsp. ś. Pawła	17 Manuela	3 54 20	13	☾	22 22 7 57

Długość dnia wynosi 1. czerwca 16 godzin 3 min. Z końcem miesiąca 16 godz. 19 min.

Zmiany księżycyca.

● Ostatnia kwadra dnia 4 o godzinie 13 minut 52. Pięknie.

● Nowo dnia 12 czerwca o godzinie 3 min. 11. Zmiennie.

● Pierwsza kwadra 20 o godzinie 7 min. 36. Pogodnie.

Dnia 22. czerwca początek lata. Słońce wstępuje w znak Raka.

● Pełnia dnia 27 o godz. 6 minut 7. Pięknie.

Przepowiednie według 100-letn. kalendarza:

Pogodnie i ciepło do 3, od 4 do 7 ciągle deszcze; niestała pogoda do 16, potem pięknie do końca miesiąca, od czasu do czasu nawalnice.

Kalendarz żydowski.

Dnia 14 czerwca 1 Thamuz.

Przysłowia:

Na święty Antoni jagoda się zapłoni. Na święty Wit, słowik cyt.

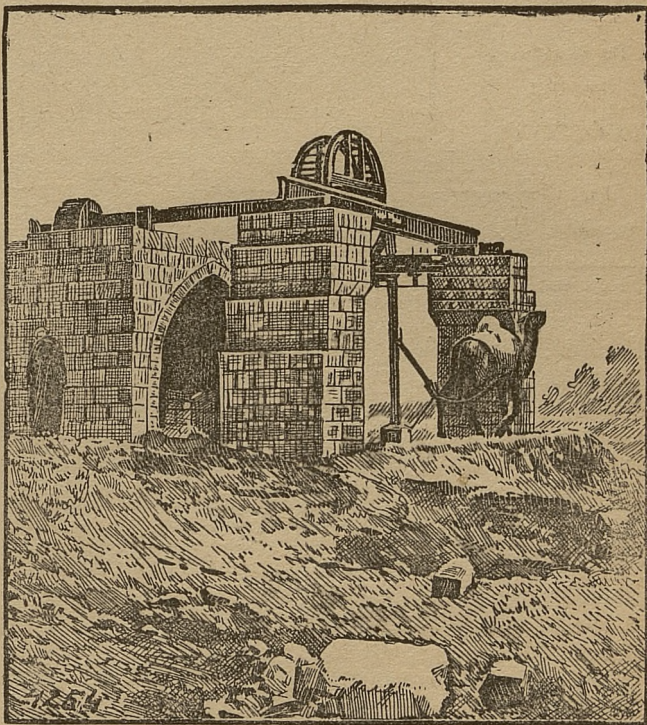
24 czerwca: Sw. Jan Chrzcziciel, patron diecezji wrocławskiej.



## Czerwiec ma dni 30.

## Młyny w Arabji.

Niektóre miejscowości w Arabji, zachowały jeszcze tradycje z przed wielu tysięcy lat. Gdy w Europie i Ameryce cuda techniki zostały już zastosowane w życiu — gdy ciągle maszyna za maszyną zaczyna u nas królować nad człowiekiem, to w tych krajach arabskich, wszystko po dawnemu zostało. I nic dziwnego, bo Arabowie nie chcą słyszeć nic o zdobyczach kultury europejskiej — a są miejscowości, gdzie nie stanęła jeszcze stopa białego człowieka, jak go Arabowie nazywają „białego djabła.“ Arabowie żyją swoim życiem mają swoje tradycje pielęgnują je, nie chcą żadnych nowości, uważają je za grzech przeciwko swojej religji. Tak więc zachował się tam jeszcze zwyczaj z przed wielu lat. Spójrzycie na obrazek — widzicie biednego wielbłąda — który właściwie wprowadza w ruch młyn. I jest im z tem dobrze — tylko biedny wielbłąd musi na słońcu się parzyć. —



## Zapiski domowe w r. 1934.



Lipiec

Po rusińsku:

Ліпень

Po czesku:

Cervenec



Po słoweńsku:

Malý pes

Po kroacku:

Srpanj

Z początkiem lipca długość dnia wynosi 16 godz. 18 m., z końcem miesiąca 15 godzin 19 minut.

Zmiany księżycy

⊖ Ostatnia kwadra dnia 3 lipca o godz. 21 min. 27. Parno.  
 ⊕ Now dnia 11 lipca o godz. 18 min. 5. Ciepło.  
 ⊙ Pierwsza kwadra 13 lipca o godzinie 19 min. 52. Burze.  
 ⊕ Pełnia dnia 26 lipca o godzinie 13 min. 8. Parno.  
 Dzień 26. lipca częściowe zaćmienie księżycy, u nas nie widzialne.

Przepowiednie według 100-letn. kalendarza:

Bardzo gorąco i sucho aż do połowy miesiąca, potem parno i częste burze.

Kalendarz żydowski.

Dnia 11 lipca 18 Tamuz, post, zdobycie Jeruzolimy; dnia 13 lipca 1 Ab; dnia 22 10. Ab, post zburzenie świątyni.

Przysłowia:

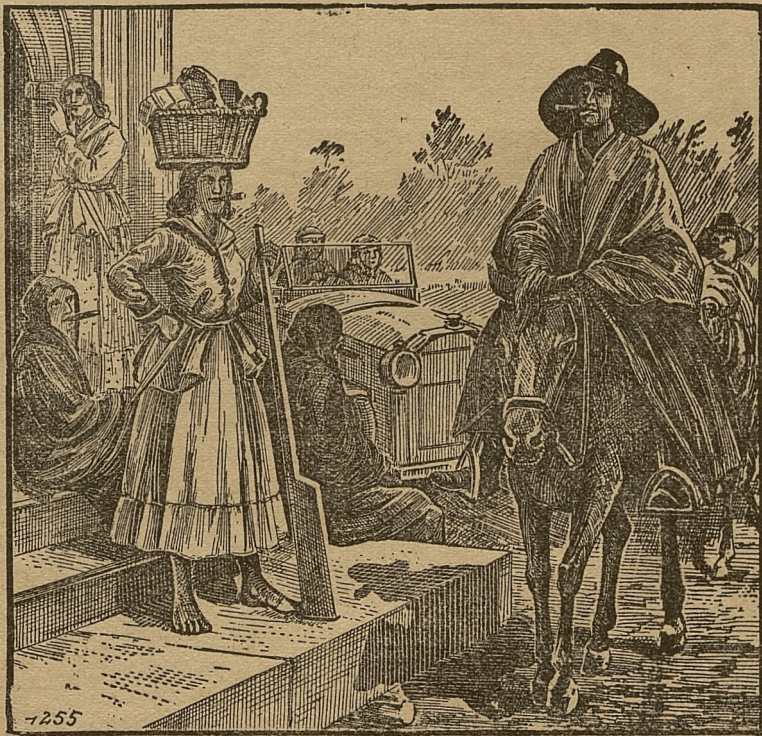
Od świętej Hanki chłodne wieczory i poranki.

Dni miesiąca	Dni tygodnia	Święta		Słońca		Księżycy		
		rzymsko-katol.	starego stylu.	wschód g. min.	zachód g. min.	Zanki	wschód g. min.	zachód g. min.
26. Niedz. w r. 6. po Ziel. Świątk. Ewang.: O nakarmieniu 4000 ludzi. Mar. 8.								
1	Niedz.	Teobalda	18 Leontija	3 55 20	13	☾	22 39	9 23
2	Poniedz.	Naw. NMP.	19 Judy ap.	3 55 20	13	☾	22 55	10 45
3	Wtorek	Heljodora ☾	20 Metodyja	3 56 20	12	☾	23 10	12 4
4	Środa	Prokopa	21 Juljana m.	3 56 20	12	☾	23 27	13 22
5	Czwart.	Cyryla i Metod.	22 Eusebija	3 57 20	12	☾	23 48	14 38
6	Piątek	Izajasza Pr. †	23 Ahrypiny	3 58 20	11	☾	—	15 53
7	Sobota	Jana z D.	24 <b>Rożd. s. J.</b>	3 59 20	10	☾	0 13	17 4
27. Niedz. w r. 7. po Ziel. Świątk. Ewang.: O fałszywych prorokach. Mat. 7.								
8	Niedz.	Elżbiety	25 Fewronji	3 59 20	10	☾	0 46	18 8
9	Poniedz.	Łucji	26 Dawyda	4 0 20	9	☾	1 28	19 3
10	Wtorek	Amalji, 7 brat.	27 Samsona	4 1 20	8	☾	2 21	19 45
11	Środa	Piusa 1. pap. ☾	28 Kyra i Jon.	4 2 20	7	☾	3 22	20 18
12	Czwart.	Jana Gwalb.	29 <b>Petra i P.</b>	4 3 20	7	☾	4 29	20 43
13	Piątek	Małgorzaty †	30 Sobor ś. A.	4 4 20	6	☾	5 39	21 3
14	Sobota	Bonawent.	1 <b>Łynec.</b> Kosm.	4 5 20	6	☾	6 48	21 19
28. Niedz. w r. 8. po Ziel. Świątk. Ewang.: O niespraw. szafarzu. Łuk. 16.								
14	Niedz.	Henryka	2 Poł. ryz. B.	4 6 20	5	☾	7 57	21 32
16	Poniedz.	NMP. z Karm.	3 Jakynta	4 7 20	4	☾	9 6	21 46
17	Wtorek	Aleksego	4 Andreja	4 8 20	3	☾	10 14	21 59
18	Środa	Szymona z Lipn	5 Kyryla i M.	4 10 20	2	☾	11 25	22 13
19	Czwart.	Winc. z P. ☾	6 Łucjana	4 11 20	1	☾	12 39	22 30
20	Piątek	Błg. Czesława †	7 Kyrjaka	4 12 20	0	☾	13 56	22 5
21	Sobota	Praksedy	8 Prokopija	4 13 19	59	☾	15 17	23 22
29. Niedz. w r. 9. po Ziel. Świątk. Ewang.: O zburzeniu Jeruzolimy. Łuk. 19.								
22	Niedz.	Marji Magd.	9 Pankratija	4 14 19	58	☾	16 37	—
23	Poniedz.	Apolinarego	10 S. 45 Mucz.	4 16 19	56	☾	17 50	0 5
24	Wtorek	Krystyny	11 Eufemiji	4 17 19	55	☾	18 48	1 4
25	Środa	Jakóba ap.	12 Prokla	4 18 19	54	☾	19 31	2 22
26	Czwart.	Anny ☾	13 Sob. s. Haw.	4 19 19	53	☾	20 1	3 52
27	Piątek	Natalji †	14 Akily	4 21 19	51	☾	20 25	5 24
28	Sobota	Inocentego	15 Kyryla	4 22 19	50	☾	20 43	6 55
30. Niedz. w r. 10. po Ziel. Świątk. Ewang.: O faryzeuszu i celniku. Łuk. 18.								
29	Niedz.	Marty	16 Atynogena	4 24 19	48	☾	21 0	8 21
30	Poniedz.	Abdona m.	17 Martyny	4 25 19	47	☾	21 16	9 44
31	Wtorek	Ignacego Loj.	18 Emiljana	4 26 19	45	☾	21 33	11 5



Lipiec ma dni 31.

## Amazonki walczyce.



W środkowej Ameryce południowej, rozciągają się dalekie prerie, które kończą się gęstymi lasami. Ogromne połacie są tak zabagnione, że dalej nie można ruszyć ani kroku. Te ogromne obszary, pełne bagna i lasów, nazywają się Gran Chaco. Ale oto odkryto, że tam znajdują się ogromne pokłady ropy. To stało się przyczyną bardzo poważnych konfliktów między Boliwią a Pa-

ragwajem. Naturalnie, że możny i wszechwładny kapitał naftowy, tak długo judził wzajemnie obie strony, aż doszło do wojny między Paragwajem a Boliwią. Z wybuchem wojny, utworzyły kobiety w Paragwaju, specjalne oddziały wojskowe. Na naszym obrazku widzimy kilka amazoнок, jak się ćwiczą w sztuce wojennej. Interesujące jest, że w Paragwaju wszystkie kobiety palą cygara.

Zapiski domowe w r. 1934.



# Sierpień

Po rusińsku:

**Serpeń**

Po czesku:

**Srpen**



Po słowensku:

**Velký serpan**

Po kroacku:

**Kolovoz**

Dni miesiąca tygodnia	Święta		Słońca		Księżycyca	
	rzymsko-katol.	starego stylu.	wschód g. min.	zachód g. min.	Znaki	wschód g. min. zachód g. min.
1 Środa	Piotra w ok.	19 Makryny	4 28 19 44	44	☾	21 52 12 24
2 Czwart.	N. M. P. Anielsk. ☾	20 <b>Ilyi</b>	4 29 19 42	42	☾	22 16 13 41
3 Piątek	Zn. ś. Szczep. †	21 Symeona	4 31 19 41	41	☾	22 46 14 55
4 Sobota	Dominika	22 Marji Mah.	4 32 19 39	39	☾	23 26 16 2
31. Niedz. w r. 11. po Ziel. Świątk. Ewang.: O uzdraw. głuchoniem. Mar. 7.						
5 Niedz.	NPM. Śnież.	23 Trofyma	4 33 19 37	37	☾	— 17 0
6 Poniedz.	Przemien. Pańsk.	24 Chrystyny	4 35 19 36	36	☾	0 15 17 46
7 Wtorek	Kajetana	25 Usp. ś. An	4 36 19 34	34	☾	1 14 18 22
8 Środa	Cyrjaka	26 Jermołaja	4 38 19 33	33	☾	2 20 18 48
9 Czwart.	Jana Vianney	27 Pantalēm.	4 39 19 31	31	☾	3 29 19 9
10 Piątek	Wawrzyń. † ☾	28 Prok. i N.	4 40 19 29	29	☾	4 38 19 26
11 Sobota	Zuzanny	29 Kałynyka	4 42 19 27	27	☾	5 48 19 41
32. Niedz. w r. 12. po Ziel. Świątk. Ewang.: O miłosier. Samaryt. Łuk. 10.						
12 Niedz.	Klary p.	30 Syły	4 43 19 26	26	☾	6 56 19 54
13 Poniedz.	Hipolita	31 Jewdokim.	4 45 19 24	24	☾	8 7 20 7
14 Wtorek	Euzebiusza P.	1 <b>Serp</b> Petra	4 46 19 22	22	☾	9 15 20 21
15 Środa	<b>Wnieb. NPM.</b>	2 Stefana m.	4 48 19 20	20	☾	10 27 20 37
16 Czwart.	Rocha wyzn.	3 Izaakija	4 49 19 18	18	☾	11 42 20 56
17 Piątek	Jacka wyzn. †	4 Otrok. wE.	4 51 19 16	16	☾	13 0 21 22
18 Sobota	Heleny ces. ☾	5 Euzypija	4 52 19 14	14	☾	14 18 21 58
33. Niedz. w r. 13. po Ziel. Świątk. Ewang.: O uzdr. 10 trędowatych. Łuk. 17.						
19 Niedz.	Ludw. z Tul.	6 <b>Preob. H.</b>	4 54 19 12	12	☾	15 32 22 48
20 Poniedz.	Bernarda op.	7 Domytja	4 55 19 10	10	☾	16 34 23 56
21 Wtorek	Joanny Fr.	8 Jemytjana	4 57 19 8	8	☾	17 23 —
22 Środa	Tymoteusza	9 Mafteja a.	4 58 19 6	6	☾	17 58 1 18
23 Czwart.	Filipa	10 Laurentyj.	5 0 19 4	4	☾	18 25 2 48
24 Piątek	Bartłom. † ☾	11 Eupta	5 1 19 2	2	☾	18 46 4 19
25 Sobota	Ludwika kr.	12 Fotyja	5 3 19 0	0	☾	19 3 5 48
34. Niedz. w r. 14. po Ziel. Świątk. Ewang.: O służeniu Bogu i mam. Mat. 6.						
26 Niedz.	NPM. Jasnogórk.	13 Maksyma	5 4 18 58	58	☾	19 20 7 14
27 Poniedz.	Jana Kalas.	14 Mycheja	5 6 18 56	56	☾	19 37 10 39
28 Wtorek	Augustyna	15 <b>Uspen. B.</b>	5 7 18 54	54	☾	19 56 8 1
29 Środa	Ścięcie Ś. Jana	16 Diomeda	5 9 18 52	52	☾	20 19 11 22
30 Czwart.	Róży Lim.	17 Myrona m.	5 10 18 50	50	☾	20 47 12 39
31 Piątek	Rajmunda †	18 Flora i Ł.	5 12 18 48	48	☾	21 23 13 50

Z początkiem sierpnia długość dnia wynosi 15 godz. 16 minut. — Z końcem miesiąca 13 godzin 36 minut.

### Zmiany księżycyca.

- ☾ Ostatnia kwadra dnia 2 o godzinie 7 min. 26. Piękne dni.
- ☾ N ó w dnia 10 o godz. 9 min. 45. Parno.

Dnia 10. sierpnia obrączkowe zaćmienie słońca; u nas nie widzialne.

- ☾ Pierwsza kwadra dnia 18 sierpnia o godzinie 5 min. 32. Zmienne.
- ☾ Pełnia dnia 24 sierpnia o godz. 20 min. 36. Chłodno.
- ☾ Ostatnia kwadra dnia 31 o godzinie 20 min 39. Niestępa pogoda.

### Przepowiednia według 100-letn. kalendarza:

Prawdziwe lato w pełni; często burze nocne, nieraz z gradobiciem aż do 20; do 26 deszcze lokalne i spadek temperatury; pod koniec miesiąca ustala się chłodna pogoda.

### Kalendarz żydowski.

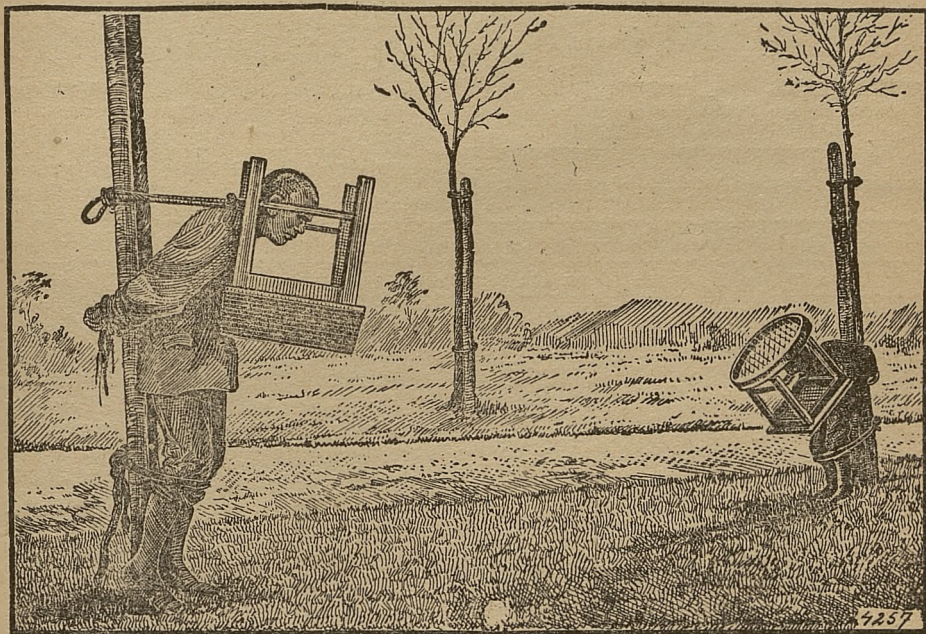
Dnia 12 sierpnia 1 Elul.

10 sierpnia: Św. Wawrzyńiec, patron diecezji chełmińskiej.



## Sierpień ma dni 31.

## Jak w Chinach karze się złodziei.



W Chinach istnieją liczne zwyczaje, nad którymi Europejczyk kiwa tylko zdziwioną głową. Tak na przykład u nas, czarny kolor oznacza żalobę, w Chinach zaś przeciwnie biały. My wyrzucamy zgniłe jaja, w Chinach zaś zakopują jaja w ziemię, aby zgniły i spożywają potem jako najlepsze smakołyki. U nas zaprzęga się do wozów zwierzęta, zaś w Chinach ludzi. Naturalnie, że w Chinach istnieją także zupełnie inne pojęcia i prawa i karze. Może nigdzie niema tak srogich sądów i kar na złoczyńców, jak w Chinach. Na naszym obrazku widzimy złodziei, których za karę przywiązali do drzewa. Potem przywiązują mu na karku stołeczek, który staje się potem bolesnym ciężarem, jak to widzimy na naszym obrazku po lewej stronie. Jednemu z tych złodziei, nałożono jeszcze sznurek na szyi, dla zaostrenia kary.

Zapiski domowe w r. 1934.



# Wrzesień

Po rusińsku:  
**Wreśeń**

Po czesku:  
**Září**



Po słoweńsku:  
**Kimowec**

Po kroacku:  
**Rujan**

Dni miesiąca	Dni tygodnia	Ś w i ę t a		Słońca		Księżycyca		
		rzymsko-katol.	starego stylu.	wschód g. min.	zachód g. min.	Znaki	wschód g. min.	zachód g. min.
1	<b>Sobota</b>	Bronisławy	19 Andreja	5 13	18 46	☾	22 10	14 52
35. Niedz. w r. 15. po Ziel. Świątk. Ewang.: O wskrzesz. syna w Naim. Łuk. 7.								
2	<b>Niedz.</b>	Stefana kr.	20 Samuła	5 15	18 44	☾	23 6	15 43
3	<b>Poniedz.</b>	Serafny	21 Tadeja	5 16	18 42	☾	—	16 22
4	<b>Wtorek</b>	Rozalji	22 Ahatonika	5 18	18 40	☾	0 9	16 52
5	<b>Środa</b>	Wawrzyńca	23 Łuppa m.	5 19	18 38	☾	1 18	17 15
6	<b>Czwart.</b>	Zacharjasza	24 Eutychnja	5 21	18 35	☾	2 27	17 33
7	<b>Piątek</b>	Reginy	25 Wartołom.	5 22	18 33	☾	3 37	17 49
8	<b>Sobota</b>	Wzrodzenie NPM.	26 Adryana	5 24	18 31	☾	4 46	18 2
36. Niedz. w r. 16. po Ziel. Świątk. Ewang.: O uzdrow. opuchlego. Łuk. 14.								
9	<b>Niedz.</b>	Piotra Kl. ☾	27 Pymona	5 25	18 29	☾	5 55	18 16
10	<b>Poniedz.</b>	Mikołaja	28 Mojsieja	5 27	18 27	☾	7 5	18 30
11	<b>Wtorek</b>	Prot. i Jacka	29 Usik. hł.	5 28	18 24	☾	8 17	18 45
12	<b>Środa</b>	Imionia Marji	30 Aleksandr.	5 30	18 22	☾	9 31	19 3
13	<b>Czwart.</b>	Walerjana	31 Poj. Poj. B	5 34	18 20	☾	10 47	19 27
14	<b>Piątek</b>	Pod. św. Krzyża †	1 Wreśeń.	5 33	18 18	☾	12 6	19 59
15	<b>Sobota</b>	7 bol. N. Marji P.	2 Mamanta	5 34	18 16	☾	13 20	20 43
37. Niedz. w r. 18. po Ziel. Świątk. Ewang.: O miłości Boga i bliźn. Mat. 22.								
16	<b>Niedz.</b>	Ludmiły ☾	3 Antyma	5 36	18 13	☾	14 25	21 42
17	<b>Poniedz.</b>	Hildegarda	4 Wawylły	5 37	18 11	☾	15 17	22 57
18	<b>Wtorek</b>	Tomasza	5 Zacharyja	5 39	18 9	☾	15 56	—
19	<b>Środa</b>	Januarego S.d	6 W. cz. Myc.	5 40	18 7	☾	16 25	0 21
20	<b>Czwart.</b>	Eustachj.	7 Sostena	5 42	18 5	☾	16 48	1 49
21	<b>Piątek</b>	Mateusz. Ew. S.d	8 Rożdż. B.	5 43	18 2	☾	17 6	3 17
22	<b>Sobota</b>	Maurycego S.d	9 Joakima	5 45	18 0	☾	17 24	4 43
38. Niedz. w r. 19. po Ziel. Świątk. Ewang.: O uzdrowieniu paralytyka. Mat. 9.								
23	<b>Niedz.</b>	Tekli ☾	10 Mynodora	5 46	17 58	☾	17 41	6 8
24	<b>Poniedz.</b>	Ruperta	11 Feodora	5 48	17 56	☾	17 59	7 31
25	<b>Wtorek</b>	Bl. Władysł. z G.	12 Awtonoma	5 49	17 54	☾	18 20	8 55
26	<b>Środa</b>	Cyprjana	13 Kornyla	5 51	17 51	☾	18 47	10 15
27	<b>Czwart.</b>	Kosmy i Dam.	14 Wozn. Kr.	5 52	17 49	☾	19 20	11 31
28	<b>Piątek</b>	Wacława †	15 Nikity	5 54	17 47	☾	20 3	12 39
29	<b>Sobota</b>	Michała archan.	16 Josafata m.	5 56	17 45	☾	20 56	13 35
39. Niedz. w r. 20. po Ziel. Świątk. Ewang.: O szacie godowej. Mat. 22.								
30	<b>Niedz.</b>	Hieronima	17 Sofji mucz	5 57	17 43	☾	21 58	14 20

29 września: Św. Michał, pafi

Z początkiem wrze-  
śnia długość dnia  
wynosi 13 godzin 33  
min. Z końcem mie-  
siąca 11 g. 46 min.

## Zmiany księżycyca.

☾ Nów d. 9 wrze-  
śnia o godzinie 1  
minut 20. Pięknie.

☾ Pierwsza kwa-  
dra dnia 16 wrze-  
śnia o godzinie 13  
min. 25. Sucho.

☾ Pełnia do 23  
o godzinie 5 mi-  
nut 18. Pogodnie.

☾ Dnia 23 września  
początek jesieni.  
Słońce wstępuje  
w znak Wagi.

☾ Ostatnia kwa-  
dra dnia 30 wrze-  
śnia o godzinie 13  
minut 29. Ciepło.

## Przepowiednie według 100-letn. kalendarza:

Pięknie i sucho aż  
do 24; kęto 25 pogoda  
pogarsza się chwilo-  
wo, poczem znów po-  
godnie i ciepło do  
końca miesiąca.

## Kalendarz żydowski.

Dnia 10 września  
1 Tiszri, 5695 (niedo-  
stateczny rok o 383  
dniami), Nowy Rok:  
dnia 11 września 2  
Tiszri II święto; dnia  
12 wrz. 3 Tiszri post  
Gedaliah; dnia 19  
wrz. 10 Tiszri św.  
pojednania, dnia 24  
15 Tiszri Kuczki; dnia  
25 wr. 16 Tiszri II  
święto; dnia 30 wrz.  
21 Tiszri św. palm







# Październik

Po rusińsku:

**Zowten**

Po czesku:

**Ríjen**



Po słoweńsku:  
**Kolopersk**

Po kroacku:  
**Kolopersk**

Dni miesiąca	Dni tygodnia	Święta		Słońca		Księżycyca		
		rzymsko-katol.	starego stylu.	wschód g. min.	zachód g. min.	Znaki	wschód g. min.	zachód g. min.
1	Poniedz.	Bł. Jan z Dukli	18 Eumenyja	5 59	17 40	☾	23 5	14 53
2	Wtorek	Anioł. Stróż.	19 Tryfona	6 0	17 38	☾	—	15 18
3	Środa	Teresy od D.J.	20 Eustachyja	6 2	17 36	☾	0 14	15 38
4	Czwart.	Franc. Ser.	21 Koudrata	6 3	17 34	☾	1 24	15 55
5	Piątek	Placyda i t. m. †	22 Foki i J.	6 5	17 32	☾	2 33	16 9
6	Sobota	Brunona	23 Zacz. ś. J.	6 6	17 29	☾	3 42	16 23
40. Niedz. w r. 21. po Ziel. Świątk. Ew.: O uzdrowieniu syna król. Jan 4.								
7	Niedz.	M. P. Różanów.	24 Tekli m.	6 8	17 27	☾	4 52	16 37
8	Poniedz.	Brygidy ☽	25 Eufrozyny	6 9	17 25	☾	6 4	16 52
9	Wtorek	Dionizego	26 Joana boh.	6 11	17 23	☾	7 18	17 10
10	Środa	Franc. Borg.	27 Kalistrata	6 12	17 21	☾	8 35	17 32
11	Czwart.	Emiljana	28 Charytona	6 14	17 19	☾	9 53	18 2
12	Piątek	Maksymilj. †	29 Kyrjaka	6 15	17 17	☾	11 10	18 43
13	Sobota	Edwarda	30 Hryhoryja	6 17	17 15	☾	12 18	19 37
41. Niedz. w r. 23. po Ziel. Świątk. Ewang.: O dłużn. i złym słudze. Mat. 18.								
14	Niedz.	Kaliksta	1 Zowt. Pol. ☽	6 19	17 13	☾	13 13	20 47
15	Poniedz.	Jadwigi ☽	2 Kyrjana	6 20	17 11	☾	13 55	22 6
16	Wtorek	Sławomira	3 Dyonizyja	6 22	17 9	☾	14 27	23 30
17	Środa	Małgorzaty	4 Jerofteja	6 23	17 7	☾	14 51	—
18	Czwart.	Łukasza ew.	5 Charytyny	6 25	17 5	☾	15 10	0 56
19	Piątek	Piotra z A. †	6 Tomy ap.	6 27	17 3	☾	15 28	2 19
20	Sobota	Felicjana	7 Serhija m.	6 28	17 1	☾	15 44	3 42
42. Niedz. w r. 23. po Zielon. Świątk. Ewang.: O monecie czynszowej. Mat. 22.								
21	Niedz.		8 Pełahiji	6 30	16 59	☾	16 2	5 4
22	Poniedz.	Korduli ☽	9 Jakowa a.	6 31	16 57	☾	16 22	6 26
23	Wtorek	Jana Kap.	10 Eułampija	6 33	16 55	☾	16 46	7 48
24	Środa	Rafała arch.	11 Fyłypa ap.	6 35	16 53	☾	17 17	9 7
25	Czwart.	Bolesława	12 Prowa m.	6 37	16 51	☾	17 56	10 20
26	Piątek	Ewarysta †	13 Karpa	6 38	16 49	☾	18 46	11 22
27	Sobota	Sabiny	14 Nazaryja	6 40	16 47	☾	19 45	12 12
43. Niedz. w r. 23. po Ziel. Świątk. Ewang.: O wskrzeszeniu córki Jaira. Mat. 9.								
28	Niedz.		15 Eutymlja	6 42	16 45	☾	20 51	12 50
29	Poniedz.	Narcisa	16 Lonhina	6 44	16 43	☾	22 0	13 19
30	Wtorek	Alfonsa R. ☽	17 Ozyji i A.	6 45	16 42	☾	23 9	13 41
31	Środa	Marc'iego	18 Łuki ew.	6 47	16 40	☾	—	13 59

Z początkiem października długość dnia wynosi 11 godzin 41 min. Z końcem miesiąca godz. 9 min. 53.

### Zmiany księżycyca.

☾ Now dn. 8 paźda o godz. 16 min. 4. Słoneczno.

☾ Pierwsza kwadra dnia 15 paźdz. o godz. 20 minut 29. Ciężko.

☾ Pełnia dnia 22 paźdz. o godz. 16 minut 1. Deszcz. Ostatnia kwadra dnia 30 paźdz. o godz. 9 min. 21. Chłodno.

### Przepowiednie według 100-letn. kalendarza:

Październik jest pogodny i bardzo ciepły aż do 18; od 18 do 25 obfite opady, potem chłodno i pogodnie do końca.

### Kalendarz żydowski.

Dnia 1 październ. 22 Tiszri koniec kuczek; dnia 2 paźdz. 23 Tiszri radość z prawa; dnia 10 paźdz. 1 Marcheswan.

### Przysłowia:

Na św. Franciszka, chłop już w polu nie zyska.

15. października: Św. Jadwiga, patronka Śląska.



## Październik ma dni 31.

## Policja kobieca w Indjach.



Do najbardziej prześladowanych stworzeń w Indjach i Turcji należała przez wieki kobieta. Odmawiano jej wszelkich praw — była ona prosto niewolnicą mężczyzny. Z biegiem czasu, zmieniły się te pojęcia i kobieta w Indjach i Turcji zyskała sobie już powolnie pewne prawa. W Turcji pozwo-

lono im wychodzić na ulice bez welonu w Indjach zniesiono upokarzające prawo niewolnictwa. W Indjach nawet pozwolono im wykonywać pewne czynności. Tak więc na naszym obrazku widzimy indyjskie policjantki, które ćwiczą pod komendą swojej angielskiej nauczycielki.

## Zapiski domowe w r. 1934.



# Listopad

Po rusińsku:  
**Listopad**

Po czesku:  
**Listopad**



Po słoweńsku:

**Listopad**

Po kroacku:

**Studeni**

Dni miesiąca	Dni tygodnia	Święta		Słońca		Księżycy		
		rzymsko-katol.	starego stylu.	wschód g. min.	zachód g. min.	Znaki	wschód g. min.	zachód g. min.
1	Czwart.	Wsz. Święt.	19 Joiła	6 48	16 38	☾	0 19	14 15
2	Piątek	Dzień zad.	† 20 Artemija	6 50	16 36	☾	1 27	14 29
3	Sobota	Huberta, Idy	21 Ilarjona	6 52	16 34	☾	2 35	14 42

44. Niedz. w r. 24 po Ziel. Świątk. Ewang.: O łodzi Chrystus. wej. Mat. 8.

Zmiany księżycy.

4	Niedz.	Karola Bor.	22 Awerkija	6 53	16 33	☾	3 46	14 57
5	Poniedz.	Zacharjasza	23 Jakowa a.	6 55	16 32	☾	4 59	15 14
6	Wtorek	Leonarda	24 Arefty	6 56	16 30	☾	6 16	15 35
7	Środa	Bl. Anton. B.	25 Markijana	6 58	16 28	☾	7 35	16 2
8	Czwart.	Bogumiła	26 Demetryja	7 0	16 27	☾	8 54	16 40
9	Piątek	Teodora	† 27 Nestora	7 1	16 25	☾	10 7	17 31
10	Sobota	Andrzeja Aw.	28 Terentyja	7 3	16 24	☾	11 8	18 31

45. Niedz. w r. 25 po Ziel. Świątk. Ewang.: O dobrem nasieniu. Mat. 13.

11	Niedz.	Marcina b.	29 Anastazji	7 4	16 22	☾	11 55	19 56
12	Poniedz.	Marcina p.	30 Zenona	7 6	16 21	☾	12 29	21 19
13	Wtorek	Stanisł. Kost.	31 Stachija	7 8	16 20	☾	12 55	22 44
14	Środa	Serafina	1 List. Kosmy	7 10	16 18	☾	13 16	—
15	Czwart.	Leopolda	2 Akindyna	7 11	16 17	☾	13 33	0 6
16	Piątek	M. B. Ostrobr.	† 3 Josyfa i A.	7 13	16 15	☾	13 50	1 27
17	Sobota	Grzegorza	4 Joanikija	7 15	16 14	☾	14 6	2 46

46. Niedz. w r. 26 po Ziel. Świątk. Ewang.: O ziarnie gorczycznem. Mat. 15.

18	Niedz.	Salomei	5 Hałaktyon.	7 16	16 13	☾	14 25	4 6
19	Poniedz.	Elżbiety	6 Pawła ap.	7 18	16 12	☾	14 47	5 26
20	Wtorek	Feliksa W.	7 Jerona	7 19	16 11	☾	15 15	6 45
21	Środa	Ofiarow. N. M. P.	8 Mychajła	7 21	16 10	☾	15 50	8 0
22	Czwart.	Cecylji	9 Onesyfora	7 22	16 9	☾	16 36	9 7
23	Piątek	Klemensa	† 10 Oresta	7 24	16 8	☾	17 32	10 3
24	Sobota	Jana od k.	11 Myny	7 25	16 7	☾	18 36	10 46

47. Niedz. w r. 27 po Ziel. Świątk. Ewang.: O końcu świata. Mat 24.

25	Niedz.	Katarzyny	12 Josafata	7 27	16 6	☾	19 44	11 19
26	Poniedz.	Konrada	13 Joana Złat.	7 28	16 5	☾	20 54	11 43
27	Wtorek	Walerjana	14 Fyłypa	7 30	16 4	☾	22 2	12 3
28	Środa	Zdzisławy	15 Samsona	7 31	16 3	☾	23 10	12 19
29	Czwart.	Saturnina	16 Mateja Ap.	7 33	16 3	☾	—	12 33
30	Piątek	Andrzeja ap.	† 17 Hryhoryja	7 34	16 2	☾	0 18	12 47

Z początkiem listopada długość dnia wynosi 9 godzin 51 minut. Z końcem miesiąca zmniejsza się do 8 godz. 28 min.

- Now dn'a 7 listopada o godz. 5 minut 43. Sucho.
- ☽ Pierwsza kwadra dnia 14 listop. o godz. 3 min. 39. Chłodno.
- ☽ Pełnia dnia 21 listopada o godz. 5 min. 26. Mokrc i zimno.

☽ Ostatnia kwadra dnia 29 listopada o godz. 6 min. 39. Pogod.

Przepowiednie według 100-letn. kalendarza:

Sucho i stosunkowo ciepło do 13. potem wilgotno i chłodno do 26; pod koniec miesiąca jeszcze kilka pięknych dni jesiennych.

Kalendarz żydowski.

Dnia 8 listopada i Kislew.

Przystawia:

W listopadzie białogłowy przędą swe kądziele, a co święto. co niedziela, brzęczy gdzieś wesela.



## Listopad ma dni 30.

Jak młóci się zboże w Mandżurji.



Mandżurja znajduje się między Morzem Żółtym a rzeką Amur w Azji. Mandżurja jest stosunkowo bardzo słabo zamieszkała. W czasie wielu domowych chińskich wojen, od których krwawiły się Chiny od wielu lat, bardzo dużo ludzkości zbiegło i osiadło w Mandżurji. Mimo to jest dzisiaj jeszcze w Mandżurji, bardzo wiele miejsca dla osiedlenia się milionów ludzi. Dlatego właśnie starała się

Japonia o zawładnięcie Mandżurją i stąd wynikła wojna japońsko — chińska. Japonia cierpi bowiem na ciągły wzrost ludności, a nie mogąc dla niej znaleźć miejsca w własnym kraju, szuka właśnie nowych terenów. W Mandżurji sięją ryż, i zboże. Ale rolnictwo jest jeszcze bardzo zacofane i wszystko, jak to widzimy na naszym obrazku odbywa się jak przed setkami lat.

Zapiski domowe w r. 1934.



**Grudzień**

Po rusińsku:

**Grudeń**

Po czesku:

**Prosinec**

Po słoweńsku:

**Gruden**

Po kroacku:

**Prosinač**

Dni miesiąca	Dni tygodnia	Święta		Słońca		Księżycyca		
		rzymsko-katol.	starego stylu.	wschód g. min.	zachód g. min.	Znaki	wschód g. min.	zachód g. min.
1	Sobota	Eligjusza	18 Platona	7 36	16 2	♄	1 26	13 1
48. Niedz. w r. 1. Adwentu Ewang.: O znakach na niebie i ziemi. Łuk. 21.								
2	Niedz.	Bibjany	19 Audija	7 37	16 1	♄	2 3	13 17
3	Poniedz.	Franc. Ks.	20 Hryhoriya	7 38	16 1	♄	3 51	13 36
4	Wtorek	Barbary	21 <b>Wowed. B</b>	7 39	16 0	♄	5 9	14 0
5	Środa	Sabby op.	22 Fylymona	7 41	15 59	♄	6 30	14 33
6	Czwart.	Mikołaja	23 Amflochij.	7 42	15 59	♄	7 47	15 19
7	Piątek	Ambrożego †	24 Kłymenta	7 43	15 59	♄	8 55	16 21
8	Sobota	Niep. Począ.	25 Jekateryn.	7 44	15 59	♄	9 49	17 38
49. Niedz. w r. 2. Adwentu. Ewang.: O Janie w więzieniu. Mat. 11.								
9	Niedz.	Leokadij	26 Ałypija	7 45	15 59	♄	10 29	19 2
10	Poniedz.	NMP. Loret.	27 Jakowa	7 47	15 58	♄	10 58	20 29
11	Wtorek	Damazego	28 Stefana ap.	7 48	15 58	♄	11 21	21 54
12	Środa	Aleksandra	29 Paramona	7 49	15 58	♄	11 34	23 16
13	Czwart.	Łucji i Ot. ☾	30 Andreja a.	7 50	15 58	♄	11 56	—
14	Piątek	Spirydjona †	1 <b>Grud.</b> Naum.	7 51	15 58	♄	12 13	0 36
15	Sobota	Walerjana	2 Awakuma	7 51	15 59	♄	12 30	1 55
50. Niedz. w r. 3. Adwentu. Ewang.: O świadectwie św. Jana. Jan 1.								
16	Niedz.	Adelajdy	3 Sofonja	7 52	15 59	♄	12 50	3 13
17	Poniedz.	Łazarza	4 Warwary	7 53	15 59	♄	13 16	4 31
18	Wtorek	Gracjana	5 Sawy	7 54	15 59	♄	13 48	5 46
19	Środa	Nemezj. S. d	6 <b>Nykołaja</b>	7 54	16 0	♄	14 29	6 55
20	Czwart.	Teofila ☽	7 Ambrozyj.	7 55	16 0	♄	15 21	7 55
21	Piątek	Tomasza Ap. S. d	8 Pałapija	7 55	16 1	♄	16 23	8 42
22	Sobota	Zenona S. d	9 <b>Zaczat. B.</b>	7 56	16 1	♄	17 30	9 18
51. Niedz. w r. 4. Adwentu. Ew.: O 15. roku panow. ces. Tyberjusza. Łuk. 3.								
23	Niedz.	Wiktorji	10 Myny	7 56	16 2	♄	18 39	9 45
24	Poniedz.	Adama i Ewy	11 Danyła	7 57	16 2	♄	19 48	10 7
25	Wtorek	<b>Boże Narodzenie</b>	12 Spirydjona	7 57	16 3	♄	20 56	10 24
26	Środę	<b>Szczepana m.</b>	13 Eustratija	7 58	16 3	♄	22 3	10 39
27	Czwart.	Jana Ewang.	14 Tyrsa	7 58	16 4	♄	23 11	10 52
28	Piątek	Młodzianków †	15 Eleuterija	7 58	16 5	♄	—	11 6
29	Sobota	Tomasza b. ☾	16 Teofaniji	7 58	16 6	♄	0 19	11 21
52. Niedz. w r. Ewang.: O prorocztwie Symeona i Anny. Łuk. 2.								
30	Niedz.	Dawida kr.	17 Danyła	7 59	16 6	♄	1 30	11 38
31	Poniedz.	Sylwestra	18 Sewastyj.	7 59	16 7	♄	2 44	11 58

Długość dnia 1 grudnia wynosi 8 godzin 26 min. Ubywa dnia jeszcze 21 minut, pod koniec przybywa 3 minuty.

**Zmiany księżycyca.**

● Nów dnia 6 grudnia o godzinie 11 minut 24.

○ Pierwsza kwadra dnia 13 grudnia o godz. 11 min. 51. Silne opady.

☾ Pełnia dnia 20 grudnia o godz. 21 min. 53. Śnieg.

Dnia 22 grudnia początek zimy. Słońce wstępuje w znak Koziorożca.

○ Ostatnia kwadra dnia 29 grudnia o godz. 3 min. 5. Zmienne.

**Przepowiednie według 100-letn. kalendarza.**

Sucho i zimno do 9; od 10 do 1 obficie deszcze, potem śnieg i niestała pogoda do końca miesiąca.

**Kalendarz żydowski.**

Dnia 2 grudnia 25 Kislew, poświecenie świątyni, dnia 16 gr. 10 Tebet, początek obłożenia Jero. olim.

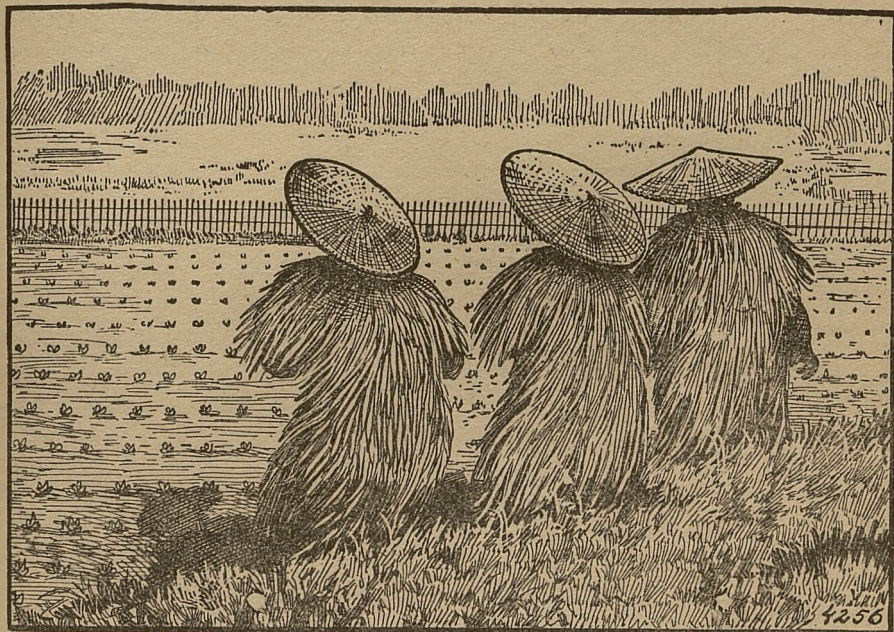
**Przysłowia:**

Święta Łucja — dni przyrzeka.



## Grudzień ma dni 31.

### Żyjące straszaki w Japonji.



Gdy spojrzymy na ten obrazek i widzimy te trzy figury, wyda się nam w pierwszym rzędzie, że mamy tu do czynienia ze straszakami. W rzeczywistości, są to straszaki, żywe. Bo są to wieśniacy japońscy, którzy temi kostjumami strzegą się przed deszczem. Deszcz spływa z tych ochraniaczy a łatwo.

Także w dniach upalnych strzegą ich te mundury. Uprawa ryżu jest bardzo nudna i wymaga wiele ofiarnej pracy. Japończycy nie tylko zjadają ryż, lecz wyrabiają z niego również alkohol. Wódka z ryżu jest bardzo ostrą a piwo z ryżu, smakuje im tak samo, jak nam nasze jęczmienne piwo smakuje.

**Zapiski domowe w r. 1934.**



# Wykaz alfabetyczny Świąt

z oznaczeniem dnia i miesiąca.

## A.

Aaron 16 kwietnia.  
Abdas 16 maja.  
Abdon męcz. 30 lipca.  
Abel 2 stycznia.  
Aberoyusz 26 lutego.  
Abigail 5 grudnia.  
Abraham 9 października.  
Absalon m. 2 września.  
Akka 20 listopada.  
Akariusz 22 czerwca.  
Acyusz 1 maja.  
Achacy 22 czerwca.  
— 27 listopada.  
Achileusz 12 maja.  
Adam 24 grudnia.  
Adantk 30 sierpnia.  
Adelinda 28 sierpnia.  
Adelgunda 30 stycznia.  
Adelajda 5 lutego.  
Adelrus, 20 sierpnia.  
Adolary 21 kwietnia.  
Adolf 11 maja.  
— 17 czerwca.  
— 21 sierpnia.  
Adolfina 27 września.  
Adryan 14 marca.  
Agapit 6 sierpnia.  
Agata 5 lutego.  
Agaton 10 stycznia.  
Agneszka 16 listopada.  
— panna i męcz.  
— 21 i 28 stycznia.  
— czeska 6 i 28 mar.  
Agrykola 8 listopada.  
Alban 21 czerwca.  
Albert 9 kwietnia.  
— 15 listopada.  
Albin 3 marca.  
Albina p. m. 16 grudnia.  
Albrecht 23 kwietnia.  
Aleksander m. 18 marca.  
— 26 lutego.  
— 8 maja.  
— 12 grudnia.  
Aleksy 17 lipca.  
Alfred 19 lipca.  
Alipiusz 15 sierpnia.  
Alojzy 21 czerwca.  
Alfons Ligouri 2 sierpnia.  
Alto 9 lutego.  
Amalia 10 lipca.  
— 8 października.  
Amand biskup 8 kwietnia.  
Amat 19 września.  
Ambroży 16 października.  
— 7 grudnia.  
Ammon 8 września.  
— 20 grudnia.  
Amos 31 marca.  
Anaklet 13 lipca.  
Anastazyja 15 kwietnia.  
— męcz. 26 grudnia.  
— Anastazy m. 26 stycznia.  
— bisk. 27 kwietnia.  
Anazazy 21 sierpnia.  
Anatolia p. m. 9 lipca.  
Anatol 8 lipca.  
Aniela 21 maja.  
Angelika 28 marca.  
Angelina 10 lipca.  
Anna 26 lipca.  
Anzelm 18 marca.  
— 21 kwietnia.  
Antonia p. m. 10 kwietnia.  
Antoni pust. 17 stycznia.  
— Pad. 13 czerwca.  
Apolinary 23 lipca.  
Apollonia 9 lutego.  
Apolloniusz m. 18 kwietnia.  
Appia m. 22 listopada.  
Akwilin 29 stycznia.  
— 15 czerwca.

Akwilina 12 czerwca.  
Arkadyusz 12 stycznia.  
Archelans 26 grudnia.  
Arnold 18 lipca.  
— 1 grudnia.  
Arnulf 18 czerwca.  
Arnulf bisk. 18 lipca.  
— 15 sierpnia.  
Arseniusz 19 lipca.  
Atawazia 26 lutego.  
— 14 sierpnia.  
Atanazy 2 maja.  
— 26 listopada.  
Augusta 27 marca.  
Augustyn 26 maja.  
— Dr. Kośc. 28 sierp.  
— 3 sierpnia.  
August 7 października.  
— 3 sierpnia.  
Aurelia 3 grudnia.  
Aurelian 16 czerwca.  
Awit 5 lutego.  
— kaplan 13 czerwca.

## B.

Babasz 24 stycznia.  
Bademus 10 kwietnia.  
Bagnus 5 czerwca.  
Babilina 21 marca.  
Baldomir 27 lutego.  
Baltazar 6 stycznia.  
Barbara 4 grudnia.  
Barbat 19 lutego.  
Barnaba 11 czerwca.  
Bartłomiej Ap. 24 sierpnia.  
— pust. 24 czerw.  
— bisk. 26 czerw.  
Baruch 30 maja.  
Bazyliides 12 czerwca.  
Bazylyssa 9 stycznia.  
Bazyli W. 14 czerwca.  
— męcz. 22 marca.  
Batylda 26 stycznia.  
Beata 29 grudnia.  
Beatrix 29 czerwca.  
Beida 26 maja.  
Benedykt bisk. 15 kwietnia.  
— opat 21 marca.  
Benigna 9 maja.  
Benignus 6 czerwca.  
Benjamin 31 marca.  
Benon 16 czerwca.  
Benwenit 17 czerwen.  
Bernard 30 sierpnia.  
Bernardyn 20 maja.  
Bernhard 20 sierpnia.  
— 21 sierpnia.  
Berta 4 lipca.  
Bertila 5 listopada.  
Bertold 27 lipca.  
Bertinus 5 września.  
Bertram 17 sierpnia.  
Bertrand 15 października.  
Bibianna 2 grudnia.  
Blandyna 6 listopada.  
Blażej 8 lutego.  
Bogumil 7 czerwca.  
Bogusław 9 kwietnia.  
Bona 24 kwietnia.  
Bonawentura 15 lipca.  
Bonifacy bisk. 5 czerwca.  
— męcz. 14 maja.  
Braucyuz 26 marca.  
Brykyusz 9 lipca.  
Brygida 1 lutego.  
Brygitta 8 października.  
Brouslawa 3 września.  
Brunon 21 kwietnia.  
— 17 maja.  
— 6 października.  
Burkhard 11 października.  
Bassa 27 listopada.

## C.

Cecylia p. 22. listopada.  
Cecyliusz 8 czerwca.  
Celestyn 6 kwietnia.  
Celina 21 października.  
Celsus 28 lipca.  
Cezaryusz 27 sierpnia.  
Charitas p. m. 1 sierpnia.  
Chrystian 14 maja.  
Chrystyn 24 lipca.  
Chrystyna 15 grudnia.  
Chryzostog 24 listopada.  
Chryzolog 4 grudnia.  
Chryzostom 27 stycznia.  
Cilina 21 października.  
Cyprian bisk. 14 września.  
— męcz. 26 września.  
Cyrjak 8 sierpnia.  
Cyryl męcz. 28 marca.  
Cyryla p. m. 5 lipca.  
Cyryl i Metody 5 lipca.  
Cyryn męcz. 12 czerwca.  
Cyrus męcz. 31 stycznia.  
Czesław 20 lipca.  
40 Męczenników 10 marca.  
4 Koronatów 8 listopada.

## D.

Dagobert 23 grudnia.  
Damazy 11 grudnia.  
Damian 27 września.  
Daniel 21 lipca.  
Dariusz 30 kwietnia.  
Dawid 30 grudnia.  
Delina 26 września.  
Delta 24 grudnia.  
Dewota 27 stycznia.  
Demetryusz 9 kwietnia.  
— 22 grudnia.  
Dezyderusz 28 maja.  
Ditmar 26 września.  
Ditrich 6 maja.  
Dignus 18 grudnia.  
Dionizja 12 grudnia.  
— męcz. 15 maja.  
Dionizy 9 października.  
— Alaks 19 listopada.  
— bisk. męcz. 26 maj.  
— p. 23 grudnia.  
Doda 24 kwietnia.  
Dominiak 4 sierpnia.  
Domiano 10 stycznia.  
Domicyusz 5 lipca.  
Domnina 14 kwietnia.  
Domiceła 7 maja.  
Donat 20 czerwca.  
Dorota 6 lutego.  
Dozyteusz 20 lutego.  
Dyakt 13 listopada.  
Dula 26 marca.

## E.

Ebba 25 sierpnia.  
Eberhard 23 listopada.  
— 23 lutego.  
— męcz. 7 kwietnia.  
Edburga 12 grudnia.  
Eletruza 25 czerwca.  
Elyta 16 września.  
Edmund 16 listopada.  
— król 26 marca.  
Edward 27 maja.  
— król 18 marca.  
— 12 października.  
Edwin 4 października.  
Ekbert 24 kwietnia.  
Eleanora 21 lutego.  
Eleanorysz 20 lutego.  
Elias 20 lipca.  
Elegjusz 1 grudnia.  
Elżbieta król. 8 lipca.

Elżbieta król. węg. 19 list.  
Elizusz 14 czerwca.  
Emanuel 26 marca.  
Emerencya 23 stycznia.  
Emeryk 5 listopada.  
Emil 22 maja.  
Emilia 5 kwietnia.  
Emilian 11 października.  
Emilusz 30 maja.  
Emma 1 i 19 kwietnia.  
— 23 września.  
Engelbert 7 listopada.  
Enoch 3 stycznia.  
Enna 21 marca.  
Eparohiusz 1 lipca.  
Efraim 2 czerwca.  
Epifania 19 października.  
Ekwiyusz 11 sierpnia.  
Erazm 2 czerwca.  
Eryk 15 lutego.  
— król 18 maja.  
Ernelinda 20 października.  
Ernest 12 stycznia.  
Ernestyna 31 lipca.  
Ester 24 maja.  
Eucharyusz 20 lutego.  
Eugenia 25 grudnia.  
Eugeniusz 5 lipca.  
— 15 listopada.  
Eulalia 12 lutego.  
Eulogiusz 8 lipca.  
Eufemia 23 kwietnia.  
Eufrozyna 11 lutego.  
Euzebia 16 marca.  
— 19 października.  
Euzebiusz 14 sierpnia.  
— 26 września.  
Eustazjusz 29 marca.  
Enstasz 20 września.  
Ewa 24 grudnia.  
Ewaryst 26 października.  
Ewermod 17 lutego.  
Ewale 3 października.  
Ezechiel 10 kwietnia.

## F.

Fabian 20 stycznia.  
Fandila 13 czerwca.  
Fano 23 października.  
Faustyna 15 lutego.  
Felicjana 9 czerwca.  
Folystas 10 lipca.  
— męcz. 7 marca.  
Felika b. m. 24 października.  
— 21 maja.  
— Val. 30 listopada.  
— p. m. 30 maja.  
— p. 29 lipca.  
— Nolasko 14 stycz.  
Ferdynand 19 października.  
— król 30 maja.  
Fidelis 23 kwietnia.  
Fides p. m. 1 sierpnia.  
Filomon 22 listopada.  
Filibert 20 sierpnia.  
Filip Ap. 1 maja.  
— bisk. 23 sierpnia.  
— Nereusz 26 maja.  
Filipina 16 lutego.  
— 24 sierpnia.  
Filomona 11 sierpnia.  
Firminus 11 października.  
Flowiana m. 25 lutego.  
Florencyan 10 listopada.  
Florentyn 27 maja.  
Florens 7 listopada.  
Floryan 4 maja.  
Fortunat 1 czerwca.  
— 24 października.  
Franciszka 9 marca.  
Franciszek Ser. 4 paźd.  
— Borg. 19 paźd.  
— Garra. 4 czerw.



Franciszek de Paula 2 kw.  
— Sal. 29 styczn.  
— Ksaw. 3 grudn.  
Fryderyka 6 października.  
Frydman 10 października.  
Frydolin 6 marca.  
Fryderyk 5 marca.  
— 18 lipca.  
Frodowald 12 września.  
Frumencyusz 27 październ.  
Fulko 10 października.  
Fulgencyusz 1 stycznia.

## G.

Gabin 19 lutego.  
Gabryel 24 marca.  
Gabryela 10 lutego.  
Gal opat 16 października.  
Gandulf 11 maja.  
Gandolfus 11 maja.  
Gao 21 lipca.  
Gebarth 27 października.  
Gelazy 18 listopada.  
Geneczusz 3 czerwca.  
Genowefa 3 stycznia.  
Genuin 5 lutego.  
Gerhard 24 września.  
Gerinus 2 października.  
Germanus 28 maja.  
Geroldus 7 października.  
Gertruda 17 marca.  
Gerwazy 18 czerwca.  
Geseon 1 października.  
Gilbert 4 lutego.  
Gildard 8 czerwca.  
Gildas 29 stycznia.  
Gizela 7 maja.  
Gliceria 11 maja.  
Goar 6 lipca.  
Goffryd 8 listopada.  
Goffryd 13 stycznia.  
Gordyan 10 maja.  
Gordyusz 8 stycznia.  
Gorgon 9 września.  
Gothard 4 maja.  
Gottszalk 7 czerwca.  
Gracyan 18 grudnia.  
Grzegorz 12 marca.  
— Naz. 9 maja.  
— Cudotw. 17 listopada.

Gwalbert 12 lipca.  
Gudwal 6 czerwca.  
Gwido 31 marca.  
— 12 września.  
Gwilbert 23 maja.  
Gustaw 2 sierpnia.

## H.

Hannibal 2 sierpnia.  
Hartman 30 października.  
Hegezypp 7 kwietnia.  
Helena 22 maja.  
— ces. 18 sierpnia.  
Henryk 15 lipca.  
Heliodor 3 lipca.  
Henryka 16 marca.  
Herakliusz 11 marca.  
Herybert 16 marca.  
Herkules 5 września.  
Herman 7 kwietnia.  
— 28 grudnia.  
Hermenegild 13 kwietnia.  
Hermes 28 sierpnia.  
Hermina 24 grudnia.  
Hieronim 30 września.  
Hilary 12 sierpnia.  
Hilaryon 21 października.  
Hilaryusz 17 września.  
— 14 stycznia.  
Hildebert 3 maja.  
Hildegard 17 września.  
Hilstruda 27 września.  
Hipolit 18 sierpnia.  
— 2 grudnia.  
Honoryusz 30 września.  
Hubert 3 listopada.  
Hugo 1 kwietnia.  
— 17 listopada.  
Hycin 11 stycznia.

## I.

Idzi opat 1 września.  
Ignacy 1 lutego.  
— Lojola 31 lipca.  
Ildefons 23 stycznia.  
Innocenty 17 kwietnia.  
— 17 czerwca.  
— 4 lipca.  
— 28 lipca.  
— 22 czerwca.  
Irena 5 kwietnia.  
Ireneusz 10 lutego.  
— 25 marca.  
— 26 marca.  
— 5 maja.  
— 28 czerwca.  
Izabela 4 stycznia.  
— 31 sierpnia.  
Iwon 19 maja.  
Izydor arcyb. 4 kwietnia.  
— 10 maja.  
Izazasz 8 lipca.

## J.

Jacek 11 sierpnia.  
Jadwiga 15 października.  
Jakob apost. 25 lipca.  
— 1 maja.  
January 19 września.  
Jan Chryzostom 27 styczn.  
— z Maty 8 lutego.  
— Boży 8 marca.  
— Nepomucen 16 maja.  
— w Oleju 6 maja.  
— i Paweł 26 czerwca.  
— Chrzciciel 24 czerwca.  
— Gwalbert 12 lipca.  
— ścięciel 29 sierpnia.  
— z Krzyża 24 listopada.  
— ewang 27 grudnia.  
— Kanty 20 października.  
— z Dukli 18 lipca.  
— Kapistran 28 październ.  
— Sankander 17 marca.  
Jędrzej ap. 30 listopada.  
— z Awel. 10 listop.  
— męcz. 15 maja.  
Jerzy 24 kwietnia.  
Jeremiasz 25 czerwca.  
Joachim 20 marca.  
Jodok 17 maja.  
Joel 24 maja.  
Joanna 24 maja.  
— Franc. 21 sierpnia.  
Jonatan 29 grudnia.  
Jordan 13 lutego.  
Jozue 23 lutego.  
Józef Oblub. 19 marca.  
— Kalasanty 27 sierp.  
Jowita 15 lutego.  
Jukunda p. 25 listopada.  
Juda 28 października.  
Judyta 5 października.  
Julia 22 maja.  
Julianna 5 kwietnia.  
— 15 lutego  
— 19 czerwca.  
Julian 9 stycznia.  
— 15 marca.  
— 28 sierpnia.  
Juliusz męcz. 27 maja.  
Justyna 7 października.  
Justuian 28 września.  
Justyn 1 sierpnia.  
Justus 2 września.  
— 6 sierpnia.  
Juwenalis 5 maja.  
Juwencyusz 1 czerwca.

## K.

Kajetan 7 sierpnia.  
Kajus 22 kwietnia.  
Kalmecyusz 31 lipca.  
Kalkit 14 października.  
Kamil 18 lipca.  
Kandyd 8 października.

Kanut 19 stycznia.  
Karol Borom. 4 listopada.  
Karol W. 28 stycznia.  
Karluhan 2 marca.  
Karolina 14 czerwca.  
Kazimierz 4 marca.  
Kasper 6 stycznia.  
Kastor 19 lutego.  
Kassyus 13 sierpnia.  
— 3 grudnia.  
Kassyusz 15 maja.  
Kastulus 26 marca.  
Kastus 22 maja.  
Katarzyna 25 listopada.  
— Sen. 30 kwietnia.  
Klara 18 sierpnia.  
— 12 sierpnia.

Klaudyzus 30 października.  
Kilian 8 lipca.  
Klaus 20 lipca.  
Kletus 27 kwietnia.  
Klemens 23 listopada.  
Klementyna 28 listopada.  
Klotylda 3 czerwca.  
Kleofas 9 kwietnia.  
— 26 września.  
Koloman 13 października.  
Kolomba 17 września.  
Kolomban 21 listopada.  
Kolumbian 31 lipca.  
Kolomb 9 lipca.  
Konkordia 13 lutego.  
Konrad 26 listopada.  
— 19 lutego.  
Konstancya 19 września.  
Konstantyn 17 lutego.  
— 12 kwietnia.  
— 27 lipca.  
Konstancyusz 25 lutego.  
Kordula 22 października.  
Korneliusz 16 września.  
Kosmas 27 września.  
Krescencyusz 15 czerwca.  
Krescencyusz 7 czerwca.  
Kryspian 7 stycznia.  
— 23 października.  
Krystyn 24 lipca.  
Krystyna 15 grudnia.  
Krzysztof 25 marca.  
— 25 lipca.  
Kunibert 12 listopada.  
Kunegunda 24 lipca.  
Kwiryn 4 czerwca.

## L.

Lambert 14 kwietnia.  
— 17 września.  
Laura 17 czerwca.  
Leander 27 lutego.  
Leon W. 11 kwietnia.  
— VII. pap. 28 czerwca.  
— 17 lipca.  
— 19 kwietnia.  
— 20 lutego.  
Leokadia 9 grudnia.  
Leodogar 2 października.  
Leonard 6 listopada.  
Leonora 12 kwietnia.  
Leonila 17 stycznia.  
Leonyca 6 grudnia.  
Leonyusz 12 stycznia.  
Leopold 15 listopada.  
Leopoldyna 15 listopada.  
Lewina 26 lipca.  
Lewinna 24 listopada.  
Liberat 17 sierpnia.  
Liberatus 30 grudnia.  
Liberiusz 23 lipca.  
Lidwina 15 kwietnia.  
Linus p. m. 23 września.  
Longin 15 marca.  
Lot 4 stycznia.  
Lotar 21 kwietnia.  
Lucyana 30 czerwca.  
Lucyan 7 stycznia.  
Lucynus 11 lutego.  
— p. 4 marca.  
Ludger 24 marca.  
Ludmilla 16 maja.

Ludolf 27 maja.  
Ludwika 30 stycznia.  
Ludwik 19 sierpnia.  
— król 25 sierpnia.  
Luiza (Aloja) 21 czerwca.  
Luitgarda 19 czerwca.  
Lukrecya 7 czerwca.  
Lydia 3 sierpnia.

## L.

Lazarz b. 17 grudnia.  
Lucya 13 grudnia.  
Łukasz 18 października

## M.

Maciej ap. 24 lutego.  
Magdalena 21 lipca.  
Magnus 19 sierpnia.  
Majelus 11 maja.  
Makra 5 stycznia.  
Makary 2 stycznia.  
— 15 stycznia.  
Malachiusz 3 listopada.  
Małgorzata 10 czerwca.  
— 13 lipca.  
Mamert 11 maja.  
Manawert 18 lutego.  
— 8 września.  
Marcella 31 stycznia.  
Marcelian 18 czerwca.  
Marcelina 17 czerwca.  
Marceli 10 kwietnia.  
— 30 października.  
— 16 stycznia.  
Marek ew. 25 kwietnia.  
Maryl Zsiłub. 23 stycznia.  
— Narodzen. 8 wrześn.  
— Śnieżnej 5 sierpnia.  
— Bolesn. płatek przed  
— palmową niedzielą.  
— Gromiczniej 2 lut.  
— Zwiastow. 25 marca.  
— Nawiedzenie 2 lipca.  
— Pomocy 24 maja.  
— Wniebowz. 15 sierp.  
— Ofiarowanie 21 list.  
— Niep. Poczę. 8 gruda.  
— Imię 12 września.  
Maryanna 15 września.  
Maryan 30 kwietnia.  
Maryusz 19 stycznia.  
— 7 października.  
Markward 27 lutego.  
Marta m. 19 stycznia.  
— siostra Łaz. 29 lipca.  
Marcella 27 lutego.  
Martina 30 stycznia.  
Martin b. 11 listopada.  
— p. 12 listopada.  
Martinian 2 lipca.  
Maternus 18 września.  
Matylda 14 marca.  
Mateusz ew. 21 września.  
Maura 21 września.  
— m. 19 grudnia.  
Maurus 15 stycznia.  
Maksymilian 12 październ.  
Maksymus 29 maja.  
Maurycy 22 września.  
Mechtilda 31 maja.  
Medard 8 czerwca.  
Melchisede 10 grudnia.  
Melchior 6 stycznia.  
Menelaus 23 lipca.  
Melania 31 grudnia.  
Meliton 15 września.  
Metody 5 lipca  
Michał Arch. okaz. 8 maja.  
— 29 września.  
Mikolaj b. 6 grudnia.  
— Tolent. 10 września.  
Mikleta 9 września.  
Mikula 29 grudnia.  
Młodzianków 22 grudnia.  
Modest 15 czerwca.  
Mosiaka 4 maja.  
Mojsz 4 września.  
Miron 18 sierpnia.



**N.**

Nabor 12 lipca.  
 Napoleon 16 sierpnia.  
 Narecz 29 października.  
 Natalia 1 grudnia.  
 — mecz. 27 lipca.  
 Natan 24 października.  
 Natanael 5 września.  
 Nazar 14 listopada.  
 Nemezyusz 19 grudnia.  
 Nereusz 12 maja.  
 Nestor 26 lutego.  
 Nicefor 13 marca.  
 Nicetas mecz. 15 września.  
 Niceus 22 czerwca.  
 Nikazius 14 grudnia.  
 Nikomedes 15 września.  
 Noah 23 listopada.  
 Norbert 6 czerwca.  
 Notburga 14 września.

**O.**

Oktawia 22 marca.  
 Oktawian 22 marca.  
 Odila 1 stycznia.  
 Odon 8 listopada.  
 Olaw 29 lipca.  
 Oliwa 10 czerwca.  
 Olimpia 20 marca.  
 Onezy 16 lutego.  
 Onezyfor 6 września.  
 Onutry 12 czerwca.  
 Optat 4 czerwca.  
 Oswald 5 sierpnia.  
 — 15 października.  
 Ottilia 13 grudnia.  
 Otto 23 marca.  
 Outokar 4 listopada.  
 Outomar 16 listopada.  
 Ozeasz 6 kwietnia.

**P.**

Palladia 24 maja.  
 Pankracy 12 maja.  
 Pantalcon 27 lipca.  
 Pafnucy 11 września.  
 Papiń 28 listopada.  
 Paschalis 17 maja.  
 Paternus 12 listopada.  
 Paula wdow. 26 stycznia.  
 — pan. 18 czerwca.  
 Paulina 22 marca.  
 Paulin z Noli 22 czerwca.  
 — 31 sierpnia.  
 Paweł nawróc. 25 stycznia.  
 — pustel. 15 stycznia.  
 — wspomn. 30 czerwca.  
 — Apost 29 czerwca.  
 — i Jan 26 czerwca.  
 Pellagia m. 9 czerwca.  
 Pellagiusz 23 sierpnia.  
 Peregryn bisk. 10 maja.  
 — mecz. 27 kwietnia.  
 Perpetua 7 i 15 marca.  
 Pipin 28 listopada.  
 Piotr z Alkant. 19 paźdz.  
 — Celestyn 19 maja.  
 — Apost 29 czerwca.  
 — w okawach 1 sierpnia.  
 — mecz. 29 kwietnia.  
 — Nolasko 31 stycznia.  
 — katedry 22 lutego.  
 Pius 5 maja.  
 — p. m. 11 lipca.  
 Placyd 5 października.  
 Polikarp 26 stycznia.  
 Poliksena 24 września.  
 Porfirus 26 lutego.  
 Poreyunkula 2 sierpnia.  
 Prakseda 21 lipca.  
 Prymus 9 czerwca.  
 Pryska 18 stycznia.  
 Pryskus 28 marca.  
 Probus 12 stycznia.  
 Prochor 9 kwietnia.  
 Proklus 1 czerwca.

Prokop 4 lipca.  
 Prosper 25 czerwca.  
 Protazy 10 czerwca.  
 Protus 11 września.  
 Protes 2 lipca.  
 Prudencya 9 marca.  
 Prudencyana 19 maja.  
 Ptolomeusz 10 października.  
 Pulcheria 10 września.

**R.**

Rachela 11 lipca.  
 — 3 października.  
 Radegund 18 lipca.  
 — 13 sierpnia.  
 Richard 7 lutego.  
 Rajnhard 28 lutego.  
 — 19 grudnia.  
 Rajnhold 12 stycznia.  
 Rajmund 7 stycznia.  
 — 31 września.  
 Rajner 17 czerwca.  
 Rajnold 7 stycznia.  
 Rafal 24 października.  
 Rebeka 9 marca.  
 Redemptus 8 kwietnia.  
 Regina 7 września.  
 Regulus 30 marca.  
 Rembert 4 lutego.  
 Remigina 1 października.  
 Renatus 17 września.  
 Restitutus 29 maja.  
 Rigobert bisk. 4 stycznia.  
 Robert bisk. 17 września.  
 — 29 kwietnia.  
 — 7 czerwca.  
 Roch 16 sierpnia.  
 Roger 15 września.  
 Roland 9 sierpnia.  
 Romana 3 kwietnia.  
 — 23 lutego.  
 — 9 sierpnia.  
 Roman 23 lutego.  
 Romuald 7 lutego.  
 Rozalia 4 września.  
 Rozamunda 2 kwietnia.  
 Rozyna 13 marca.  
 Roza 30 sierpnia.  
 Rudolf 17 kwietnia.  
 Ruina 10 lipca.  
 Rufin 14 czerwca.  
 Rufus 23 listopada.  
 Rupert 27 marca.  
 Rustykus 24 września.  
 Rut 16 lipca.  
 Ruthard 16 lipca.  
 Ryszard 3 kwietnia.  
 — król 7 lutego.

**S.**

Sabas 12 kwietnia.  
 — 5 grudnia.  
 Sabina mecz 27 październ.  
 Sabina 25 sierpnia.  
 Sabinius 30 stycznia.  
 Sabnus 19 lutego.  
 Salome 24 października.  
 Salomea 17 listopada.  
 Salomon 8 lutego.  
 Salwius 12 stycznia.  
 — 10 września.  
 Samson 27 lutego.  
 Samuel 16 lutego.  
 — 26 sierpnia.  
 Sara 16 maja.  
 Saturnius 29 listopada.  
 Schelastyka 10 lutego.  
 Sebald 19 sierpnia.  
 — 19 września.  
 Sebastyan 10 styczni.  
 Serafa 3 września.  
 Serafin 12 października.  
 — 5 grudnia.  
 Serafina 9 września.

Serapion 30 października.  
 — 14 listopada.  
 Serenus 23 lutego.  
 — 28 lutego.  
 Sergius 7 października.  
 Serwaey 13 maja.  
 Set 2 stycznia.  
 Sewera 20 lipca.  
 Sewerian 8 listopada.  
 Seweryn O. 8 stycznia.  
 — bisk. 23 październ.  
 Sewer m. listopada.  
 Sybilla 29 kwietnia.  
 Sydona 23 lipca.  
 Sofoniasz 3 grudnia.  
 Sofroniusz 11 marca.  
 Sostenes 28 listopada.  
 Soter 21 kwietnia.  
 Spiridon 14 grudnia.  
 Stanisław b. m. 8 maja.  
 — Kostka 13 listopada.  
 Stefan kr. weg. 20 sierpnia.  
 Sulpicjus 20 kwietnia.  
 Sylweryusz 20 czerwca.  
 Sylas 20 czerwca.  
 Sylwan 6 lutego.  
 — 4 maja.  
 Sylwer 20 czerwca.  
 Sylwia 3 listopada.  
 Sylwin 17 lutego.  
 Sykatus 28 marca.  
 Sylwester 31 grudnia.  
 Symforoza 18 lipca.  
 Syrus 9 grudnia.  
 Szczepan znal. 3 sierpnia.  
 Szczepan mecz. 26 grudnia.  
 Szymon b. m. 17 lutego.  
 — Apost. 23 październ.

**T.**

Tadeusz 23 października.  
 Tekla 15 października.  
 — 23 września.  
 Telesfor 5 stycznia.  
 Teobald 29 stycznia.  
 — 1 lipca.  
 Teodolinda 22 stycznia.  
 Teodor 19 września.  
 — 15 kwietnia.  
 — 9 listopada.  
 Teodora 28 kwietnia.  
 Teodorik 1 lipca.  
 Teodata 29 września.  
 Teodozja 2 kwietnia.  
 Teodozys 3 września.  
 Teofla 28 grudnia.  
 Teofil 3 listopada.  
 Teresa 15 października.  
 Tylbert 7 grudnia.  
 Tyburcyusz 13 kwietnia.  
 Tymoteusz 24 stycznia.  
 — 22 sierpnia.  
 Tytus 4 stycznia.  
 — 18 września.  
 Tobiasz 13 czerwca.  
 — 13 września.  
 Toleta 5 marca.  
 Tomasz 18 września.  
 — Ap. 21 grudnia.  
 — 29 grudnia.  
 — Akw. 7 marca.  
 Torpes 17 maja.  
 Torkwatus 15 maja.  
 Trankwilus 6 czerwca.  
 Trojan 30 listopada.  
 Trobret 26 kwietnia.  
 Trofon 10 listopada.  
 Trofona 18 październia.  
 Turianus 13 czerwca.  
 Tyrunus 16 kwietnia.  
 Tyranion 21 lutego.

**U.**

Ubald 16 maja.  
 Ubaldeska 28 maja.

Udalrych 4 lipca.  
 Udryka 6 sierpnia.  
 Urban 29 maja.  
 — mecz. 5 września.  
 Uryyn 29 grudnia.  
 Urszula 21 października.

**W.**

Walbert 2 maja.  
 Walburga 25 lutego.  
 — 1 maja.  
 Wacław 28 września.  
 Waldemar 6 maja.  
 Walenty 14 lutego.  
 Walentyna 25 lipca.  
 Walerya 9 grudnia.  
 Waleryan 14 kwietnia.  
 Waleryusz 29 stycznia.  
 Walter 29 listopada.  
 Waltruda 9 kwietnia.  
 Wawrzyniec 10 sierpnia.  
 — 5 września.  
 Wenantj 18 maja.  
 Wenneranda 14 listopada.  
 Weronia 1 września.  
 Weronika 4 lutego.  
 Wiktor 26 lutego.  
 — mecz 30 września.  
 — mecz. 8 maja.  
 — p. 28 lipca.  
 Wiktoria 23 grudnia.  
 Wiktorian 23 marca.  
 Wiktoryn 25 lutego.  
 — 8 listopada.  
 — 5 września.  
 Wigilius 31 stycznia.  
 Wilhelm 6 kwietnia.  
 — 31 marca.  
 — 25 czerwca.  
 Wilhelmina 25 październia.  
 Wilibald 7 lipca.  
 Wilibrod 7 listopada.  
 Winebald 6 kwietnia.  
 Wincenty mecz. 22 stycznia.  
 — Fer. 5 kwietnia.  
 — 24 maja.  
 — a Paula 19 czerwca.  
 Wincencya 5 kwietnia.  
 Wigiliusz 27 listopada.  
 Witalis m. 28 kwietnia.  
 — 4 listopada.  
 Wit 15 czerwca.  
 Wisnar 18 kwietnia.  
 Władysław 27 czerwca.  
 Włodzimierz 24 lipca.  
 Wojciech 23 kwietnia.  
 Woldemar 6 maja.  
 Wolfgang 31 październia.  
 Wolkmarr 17 lipca.  
 Wunibald 18 grudnia.

**X.**

Xantypa 23 września.  
 Xenos 18 stycznia.  
 Xenia 12 stycznia.  
 Xenofont 27 stycznia.

**Y.**

Yzofa 16 marca.

**Z.**

Zacharyasz 6 września.  
 Zacheusz 28 sierpnia.  
 Zebin 13 listopada.  
 Zenajdes 5 czerwca.  
 Zenon 22 grudnia.  
 Zenobiusz 30 październia.  
 Zefryn 26 sierpnia.  
 Zofia 16 maja.  
 — wdow. 30 września.  
 Zotykus 21 lipca.  
 Zuzanna 11 sierpnia.  
 Zygmun 2 maja.  
 Zyta 28 kwietnia.



# Sonata głodowa.

Opowiedział Robert Szymaniak.



zawiniątko, które tuliła przy piersiach. Z tego zawiniątka wyjrzała nagle słiczna główka złowtowłosego dziecięcia. Jedna łza spała na te oczy dziecinne... I w tej chwili zaczęło dziecko szlochać rzewnie...

Zdawało się, że to szlokanie dziecka, zbudziło Cichockiego z jakiejś ponurej zadamy, z jakiejś ucieczki w zaświaty, z jakichś głuchych marzeń, i zaowu powiodło w szarą rzeczywistość...

Przystąpił do siedzącej na sofie kobiety, a w spojrzeniu jego była nieskończona moc dobroci i oddania. Położył ramię na jej plecach i długo trwało między nimi milczenie. Zdawało się, że w tej ciszy mówią ich serca i spowiadają się z myśli najskrytszych...

Kobieta była pierwszą, która po długim czasie przerwała milczenie.

— Janku! Słuchałam z wielkiem rozrzewnieniem

twojej nowej kompozycji i o całej naszej niedoli, słuchając twej muzyki, zapomniałam. Mój drogi Janku, wierz mi, że to jest najsilniejsza i najpiękniejsza pieśń, jaką w ostatnich czasach stworzyłeś. Przekonasz się, że to twoje nowe dzieło, stanie się dla nas szczęściem, że napewno przyniesie ci wielkie powodzenie.

W tych słowach pani Cichockiej — bo ową kobietą była żona artysty i kompozytora — brzmiała wiara w powodzenie i w talent męża, bo z tych słów biło przekonanie, że teraz nareszcie skończy się ich straszna niedola...

— Janku! Ty mnie rozumiesz?

Gorycz wielka i jakaś trwoga była w jego głosie... Młoda kobieta złożyła zmęczoną głowę na piersiach męża i jakimś

## I.

... Melodja skrzypiec łkała jakąś głuchą skargą, jakimś rozpaczonym jękiem, jakby żaliła się na całą ludzką niedolę... aż nagle wybuchła jakimś głuchym akordem bezbrzeżnej rozpacz...

Jan Cichocki, przestał grać — zmęczony siadł przy oknie i patrzył w świat w ulicę, jakimś smutnym, beznadziejnym wzrokiem, wsłuchując się w żaloszny płacz kropeł deszczu, spadających na szyby i nucących jakby dziwne smutku melodie...

Na starej, lepsze czasy pamiętającej sofie siedziała młoda kobieta. W jej ciemnych oczach widniały ślady leż... Jakis czas zdawała się te łzy, całą siłą woli hamować, ale wnet spływały na jakies



cichym głosem i pełnym dobroci i oddania mówiła: „Janku drogi, tyś w tej nowej swojej pieśni, odmałował życie twoje i moje. Naszą miłość, nasze porywy, nasze wzloty i upadki — nasze nadzieje, naszą troskę o tę biedną dziecinę naszą, twoją daremną walkę o sławę i powodzenie i uznanie — moją ciężką chorobę — nasz bój o kawałek chleba dla nas i dla dziecka — zimno i głód — wszystko to w twojej nowej komnacie jest w pięknej formie wypowiedziane i z wielką siłą i mocą — i tak mógł przemówić tylko wielki artysta. — I po chwili objawszy go pieścizotliwie, jakgdyby chciała mu tem objęciem, rąk dodać siły i mocy do wytrwania, rzekła: „Janku, ty moje szczęście na tym świecie jedyne“. Ale w odpowiedzi na te słowa kochającej kobiety, wierzącej w talent swego męża, jakkolwiek świat mu tylko gorycz i ciernie i nędzę za jego twórczość dał wzamian — popłynął szloch serdeczny zbolełego serca artysty, który już przestał wierzyć w siebie i w jakąś jasnieszłą przyszłość. I w najgłębszym smutku pochylił skołataną głowę, a całe ciało drżało i nerwy odmawiały podłuszeństwa.

W złotych lokach Jana, które tak były złote jak włoski dziecka, utonęły palce kochającej żony, która starała się wzbudzić nadzieję w zwątpiałym: „Ty musisz się drogi Janku szanować! W pierw długie noce, bezsenne spędzałeś przy mojem łożu boleści, kiedym walczyła między życiem i śmiercią, a teraz tworzenie twojej nowej kompozycji również kosztowało cię dużo sił i zdrowia, tembardziej że w tak ciężkich warunkach przecież pracować było ci danem. Jakże jestem szczęśliwa, że nareszcie ukończyłeś dzieło swoje. Trwoga ogarnia mnie na samą myśl, coby się z nami stało, gdybyś i ty nam zachorował. A byłeś już niedaleko od tego. Ach, mój drogi mężusiu, cobym ja poczęła wtedy z naszym biednym dzieckiem? . . .

— Czy naprawdę wierzysz, że teraz ta sonata znajdzie uznanie i że nasza sytuacja się polepszy? Ja tak mało już mam wiary i nadziei. Spojrzaj na nią wzrokiem, w którym przebijają się głucha rozpacz, i jakieś rozpaczliwe szukanie ratunku z ciężkiej sytuacji życiowej, która z dniem każdym stawała się gorszą.

— Jeżeli jeszcze istnieje na tym świecie sprawiedliwość i jeśli jeszcze nasz dobry Bóg nas nie opuścił, to musisz teraz mieć wielkie powodzenie i nasze położenie musi się zmienić. Och Janku, ja jestem tak strasznie dumną na ciebie, na twoje zdolności, na twoją pracę, na twoją miłość, którą mnie darzysz. Jakże to będzie pięknie, gdy znajdziesz teraz uznanie, gdy ludzie i znawcy odkryją w tobie wielki talent i gdy my już nie będziemy musieli . . .

Urwała nagle. Walczyła ze sobą. Przecież na usta cisnęły się jej straszne słowa: „I gdy my już nie będziemy musieli głodować“, ale miała przekonanie, była pewna, że ta sroga prawda, bez szminki jeszcze go hardziej zabolii, więc rzekła tylko „i gdy nie będziemy musieli każdej złotówki dwa razy przewracać, zanim ją wydamy“.

Nie widział już różowych kolorów na jej umiłowanej twarzy, ale z jej głosu przebiegała wiara i nadzieja lepszych dni.

— Ja dziś jeszcze wyszlę moją nową kompozycję do Romana Szaroty.

On był przez krótki czas moim profesorem w konserwatorjum. Kiedy on grałby na swoich koncertach mają sonatę, albo poleciliby mnie jakiemuś nakładcy, wtedy możemy mówić już o szczęściu, bo nasze położenie natychmiast zmieniłoby się na korzyść. Jutro wybieram się znowu na giełdę muzyczną. Może dostanę posadę w tem nowem kinie, które gmina wybudowała, a wtedy moglibyśmy przetrwać ten czas, zanim Szarota nie zajmie się moją twórczością, i wtedy moja ukochana, wtedy kupiłbym to słiczne faterko, którem się tak zachwyciałaś i wiem, że tak go pragniesz gorąco.“

Młoda kobieta uśmiechnęła się serdecznie, a w tym uśmiechu był ból obok cichego uczucia wdzięczności za tę miłość i oddanie, którem ją mąż otaczał. Wiedziała, że wszystko poświęciłby jej chętnie z całego serca, ale równocześnie myślała o tem, że w pokoju jest zimno, gdyż nie mają nawet paru groszy na kupno węgla.

— A jaki chcesz dać tytuł nowej twojej kompozycji? — pytała go.

. . . On patrzył w tej chwili przez zapłakane deszczem okna. Świat w tej chwili smutny i beznadziejny mu się wydał. Przed jakąś bramą fabryczną stało kilku bezro-



botnych, na rogu ulicy wyciągał drżący staruszek dłoń błagając o grosz jałmużny. Ale nagle ujrzał jakąś gwiazdeczkę na niebie, która w świeżo zapadającym wieczorze, takim dziwnym się odbijała blaskiem.

— Ach, to będzie moja gwiazda nadziei...

Ale w tej chwili przeszły chmury — i znikła to złota gwiazdeczka, która na chwilę w sercu jego rozpałała płomycek nadziei w lepsze jutro...

I zwracając się do swojej żony rzekł:

— „Hanko! To nowe dzieło, które w tych mękach i cierpieniach stworzyłem, to dzieło nazwę „Sonatą głodową“.

## II.

Mijał dzień za dniem. Ranki spędzał Jan na giełdzie muzycznej, ale wracał z bardziej pochyloną głową do domu, jeszcze bardziej beznadziejnie, jak wychodził. Trudno było zdobyć kawałek chleba.

Demon bezrobocia szalał na polskiej ziemi, nigdzie nie mógł znaleźć pracy, ajenci muzyczni potrzęsali znacząco głowami, każąc czekać na lepsze czasy. „Ale jak wytrwać? jak doczekać się tych lepszych czasów?“ myślał Jan z smutkiem skoro w domu nawet kromki niema chleba. Przechodził właśnie pełen rozpaczony przez jarmark. Głód dokuczał mu przeraźliwie, a jeszcze bardziej bolała go myśl, że w domu jego ukochana żona, Hanka wraz z dzieckiem nie mają co do ust włożyć. Więc nie namyślając się chwili, zapytał pewnego właściciela straganu, czy mu nie jest potrzebny człowiek do pomocy. Tak się złożyło, że był potrzebny, więc pomagał nosić kosze i pakować towary i dostał parę groszy, za które kupił chleba i masła do domu.

Może dlatego, że głód uciszył i nie widział męki głodowej na twarzach swoich najbliższych, ale w ten wieczór był już pogodniejszy i jakaś nadzieja wstępowała znowu w jego serce, że się to wszystko zmienić musi. Więc pełen różowych nadziei snuł plany: — Nie mogę wierzyć, żeby mi się tym razem nie udało, żeby moje wszystkie marzenia runęły w gruzy. Kiedy Szarota, jako sławny artysta o zrogłosie światowym, zgodzi się odegrać na swoim koncercie jego nowe dzieło „Sonatę“, to nie ulega

wątpliwości, że przez to dzieło zwróci na siebie uwagę ogółu. Wysłał mu swoją kompozycję i odtąd nadzieja wstąpiła w jego serce, że musi się wszystko zmienić.

— Czy sądzisz, że na odpowiedź od Szaroty, będziemy długo musieli czekać?..

— Miejmy nadzieję, że przyjdzie najprędzej — odpowiedziała Hanka, darząc go tym dobrym uśmiechem, który zawsze miała dla niego, skoro widziała, że zaczyna załamywać się w sobie i traci hart woli.

I teraz Jan pełen nadziei znowu chwycił skrzypce w ręce i popłynęły w ciszę pokoju, cudne jego melodie, które wielki choć zapomniany artysta, pełen bólu wygrywał. Wszystko było w tej pieśni: i ból i męka serdeczna i walka i promyk jasnej wiary w lepsze jutro, które nadejść musiało...

Nazajutrz wyszedł Jan do miasta znowu w poszukiwaniu jakiegokolwiek zarobku. Zaraz po odejściu męża, zapukał ktoś do drzwi. Był to właściciel domu, w którym mieszkała biedna rodzina muzyka. Pan Gotówka, tak bowiem zwał się właściciel domu, już dawno upatrzył sobie panią Hanke jako ofiarę swoich zmysłów i sądził, że niedoła w jakiej się znajduje, przełamie w niej opór i zasady moralności, które cechowały jej naturę.

Pan Gotówka zaczął ostrym głosem dopominać się o zaległy czynsz; groził, że dłużej już czekać nie będzie na zapłacenie zaległości, wspomniawszy nawet eksmisyj. A gdy ujrzał zatroskaną twarz pani Hanki, stał się nagle uprzejmym i miłym i zaczął swoje niemoralne propozycje, wprawdzie pod bardzo silną obsłonką, wyjawiać, nie mając odwagi wprost powiedzieć pani Hance do czego zmierza. Ale pani Hanka zrozumiała wszystko i spojrzawszy na niego wzrokiem pełnym pogardy rzekła:

— Niech pan uważa, że ja jestem mężatką i niech się pan liczy ze słowami.

— Dobrze już dobrze — rzekł nagle pan Gotówka gniewnym głosem — ja nie mam ochoty czekać dłużej na pieniądze, które mi się należą. Przecież pani wie dobrze, że teraz mieszkań jest w Polsce mało, i że niejedni byłby zadowoleni, gdyby otrzymać mógł tak piękne mieszkanie.



Zaznaczam, że jeżeli do jutra nie dostanę pieniędzy, przeprowadzę natychmiast eksmisję z mieszkania. Ani chwili nie będę czekał i nic nie zmieni mego postanowienia.

To powiedziawszy znikł za drzwiami. Pani Hanka wybuchnęła długim spazmatycznym płaczem. Za co, ja tak cierpieć muszę? — pytała wśród łez. I w tej chwili spojrzały na nią dobre oczy dziecka — i w tej chwili znowu wstąpiła w nią siła do walki o życie. Wprawdzie cios i nie-szczęścia jakie spadały na nich w ostatnich czasach zupełnie odebrały jej dawną siłę woli — ale ile razy spojrzała na tę niewinną dziecinę, tyle razy szeptało jej serce matczyne, że należy dalej walczyć a może się los zmieni.

W tej chwili rozległo się znowu pukanie do drzwi.

W drzwiach stał listonosz i wręczył pani Hance długi rulon i list. Złe przeczucie ją ogarnęło. Drżącą ręką otworzyła rulon. Była to kompozycja jej męża wysłana z powrotem przez Szarotę. Ręce jej drżały, gdy zaczęła czytać list. Czyż ten list nie był dla nich ostatecznym wyrokiem? List brzmiał:

Szanowny Panie!

Liczba telegramów, listów, ofert i kompozycji, które w ostatnich czasach otrzymuję, jest tak wielka, że mimo najszczerzej chęci nie jest mi danem przy najlepszej woli załatwić tego natłoku spraw, z jakimi zwracają się do mnie moi rodacy oraz z zagranicy. Muszę przeto prosić w tym kierunku o wyrozumienie, gdy nie mogę nadesłanych mi utworów czytać, ani odpisywać nikomu własnoręcznie, gdyż proszę mi wierzyć, że mi na to czas nie pozwala. Proszę Szpana przyjąć zapewnienie, że w wolnej chwili, gdy już będę miał mniej pracy, powrócę chętnie do Pańskiej sprawy, narazie pozwalam sobie równocześnie wysłać Pańską kompozycję z powrotem i proszę przyjąć odemnie wyrazy szacunku i poważania.

Szarota.

Ach, jak cierpiała teraz Hanka. Każde słowo paliło ją — a czytała jak obłędna poraz drugi i trzeci, a usta szeptały straszne słowa: „Teraz już niema dla nas ratunku, to już jest wyrok ostateczny“.

Spojrział raz jeszcze na ten list. Był pięknie na maszynie drukowany. Takich listów wysyła on setki, ma już takie listy gotowe. Napewno nie czytał nawet listu swojego męża — myślała Hanka. Ale nagle opanowała ją myśl jedna: Janek nie może dowiedzieć się, że ostatnia jego nadzieja również zawiodła. Prędko schowała więc pod poduszka kompozycje i list i z drżącym sercem czekała na powrót męża. Nie, nie zdobyłaby się na tę siłę, aby mu powiedzieć całą brutalną prawdę, gdy on znużony lataniem za pracą i kawałkiem chleba powróci do domu znużony. Może później wieczorem nadarzy się okazja, to mu oględnie powie o wszystkim. Kiedy Jan powrócił do domu, przygębiony nowymi niepowodzeniami, starała się nawet wesołym uśmiechem, przywitać go, aby usunąć w nim wszelkie podejrzenia, że nowy cios spadł na nich.

Milcząc spożyli skromną kolację, potem Hanka opowiedziała mu o niemilej wizycie gospodarza i o jego groźbach. Naturalnie nie wspomniała nic o jego zalecankach, wiedziała bowiem dobrze, jaką to mękę sprawiło by mężowi. W tej chwili postanowił ostatkiem siły woli, zdobyć się jeszcze na parę słów pocieszenia, gdyż wiedział jaką trwogą przejęte jest serce Hanksi, gdyby miała utracić dach nad głową. Ale jak ciężko słowa pocieszenia zdobywały mu się na usta, skoro sam już nie wierzył w możliwość poprawy sytuacji.

— Ach, znajdzie się przecież jakaś droga wyjścia, musi się znaleźć. Będę mówił z gospodarzem, przecież on będzie miał dla nas tyle zrozumienia, że zgodzi się jeszcze na małą zwłokę. Wszak wie, że płaciliśmy nasz czynsz zawsze regularnie, aż do tego czasu, kiedy na nas nie-szczęścia zaczęły się zwałcać. A do tego czasu otrzymamy przecież odpowiedź Szaroty. Ja nawet nie wątpię, że odpowiedź Szaroty będzie bardzo przychylną, bo wiem i mam to głębokie przeświadczenie, że moja praca jest dobrą. Gdyby Szarota przyjął moją kompozycję, to pójde do niego i poproszę go o drobną zaliczkę, której mi napewno nie odmówi. On zna mnie napewno, a jeszcze gdy mu przypomnę te czasy, kiedy był moim nauczycielem w konserwatorium. O Hanko! Zobaczysz, że przyjdą jeszcze lepsze dla nas czasy i nasza niedola



nie będzie już trwała długo. Ach! Haneczko! Co to będzie za cudny dzień, gdy Szarota przyjmie moją kompozycję. . . Och, kupię wtedy flaszkę złocistego wina i tyle różnych samkołyków i słodyczy, co tylko serca mojej Haneczki pragnąć będzie. Nieprawdaż Haneczko? Czy spis już może, że jesteś tak mileżąca? . .

Ale pani Hanka nie odpowiadała. Zakryła tylko w rękach i całą siłą woli tłumiała płacz. Bała się tej chwili, kiedy wybuchnie płaczem serdecznym. Teraz zbudziła się w Janie myśl straszna, że może jego ostatnia nadzieja splezia na niczem.

— Czy może moja kompozycja przysłała z powrotem? — Zapytał nagle. A Hanka tylko pochylała w smutku głowę, potakując.

Dopiero po długiej chwili, zapytał obojętnie:

— Gdzie schowałeś? . . .

— Pod poduszką, — szepnęła.

Zbudziła się w niej myśl: Tylko teraz nie wnieść jego rozpacz i jego bólu. . . Nie zniósłabym tej męki. . .

Zakryła twarz oczyma aby go nie widzieć, i w tej chwili słyszała jego głos:

— On napewno tej kompozycji mojej nawet nie czytał, bo nie posłałby mi tego swistka drukowanego. Spróbuje przecież osobiście się z nim porozmówić. —

Zbliżył się do niej, pocałował ją w czoło, zebrał się i wyszedł z mieszkania.

### III.

Jan Cichocki szedł rażnym krokiem naprzód, spieszył się, gdyż Szarota mieszkała daleko w dzielnicy gdzie wznosiły się wille i luksusowe gmachy. Ale im bardziej zbliżał się do celu, tembardziej tracił wiarę w powodzenie swojej misji. Ogarniało go beznadziejnie uczucie, że już niema rady dla niego ani pomocy znikąd. Pozatem wiedział przecież jak bardzo trudno dostać się do tych wielkich i sławnych ludzi. Powtarzał sobie kilkakrotnie słowa, które powie służącemu, gdy stanie przed drzwiami mistrza Szaroty. Ale gdy to wszystko nie pomoże? Gdy Szarota go nawet nie zeche przyjąć? . .

O — wtedy może się już za kilka dni bezdomnym i znajdzie się na ulicy z żoną i dzieckiem.

Mimo, że zimno i chłodno było na dworze, na samą myśl straszego jutra, pot zalewał mu czoło. Kiedy szukał za chuteczka, aby pobetrzeć pot, dotknął się czegoś zimnego, metalicznego. Ręka jego cofnęła się machinalnie, jakgdyby dotknął się gorącego żelaza. To był jego rewolwer. Od chwili, gdy na dalekiem przedmieściu, w którym żyli przeważnie bandyci i inne szumowiny, grał w podrzędnym lokalu od tej chwili nosił ze sobą stale browning. Hanka sama prosiła go, by kupił sobie browning.

Ale teraz kiedy palcami dotykał się rewolweru, ogarnęło go dziwne uczucie lęku. „Ostatnia moja deska ratunku, gdyby wszystko zawiodło“ — szeptał sam do siebie. Ale w tej chwili usłyszał drugi wewnątrz głos: „Co? Ja miałbym stchórzyć i odejść od życia i pozostawić Hanke i dziecko na pastwę losu? Nie! Tego nigdy nie uczynię. . .“

Taką toczył ze sobą walkę wewnętrzną! I w tej chwili nowa zbawcza myśl zabiłyśa w jego mózgu. Jutro sprzeda ten browning, jakąś część pieniędzy za gospodarzowi a conto czynszu, a za resztę kupi trochę żywności do domu. No, w ten sposób jeszcze przetrwamy dzień dwa, a potem przecież dobry Bóg nas nie opuści. Takimi myślami przytoczony, stanął przed wspaniałą willą, którą zamieszkiwał znakomity artysta Szarota. Willa znajdowała się w małym ogrodzie. Jan przeszedł wpiery parę razy cichą uliczkę obok, tam i z powrotem, aby się uspokoić i myśli opanować. Wiedział, że tylko spokój i równowaga mogą mu pomóc w osiągnięciu upragnionego celu. . . I w tej chwili usłyszał dwieczne tony muzyki, dochodzące z willi. I oto przez oświetlone okna zobaczył sylwetkę znakomitego i sławnego artysty, w którego rękach leżał teraz los jego i rodziny.

Okna pokoju były otwarte. „Hm. . . pomyślał Jan, Taki to los. . . Ten wielki artysta może sobie pozwolić nawet okna mieć otwarte, nie boi się, że mu trochę ciepła ocieknie. On może tyle palić w piecu, że, przytem i okna sobie otwiera, bo mu za gorąco. A moja żona i dziecko o chłodzie w zimnej izbie spędzają dni. Wspomnienie o rodzinie, dodało mu siły do wykonania powziętego zamiaru, więc energicznym



krokiem zbliżył się do bramy, i drżąc ręką zadzwonił.

W tej chwili zjawił się w drzwiach jakiś starszy pan, nie wiadomo służący, czy też sekretarz artysty. Jan zaczął bełkotać coś nerwowym głosem, słowa mieszały mu się ze sobą, nie mógł jasno wypowiedzieć zdania. Dopiero po chwili, gdy się opanował wyjawiał cel swego przybycia.

Bardzo żałuje, — usłyszał w odpowiedzi — ale pan Szarota dzisiaj nikogo nie przyjmuje, gdyż wieczór dzisiejszy ma poświęcony pracy i próbom.

— Proszę mu powiedzieć, że stary uczeń jego czeka i chwilę tylko chciałby z nim się rozmówić — mówił błagalnym głosem Jan.

— Czy pan zamówiony jest na dziś wieczór?... — badał stary sługa bardzo natarczywie — a gdy Jan przyznał się, że nie został zamówiony, usłyszał znowu uprzejmym ale zimnym tonem wypowiedziane słowa:

— Może pan próbuje raz jeszcze poprosić listownie pana Szarotę o wyznaczenie osobistego przyjęcia. Nie mogę mimo najszczerzych chęci wpuścić pana, gdy nie jest pan przedtem listownie zameldowany. Nie miałoby to także celu, gdybym swemu panu przerywał pracę i zapytał go, czy przyjmie panu, gdyż z góry jestem przekonany, że tego nie uczyni. A zatem dobranoc panu...

I w tej chwili ujrzał Jan zamknięte przed sobą drzwi.

Mógł zatem iść — ale nie mógł właściwie iść — bo mu się zdawało, że jakiś ołowiany ciężar spadł mu na nogi...

— Ach! Dlaczego nie postąpiłem energiczniej — dlaczego nie starałem się go przekonać, że za wszelką cenę muszę mówić z Szarotą, że idzie tu o rzeczy bardzo ważne i doniosłe, które żadnej zwłoki nie cierpią... Dlaczego nie odtrąciłem go od siebie — i przemocą dlaczego nie wdarłem się do pokoju Szaroty, aby bodaj osobiście wręczyć mu swoją kompozycję.

Takie oto myśli chaotyczne przelatywały przez skołataną głowę Jana. Nie mógł jeszcze dokładnie objąć smutnej i groźnej sytuacji, że teraz także skończyły się jego usiłowania na niczem i że z próżnymi rękoma powrócić będzie musiał

do domu. Ale w tej chwili przypomniał sobie rewolwer, który przecież mógł sprzedać aby otrzymać najniezbędniejszych kilka groszy...

Powlókł się zmęczony, złamany i przeszedł pod oknami mistrza Szaroty, strugi światła doprowadziły go do zupełnie przyciemności. Przez otwarte okna, płynęły melodie smutne, które artysta wygrywał na swych skrzypcach.

— Tak blisko jesteś odemnie — a przecież nie mogę z tobą mówić — myślał Jan — a serce przygniałała męka serdeczna...

— Czy wogóle uda mi się kiedyś doprowadzić do tego, aby moje kompozycje przegrał raz bodaj, by się o ich wartości przekonać?... I oto w jednej chwili — jak błyskawica, tak przeleciała myśl przez jego mózg...

Chciał tę myśl, która jak opętana siła, zawładnęła nim teraz, od siebie odrzucić — całym wysiłkiem woli, starał się ją w sobie zdeptać, unicestwić — ale wracała uporczywie opanowała wszystkie zakamarki mózgu...

A w tej chwili mistrz Szarota, przestał grać i zwrócił głowę w stronę ogrodu. Zdawało mu się, że ktoś patrzy w niego, że ktoś w go sledzi. Jedna myśl błysła. I gorączkowa myśl przeszła przez mózg Szaroty:

— Powinienem był przyknać okna... Już późny wieczór... Ulica jest pusta... Może ktoś...

Ale zanim zdążył myśli doprowadzić do końca, już stał przed nim młody człowiek, z wyciągniętym browningiem w rękę groźnie wpatrzony w artystę.

Szarota starał się wszystkimi nerwami zachować spokój, aby napastnik nie sądził, że obawia się. Spokojnym głosem, w którym jednak drżała zrozumiiała trwoga, zapytał, patrząc wprost w oczy napastnika:

— Czem mogę panu służyć?...

Napastnik miał w rękę przygotowany browning.

Napastnik nie wypuszczając z rąk browninga mówił:

— Niech pan nawet nie próbuje wolać ratunku. Wszystko co od pana żądam, to tylko, żeby pan zagrał moją kompozycję — ale teraz — w mojej obecności. Gdy spełni pan życzenie moje, nie potrzebuję



się pan mnie wcale obawiać, gdyż ja odejdę spokojnie stąd nic panu nie uczyniwszy..

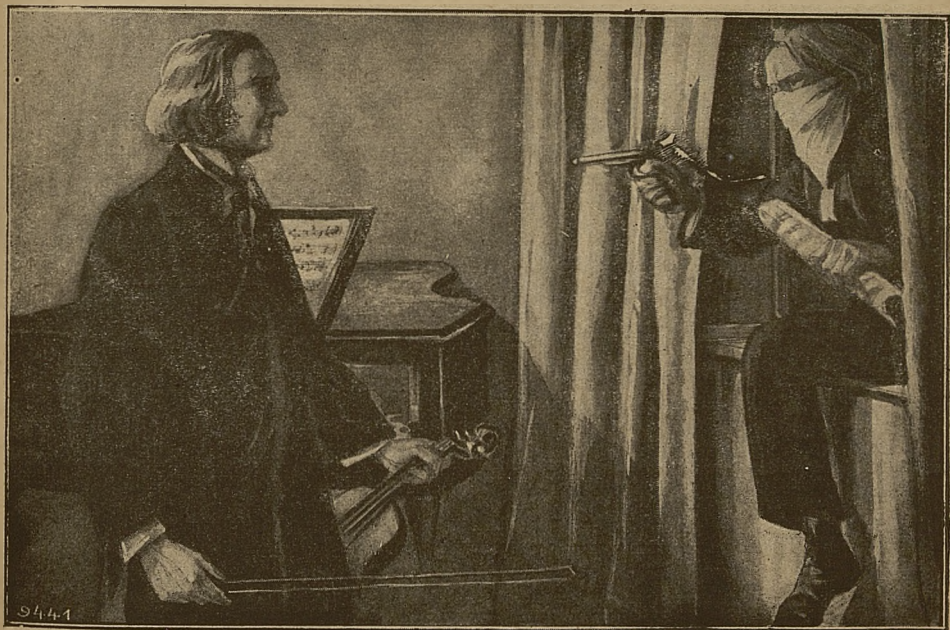
— Dziwny człowiek — myślał Szarota w duchu —. Przykłada mi prawie browning do piersi i mówi jeszcze o spełnianiu życzeń... Zapewne jest to nieszkodliwy warjat.., który dotrzyma swego przyrzeczenia, i nie mi złego nie uczyni, gdy spełnię jego żądania...

A tymczasem Jan Cichocki — bo już chyba czytelnicy domyślili się chyba, że on to właśnie dokonał tego „napadu“

I ta gra stawała się coraz silniejszą, piękniejszą i wielki artysta czuł sam jaka siła leży w tej kompozycji, którą w tej chwili wygrywał.. Ile w niej smutku, a zarazem siły...

I w tej chwili spojrzął w twarz napastnika i ujrzał, jak ten głowę skłoniwszy w dłoniach szlochał rzewnie i serdecznie...

Szarota spojrzął na browning, który w tej chwili leżał obok niezwykłego gościa.. Przecież w każdej chwili mógł zabrać to



— Niech pan nawet nie próbuje wołać ratunku. — Wszystko co od pana żądam, to tylko, żeby pan zagrał moją kompozycję — ale teraz — w mojej obecności. Gdy spełni pan życzenie moje, nie potrzebuje się pan mnie wcale obawiać, gdyż ja odejdę spokojnie stąd nic panu nie uczyniwszy...

— usiadł zmęczony w klubie fotelowym i odłożył browning...

A mistrz Szarota zaczął grać...

Początkowo z pewnym wahaniem — z pewną niechęcią, pod przymusem i obawą — a następnie ta niezwykła sytuacja, w której miał teraz grać — również była przeszkodą...

Ale po krótkim czasie, zdawało się Szarocie, że nikogo w pokoju niema, że sam gra te słiczne melodie, których piękno z każdą chwilą coraz bardziej odczuwać zaczął. Grał — nie, nie. — on przeżywał te cudne tony, jego wielkiej sztuki....

śmiercionosne narzędzie... Ale nawet myśli podobnych nie miał... bo żył jeszcze ciągle myślami przy tej niezwykłej kompozycji, którą przed chwilą odegrał.. Zrozumiał, że to dzieło stworzył kompozytor początkujący, ale mający ogromne zdolności, które kiedyś doprowadzą go na szczyty sławy i wielkości...

Szarota spojrzął w zapłakaną twarz Jana Cichockiego. Teraz dopiero przyrzawszy mu się bliżej zauważyć, że w tej twarzy niema żadnego cech jakiegoś zbrodniarza, ale że w rysach tej twarzy ból się przebija serdeczny i że w oczach tych



plonie prawdziwy za natchnienia, tego natchnienia dzięki któremu powstać mogło to piękne dzieło, które przed chwilą swą mistrzowską ręką odegrał.

Patrzając w Jana Cichockiego, z wyrazem przyjaźni i serdecznego oddania, zapytał go:

— To pan jesteś kompozytorem tego dzieła?...

Ale Jan nie mógł odpowiedzieć. Coś ścisnęło go w krtani. Nie mógł słowa wydobyć. Więc patrząc tylko w oczy wielkiego artysty, potakiwał znacząco głową...

— Więc dlaczego ten napad, ten browning i ten w każdym razie dziwny sposób odwiedzin?...

Ale w tej chwili, jakaś nowa siła oparowała Jana. Teraz słowa już cisnęły mu się na usta. Zdawało mu się, że teraz nowa jutrzienka wschodzi nad jego życiem, że kończy się już smutny okres tej strasznej niedoli i smutku serdecznego. I w tej chwili stanąwszy przed Szarotą, zaczął mu odpowiadać o wszystkim.. O swojej młodości, która miała więcej cierni jak róż, o swej pierwszej miłości Hance, która potem została jego żoną i w ciernistej drodze życia młodego artysty dobrą i oddaną stała się towarzyszką.

Coraz bardziej rozjaśniała się twarz Szaroty, który z wielkiem wzruszeniem słuchał spowiedzi młodego kompozytora. Poczem głosem, w którym przebijała się wielka dobroć, rzekł:

— Pańskie zaufanie i wiara w moją pomoc, napewno pana nie zawiedzie. Ma pan wielki talent... nietylko na włamy wacza, ale na wielkiego kompozytora. Ale żarty na bok: niech mi pan szczerze powie: ile narazie potrzebuje pieniędzy, aby z tej matni i z ciężkiej sytuacji, w której się pan znajduje, wydobyć się?.. Narazie służę panu gotówką, a pańską sonatę grać będę już na najbliższym moim koncercie i mam niezachwianą wiarę, że w krótkim czasie stanie się pan sławnym i życie pańskie już nie będzie pełne trosk i zmartwień, a żona pańska właśnie, dlatego, że tak dzielnie, jak prawdziwa towarzyszka życia, trwała przy panu, zazna także odrobiny szczęścia...

... Tak więc znalazła „Sonata głodowa” swoją drogę w świat szeroki i daleki... i odtąd rozpoczęła się nowa droga jasnego życia Cichockiego.. Droga słoneczna, pełna sławy i szczęści...

## Dziesięć przykazań dla kupujących.

1) Przygotuj sobie listę potrzebnych rzeczy, które chcesz kupić, abyś potem nie tracił czasu na daremną bieżnię tam i z powrotem.

2) Nie bądź kapryśną i nie staraj się uprzywilejowane trwać przy jednym przez ciebie wybranym kolorze sukni itd.

3) Bądź zawsze uprzejmym przy kupowaniu towarów, przede wszystkim z uwagi na własny interes a następnie dlatego, abyś nie utrudniał pracy sprzedawczce.

4) Pozostaw sobie tylko tyle czasu do wyboru towaru, ile naprawdę tego wymaga konieczność, ale nie zatrzymuj sprzedawcy przez godzinę, albo nawet dłużej aby przy końcu wybrać tylko drobnostkę, albo zupełnie nic nie kupować. I ty nie byłbyś zadowolonym, gdybyś tracił czas.

5) Zawsze rachuj razem ze sprzedającym za należność za otrzymany towar.

6) Gdy kupujesz na kredyt na tak zwane „książeczkę”, to od czasu do czasu staraj się przeglądać rachunki i zesumować je, abyś potem miła gosposio nie była przez rażoną zbyt wielką sumą.

7) Nie kupuj nigdy w przeddzień świąt, albo także nie kupuj nigdy w godzinach wieczornych tuż przed zamknięciem sklepu.

8) Nie oszczędzaj pieniędzy przy kupowaniu środków żywnościowych, bo oszczędzisz parę groszy, ale otrzymujesz zły towar, nieraz przestarzały i dla zdrowia szkodliwy.

9) Jeżeli kupujesz dla swych krewnych lub przyjaciół podarki, kupuj tylko pożyteczne przedmioty.

10) Zawsze po powrocie do domu staraj się sama przeprowadzić kontrolę wydanych pieniędzy.



## Młodzieniec - bohater

# LEOPOLD LIS-KULA

### Pułkownik Wojsk Polskich.

W każdym pokoleniu miała Polska wielkich ludzi i zaenych bohaterów, którzy wzbudzają podziw świata i są gwiazdami przewodnimi dla narodu. Do tych wybrańców należy ś. p. Lis Kula.

Urodził się 1896 r. w wiosce Kosinie i wkrótce z rodzicami przenosi się mały Leopold do Rzeszowa, powiatowego miasta, z którego pochodziła św. **Wizomira**, za-

dzali manewra na sposób wojskowy. Uczniom podobały się takie przygotowania do obrony Ojczyzny. Celował w nich Leopold Kula. Nietylko w szkole brał w nich udział, ale także po za szkołą gromadził kolegów jako tajne stowarzyszenie wojskowe i, cichaczem przed okiem policji, uczył ich władania szablą i karabinem. Zbierali się uczniowie w piwnicach domu



Pomnik pułk. Lisa-Kuli, którego odsłonięcie odbyło się w Rzeszowie dnia 18 września 1932 r.

knica, umęczona przez tatarów za wiarę w 1259 r. w Sandomierzu. W patriotycznej atmosferze, jaka przenika tutejsze szkoły, wychowywał się Leopold, nauczył gorąco kochać Ojczyznę i pracować czynem na jej wielkość i chwałę.

W Iliem Gimnazjum, do którego uczęszczał Kula, niektórzy profesorowie byli oficerami w rezerwie. Przy każdej sposobności zachęcali młodzież do ćwiczeń wojskowych, a na wyieczkach szkolnych urza-

p. Zacharskiej, ul. Sokoła 4, której Syn Edward, kolega Leopolda, ułatwiał te ćwiczenia. Na manewrach wakacyjnych w okolicy Rzeszowa, imponował L. Kula ze swymi karabinierami innym uczniom, gdyż świetnie orjentował się w terenie strategicznym i zawsze w porę oskrzydlił nieprzyjaciela.

Wybuchła w 1914 r. zawierucha wojenna. Jako 18 letni chłopak rzucił L. Kula ławy szkolne, zebrał kolegów karabinierów



i zgłosił się z nimi do Komendanta J. Piłsudskiego, aby walką zdobyć Polskę wolność i niepodległość. Przydzielony do 2 komp. V. Bataljonu jako dowódca plutonu, zaraz w pierwszych walkach pod Kielcami okazał się wybitnym dowódcą w boju. Następnie wysłano go w okolice Łodzi, gdzie znakomicie zorganizował nowe zastępy i wzmocnił nimi szereg Iej Brygady. Mianowany podporucznikiem dowodził w listopadzie 1914 r. kompanją w krwawej walce pod Krzywopłotami. Odtąd towarzyszy mu w każdej bitwie sława zwycięzka. Mianowany w 1915 r. porucznikiem w każdej potyczce okazuje rozstropność, wielką odwagę, śmiałą inicjatywę, a tymi przymiotami osiągał liczne sukcesy, przy małych stratach.

Nie podobna wyliczać większych i mniejszych potyczek i bitew, które stoczył Lis-Kula, przebiegając setki kilometrów za nieprzyjacielem. Wkrótce rozpoczęły się zażarte walki na Wołyniu. Pod Kuklą dowodzi Lis-Kula bataljonem, a pod Kamieniuca całym pułkiem. Wywieźuje się tak świetnie z poruczonego mu zadania, że w 1916 r. zostaje mianowanym Kapitanem, i otrzymuje krzyż zasługi z dekoracją wojenną.

Gdy nadeszła zima i spokój w zmaganiach, rozpoczął młody kapitan studia wojskowe, aby pogłębić wiedzę strategiczną. Dotąd akademią wojskową były dla niego bezustanne walki w polu, a egzaminami wygrane bitwy i pokonany nieprzyjaciel. Etapami jego walk Kielce, Nowy-Korczyn, Nida, Zerniki, Ożarów, Tartów, Kukle, Kamienuscha, Podgacie, Kostinchowna, Serchowo i inne miejscowości.

Gdy uwięziono J. Piłsudskiego w Magdeburgu, pozostał żołnierz polski sam, bez komendanta. Nie ugiął się jednak, lecz uważał za spadkobiercę jego ideałów niepodległościowych. Lis-Kula świecił przykładem. Szedł twardo po linii wskazań komendanta.

Wysłany na front włoski, okazał nieustraszoną odwagę. Podziwiano go, wychwalano i ozdobiono złotym krzyżem walecznych, otrzymał Lis-Kula pod Pieve 11 obrażeń od granatów, więc go odesłano do szpitala na Węgry w Szombately.

Wyleczony pośpieszył na Ukrainę i wstąpił do Korpusu Wschodniego w Odessie.

Ztąd wraca do Kijowa, gdzie otrzymał Naczelną Komendę polskiej Organizacji wojskowej. Na tem stanowisku zapisał się złotemi zgłoskami w walce o niepodległość. W Kijowie zastał go koniec Wielkiej wojny i powstanie Państwa Polskiego.

Lis Kula zgłasza się do Komendanta, który go wysłał do 22 p. p. w Lublinie i awanzował na majora.

Jako major dowodzi Lis Kula bataljonem i bierze udział w zwyciężkich bitwach pod Rawą Ruską, Bełzcem, Uhnowem i Poryckiem. Dnia 7 marca 1919 r. zdobywa Torczyn w bohaterskim ataku z rąk Ukraińców, którzy cofając się, odstrzelili się z rzadka. Pluton z majorem Lisem Kulą na czele posuwał się dalej wkraczając do miasta. Przy jednym domu trafiła majora Kula, przerywając w nodze tętnicę. Padł na ziemię i stracił dużo krwi, zanim obandażowano ranę. Przeniesiono go do szpitala, gdzie lekarze przeprowadzili operację pomyślnie. Ale chory wskutek wielkiej utraty krwi nie mógł odzyskać sił, zwłaszcza że na froncie włoskim osłabiło go jedenaście ran.

Zmarł dnia 7 marca 1919 r. Wódz naczelny w uznaniu zasług zamianował go podpułkownikiem, potem pułkownikiem i nadał mu order najwyższy „Virtuti militari.“

Ciało zmarłego zostało przewiezione do Warszawy, gdzie wystawiono je na widok publiczny w Kościele garnizonowym na placu Saskim.

Po kilku dniach przewieziono je do Rzeszowa, gdzie mieszka rodzina ś. p. pułkownika.

Głęboki żal ogarnął społeczeństwo i całą armję po stracie tak bohaterskiego oficera. Wyrazem smutku i żałoby był szczerzy wylew uczuć podczas obrzędów pogrzebowych. Wzięły w nich udział delegacje wszystkich oddziałów wojskowych i wielu publicznych i społecznych.

Żył krótko, ale zdziałał bardzo dużo. Zginął po bohatersku w młodzieńczym wieku, w rozkwicie swego geniuszu. Polska straciła w nim jednego z najdzielniejszych rycerzy.

W stosie kwiatów i wieńców złożonych na trumnie, widniał jeden Marszałka J. Piłsudskiego z napisem „Memu dziecinemu



chłopcu ukochanemu“, i drugi charakterystyczny od towarzyszy 3 P. O. W. z napisem „**Temu, którego nikt nie zwyciężył**“.

Spółceństwo polskie nie zapomniało o swym bohaterze i wystawiło mu pierwszy pomnik w **Torczyni** w powiecie Łuckim. W **Rzeszowie**, gdzie się wychował, zbudowano mu na nowym cmentarzu **wspaniałą grobowiec**; urządzono **Dom ludowy** imienia Lisa Kuli; wreszcie najładniejsze **Koszary wojskowe** nazwano jego imieniem.

Następnie zawiązał się **Komitet**, na którego czele stoi Marszałkowa Aleksandra Piłsudzka, w celu zabrania funduszków na **spiżowy pomnik**, jaki stanął w Rzeszowie d. 18 września 1932 r. Pomnik wykonał prof. E. Wittig. Miejsce, na którym ustawiono posąg, znajduje się obok kościoła farnego naprzeciw plebanji.

Odsłonięcia pomnika w dniu 18 września 1932 r. dokonał Eks. Prezydent Rzeczypospolitej Dr. Ig. Mościcki, w obecności rodziny Lisa Kuli, Marszałkowej Al. Piłsudzkiej, ministrów, wojewodów, generałów, delegatów wojskowych i cywilnych, Reprezentantów Rzeszowa, który pokrył połowę kosztów wystawienia pomnika i tłumów publiczności. W około powiewał różnobarwny las sztandarów wojskowych, ustawiono piramidy wieńców, bukietów i kwiatów.

Przemówienia kapłanów, ministrów, generałów i delegatów słały bohatera

Lisa Kulę i stawiały go, jako wzór do naśladowania młodym i starym.

Pomnik spiżowy, który stanął w Rzeszowie jest **symbolem** bohaterstwa i młodzieńczego zapału. Jest on wskaźnikiem dla przyszłych pokoleń, jak trzeba kochać Ojczyznę, aby była wielką, potężną i odzyskała **całe dziedzictwo Piastów i Jagiellonów**. Traktat Wersalski oddał nam tylko połowę Polski. Lis Kula chwytła za miecz i uczy, co mamy dalej czynić dla Ojczyzny.

**Giną narody, które straciły cześć dla miecza**, nie używają go dla swej obrony i boją się go wyciągnąć do ofensywy w celu odzyskania zrabowanej własności przez Sąsiadów.

Stanął w Rzeszowie pomnik ze spiżu i granitu Lisa Kuli, który jako pułkownik wiodł na bój młodzież szkół rzeszowskich. Imiona poległych uczczono na pamiątkowych tablicach w Gimnazjum I ks. Konarskiego, w Gimnazjum II Sobieckiego i w Seminarjum Męskiem ks. Staszycza.

Miejscowy Komitet pomnika stara się utrzymać w porządku plac i otoczenie, ozdabia go kwiatami i zadrzewia. W dniu 7 marca, jako w rocznicę śmierci Lisa Kuli, odprawia się żałobne nabożeństwo w Kościele, przed pomnikiem cały dzień stoi straż honorowa i płoną znicze w urnach. Patryoci przychodzą tłumnie i składają wieńce i kwiaty wielkiemu bohaterowi Polski.

Ks. J. A. Łukaszewicz.

## Największe drzewa w świecie.

W Europie niema więcej krajów, gdzieby były jeszcze tak zwane lasy dziecizne, o olbrzymiej wielkości. Zła i powiedzielibyśmy lekkomyślna gospodarka, umiała doprowadzić do wycięcia ogromnych obszarów lasów, pozatem także klimat grał często szkodliwą rolę w dalszym rozroście drzew. Także w Ameryce północnej ścinano już od szeregu lat drzewa w ogromnych ilościach. Ale w stosunku do Europy, może się jeszcze zawsze Ameryka bogactwem lasów poszczycić. Tak naprzykład w stanie Quebec i Ontario są lasy, które mają 1600 kilometrów szerokości i 2750 km

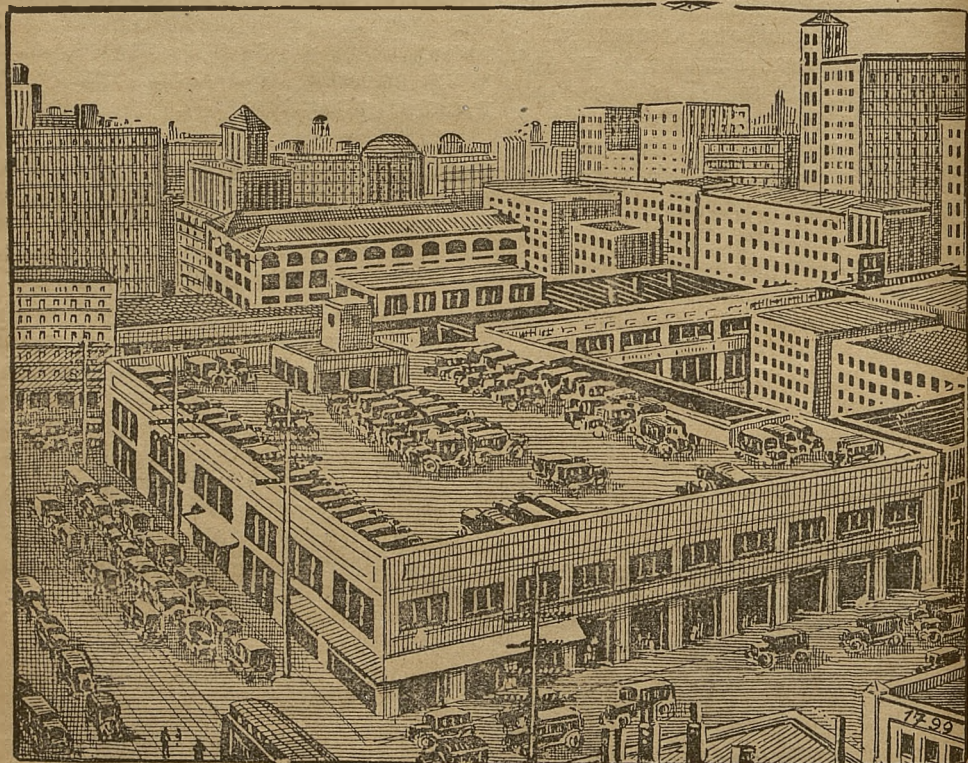
długości. Natomiast olbrzymie są lasy w Afryce centralnej. Tam naprzykład ciągną się lasy od Kongo aż do źródeł Nilu. Zdaje się jednak, że największy las znajduje się w Azji, ma on 4800 kilometrów długości i 2700 kilometrów szerokości rozciąga się w północnej Syberji od Ob do Jany. Ale ten las jest ponurą jeszcze zagadką dla człowieka; są tam bowiem takie miejsca, gdzie jeszcze nie stanęła nawet stopa żywego człowieka, a kto wie, ilu śmiałych podróżników, którzy starali w się wydrzeć tajemnicę naturze, zostało rozszarpanych przez dzikie zwierzęta.



## Postój na dachu — Wyżej już nie idzie.

**W** Ameryce istnieje nie tylko przysłowie: „czas to pieniądz“ ale także „przestrzeń jest pieniądzem“. W ogromnych stolicach, każda krawędź ziemi jest bardzo kosztowną. A ciekawe, że właśnie dzieje się to w Ameryce, gdzie jeszcze olbrzymie obszary ziemi leżą odłogiem, — i są jeszcze takie okolice, których stopa ludzka nie tknęła. I tu trzeba przypomnieć, że w Amery-

zuje targowisko w Seattle w Stanach Zjednoczonych. Względnie trzeba to nazwać domem targowym, do którego codziennie zjeżdżają z całej okolicy wszyscy sprzedawcy mleka, nabiału, mięsa itp. Wszyscy przyjeżdżają własnymi autami — i olbrzymie halle wydałyby się małe, gdyby tak każdy chciał tam zostawić swoje auto. Ale od czegoż jest amerykańska,



Na dachu domu targowego w Seattle w Stanach Zjednoczonych Północnej Ameryki, stworzono postój dla samochodów i wozów przywożących żywność.

ce żyje 5 milionów polskich emigrantów, a ręka polskiego robotnika i rolnika przyczyniła się niemało w rozwoju amerykańskiego państwa. Właśnie szanowanie każdego skrawka ziemi, w wielkich miastach doprowadziło w Ameryce do budowy olbrzymich gmachów kilkupiętrowych — i do wykorzystania dla celów budowlanych każdej krawędzi ziemi. Nasz obrazek wska-

przysłowiowa pomysłowość? ... Prosto utworzono na dachach — postój dla samochodów. Zbudowana osobne drogi wiodące dzielnych, szoferów „na dach“.

Tak ..., tak ... Niedaremnie mówi się ogólnie, że w Ameryce jest wszystko możliwe ...



## 0 bohaterach polskich, którzy pod obcym walczyli sztandarem. Tadeusz Kościuszko.

**W** roku 1755 patrioci amerykańscy, porwali za broń przeciw tyranji angielskiej. Wieść, o tem poruszyła serca szlachetnych ludzi w całym świecie. Wielu miłośników Wolności, spieszyło z Enropy za ocean, by orężem swym pomódz kolonistom. Wśród nich jednym z najślawniejszych, był Polak Tadeusz Kościuszko.

Kościuszko urodził się 12 lutego 1746 we wsi Mereczowszczyzna, w Polsce. Kształcił się w Warszawie, a potem w szkołach artylerji i inżynierji we Francji. Dowiedziawszy się o powstaniu amerykańskim, ofiarował swe usługi wysłannikom kolonij w Paryżu. Ameryka potrzebowała zdolnych oficerów, przyjęło go więc chętnie. W sierpniu 1766 Kościuszko wygładował w Nowym Świecie.

Filadelfia była wówczas siedzibą kongresu. Wojska angielskie zagrażały zdobyciem miasta. Aby zabezpieczyć je, Kościuszko wykonał fortyfikacje, które zyskały Amerykanów i stopień płukownika inżynierji.

Z początkiem roku 1777 Kościuszko został wysłany do armji północnej, która pod wodzą gen. Gatesa, działała nad rzeką Hudson. W służbie tej nieraz odznaczył

się chlubnie, ale najważniejsze usługi oddał Amerykanom, pod Saratoga.

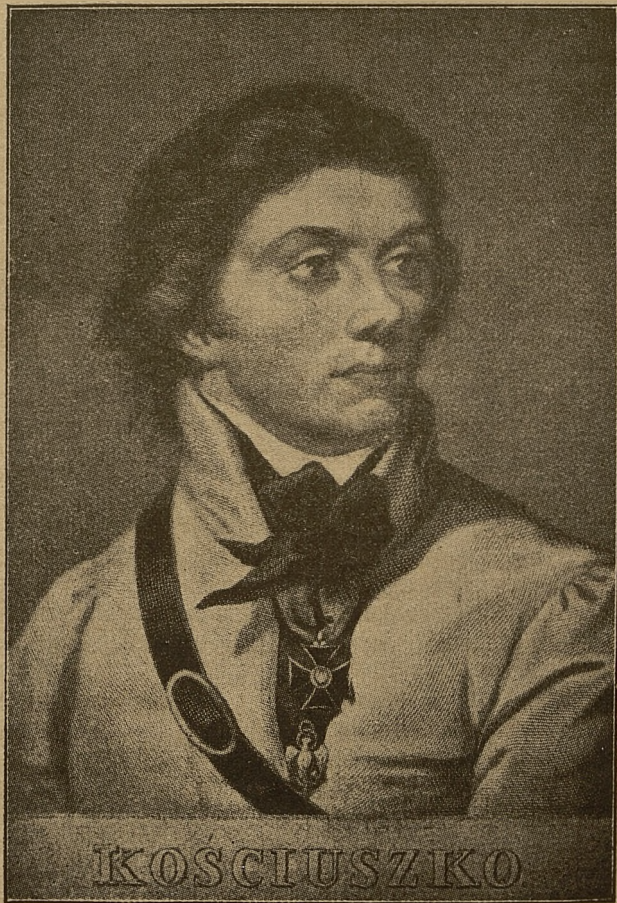
Była to jedna z najważniejszych bitew wojny rewolucyjnej. Stanowi ona zwrotny punkt w dziejach tej wojny. Gdyby Amerykanie ponieśli klęskę pod Saratoga, nie otrzymaliby pomocy Francji, bez której znowu nigdy nie byli zdobyli niepodległości.

Wszystko to stało się głównie dzięki talentom i pracy Kościuszki, który wybrał pozycje amerykańskie i świetnie je umocnił. Generał Burgoyne, widząc beznadziejność swego położenia, złożył broń z całym swym wojskiem (17 październ. 1777).

Washington, chwalać wówczas bohatera, wobec kongresu, wyraził się, że „Kościuszko jest pełen wiedzy i zasługi“.

Inną wielką zasługą Kościuszki, podczas służby przy armji północnej było ufortyfikowa-

nie West Point. Zamienił on okoliczne wzgórza West Pointu w niezdobytą twierdzę, a rzekę Hudson zamknął łańcuchami, przez co zapewnił Amerykanom przewagę na północnym teatrze wojny. Przez dwa lata przebywał tu nasz bohater, zostawiwszy po sobie wiele wspomnień, świadczą-



Tadeusz Kościuszko.



cych o jego szlachetnem sercu. Bolejąc nad dolą jeńców angielskich, których Amerykanie trzymali w West Point, dzielił się z nimi własnem, skromnem jadłem i pieniędzmi. Uratował w ten sposób jednego od głodowej śmierci. Na ustroniu, wśród skał, wyszukał miejsce, z którego rozpościerał się piękny widok na rzekę Hudson i tam często spędzał wolne chwile, myśląc o ukochanej Polsce.

W sierpniu 1780 Kościuszko został przeniesiony jako naczelny inżynier do armji południowej, dowodzonej przez gen. Greena. W wielu bitwach i potyczkach, na wielu polach pracy w North Carolina i South Carolina zasłynął znowu jako zdolny inżynier i dzielny oficer. Zawsze skromny na równi z prostym żołnierzem, cierpiał głód i niewygody.

Nic dziwnego, że wszyscy i przełożeni i wszyscy towarzysze broni chwalili cnoty Kościuszki, przy każdej sposobności. Gen. Greene nazywał go „mistrzem“ sztuki inżynierskiej i z wielkim uznaniem mówił o jego służbie na południu. Gdy wreszcie Stany Zjednoczone zdobyły wolność, Kościuszko wrócił do Polski w roku 1784, obdarzony przez kongres stopniem „generała“ za długie, wierne i zaszczytne służby. „W dziesięć lat potem cały świat rozbrzmiewał jego sławą, gdy stanął do walki z najeźdźcami Polski o honor i całość swej ojczyzny. Nieliczna była jego armia, ale była to armia niezwykła, gdyż składała się w dużej części z chłopów, uzbrojonych w kosy. Oni to w ataku rozbili dobrze uzbrojone i wyćwiczone zastępy Rosjan w bitwie pod Raclawicami, która stała się jedną z najślawniejszych bitew w historii Polski. Ale Kościuszko uległ wkrótce przemocy wrogów. Kościuszko dostał się do niewoli rosyjskiej, w której przebył dwa lata.

Uwolniony z więzienia, Kościuszko wyruszył w roku 1797 poraz drugi do Ameryki, którą zawsze uważał za swą drugą ojczyznę.

Wszędzie po drodze, witano go jako bohatera narodów. Kiedy przybył do Philadelphji, tłumy wyprzęgły konie z jego powozu i zaciągnęły go wśród okrzyków radości do gospody. Z dalekich nawet stron zjeżdżali ludzie, aby oglądnąć sławnego bojownika. Najdostojniejsi obywatele ubie-

gali się, aby gościć go w swych domach. Kościuszko zamierzał pozostać na stałe w Ameryce, ale już w rok potem dowiedziawszy się, że odżyły znowu nadzieje na odzyskanie Polski, wrócił do Europy, aby służyć, ojczyźnie do ostatniego tchu.

„Jest Tadeusz Kościuszko najczystszy synem wolności, jakiego znam i to takie wolności, która obejmuje wszystko, a nie tylko niektórych i bogatych — wyraził się Tomasz Jefferson o Kościuszcze.“

Prawdziwe to słowa. Kościuszko w każdym widział swego brata i bliźniego. Napatrzywszy się wiele na niedolę czarnych w czasie pobytu w Ameryce, postanowił ulżyć ich losowi i kiedy poraz wtóry odjeżdżał do Europy w roku 1798, zapisał swój majątek w Ameryce na wykup murzynów i wykształcenie ich na pożytecznych ludzi.

Dziś każdy w Ameryce uznaje, że niewola murzynów była rzeczą złą. Ale 150, a nawet 100 lat temu, niewolnictwo było uważane przez ogół za rzecz konieczną i pożyteczną dla kraju. Najwybitniejsi Amerykanie i sam Washington trzymali niewolników do swych usług. Kościuszko jeden z pierwszych zwrócił uwagę na ich los. Testament jego nie został wprowadzony w wykonanie, gdyż Amerykanie ówczesni nie doceniali jego znaczenia.

Pozostał on jednak jako najpiękniejszy pomnik dobrego serca i wielkiego umysłu Kościuszki. Gdyby Ameryka poszła za czasami za przykładem Kościuszki, historia jej nie splamiłaby się potokami krwi, wylanymi później w wojnie domowej.

Powróciwszy do Europy, Kościuszko spędził resztę życia na wygnaniu, zawsze z myślą o swej ojczyźnie. Umarł w Solurze, w Szwajcarii, dnia 15 października 1817.

Niema zakątka ziemi, gdzieby nie czczono jego imienia.

Pomniki jego zdobią wiele miast amerykańskich, a kilka miejscowości noszą nazwę Kościuszki.

Mogiła Kościuszki była w latach naszej niewoli tym jasnym drogowskazem wiadcącym ku wolności.

Życie i dzieła Kościuszki krzepiły naród polski w najcięższych chwilach niewolniczych, ucząc nas, że tylko mężny czyn, tylko ofiarna walka, przynieść może zwycięstwo.



# Żarty, dowcipy i anegdotki.

Oni także łamali sobie nad tem głowę.

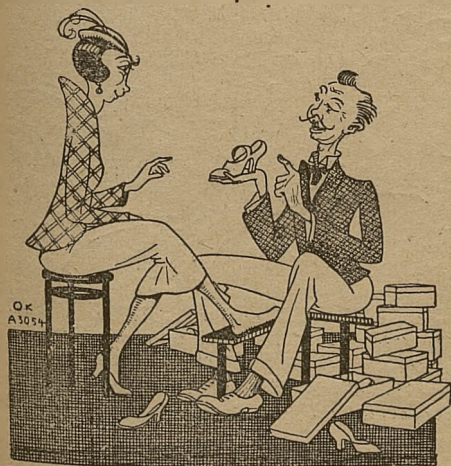


Pan Jacenty urządził sobie wycieczkę podczas swego urlopu na Kresy. Podczas swojej włości, wpadł on do nieznannej małej wioski, i z ciężkim trudem odnalazł karczmę, gdzie był jeden pokój dla przyjezdnych. Przed udaniem się na spoczynek wystawia pan Jacenty swoje buty przed drzwiami celem wyczyszczenia. Jakież jednak było zdziwienie, gdy rano, wstaje i widzi, że zabłocone buty stoją znowu przed drzwiami. Schodzi na dół i pyta gospodarzy.

— Powiedźcie mi, co wy myślicie, poco ja właściwie wystawiałem swoje buty za drzwiami?

— Myślny już nad tem myśleli — powiada gospodarz — i nie mogliśmy w żaden sposób odgadnąć. Wkońcu pomyśleliśmy, że pan był pijany.

Jasna odpowiedź.



Panna Julia Capek kupuje buciczki. Sprzedawca podaje jej buciki i powiada, że są z krokodylęj skóry.

— Czy są też nieprzemakalne? — pyta panna Capek.

— Naturalnie — odpowiada sprzedawca, gdyż w innym razie, musiałyby krokodylę wewnątrz być zawsze mokre.

**Dobrze obliczył.** Pan Pietruszaka przyjeżdża do miasta, obarczony dwoma pakunkami. Właś pakiera i powiada:

— Ile chcecie za odniesienie tych pakunków

— Za pierwszy pakunek pełną takse, a za drugi tylko połowę brzmi odpowiedź.

Wtedy pan Pietruszka zabiera jeden pakunek i powiada:

— Tu niech pan weźmie ten drugi.

Najlepszy znak.



Pan Adalbert udaje się ze swoją córeczką na przechadzkę. Podczas przechadzki spostrzegają gołębia. Udało się panu Adalbertowi schwycić go. Był to gołąb pocztowy i na nóżce ma obrączkę. Mała dziewczynka powiada:

— Tatusiu, musimy wypuścić tego gołębia, aby poleciał do żony.

— Ale skądże ci ta myśl przychodzi?

— No, bo przecież ma obrączkę.

**On już wie, co minuta znaczy.** Pan Anastazy ma żonę, która pół dnia spotrzebowuje na swoją toaletę. Wieczorem wybierają się na spacer.

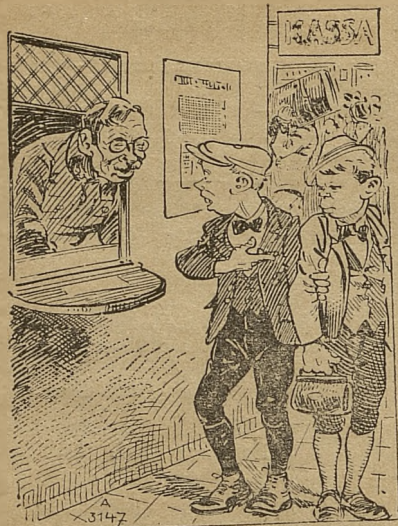
— Czy jesteś gotowa? — pyta mąż.

— Za dwie, trzy minuty będę gotowa.

— No, to dobre, to ja się tymczasem zabieram do golenia — brzmi, odpowiedź męża, który już wie, jak tę dwie minuty wyglądają.



Już mają swój spryt.



Do okienka kolejowego zbliża się dwóch chłopców. — Czego chcesz? — pyta kasjer większego chłopaca.

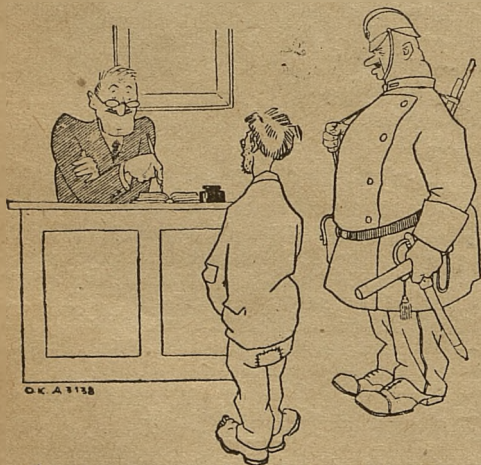
— Chciałbym dwie połówki kart do Pipidówki dla mnie i dla mego brata.

Urzędnik patrzy na wyrosłego chłopca i pyta z zdziwieniem: — Jakto? Czy nie masz jeszcze dziesięciu lat?

— Nie dopiero dziewięć i pół odpowiada chłopak.

— Ten jest o demnie o jeden miesiąc młodszy.

Trudno, gdy nie wierzysz...



Żandarm sprowadza więźnia Józka Ciuchraja przed oblicze sędziego. Sędzia natychmiast poznaje starego „znajomego“.

— Znówu tu jesteś, Ciuchraj... Czy nie powiedziałem ci ostatnim razem, że nie chcę cię więcej tutaj widzieć?

— Tak jest, przypominam sobie i meldowałem to na posterunku żandarmerji, ale mimo to, sprowadzili tu mnie przed oblicze pana sędziego.

Słuszne oburzenie.



Włanywacz wkradł się do biura wielkiego przedsiębiorstwa. Dzisiaj w okresie plajty i stagnacji. Kiedy udało mu się po ciężkiej i mozolnej pracy otworzyć kasę, powiada dosiebie ze złością:

— Tyle godzin pracy nadaremnie! Otwieram kasę, a tam ani grosz, tylko same weksle i kwiaty dłużnicze... Powiadam, że dzisiaj już niema na świecie uczciwości.

On już wyjaśnił.



Pan Alojzy i Franciszek siedzą w knajpie. Naprzeciwko nich siedzi towarzystwo złożone z trzech osób. Jedna kobieta i dwóch mężczyzn.

— Chciałbym tylko wiedzieć, kto z tych dwóch mężczyzn jest mężem tej kobiety — pyta pan Alojzy.

— Co za głupie pytanie — mówi Franciszek — stary pantoflarz! Ten wesóły to jest z całą pewnością teść, a ten smutny, to mąż.



# „Zbrodnia i z pod ziemi wyjdzie ...“

Opowieść kryminalna.

Opowiedział Antoni Kleszczyński.

## I.

Dzienniki warszawskie miały dziś wielką sensację. Wielkimi literami głosiły światu wieść następującą:

„Dziś w nocy dokonano śmiałego napadu rabunkowego w willi znanego kupca Feliksa Przysieckiego. Złoczyńcy splądrowali kasę i zabrali 200.000 złotych oraz cenne kosztowności. Miarą bezczelności złoczyńców jest fakt, że pozostawili kartkę na której widniały słowa „Szukajcie a znajdziecie“. Po złoczyńcach ślad wszelki zatarty. Policja będzie miała trudne zadanie w wysłedzeniu sprawców“.

\* \* \*

W wytwornie urządzonej biurze siedział człowiek o średnich latach, w wygodnym fotelu, paląc ze smakiem cygaro. Ruchy tego człowieka, zdradzały, że obracał się zawsze w eleganckich towarzystwach. Był ubrany według zasad elegancji, typ „dżentelmana“, któremu naturalnie i monokl nie mógł brakować. Kto spojrzeżał w twarz tego człowieka, pełną surowej powagi, ten powiedziałyby sobie, że ten człowiek nigdy nie znał trosk i życie jego minęło regularnie, spokojnie i bez żadnych głębszych wstrząśnień. Tylko te oczy... W tych oczach żyło coś niespokojnego, ciągle latały po kątach pokoju, jakgdyby chciały dostrzec skąd właściwie grozi niebezpieczeństwo.

Naprzeciwko gospodarza domu, pana Feliksa Przysieckiego, siedział człowiek o dziwnym, przejmującym wyrazie twarzy. Energia biła z każdego ruchu, spojrzenia. Był to komisarz policji, znany w Warszawie, z odkrycia licznych afer kryminalnych. Już na swym posterunku pracował dwadzieścia lat i mógł poszczycić się niejednym zwycięstwem, odniesionem w walce z podziemnymi mocami, złych ludzkich i zbrodniczych instynktów. To też ile razy większa zbrodnia dokonana została w Warszawie, poruczano Janowi Osterwie — tak bowiem zwał się komisarz policji — śledztwo i wtedy władze przełożone były

pewne, że choćby sprawa była nawet najbardziej zawikłaną i tajemniczą — to komisarz Osterwa dojdzie do sedna sprawy i potrafi wszystko należycie oświetlić. Komisarz Osterwa poczynił już kilka notatek w swoim notesiku, gdy nagle patrząc w twarz pana Przysieckiego, zapytał:

— I Pan panie Przysiecki, nie rzuca specjalnie na nikogo swego podejrzenia? Może przecież wchodzi w rachubę jakiś urzędnik lub służący pański. Ostatecznie przypuszczam, że musiał tego rabunku ktoś dokonać, kto znał dokładnie stosunki... Ale Przysiecki przerwał niechętnie:

— Nie mogę panu żadnymi służyć wskazówkami, panie komisarzu.

Jak już powiedziałem, to jedno wiem tylko, że gdy służba dzisiaj rankiem jawiła się w biurze — odkryła ów napad. Kasy były zupełnie puste. Pańscy urzędnicy byli już dziś u mnie rano, przesłuchali wszystkich zajętych u mnie ludzi, ja ze swej strony dałem im najdokładniejszy opis zrabowanych kosztowności. Już ja muszę to pozostawić pańskim genialnym zdolnościom kryminalistycznym, panie komisarzu — rzekł Przysiecki.

Kiedy Przysiecki mówił te słowa, mierzył go komisarz badawczym wzrokiem. Zauważył bowiem, że Przysiecki mówiąc obraca nerwowo ostatnim palcem lewej ręki na około. Ruch ten powtarzał ciągle, ile razy na zapytanie komisarza miał odpowiedzieć. Ten ruch był bardzo charakterystyczny i nie dawał spokoju komisarzowi. Gdzieś z zakamarków wspomnień, wyległa się jakaś postać — tak samo dziwnie ruszająca palcem u lewej ręki.. To przyszło w tej chwili na myśl komisarzowi. Ale w tej chwili usłyszał słowa Przysieckiego:

— Jestem pewnym, że się panu uda tę zagadkową sprawę rozwiązać, bo niedaremnie jest pan postrachem świata zbrodniarzy i złoczyńców. Życzę sukcesu...

Komisarz Osterwa podniósł się. Doznał uczucia, jak gdyby Przysiecki chciał mu dokuczyć, ironizując lekko na temat jego



kryminalistycznych zdolności. Pożegnał się i za chwilę znalazł się na ulicy . .

W oknie stanął Przysiecki i patrzył za odchodzącym komisarzem. Nagle uderzył się w czoło:

— Gdzież ja tego człowieka widziałem? Dawno, to już bardzo dawno . . . Z jakich dwadzieścia lat minęło napewno . . . Ach, mój Boże — tu zbladł śmiertelnie — czyż nie nazywał się także ów komisarz Osterwa . . .

Teraz serce jego bić zaczęło gwałtownie, a straszny niepokój go opanował. Trwoga zdawała się łopotać czarnymi skrzydłami w piersiach.

## II.

Komisarz Jan Osterwa siedział pochylony w swoim pokoju i mimo spóźnionej pory nie udał się na spoczynek. Żył w nim pewność, że już Przysieckiego gdzieś widział. To charakterystyczne skrzywienie palca u lewej ręki, było mu znane. Ten dziwny wzrok, który zdradzał duszę zbrodniczą, ten wzrok już kiedyś mu się przejawiał . . . Wszystkie kryminalne wypadki, których wyjaśnieniem był zajęty, przesunęły się teraz przed oczami komisarza . . .

Na krótko przed rozpoczęciem wojny — zajmował się sprawą napadu rabunkowego. Był jeszcze wtedy młodym urzędnikiem policyjnym i z specjalnym zapałem zebrał się do pracy celem odszukania zbrodniarza. Wypadek był sensacyjny. Młody buchalter — o ile się nie mylił nazywał się Łukasiewicz — zamordował w celach rabunkowych swoją ciotkę. Zbrodniarz został schwytyany. Pamięta jak przeprowadził śledztwo —. Pamięta też dokładnie, charakterystyczny ruch zbrodniarza palcem lewej ręki. To zdaje się było dowodem jego lęku przed czekającą go karą. Zbrodniarz skazany został na kilkanaście lat więzienia, gdyż sąd nie mógł mu udowodnić morderstwa z premedytacją, został więc tylko skazany za zabójstwo w efekcie. Podług jego zeznań, zwrócił się do ciotki z prośbą o pożyczkę. Kiedy ciotka odmówiła jego prośbie, wpadł w taką złość, że rzucił się na nią i zaczął ją dusić. Nie miał jednak zamiaru jej zamordować. Przerazony skonstatował, że ciotka już nie żyje. Sąd

nie miał jednak żadnych świadków — i dlatego musiał skazać go na łagodniejszą karę. Podczas przewożenia go do więzienia, udało się jednak Łukasiewiczowi, z jadącego pociągu umknąć — gdy konwojent jego na chwilę wyszedł z wagonu. Od tej chwili wszelki ślad po nim zaginął — Prokuratorja jednakże odświeżała zawsze za nim listy gończe, a nawet po wojnie gdy władze polskie objęły sądownictwo. Prokuratorja wychodziła z założenia, że zbrodniarz, który dzięki szczęśliwym okolicznościom uniknął szubienicy, musi bodaj w celi więziennej, odcierpieć swą zbrodnię. I odtąd co roku od lat dwudziestu wysyłano za nim listy gończe . . . Czyżby zbrodniarz powrócił do kraju i zamieszkał tu na podstawie fałszywych papierów? Osterwa starał się wszelkimi siłami przypomnieć dokładnie obraz zbrodniarza, ale nie udało mu się. Postanowił mimo spóźnionej pory udać się na policję. Od czegoż są albumy przestępców? Wprawdzie minęło od tej chwili lat dwadzieścia i zbrodniarz musiał się zmienić — jednakże jakiś ślad zostanie, który pozwoli dojść od nitki do kłębka . .

Osterwa nie mógł się pozbyć myśli, że Przysiecki jest tym właśnie Łukasiewiczem, który wymknął się karzącej sprawiedliwości.

Osterwa wiedział, bo znał dusze zbrodniarzy, że ich często ciągnęło na miejsce dokonanej zbrodni . . Zręszą mógł Przysiecki myśleć, że po objęciu przez władze polskie sądownictwa, akt jego musiał gdzieś zaginąć . . . To, że ten człowiek nazywa się dzisiaj Przysiecki, to było dla komisarza Osterwy bardzo mało znaczącem i nic prawie na to nie dawał . . . Łatwo specjalnie w dzisiejszych czasach o fałszywe dokumenty . . . Ileż to już przybyło do Warszawy emisariuszy bolszewickich z papierami, które pozornie wydały się jakoby były w porządku — a po bliższem badaniu, okazały się najwyczejniejszymi falsyfikatami . . . Tak mogło być i zpanem Przysieckim mimo iż nosił teraz monokl i miał wielkie biuro przemysłowe . . . Widośnie zagranicą umiał zrabowanemi od zamordowanej ciotki pieniędzmi, stworzyć sobie egzystencję . . . A może czuł się nawet w Warszawie bezpieczniej, niż gdzieindziej, przypuszczając, że wszędzie



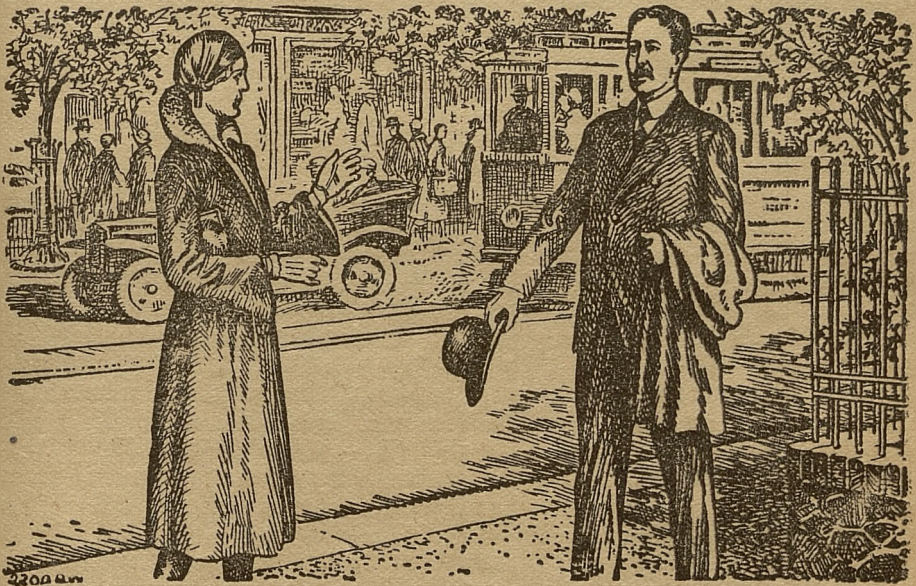
go będą szukali zagranicą, tylko nie w mieście, w którym popełnił zbrodnię, gdyż nikt z policji nie będzie przypuszczał, iż miał odwagę powrócić do kraju... Tu już musiał przypadek także być pomocnym..

Osterwa wiedział, że tutaj czeka go ciężkie zadanie. Być pewnym, że Przysiecki ma wszystkie dokumenty w największym porządku. Poza to wiedział że obraca się tylko w pierwszorzędnym towarzystwach, że ma stosunki i że nawet opinia publiczna zaprotestuje, gdy bez porządnym i namacalnych danych, — padnie tylko cień podejrzenia na ogólnie poważanego i szanowanego przemysłowca, który nawet

tę sprawę zbadać dokładnie i dojść do rezultatu...

Szedł teraz ulicami miasta, zadumany — bo był tego rodzaju dedektywem, że gdy się poświęcił jakiejś sprawie — tracił do wszystkiego zainteresowanie. Wtedy władała nim jedna myśl: musiał odkryć sprawcę zbrodni. Tak było i teraz. Wiedział, że podjął się bardzo trudnego zadania, ale w głębi duszy wierzył, że mimo piętujących trudności, on zwycięży. Komisarz Osterwa mawiał bowiem zawsze: „Każda zbrodnia i z pod ziemi wyjdzie, aby być pomstowaną.“

Kiedy tak szedł zadumany, usłyszał



— Pani komisarzu Osterwo! Że też znowu pana się widzi wogóle! —

działał w instytucjach filantropijnych, poświęcając na cele dobroczynne znaczniejsze fundusze.

Nawet, gdyby w albumie złoczyńców znalazła się twarz nieco podobna — nie możnaby na tej podstawie przeprowadzić aresztowania. Tu musiałby się znaleźć rzeczowe dowody, wobec których Przysiecki stanąłby zdruzgotany.

Osterwa wahał się chwilę, czy zwierzyć się komuś ze swojemi podejrzeniami. Odrzucił jednak tę myśl. Wystarczyło, aby go ktoś zniechęcił do tej pracy a już sam zacząłby wątpić. Nie — on sam musi

nagle miły głos damski, nazywający go po imieniu — a po chwili ujrzał panią mecenasową Cieńską.

— Pani komisarzu Osterwo! Że też znowu pana się widzi wogóle!

— Całuję rączki pani mecenasowej... — ot pracuję dniami i nocami, i zapomniatłem zupełnie o swoich obowiązkach towarzyskich...

— Pani komisarzu, pan się zmienia w pustelnika. Jako dawna, dobra znajoms nie pozwolę na to. Jutro jednak jest u mnie zabawa towarzyska z okazji imienin mego męża. Zapraszam pana, panie



komisarzu, ale gdyby pan odmówił tym razem, musiałabym się naprawdę pognuć . . .

Komisarz Osterwa uśmiechnął się.

— Dziękuję przedewszystkiem pani dobrodziejce za tak miłe zaproszenie. Przyszłą jednak, że ja zawsze psuję nastroj w towarzystwie. Ja przecież nie znam modnych tańców, nie gram w karty — nie śpiewam kupletów i nie opowiadam anegdot . . . Jednym słowem: nie nadaje się do wesołego towarzystwa . . .

— Już pan przesadza znowu — powiedziała pani mecenasowa Cieńska — każdy potrafi zabawić towarzystwo na swój sposób. Przecież wystarczy, gdy nam pan opowie coś o swojej praktyce — tak interesująco pan opowiada o swoich odkryciach. Zresztą będzie bardzo ciekawe towarzystwo . . . Będzie też pan Przysiecki, który padł ofiarą tego wielkiego rabunku . . .

— Taaak — zapytał drżącym głosem komisarz Osterwa, nie umiejąc ukryć zdenerwowania. Po chwili jednak siląc się na zupełny spokój, powiedział:

— Raz jeszcze dziękuję za zaproszenie — i o ile mi tylko czas pozwoli przyjdę napewno.

I w tej chwili powstał nowy plan w głowie komisarza Osterwy! Plan, który o ile się uda mógł rozwiązać zagadkę, która go od wczoraj gnębiła.

Uśmiechnął się zadowolony, kiedy znalazł się przed budynkiem policji. Kto wie — pomyślał — czy już jutro, nie sprowadzę tutaj ogólnie szanowanego kupca. Kto wie? Czasami przypadek gra wielką rolę i pozwala odkryć najbardziej ponure i tajemnicze zbrodnie. Zatarł ręce zadowolony i wszedł do swego gabinetu urzędowego.

### III.

W domu mecenasowa Cieńskiego, zebrało się liczne i wesołe towarzystwo, aby uczyć dzień imienin ogólnie szanowanego solenizatu . . . Już towarzystwo było dobrze rozbawione, gdy zjawił się komisarz Osterwa. Pani domu przedstawiła go całemu towarzystwu. Między innymi przedstawiła go panu Przysieckiemu.

Nie uszło uwagi komisarza, że Przysiecki był dziwnie zdenerwowany, kiedy ujrzał wchodzącego komisarza na salę.

Ale umiał się widocznie doskonale opanować pan Przysiecki, gdyż po chwili rzekł słodko i miłe:

— Cóż to za piękny przypadek, że się tu dziś spotykamy w gościnnych salonach państwa Cieńskich. Chciałbym zapytać, panie komisarzu, czy sprawa wyśledzenia zbrodniarzy, którzy mnie obrabowali, posunęła się naprzód? . . .

Osterwa spojrzał na Przysieckiego i rzekł:

— Nie szczędzimy trudu, i usiłowań, aby sprawę należycie wyświecić i schwytać sprawców. —

Słowo „należycie“ powiedział z naciskiem i studjował przytem twarz Przysieckiego. Ten zbladł — ale po chwili starał się opanować.

Goście siedli do stołów, podano smaczną kolację, trunki lały się także odpowiednio. Rozpoczął się szereg toastów i mów na cześć solenizanta, który był ogólnie szanowanym adwokatem w Warszawie. Nie brakło także pieśni — jednym słowem, panował nastrój wesoły, swobodny.

Nagle poprosił o słowo Osterwa.

— Panie i panowie. Jak zauważyłem, każdy z państwa przyczynił się jak mógł do urozmaicenia programu dzisiejszego miłego wieczoru. A zatem oratorzy popisywali się ku naszemu zadowoleniu elokwencją, śpiewali, obdarzali nas swoją sztuką — pozwólcie zatem, że i ja w swoim zakresie zaprodukuje państwu coś ciekawego, co niewątpliwie wzbudzi wasze zainteresowanie.

Oklaski i huczne brawa były odpowiednią. Tylko w oczach Przysieckiego taił się błędny ogień trwogi. Komisarz Osterwa poprosił gości, by się z nim udali do wielkiej sali tanecznej.

Ku niemałemu zdziwieniu, ujrzeni rozbawieni goście, że stał tam wielki aparat. Komisarz Osterwa nie tracąc ani chwili czasu i bacznie sledząc, czy przypadkiem Przysiecki mu się nie wymknął, rozpoczął swoje przemówienie:

— Kochani słuchacze i słuchaczki. Jak już poprzednio przyrzekłem, wygłoszę wam króciutki wykład na tle kryminologii, który mam nadzieję, zajmie was i będzie urozmaiceniem dzisiejszego wieczoru. Otóż jak czytacie z gazet, mnożą się z dniem każdym liczne mordy i grabieże. Najczęstsz



wpadają złoczyńcy w ręce karzącej sprawiedliwości. Ale szeroka publiczność nie wie nawet, jakimi nieraz kryminologia musi się posługiwać środkami. Polska, jakkolwiek dopiero jest młodem państwem śmiało może powiedzieć, że stoi na równi z innymi państwami w tym kierunku. Przyniosłem moi Państwo ze sobą specjalnie skonstruowany aparat i bardzo proszę o pomoc w demonstracji, która wyda się wam napewno interesująca. Naturalnie — tu uśmiechnął się komisarz — powinien brać

— Czy widzicie moi państwo ten aparat — rzekł komisarz po chwili. Wiedza zdołała uczynić rzecz następującą: Nawet po latach na podstawie tego aparatu potrafimy schwytać zbrodniarza. Każdy człowiek ma pewne znamiona, które są tak dla niego charakterystyczne, że nie znajdzie się na całej kuli ziemskiej inny człowiek, któryby był w posiadaniu tych samych znamion. To samo dzieje się np. z odciskiem rąk, względnie palców. Zobaczycie państwo jak linia rąk u każdego



— Panie Łukasiewicz — rzekł komisarz stanowczym głosem — niech pan teraz wyjdzie za mną — niespostrzeżenie. —

udział w naszej kryminalistycznej zabawie, tylko ten, kto ma czyste sumienie, że jednak jestem pewnym, iż wszyscy zebrani w salonach mecenasa Cieńskiego, mają sumienie czysciutkie i żadnego grzeszku nie popienili, nie wątpię zatem, że w tej mojej zabawie eksperymentalnej, wszyscy tu zebrani bez wyjątku wezmą udział. Znowu spojrzął komisarz Osterwa na zebranych gości, bacznie okiem sledząc Przysieckiego. Stał w kącie i znowu zauważył komisarz ten charakterystyczny ruch palców u lewej ręki.

jest inną... Więc kto pierwszy poddaje się tej próbie?. Mój aparat jest gotów i czeka tylko na pierwsze zdjęcia...

Z uśmiechem i gwarem pospieszyły wpierv panie, dając sobie zdjąć ich sliczne rączki. Potem śladem pan poszli panowie.

Tylko Przysiecki szukał ciągle jakichś znajomych, aby z nimi nawiązać rozmowę, aby uniknąć tego zdaje się dla niego tak niebezpiecznego eksperymentu.

Zauważył to komisarz Osterwa i pomysłał:



— Już ja sobie dam z tobą radę...

Kiedy już wszyscy uczestnicy zabawy poddali się tej dziwnej „operacji“, pozostał tylko pan Przysiecki, który wymawiał się, to brakiem czasu, to znowu tem, że musi z pewnym dyrektorem banku załatwić ważną transakcję, że później będzie służył.

Jakkolwiek nie ustawały prośby pan i komisarza, Przysiecki jednak machnął ręką i oświadczył:

— Ej, ktoby też się w takie z rzeczy bawił. Wolę ja przez ten czas posilić się koniakiem...

W chwili, gdy naprawdę chciał się pan Przysiecki cofnąć do bufetu, zwołał komisarz Osterwa na cały głos:

— Ależ panie Przysiecki... To tylko trwa chwilę.. A pozatem ma pan tak interesująca czaszkę... że..

— Oh — jeżeli tak interesująca, to nie może odmówić — zwołały rozbawione damy, przysuwając wprost przemocą pana Przysieckiego do stołu, przed aparatem.

Z czoła Przysieckiego zaczęły ściekać grube krople potu. Zrozumiał, że dalsze wahanie, mogłoby wzbudzić większe podejrzenie. Stał jak delikwent, starając się wszelkimi siłami opanować widoczne zdenerwowanie.

Za chwilę, kiedy „zdjęcie“ było gotowe, odszedł komisarz Osterwa na chwilę do przedsiönka, wyjął stamtąd plik papierów. Zabrał się zaraz do porównania fotografii odcisków pana Przysieckiego

z fotografią zabraną z archiwum policyjnego, gdzie były oddane odciski pana Łukasiewicza, tego właśnie, który zbiegł w drodze do więzienia, po dokonaniu napadu rabunkowego.

Teraz już nie miał komisarz Osterwa żadnych, najmniejszych wątpliwości. Dawno szukany ptaszek dostał się w jego ręce.

W przekonaniu jednak, że Przysiecki jest tym, którego szuka, zarządził na wszelki wypadek, iż przed domem mecenasa stało kilku dedektywów.

Teraz patrzył tylko, aby przeprowadzić zaarrestowanie, nie psując zabawy u mecenasa, którego był gościem i przyjacielem. Traf szczęśliwy się wnet nadarzył. Oto w sąsiednim pokoju, ujrzał pana Przysieckiego — recte Łukasiewicza, jak sam stał w pokoju, rozglądając się niespokojnie, jakgdyby szukając możliwości ucieczki.

— Panie Łukasiewicz — rzekł komisarz stanowczym głosem — niech pan teraz wyjdzie za mną — niespostrzeżenie —

Poczem dodał:

— W imię prawa jest pan aresztowany. Niech pan odrzuci wszelką myśl ucieczki. Przed domem czekają już dedektywi. Spokojnie, nie przerywając nikomu zabawy opuścił salony państwa Cieńskich, komisarz Osterwa ze swoim więźniem. Na dole czekali policjañci. Nałożyli „Przysieckiemu“ łańcuszki... I znowu jedna zbrodnia została karzącą ręką Sprawiedliwości pomszczoną.

## Wielkie wsie i miasta w Polsce.

**S**pis miejscowości w Polsce, wyjawili szereg ciekawych i oryginalnych danych, a między innymi wykazał, że w Polsce są małe miasta i wielkie wsie. Najmniejszym miastem w Polsce są Smorgonie, na Kresach Wschodnich, gdyż liczba mieszkańców tego grodu wynosi raptem 160 osób. Na Kresach Zachodnich, w Poznańskim, znajduje się drugie najmniejsze miasto w Polsce, a mianowicie Rynarzewo, liczące około 600 mieszkańców.

Na tle tych miast, których ludność jest niejednokrotnie mniejszą do liczby

lokatorów większej kamienicy naprzykład w Warszawie, a jednak rządzonych przez własnych burmistrzów i magistraty, tem paradoksalniej przedstawiają się niektóre wsie...

W województwie kieleckim wieś Strzemieszyce, liczy około 11 tysięcy mieszkańców. Mniejsze od Strzemieszyc wieś Sułoszowa, położoną wedłuź malowniczej doliny Prądnika, ma wprawdzie tylko około 6 tysięcy ludności, lecz zato rozciąga się na przestrzeni blisko 14 kilometrów.



# Jak czasem powstaje zgoda w rodzinie?

Wesoła powiastka ze wsi polskiej.

Napisał Z. Sewery.

## I.

Pani Barbara Pudełko, była pobożną kobietą, gospodarną i pracowitą. Ale zdaje się, nie jest danem człowiekowi mieć wszystkich zalet naraz, bo obok tych dobrych stron, miała Barbara jedną straszłą wadę, a mianowicie lubiała się kłócić. I to kłócić porządnie, a taka kłótnia trwała nieraz godzinami. Biedny mąż nie umiał sobie nieraz dać rady. Nie można powiedzieć o nim, że był „pantoflarzem“, ale majster krawiecki Pudełko pracował dziennie po kilka godzin, więc tęsknił do spokoju. Gdy więc pani Barbara dostawała swoje ataki szału — pan Pudełko zwykł był ubierać się i bez słowa odpowiedzi, znikał z domu, wstępując do karczmy na szklanę gorzality. Pewnego razu spotkał się z swoim dobrym przyjacielem i jak to bywa przy kieliszku, zwierzył mu się z kłopotów domowych. Przyjaciel wtedy poradził mu, tylko ostro występować przeciwko atakom żony. Opowiedział mu przytem jakie to on miał piekło w domu, kiedy zbyt ulegał kaprysom żony, a jak to się potem zmieniło wszystko na korzyść, gdy pewnego razu urządził jej awanturę i tak ją skrzyczał, że kobiecinka ze strachu, aż pod samo łóżko wzięła...

Te rady przyjaciela przemówiły do rozsądku pana majstra Pudełki — i postanowił uczynić to samo...

Kiedy więc powrócił do domu, a Barbara zaczęła znowu się awanturować, stało się coś nieoczekiwanego. On, zawsze spokojny jak trusia, on, który nigdy nie odpowiadał na ataki żony, teraz jak nie stanie przed nią, jak nie spojrzy na nią groźnym wzrokiem, z którego zdały się latać błyskawice gniewu i jak nie zawołał!

— A juści zabraniam ci krzyczeć na mnie, bo sobie inne środki znajduję. Raz na zawsze zabraniam ci podnieść głos. Ja jestem panem domu, pracuję dzień cały w pocie czoła, nie poto, abys na mnie jak djablica wykrzykiwała i dzieciom szacunek dla ojca odbierała.

Barbara na te słowa osłupiała. Prostu straciła języka w gębie..

I odtąd miał już pan Pudełko spokój. Barbara zmieniła się nie do poznania. Nie śmiała podnieć głosu.

Po pewnym czasie spotkał Pudełko swego przyjaciela i wdzięczny za dobrą radę, zaprosił go do karczmy na piwo. Przyjaciel usłyszawszy wszystko, zaczął radzić dalej, mówiąc:

— To nie jest wszystko jeszcze mój drogi.. Tu trzeba inaczej postąpić.. To ty musisz teraz od czasu do czasu sam znaleźć powód do sprzeczki i jak dawniej ona na ciebie, tak teraz i ty na nią musisz krzyczeć, aby babie znowu nie zebrało się na odwagę. Więc za najmniejszą drobnostkę, naprzykład, gdyby obiad nie był punktualnie przygotowany, albo coś czego żądasz nie było natychmiast w porządku, urządzić porządną awanturę, żeby się aż szyby trzęsły w mieszkaniu. Zobaczysz, jak to poskutkuje mój drogi...

Usłuchał znowu Pudełko rady przyjaciela. I odtąd zaczynał się specjalnie kaprysić na punktualne dotrzymanie godziny obiadu. Oświadczył więc żonie, że raz na zawsze z wybiciem 11 tej przedpołudniem, musi już być gotowy obiad na stole. Zaznaczył, że urządzi wielką awanturę, gdyby się raz spóźniła z obiadem.

Teraz Barbara obawiała się męża i punktualnie przygotowywała jak na minutę obiad. Raz tylko nie był obiad nieco później przygotowany, ale to kosztowało ją bardzo dużo. Pan Pudełko wpadł w istny szal — i po chwili co najmniej dwanaście talerzy leżało potłuczonych na ziemi. Z trudem tylko udało się pani Barbarze uspokoić męża. A pan Pudełko myślał w duchu, patrząc w przestraszoną twarz pani Barbary:

— Cierpiałem ja tyle lat, przez twoje kaprysy i twoje ciągłe i nieusprawiedliwione awanturki, więc spróbuj, moja droga, jak to smakuje...

I teraz dowiecie się, drodzy czytelnicy, jak się skończyła ta trwoga pani Barbary przed mężem. Przedtem jednak muszę



was objasnić, że przez cały tydzień gotowała Barbara sama. Tylko w niedzielę przystawiała ona wszystko, to znaczy przygotowała do gotowania, a już córeczka gotowała dalej. Działo się to dlatego, że Barbara, jak już powiedziliśmy na wstępie — była bardzo nabożną i za żadne skarby nie opuściłaby rannego nabożeństwa w niedzielę.

## II.

Był piękny niedzielny poranek. Tydzień właśnie przedtem przeniesiono w gospodarstwie Pudełków, świnę do wieczności

— tak chętnie już poszłaby do kościoła — gdyż nie chciała nic stracić z kazania księdza.

Już miała zawiniętą książeczkę w chusteczce białą — ale musiała niestety pędzić po wędzonkę. Wróciła i w pośpiechu wrzuciła do wody — ale co — przekonacie się wnet, moi drodzy czytelnicy, i wybiegła do kościoła.

Kościółek był przepelniony. Ksiądz w pięknych słowach objaśniał zebrany tłum trześć ewangelji — a potem mówił o potrzebie zgody i miłowania się wzajemnego. Kiedy nabożni kmiotkowie wybrali z za-



Już Drzała cała ze strachu... Już nawet nie słyszała cudnych organów — ani nabożnych śpiewów ludu — ...

— więc dziś i suty czekał obiadek. Rankiem wczesnym wyszedł pan gospodarz, bo się z weteranami miał spotkać, celem stworzenia organizacji wspólnej. Ale pani Barbara zbyt późno dziś wstała i spieszyła się znacznie. Już ogień płonął na kominku, nastawiła Barbara garnki — ale z przerażeniem skonstatowała, że niema w domu wędzonki, która była w piwnicy, a mąż zabrał ze sobą klucz. Postanowiła więc kupić wędzonkę u rzeźnika. Żał jej było, że musiała tracić czas w domu —

winiątek książeczki do modlenia i pani Barbara chciała także wyjąć książeczkę i odwinęła chusteczkę spostrzegła z przerażeniem — że wybrała z chusteczki wędzonkę, którą w pośpiechu zabrała zamiast książeczki, a wędzonkę wrzuciła do wody...

Już drzała cała ze strachu... Już nawet nie słyszała cudnych organów — ani nabożnych śpiewów ludu —... Wiedział przed sobą męża — czuła już jaka będzie awantura, kiedy mąż przyjdzie na



obiad i właśnie w niedzielę nie będzie obiadu.. A potem żal jej było jej ukochanej książeczki do nabożeństwa, która jej dała tyle chwil szczęśliwych i wzniosłych...

Już konczyło się nabożeństwo, już ksiądz śpiewał „Ite, missa est“ — jeszcze raz zagrały organy na chwałę Panu a z piersi nabożnych rozległa się pieśń modlitewna. Powoli kościół zaczął, pustoszeć — za chwilę nie było nikogo w kościele tylko Barbara klęczała przed ołtarzem modląc się żarliwie. —

### III.

Tymczasem pan Pudełko spotkawszy się z swymi weteranami, popił sobie co niemara. Nic jednak w karczmie nie jadł zachowując sobie świeży apetyt do domu. Cieszył się na swoją wędzonkę, która była jego specjalnością.

Ale towarzysze opowiadali sobie coraz ciekawsze wspomnienia, było coraz weselej — i znowu potoczyła się miła rozmowa, naturalnie, nie przy pustym stole. Gospodarz miał zadowoloną minę, bo w tych ciężkich czasach rządko sobie kto popił tak dobrze, jak to wesołe towarzystwo weteranów.

Aż tu nagle wybiła 11 godzina. Pan Pudełko zerwał się na równe nogi. Żadna moc nie mogła go powstrzymać. Był on na tym punkcie uparty. Następnie chciał i nadal utrzymać w domu porządek rzeczy, że punktualnie o 11 musiał być obiad. Toteż mimo, że nawet jeden z bogaczy gospodarzy, chciał dziś być specjalnie hojnym i zapowiedział beczkę piwa — mimoto pan Pudełko zerwał się, pożegnał się z swymi towarzyszami — i ruszył do domu..

Nie zastał jednak w domu swojej żony. Tak zawsze odważna i śmiała Barbara, nie miała poprostu odwagi powrócić do domu. Daremnie czekała jej córeczka, wypatrując sobie oczy.

Kiedy przed 10 tej rano, córeczka chciała — jak to było w zwyczaju doglądnąć wszystkiego — i spojrzała do kotła — zawołała przerażona:

— Mój Boże!! Przecież matka zupełnie nie wymyła mięsa i w pośpiechu wrzuciła mięso z papierem do wody, . Hm.. tyle

papieru w wodzie... Jakże to będzie smakowało?...

— Ależ panienko — wołała służąca — przecież niech panienka spojrzaj uważnie!.. Tam tylko papier, a ani kawałka mięsa. Czyby tu jakieś moce czarodziejska działały?..

W tej chwili zjawił się w kuchni pan Pudełko.

Usłyszawszy krzyki dziewcząt, zapytał: A gdzie jest mama?..

— Mamusia nie wróciła jeszcze z kościoła — odpowiedziała córeczka. — Więc przygotujcie w międzyczasie jedzenie — ja sobie pójdę do piwniczki, po moją sliwowiecę..

Poszedł pan Pudełko do piwniczki, gdzie lubiał zawsze z swoich zapasów, „łytnąć“ sobie w samotności parę kieliszków, a kiedy powrócił był już stół nakryty.

Przy stole siedziała już czeladź — wszyscy pozdrowili pana majstra powstaniem z miejsc — a majster Pudełko powiada:

— Chłopcy, a lubicie także wędzonkę? Cieszyście się na nią.

— Lubimy panie majstrze — odpowiedzieli chłopcy — i widocznem było, że mają apetyt i z niecierpliwością czekają na obiad.

— Podać zupę — zawołał pan majster.

Już przy stole pan majster i czeladnicy chwycili łyżki w ręce, oczekując smacznej zupy, gdy nagle rozległ się z kuchni przeraźliwy krzyk: —

— Tatusiu, niechże prędzej tatus, niechże prędzej tu przyjdzie — bo już sama nie wiem — tu przecież jakaś djabelska sztuka dzieje się dzisiaj z naszym obiadem..

Na krzyk córki poleciał pan Pudełko do kuchni i spojrzął do garnka. Osłupiał. Co to wszystko miało znaczyć?.. W garnku widać było stos papierów — i jakiś zapach niesamowity wydawał zupa.

— Przecież tege świństwa nikt jeść nie będzie — krzyknął rozgniewany. Kto tę zupę tak przygotował?

— Mamusia — oderzekła córeczka.

— Wszystkie kosteczki połamię jej — krzyczał pan Pudełko.

Ależ tatusiu, któż to w świętą niedzielę takby kłął. — rzekła córeczka.



— Masz słuszość — rzekł już nieco udobruchany majster, ale zobaczymy, co się w tym garnku dzieje?..

Wziął w ręce długą łyżkę i zaczął badać tajemnice zawarte w garnuszku.

— Aha czuję już mięso — rzekł — ale twarde jak podeszwa...

Zaczął wyciągać z wrzącej wody — i nagle wyciągnął jakąś skórkę i powiada:

— Spójrz, co to za mięso — przecież się wszystko tam rozgotować musiało nic przecież nie zostało...

— Jezus Marja! — krzyknęła przerażona córka — to przecież ojczulku nie

w kościele zauważyć i teraz boi się powrócić do domu. Ale ja jej tym razem wybaczam. Cieszy mnie tylko, że ma taki respekt przedemną. Córeczko, idź przynieś inny kawał wędzonki, ugotuje się, a w międzyczasie — idź po mamusię bo głowę dałbym za to, że jest w kościele..

— No, chłopcy musicie zarezerwować sobie apetyt — zawołał do czeladzi — obiad dziś będzie nieco spóźniony. Kto jest bardzo głodny, może urznąć sobie soczysty kawał z polaci słoniny...

Córeczka na rozkaz ojca udała się do kościoła. Jak przepowiedział pan Pudełko



— Jezus Marja! — krzyknęła przerażony córka — to przecież ojczulku nie jest żadne mięso — tylko książeczka do modlenia mamusi...

jest żadne mięso — tylko książeczka do modlenia mamusi...

Majster cofnął się przerażony — i jak karp zaczął chwytać w płuca powietrze — i stracił poprostu języka w gębie. Nie umiał sobie absolutnie wytłumaczyć tej ponurej zagadki związanej z dziejszym obiadem. Teraz zbiegli się czeladnicy do kuchni — i rozległy się salwy śmiechu.

— Teraz rozumiem, — rzekł pan Pudełko — dlaczego pani majstrowa niema odwagi powrócić do domu.. Ona w spiesząc się do kościoła, zamiast mięsa wrzuciła książeczkę do nabożeństwa i musiała to

tak też było istotnie. W kościółku nie było już nikogo, tylko Barbara modliła się żarliwie:

O Boże, w Tobie się dobroć kryje  
Ratuj mnie, bo mąż mnie zabije..  
skarżyła się smutnym głosem Barbara.

— Nic ci się nie stanie — tatuś już wszystko wie i wybaczył ci i kazał mi, abym po ciebie przysłała mamusę..

Barbara ucieszona spojrzała na córeczkę...

— Więc ojciec nie złości się, nie grozi? — Nie, początkowo to się bardzo irytował, ale się potem udobruchał i ta cała



sprawa mocno go rozbawiła. Widzisz mamusiu; że posłał mnie po ciebie.... Chodź już do domu, już gotuje się inna wędzonka — a ojciec jest dziś w doskonałym humorze!

A wtedy wzniosła Barbara oczy ku ołtarzowi i rzekła:

„O wielki Boże, składam dzięki, że się skończyły moje męki — które znosiłam pokryjomu i że mogę wrócić do domu.“

W domu powitał ją majster ze śmiechem:

— No ty musisz chyba po śmierci dostaniesz się do nieba, bo gdy człowiek jest tak pobożny, że o mało swej książeczki

do nabożeństwa nie zje, taki człowiek musi dostać się do nieba.

Śmiała się Barbara — śmiał się Pudełko — i od tej niedzieli nie było już w domu pana Pudełki żadnych awantur. Żyli zgodnie — jeden drugiemu ustępywał — panowała zawsze w domu zgoda — więc nie dziw, że doczekali, się majstrowie długiej i czerstwej starości. A gdziekolwiek jakaś awanturka małżeńska panuje, pamiętajcie mili czytelnicy, że zawsze można ją załagodzić — bo żyjemy krótko i wszyscyśmy się miłować i kochać powinni. A iżby w rodzinie czytelników naszego kalendarza, zawsze panowała zgoda i jedność — autor tej powiastki życzy z serca całego.

## Najstarsze plemię na ziemi.

W żyjącym dotychczas na Ceylonie plemieniu Weddah, widzą uczeni resztę najstarszej, z istniejących gałęzi rodu ludzkiego. Weddahowie byli uważani zawsze za najbardziej interesujących i najważniejszych przedstawicieli ludzkości i wielu badaczy poświęciło im gruntowne studia i prace.

Weddahowie żyją całkiem zamknięci między sobą; nie noszą żadnego ubrania. Długie włosy chronią ich przed deszczem, który w gorącym klimacie Ceylonu jest prawdziwą plagą. Unikają oni zetknięcia się z ludźmi, nie tylko białymi, ale także z jasno i ciemnobraunatnymi, i są naprawdę zakłopotani, gdy spotkają kogoś z innego szczepu. Ich szczupły zasób słów szybko się wyczerpuje w rozmowie, ich myśli płaczą się, gdy spotkają kogoś, stojącego na wyższym stopniu kultury i wtedy nieudolnie są wypowiedzieć ani słowa. Weddahowie są dumni i pewni siebie, ale odczuwają niejasno, że zdolność podkreślenia własnej godności, podnosi się z zasobem wyrazów. Wpadają więc w zakłopotanie, wstydzają się swojej nieporadności, i są rozgniewani, gdy muszą wyrażać się jasno. Mileczaco, nocną porą, prowadzą handel z mieszkańcami z sąsiednich wsi, którzy dostarczają im broni; są to jedyne stosunki, które łączą ich ze światem. Z liści drzew przykrawują modele strzał, których sobie życzą i kładą kowalowi w nocy pod drzwi. Ze starych puszek z konserw robi rusznikarz strzały, które kładzie znów pod drzwi; Weddahowie zabierają je nocą i płacą za to gotówką, zwierzyną, albo wartościowymi skórami dzikich zwierząt. Są dumni, nieprzyjmują nic od nikogo, i nikogo też nie oszukują.

Weddahowie trudnią się najśliwstwem, a głównym ich pożywieniem jest mięso zabitych zwierząt.

## Walka ze zwyczajem przeklinania w Holandji.

Rada gminy Botel w Holandji wydała niedawno formalny zakaz przeklinania na drogach, albo w miejscach publicznych podlega karze aresztu do 6-ciu dni, albo grzywnie do 25 guldenów. Władze pilnie dbają o przestrzeganie tego rozporządzenia i dlatego niejeden już „przeklątnik“ odpokutował za swe brzydkie

przyzwyczajenie. Przydałby się taki zakaz i w Polsce, bo choć przeklinania zakazuje Boże przykazanie, liczni jednak „katolicy“ słuchają dopiero wówczas gdy zakazuje policja.

Każda gmina może powziąć taką uchwałę i wykonać ją ściśle na wzór gminy w Botel.



## Obyczaje noworoczne w Polsce.

**W** dawnej Polsce Nowy rok rozpoczynał się od Bożego Narodzenia pierwszy styczeń, przypadał w oktawę narodzin Chrystusa, w starożytności zaś zaczynał się nowy rok na wiosnę i przypadał w marcu.

Koniec starego i początek nowego roku, z dawien dawna obchodzono „na wesoło“. Oto stary rok, wypełniony całym szeregiem wysiłków, dążeń i zawodów, kończy się, a u progu staje rok nowy prowadząc ze sobą korowód dni nieznanych, tajemniczych. Każdy mimowoli spogląda na czas ubiegły, zastanawia się nad tem, czego pragnął, a co osiągnąć zdołał, ze spokojnym wyrozumieniem patrząc na niepowodzenia i straty i zawody, a z powodzeń i chwil szczęśliwych, ubiegłego roku czerpiąc wiarę we własne siły, oraz nadzieję na lepszą, szczęśliwszą przyszłość.

Każdy w nowym roku pragnie zmiany: gdy było mu źle, chce, aby mu było dobrze pragnie, aby było jeszcze lepiej. Stąd życzenia dla siebie i innych, — szczerze, dowcipne, a nieraz nawet związane z ciętym docinkiem, ale bez złości, jeno z chęci śmiania się i weselenia.

Życzenia noworoczne w dawnej Polsce były powszechne, wszyscy winszowali wszystkim i składali stosowne życzenia, wkładając w zgrabne rymy dużo swawolnego humoru i dowcipu. Z przechowanych do dziś z dawnych czasów rymowanych życzeń noworocznych, widzimy, jak wszystkie one są pełne rubasznej, a nieraz frywolnej werwy. Widocznie nie wolno było na życzenia na nowy rok składane, choćby naszpikowane ciętym dowcipem, obrażać się — za dowcip trzeba było płacić dowcipem, śmiano więc się ochoczo, z całego serca i w licznych zazwyczaj towarzystwie spotykano nowy rok.

Już proboszcz po kazaniu na nabożeństwie noworocznym winszował swoim parafianom szczęśliwego roku, a po nabożeństwie, przyjmował u siebie na plebanji, przy do-

brze zastawionym stole, składających mu życzenia parafian. Od księdza udawano się do znaczniejszych domów, a potem w niekończącą się wędrowkę po znajomych. A że życzenia bez wypitku, trudno sobie wyobrazić, więc pito, nie wylewając za kolnierz, miodek i gorzałkę, a i wina z Węgier i Niemiec były na Nowy rok sprowadzane.

Przy kielichach rozwiązywały się języki, rąbano sobie „prosto z mostu“ wybaczano dawne urazy i padając sobie w objęcia, życzone sobie serdecznie. Szlachta z roli żyjąca, zwyczajem rolniczym obrzucała się ziarnem, by zbóż obfitość była w przyszłym roku. Przy powinszowaniach i życzeniach noworocznych dawano sobie upominki, wedle stanu zamożności. Winszowała też czeladź, składając państwu życzenia i chodząc „na kolendę“ między sobą.

W mieście zaś działy ze szkółek i żaki obchodzili domy, suto wszędzie obdarowywani, śpiewając przytem piosenki noworoczne. Zakonnice i księża w szkółkach parafialnych, układali dla dziatwy rymowane powinszowania noworoczne, prześmiewając się między sobą w zgrabności i ciętości wiersza. Powszechne były też noworoczne wróżby, wedle których dziewczęta chciały się wywiedzieć, co je w przyszłym roku czeka. W wieczór sylwestrowy, zbierały się dziewczęta, do jednej większej chaty i wspólnie lały wosk, albo ołów, wybiegały przed chatę, padłuchując szczerkaniem psów i z tego wróżąc, z której strony przybędzie w swaty młodzian urodziwy, palono len, a u której w górę wleciał tą niechybnie zameczcie w przyszłym czekało roku, kręcono gałki chleba, a o północy przy zapalonych świecach, siadywano przed zwierciadłem, by ujrzeć przyszłego męża. Winszowano sobie, bawiono się ochoczo i wrócono, czekano w ciągu tego roku spełnienia życzeń, a gdy i ten rok dobiegał końca, z kolei spotykano na wesoło następny Nowy Rok.

### Nieporozumienie.

Sędzia: „Oskarżony może wnieść apelację od tego wyroku; ale może ewentualnie zrezygnować z tego.“

Oskarżony: „Dobrze, panie sędzio, w takim razie rezygnuję z wyroku!“



## Jak w dawnej Polsce sądzono i karano złoczyńców.

Zawrzało między mieszczanami i zwykłym pospólstwem miasta Krakowa, gdy z wiosną 1406 roku, gruchnęła z ratusza niespodziewana wieść, że rajca Andrzej Wierzynek, członek przesławnego rodu Wierzyńków, okrył się straszną hańbą.

Nieoczekiwana nowina wywabiała z domostw nawet najbardziej ospałych. Pacholcy miejscy rozbiegli się, aby zwołać starszych rajców, by ci orzekli, co czynić z rajcą, przyłapanym na gorącym uczynku kradzieży miejskich pieniędzy. A na rynku przed ratuszem i kamienicą Wierzyńków, zebrane tłumy ciekawych i gapiów oczekiwały na dalsze nowiny:

— Ani chybi, łeb mu zetną — osądził były kramarz.

— Jak amen w pacierzu .. — dodał drugi.

Mówiący tak nie mylili się, gdyż w owych czasach za kradzież, była tylko jedno kara: ścięcie. Śrogiemu prawu musiało się stać zadość. Nikt już nie mógł odjąć katowi Wierzyńka, nawet i król, który rad widywał Andrzeja na swym dworze z prawa łaski nie skorzystałby, bo w grę wchodziły pieniądze publiczne. Tak więc krewniak szlachetnych Wierzyńków, pohańbił swój ród.

A był to naprawdę patrycjuszowski ród zasłużony i godny szacunku wielkiego. W pierwszych latach panowania Władysława Łokietka, spotykamy się w Krakowie z nazwiskiem Wierzyńków, którzy piszą się w księgach miejskich z niemieckiego Wirsingi lub Wirsinek, bowiem według wszelkiego podobieństwa z Niemiec przybyli za chlebem do Polski. Założyciel tego szlachetnego rodu, miał na imię Mikołaj. Był to bardzo obrotny i przedsiębiorczy kupiec, który w stosunkowo krótkim czasie doszedł do znacznego majątku. W miarę przyrostu dukatów w miezsku, rośnie wśród mieszczan krakowskich, znaczenie Mikołaja. W roku 1323 zostaje Mikołaj wybrany do sądu miejskiego, a w parę lat do najwyższej władzy miejskiej, dostępnej tylko dla najwybitniejszych mieszczan.

W dwadzieścia lat później prznosi się Mikołaj Wierzynek do Wieliczki, by tam objąć wójtostwo, za które zapłacił na ówczesne czasy 1100 grzywien i kupuje

wsie Sledziejówce i Kokotów. Ponieważ w tym okresie mieszczaninowi, nic jeszcze nie stało na przeszkodzie, by nabywszy szlachecką posiadłość, wejść po części w szeregi szlachty, Wierzynek porzuca stan mieszczkański i dziki wpływom, jaki posiada na dworze królewskim i zaufaniu, jakim go darzy Łokietek, zostaje stolnikiem sandomierskim.

Widzimy więc, że nestor Wierzyńków, zacnie służył swej rodzinie, obdarzając ją nie tylko bogactwem, lecz i splendorami.

Jednak nie tylko sam stolnik sandomierski dał początek tym licznym Wierzyńkom, których spotykamy w Krakowie w połowie XV stulecia. Za Mikołajem przybyło do Polski, grono jego krewniaków. Krocza oni śladami Mikołaja i zabiegają nie tylko o dobra materialne ale i zaszczyty. I oto potomek tych Wierzyńków, przed którymi chylono czoła, splamił klejnot rodzinny. Nieszczęśliwym tym był Andrzej Wierzynek, zajmujący w hierarchji miejskiej wybitne stanowisko. Darzyli go zaufaniem nie tylko mieszczanie, wybierając go bez przerwy przez szesnaście lat do rady miejskiej.

Właśnie na wiosnę roku 1406, rozegrał się ponury dramat.

Pieniądze miejskie znajdowały się w ratuszu, w skrzyni, zamkniętej na trzy zamki. Poszczególne klucze od tych zamków, miało trzech rajców. Gdy trzeba było uskuteczyć jakąś wypłatę, lub schować zebrane pieniądze, musieli się owi rajcowie zejść, by otworzyć skrzynię.

W ten sposób starano się zapobiec nadużyciom, które mogłyby być bardzo łatwo dokonywane ze względu na prymitywne i niedołążne prowadzenie ksiąg rachunkowych, oraz na zupełny brak jakiegokolwiek kontroli.

Odwiecznym zwyczajem, schodzili się rajcowie co sobotę, ażeby wypłacić służbie miejskiej i liczным najmitom należne sumy. Jednej z sobót rajca, wypłacający wspólnie z Andrzejem Wierzyńkiem, spostrzegł ku swemu przerażeniu, że karmazyn patrycjuszów krakowskich, chyłkiem ściąga i chowa do kieszeni i rękawów woreczki z pieniędzmi. Rajca ten nie wierzył swoim oczom. Wmawiał w siebie, że ubrał sobie



to straszne podejrzenie. Milczał więc i czekał następnej soboty. Przy drugiej wypłacie Andrzej znowu zataił w swoich kieszeniach parę woreczków z grosiwem, co bacznie obserwujący rajca także zauważył i trawiony zgryzotą, że tak obydnych czynów dopuszczał się człowiek, otoczony ogólnym szacunkiem, popadł w ciężką chorobę. Zastępca chorego rajcy zauważył również machinacje złodziejskie Wierzyńka, lecz będąc gorętszego usposobienia, podzielił się z swem spostrzeżeniem z innym rajcą, a ów sekret wyjawiał dalej. Rada w radę i postanowiono w następną sobotę, schwytać Wierzyńka na gorącym uczynku.

Złodziej mienia publicznego, nie podejrzewając, jaką nań zastawiono pułapkę, znowu przy wypłacie skradł pieniądze i chował woreczki do kieszeni i rękawów. Zmieszał się jednak śródze, gdy spostrzegł, że obecni nieznacznie śeldzą jego ruchy. Odszedł więc copperszej od skrzyni, lecz w rozdrażnieniu, uczynił to tak niezgrabnie, iż jeden z ukrytych woreczków z brzękiem wysunął się na kamienną posadzkę że złodziejskiego rękawa.

Wtenczas powstał w komnacie niesłuchany rumor. Obecni okrzyknęli Wierzyńka złodziejem i zakląła miasta.

Posłano natychmiast po starszych rajców. Stropiony winowajca, widząc co się święci, wepchnął pod stół dwa inne woreczki, ukryte w rękawach, jednak i tę machinację zauważono. Przybyli rajcowie niejcy orzekli, że z złodziejem grosza publicznego, należy postąpić według prawa. Przyzwano więc wójta, ławników i starszych cechów, do których należało prawo sądzenia. W czasie czekania na zejście się sądu, zrewidowano poblądge ze strachu

przestępcę i znalazzino przy nim jeszcze parę woreczków kwartalników i denarów, ogółem zaś około 20 grzywien. Wierzynek zaklinał się na wszystkie świętości, że pieniądze te są jego i że przywiózł je ze sobą do ratusza. Wtedy zawołano na świadków poborców miejskiego podatku i ci dowiedli, że pieczęcie na woreczkach są ich ręką uczynione. Zeznania tych świadków przypieczętowały los Wierzyńka. Wśród wrzawy i obelg i łajania, przywiązano Wierzyńkowi do karku skradzione worki, by wykazać, że go na gorącym uczynku schwytano i poprowadzono go pod strażą do izby, gdzie zebrał się już był sąd.

Wierzynek, nie widząc żadnego ratunku, ozwał się w te słowa.

— Uważcie zacni panowie. Długo i wiernie służyłem miastu, a za to żadnej nie miałem zapłaty, a gdy widziałem, że nikt mi tego nie nagrodzi, chciałem sam sobie zapłacić. Jak synowie Izraela zrobili Egipcjanom, nie chcąc nagradzać ich pracy, iż z rozkazu Boga sami wzięli sobie zapłatę, tak i ja zrobiłem i wyznaję, że i te tu pieniądze i inne często brałem, by nie kraść, lecz za moje usługi. Gdyby moje trudy chciano wynagrodzić, małoby na to i tysiąca grzywien. A przecież napisane: kto ołtarzowi służy, z ołtarza żyje.

Na nic nie zdały się wyktretne i obłudne tłumaczenie i sąd bez długich debat orzekł, że stosownie do prawa, musi na oskarżonego wydać wyrok śmierci.

I tego samego dnia jeszcze spadała pod toporem katowskim głowa Andrzeja Wierzyńka, złodzieja grosza publicznego.

Tak to w dawnej Polsce, szybko i bez długich ceregieli karano, którzy się gali chciwą dlonią po własność publiczną.

## Jak Burowie gotują kawę? . .

Niejedna z czytelniczek naszego „Kalendarza“ przeczyta te wskazówki z zainteresowaniem, jest bowiem zawsze ambicją naszych miłych gospodyń, aby kawusia była smaczna i dobrze przyrządzona. Wodę gotuje się zatem w kotle, przeznaczonem tylko do sporządzania kawy. Nic innego w tem naczyniu nie jest gotowanem. Gdy woda już się gotuje, wrzuca się mieloną kawę i szóstą część cykorji. Żony burów

obliczają łyżeczkę kawy na każdą filizankę. Gdy tylko kawę wrzuca w wrzącą wodę zabierają w tej chwili naczynie z ognia i przez trzy minuty stoi kawa w kotle. Potem nalewają ćwierć szklanki zimnej wody, przez co doskonale osad spada. Potem gorącą kawę wlewa się przez sitko do garnka napełnionego gorącym mlekiem. Potem dopiero gotuje się kawa z mlekiem. W rezultacie Burowie kawę, jakiej równej niema na całym świecie



# Wesoły kącik.

O, jak boli...



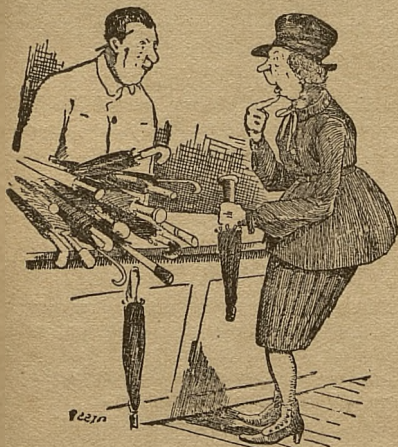
12213

Pani Pyskalska woła córeczkę i przegląda jej wypracowania szkolne.

— Ależ dziecko, spójrz ile tu błędów. Powiedz mi kto pomagał w napisaniu tego straszego zadania.

— Tatus — odpowiada cichutko córeczka.

Zapominalska.

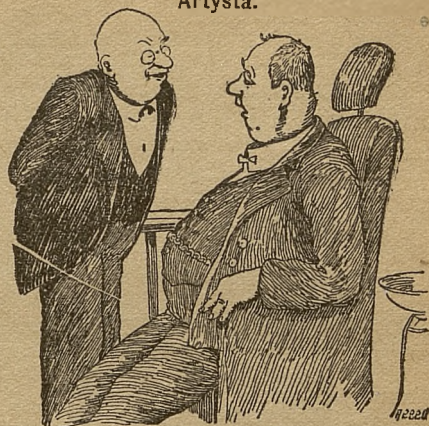


12214

Pani Zapominalska przychodzi do sklepu i chce kupić parasole. Pokazują jej najróżniejszych rodzaju parasole. Już całe stopy leżą przed nią, ale ona ciągle ma jedną tylko odpowiedź. „To nie jest to, czego ja szukam.”

Wkońcu, gdy już kilkadziesiąt parasolek zobaczyła, powiada: „Ależ mój Boże, przecież teraz sobie dopiero przypomniałam, że ja wcale nie chciałam kupić parasolki, tylko kapeluszy.”

Artysta.



12220

Pan Piórko chodzi od pewnego czasu do dentysty. Ale nie jest z niego zadowolony i w tonie, z którego przebija się zarzut powiada. — Z tym zębem sztucznym, który otrzymałem od pana, mam prawdziwy krzyż. Co chwila mnie boli.

— Ależ kochany panie Piórko — odpowiada dentysta — ja tu nie nie mogę poradzić. Ja właśnie robię sztuczne zęby, tak jakgdyby były naturalne.

Podwójne szczęście.



E.H. 30

A2200

Na rogu nlicy stoi mały chłopak. Płacze bezustanku.

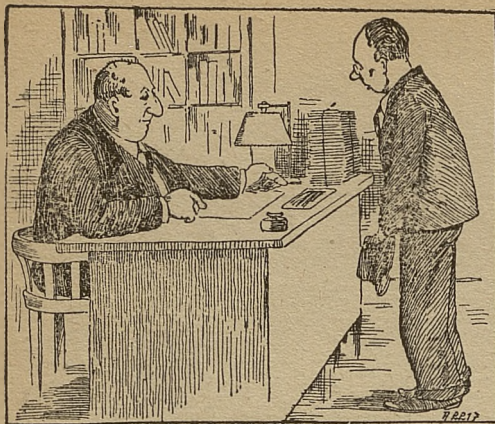
— Dlaczego płaczesz, chłopcze? pyta policjant.

— Mu mamy dzisiaj w domu tort z kremem — odpowiada chłopiec.

— No, przecież dlatego nie musisz płakać — odpowiada policjant.

— Ja też dlatego nie płaczę, ale zgubiłem się na ulicy i nie wiem, gdzie rodzice i nie mogę trafić do domu, gdzie są te znakomite specjały.





### On ma sposób.

Bankier do petenta, szukającego posady: W tych ciężkich czasach chce pan posadę w banku? Czy pan sądzi, że pan tylko jeden szuka tu zajęcia? Ależ panie, ja otrzymałem ostatnio przeszło tysiąc pięćset podań.

Petent: To w takim razie może mi pan da zajęcie, abym uporządkował te wszystkie podania?

**Postępowy człowiek.** Sędzia (do oskarżonego złodzieja). — Nie wstydzicie się, na stare lata kraść aparaty radiowe?

Oskarżony: — Niech mi pan sędzia wybaczy i zechce mnie zrozumieć. Za moich młodych lat nie było radia, a ja jestem człowiekiem, który idzie z postępem czasu, czyż dziwić się zatem należy, że chciałyby mieć u siebie radio?

### Jedyny mądry nacałej sali.

W amerykańskich zakładach dla obłąkanych istnieje zwyczaj, że dla pacjentów urządza się koncerty. Do sali koncertowej sprowadza się potem nieszkodliwych warjatów, i mogą oni się przysłuchiwać produkcjom artystycznym.

Pewnego dnia odbywa się w Kanadzie w zakładzie dla warjatów koncert, na którym jakaś młoda śpiewaczka śpiewa ale wszystko fałszywie. W pewnej chwili, jeden z pacjentów słucha niecierpliwie, na twarzy jego odbija się złość. Nagle zbiera się i opuszcza salę. Dyrektor zakładu zauważył to i powiada nazajutrz do lekarza.



— Niech pan dokładnie zbada utego pacjenta. Jestem bowiem przekonany, że jest zupełnie zdrow.

### Tylko nie krokodyle...

kojnie skapać, bez obawy przed krokodylami. Tom wskazał mu odpowiednie miejsce. Porucznik wskakuje do wody i kąpie się, a Tom przypatruje się.

Wreszcie wychodzi porucznik z kąpeli i pyta Toma: — Dlaczego przypatrywałeś się z taką uwagą, gdy się kąpał?

— Chciałem widzieć, czy się panu nic nie stanie.

— Cóż mi się mogło stać. Przecież powiedziałeś wyraźnie, że w tem miejscu, w którym się kąpałem niema krokodyli.

— Krokodyli niema — odparł ze spokojem Tom — ale za to są wieloryby.



Angielski porucznik Parker przybył niedawno do Ceylonu i chciał się chętnie skapać. Zapytał więc mieszkańca Toma, gdzie można się spo-

### Ona potrafi to lepiej.

Szewe Kopytko wychodzi ze swoim przyjaciелеm Dratewką rano w niedzielę z kościoła.

— Dziwię się naszemu księdzu — powiada Dratewka — co za wielka i mądra z niego głowa. Od tyłu już lat wygłasza w niedzielę kazania i zawsze ma coś nowego do powiedzenia.

Ależ to nic mój kochany — odpowiada Dratewka. — Moja stara, codziennie wygłasza mi kazanie i codziennie na inny temat.



# JARMARKI W POLSCE

## Woj. Białostockie.

Augustów, miasto pow. Jarmarki w pierwsze wtorki: po Nowym Roku, po Niedzieli Palmowej, po św. Stanisławie, po św. Antonim, po św. Piotrze i Pawle, po św. Wincentym, po św. Bartłomieju, po św. Marcjanie. Co wtorek i piątek targ.

Bakalerzewo, pow. Suwałki. Jarmarki: 8 stycz., 6 lut., 13 marca, 24 kwietnia, 19 czerw., 31 lipca, 6 listop. Bargłów, pow. Augustów. Co czwartek targ.

Białowieża, pow. Bielsk. Co poniedziałek targ

Białystok, miasto powiatowe. Jarmarki: 24 czerwca. Co czwartek targ

Bielsk, miasto pow. Jarmarki: 7 stycz., pierwszego czwartku Wielk. Postu, w czwartek śródpokościa, w pierwszy dzień po Wniebowst., trzeciego dnia Ziel. św., w pierwszy dzień po oktawie Bożego Ciała, 22 wrześ., 20 grudnia. Co czwartek targ.

Bocki, pow. Bielsk. Jarmarki: w pierwszą środę po 1 każdego miesiąca. Co środę targ

Brańsk, pow. Bielsk. Jarmarki: w pierwszy dzień po św. Kazimierze, pierwszego dnia po Ziel. św., pierwszego dnia po św. Małgorzacie, po św. Michale, po św. Barbarze. Co poniedziałek targ

Brańszczyk, pow. Ostrow. Jarmarki: w pierwsze wtorki po 1 i 15 każdego miesiąca.

Brok, pow. Ostrow. Jarmarki: we wtorek i piątek targ.

Bzostowica, pow. Grodno. Co wtorek targ

Choroszcz, pow. Białystok. Jarmarki: 19 marca i 1 październ. i w pierwszy poniedziałek po 1 października.

Ciechanowiec, pow. Bielsk. Jarmarki: w 1 czwartek każdego parzystego miesiąca. Co czwartek targ.

Ciechanowiec, gm. Klukowo, pow. Wysockie-Mazowieckie. — Jarmarki w pierwsze poniedz., po 2 lutym, 23 kwietnia, po święcie Bożego Ciała, 10 sierp., 21 września i 30 list. Co poniedziałek i czwartek targ.

Czerwin, pow. Ostrołęka. Jarmarki we wtorki: po 28 stycz., po Niedz. Zapust., po 1 kwiet., po 29 wrześ., 1 listopada, po 13 grudnia.

Czerwinie, pow. Ostrow. Jarmarki po św. Agnieszce, po Niedz. Zapust po Niedz. Kwiet., po św. Marji Magdalenie, po św. Michale, po św. Lucji.

Czyżew, gm. Dmochy Glinki, pow. Ostrow. Jarmarki we wtorki: po Nowym Roku, po św. Józefie, po św. Macieju, po św. Stanisławie, po św. Jakobie, po św. Michale, po św. Szymonie, po św. Mikołaju.

Dąbrowa, pow. Sokółka. Jarmarki: we wtorki po św. Franciszku, Wszystk. św., Wielkiej Noce, Ziel. św. Co wtorek targ.

Diugosiodło, pow. Ostrow. Jarmarki w środę po 1 każdego miesiąca.

Drohiczyń, pow. Bielsk. Jarmarki: 29 października (3 dniowy). Co poniedziałek targ.

Filipów, pow. Suwałki. Jarmarki: 6 lutego, 20 marca, 28 maja, 20 sierpnia, 24 września, 12 listopada.

Goniądz, pow. Białystok. Jarmarki: w pierwsze poniedz., po 29 stycz., 18 czerw., 15 sierpnia. Co poniedz. i piątek targ.

Gorowro, pow. Ostrołęka. Jarmarki: w czwartek po 15 każdego miesiąca. Co czwartek targ

Grajewo, pow. Szuczczyn. Jarmarki miesięcznie w ponied., po 1 i 15 każdego miesiąca. Co wtorek i piątek targ.

Grodno, miasto pow. Jarmarki po pon. Grodński, pow. Bielsk. Jarmarki we wtorki po 1 i 15 każdego miesiąca.

Hajnówka, pow. Bielsk. Co środę targ. Hoiynka, pow. Augustów. Jarmarki po 3 Królach, po św. Józefie, po św. Stanisławie, po św. Annie, po św. Michale, po Niepokalanem Poczęciu.

Indura, pow. Grodno. Co wtorek targ. Jałówka, pow. Wołkowysk. Jarm.: 1 każdego miesiąca.

Janów, pow. Sokółka. Jarmarki we wtorki po: 3 Królach, św. Macieju, św. Kazimierza, św. Józefie, św. Jerzym, Wniebowstąpieniu, św. Antonim, św. Szymonie i Judae, św. Andrzeju, św. Tomaszu. Co wtorek targ.

Jedwabno, pow. Kolno. Co środę targ. Jozjory, pow. Grodno. Jarmarki: 1 październ. (st. st.), 14 październ. (now st.). Kleszczel, pow. Bielsk. Co poniedz. targ.

Knyżyn, pow. Białystok. Jarm.: w pierwszy czwartek po 3 Królach, w pierwszy czwartek po półpoście, w pierwszy czwartek po Wniebowst., w pierwszy czwartek po Bożem Ciele. Co czwartek targ.

Kolno, miasto pow. Jarmarki: 9 marca, 4 maja, 5 lipca, 27 września, 4 październ., 29 listop. Co czwartek targ.

Krynki, pow. Grodno. Jarmarki: 7 stycznia, 3 lutego, 5 marca, 24 kwietnia, 9 maja, 14 czerwca, 6 lipca, 18 sierpnia, 9 września, 4 październ., 9 list., 9 grudnia. Co czwartek targ.

Lipsk, pow. Augustów. Jarmarki: 12 rocznie w pierwszą środę każdego miesiąca. Co poniedziałek targ.

Lapy, gm. Poświętne, pow. Wysockie-Mazowieckie. Jarmarki w pierwszy czwartek każdego miesiąca.

Łomża, miasto powiatowe. Jarmarki: w poniedziałek po Oczyszczeniu NMP., w 2 poniedz. Wielkiego Postu, po Niedz. Kwiet., w poniedz. po NMP. Szkaplerznej w poniedz. po św. Michale, w poniedz. po św. Stanisławie Koście. Co wtorek i piątek targ.

Lunna, pow. Grodno. W pierwszy wtorek każdego miesiąca targ.

Mała Narewka, pow. Bielsk. Jarmarki pierwszego dnia każdego mies. Co wtorek targ.

Miastków Jarmarki w środę po 1 każdego miesiąca

Milejocze, pow. Bielsk. Jarmarki: 15 lutego, 9 września, 19 grudnia. Co wtorek targ.

Myszyniec, pow. Ostrołęka. Jarmarki: w środę po 6 stycz., po 25 marca, po 15 czerw., po 15 sierp., po 29 września, po 11 listopada.

Nur, pow. Ostrow. Jarmarki: w 1-23 środę po św. Pawle Pustel., po półpoście, po Ziel. Duchu św., po M. B. Szkaplerznej, po św. Jadwidze. Co środę targ.

Odelsk, pow. Sokółka. Jarmarki: na 3 dzień po Ziel. św., 30 czerw., 3 lipca, 27 grudnia. Co środę targ.

Orla, pow. Bielsk. Jarmarki w pierwsze wtorki po 1 każd. mies. Co wtorek targ.

Ostrołęka, miasto pow. Jarmarki w: środy: po 14 lutym, po 19 marcu, po 2 lipcu, po 14 wrześniu, po 1 listopadzie, po 8 grudnia. Co wtorek targ

Ostrow, miasto pow. Jarmarki po św. Błażeju, po półpoście, po św. Stanisławie, po Bożem Ciele, po Nar. NMP., po św. Jadwidze, po św. Feliksie. Co poniedziałek i czwartek targ.

Pieki, pow. Wołkowysk. Jarm.: 25 stycz., 25 lut., 26 marca, 25 kwiet., 10 i 25 maja, 25 czerw., 25 lipca, 25 sierp., 25 wrześ., 25 październ., 25 list., 7 i 27 grudnia.

Poręba, pow. Ostrow. Jarmarki: w: środy po 15 każdego miesiąca, Porozów, pow. Wołkowysk. Jarmarki: 10 każdego miesiąca.

Raczk, pow. Augustów. Jarmarki: po Niedz. Zapustnej, po św. Trójcy, po Niedzieli Przewod., po Przem. Paśsk.

Radziwiłów, pow. Szuczczyn. Jarmarki: w 1-23 czwartki po 3 Królach, po św. Marku Ewang., po św. Alojzym, po Niepokalanem Pocz. Co czwartek targ.

Rajgród, pow. Szuczczyn. Jarmarki we wtorki po: Oczyszczeniu NMP., św. Kazimierza, Zwiastow. NMP., św. Filipie i Jakobie, Nar. NMP. i po św. Franciszku. Co wtorek i piątek targ.

Roś, pow. Wołkowysk. Jarmarki: 10 lutego, 10 marca, 10 kwietnia, 10 maja, 12 czerw., 10 lipca, 10 sierp., 11 września, 10 październ., 10 listop., 11 grudnia, oprócz tego w śródpokoście, 2 październ., 3 listopada.

Sejny, miasto pow. Jarm.: w pierwszy wtorek każdego miesiąca. Co wtorek i piątek każdego tygodnia targ.

Siemiatycze, pow. Bielsk. Jarm.: w pierwszy czwartek po 1 każdego miesiąca. Co czwartek targ.

Sokoly, pow. Wysokie-Mazowieckie. Jarmarki: w pierwsze wtorki po Nowym Roku, po niedz. Wstępnej Wielk. Postu, po św. Józefie, po Niedz. Przewod., po św. Antonim Padewskim, po św. Małgorzacie, po Wniebowst. NMP. i przed św. Mikołajem Biskupem. Co czwartek targ.

Sokółka, miasto pow. Co poniedziałek i czwartek targ.

Sopokino, pow. Augustów. Jarmarki: po św. Trójcy, po św. Edwardzie.

Suchowola, pow. Sokółka. Jarm.: w czwartki po Nowym Roku, po M. B. Gromnicznej, po Zwiastowaniu NMP., w Wielki Czwartek, po św. Stanisławie, po św. Piotrze, po św. Michale, po Niepokal. Poczęciu. Co czwartek targ

Suwałki, miasto pow. Jarmarki: w: środy po 3 Królach, po św. Romualdzie, św. Benedykcje, Przewod. Niedz., św. Stanisławie, św. Antonim, po Szkaplerznej, św. Rochu, św. Justynie, św. Franciszku. Wszystk. św., św. Andrzeju. Co wtorek i piątek targ.

Swiełoc, pow. Wołkowysk. Jarmarki 15 każdego miesiąca. Co czwartek targ.

Szczeryn, miasto pow. Jarmarki: we wtorki. Co piątek targ.

Tykoń, pow. Wysokie Mazowieckie. Jarmarki we wtorki po: Oczyszczeniu NMP., św. Trójcy, św. Wincentym



a Paulo, św. Marcina, św. Franciszku Seraf., św. Tomaszu Ap. Co wtorek i piątek targ.

Wiązajny, pow. Suwałki, Jarmarki: 6 lut., 27 marca, 13 czerw., 18 lipca, 22 sierpn., 3 października.

Wolpa, pow. Grodno. W pierwszy poniedziałek każdego miesiąca targ.

Wysockie Mazowieckie, miasto pow. — Jarm. w poniedział. po: 3 Królach, Starozap. Niedz., Kwiet. Niedz., św. Filipie i Jakóbie, św. Janie, św. NMP., Wszystk. św., po 1 tego miesiąca, kiedy niema rocznego jarmarku. Co poniedziałek i czwartek targ.

Zabłudów, pow. Białystok. Jarmarki: w poniedziałki po 1 każdego miesiąca. Co poniedziałek targ.

Zambrów, pow. Łomża. Jarmarki we wtorki po św. Walentyn, Niedz. Srodop., Ziel. Świątk., św. Idzim, św. Łukaszu, św. Łucji. Co czwartek targ.

## Woj. Kieleckie.

Będzin, miasto pow. Jarmarki: środa każdego tygodnia.

Białobrzegi, pow. Radom, jarmarków 6, w środy: po św. Walentyn, po św. Marku Ewang., przed św. Janem Chrzczic., po św. Rochu, po św. Łukaszu, po św. Łucji.

Brzesko Nowe, pow. Miechów, jarmarków 6, we wtorki po Nawróceniu św. Pawła, po św. Ezechjelu, po św. Florentynie, po św. Bartłomeju, po św. Katarzynie, po św. Łucji, male targi w poniedziałek każdego tygodnia.

Busko, pow. Stopnica, targi male raz w tygodniu we środy, jarm. 5, w środy po 3 Królach, po Niedz. Srodop., jarm. ciągly 4-mies. przez cały czas kapieli letniej, od 1 czerwca do 1 października trwający, z wyłąc. niedziel i świąt uroczystych, po Wszystk. Świętych, po Niepokal. Poczęciu NMP.

Chepciny, miasto, pow. Kielce, targi w poniedziałki, jarmarków 6, we wtorki: po św. Macieju, po św. Wojciechu, po św. Piotrze i Pawle, po Narodzeniu NMP., po Wszystk. Świętych, po Niepok. Poczęciu NMP.

Chmielnik, pow. Stopnica, targi wielkie raz na tydzień w czwartek, w razie świąt w piątek, targi male 4 razy w tygodniu: w poniedziałek, wtorek, środa i piątek, jarmarków 6, w czwartki po 3 Królach i po św. Józefie, w środy po św. Wicie, w czwartki przed św. Idzim, po św. Michale, po św. Andrzeju ap.

Czelaź, miasto, pow. Będzin, jarmarki we czwartek każdego tygodnia.

Częstochowa, miasto pow., targi we wtorki i piątki każdego tygodnia, jarmarków 6, w poniedziałek po św. Agnieszce, po Niedz. Kwiet., w środy po Ziel. Świątkach, w poniedziałek po św. Wojciechu, po św. Michale, po św. Łucji.

Daleszyce, pow. Kielce, targi w poniedziałki (nie odbywają się obecnie), jarmarków 2, w środy: przed św. Filipem i Jakóbem i po św. Michale.

Dąbrowa, miasto, pow. Będzin, jarmarki w poniedziałki i piątki każdego tygodnia.

Działoszyce, pow. Pińczów, jarmarków 6, we wtorki: po św. Macieju, po św. Wojciechu, po św. Marji Magdalenie, po św. Michale, przed św. Marcinem, przed św. Tomaszem.

Fatków, gm. Ruda Maleniecka, pow. Końskie, targi we czwartki.

Głowaczów, pow. Kozienice, jarmarki i targi odbywają się każdego tygodnia we wtorki.

Gnicwosów, pow. Kozienice, jarmarki po św. Józefie, po Nawiedz. NMP., po św. Michale, w drugi poniedziałek po św. Szymonie i Judzie.

Gowarczów, pow. Końskie, targi w poniedziałki po św. Józefie, we wtorek po św. Stanisławie, w poniedziałki po św. Annie, po św. Michale, przed św. Szymonem i Judą, przed św. Tomaszem Apostołem.

Iłża, miasto pow., co poniedziałku jarmarki: po Oczyszczeniu NMP., po Zwiastowaniu NMP., po św. Stanisławie, po Wniebowzięciu NMP., po św. Jadwidze, po Niepokalanem Poczęciu NMP.

Iwaniska, pow. Opatów, jarmarki w poniedziałki: po 3 Królach, po Niedz. Srodop., po Zielonych Świątkach, po św. Marji Magdalenie, przed św. Idzim, przed św. Szymonem i Judą.

Jedlińsk, osada, pow. Radom, jarmarki we wtorki (jarmarki nie stałe).

Jędrzejów, miasto pow., targi wielkie w czwartki, jarmarków 6, w czwartek po 3 Królach, po św. Kazimierzu, w środy po św. Wojciechu, w piątek po Bożem Ciele (8-dniowy), na św. Franciszka Serafickiego (8-dniowy), we czwartek po św. Katarzynie.

Kazimierza Wielka, pow. Pińczów, dzień targowy poniedziałki.

Kielce, miasto pow., targi w piątki, jarmarków 6, we wtorki: po św. Agnieszce, po Niedz. Kwietniej, po św. Trójcy, przed św. Rozalją, po Wszystkich Świętych, po 3-ciej Niedzieli Adwentu.

Klimontów, pow. Sandomierz, jarmarki w każdy wtorek.

Kłobucko, pow. Częstochowa, targi we środy każdego tygodnia, jarmarków 6, we wtorki: po 3 Królach, po św. Józefie, po św. Stanisławie, po św. Małgorzacie, po św. Michale, po św. Marcinie.

Końskie Przędzór, miasto pow., targi we wtorki, jarmarków 6, we wtorki: po Nawróceniu św. Pawła, po św. Macieju, po św. Józefie, po św. Jakóbie, po św. Urszuli, przed św. Mikołajem.

Koprywnica, osada, pow. Sandomierz, jarmarki w każdy czwartek.

Korczyn Nowy, pow. Stopnica, targi wielkie raz na tydzień w poniedziałek, targi male raz na tydzień w piątek.

Koszyce, pow. Pińczów, jarmarków 6, we wtorki: po 3 Królach, po Niedz. Srodop., po Ziel. Św., po Wnieb. N. M. P., po św. Jadwidze, po św. Andrzeju.

Koziegłowy, pow. Zawiercie, jarmarki w każdy czwartek.

Kozienice, miasto pow., jarmarki i targi odbywają się w czwartki każdego tygodnia.

Krzeplice, pow. Częstochowa, targi we czwartki każdego tygodnia, jarmarków 6, w poniedz. po św. Dorocie, po Niedz. Srodop., we wtorek po Ziel. Świątk., w poniedz. po NMP., Szkap., po Narodzeniu NMP., po Niepokalanem Poczęciu NMP.

Kromolów, pow. Zawiercie, jarmarki w każdy poniedziałek.

Książ Wielki, pow. Miechów, male targi we środy każdego tygodnia, jarmarków 6, w środy: po 3 Królach, po św. Grzegorz, po św. Barnabie, po św. Kajatanie, po św. Elżbiecie, po św. Łucji.

Lelów, osada, pow. Włoszczowa, w poniedziałek targi male. Targi odbywają się jedynie w dniu powszednie

za wyłączeniem uroczystych świąt narodowych, państwowych i kościelnych, jarmarków 6, w środy: po 3 Królach, po św. Macieju, po św. Wojciechu, po Bożem Ciele, po Narodzeniu NMP., po św. Marcinie.

Lipsk, osada, pow. Iłża, co drugi wtorek targ.

Łagów, pow. Opatów, jarmarki we czwartki: po 3 Królach, po Oczyszczeniu NMP., po św. Wojciechu, przed św. Janem Chrzczic., po św. Bartłomeju, w czwartek po św. Marcinie.

Łopuszno, osada, pow. Kielce, co czwartek targ.

Magnuszew, osada gminy Trzebień, pow. Kozienice, jarmarki i targi odbywają się w poniedziałki (co dwa tygodnie).

Małogoszcz, pow. Jędrzejów, targi male w środy, jarmarków 6, w czwartek: po św. Agnieszce, po Niedz. Srodop., w środy po św. Stanisławie, przed św. Janem Chrzczic., w czwartki przed św. Wawrzynem, przed św. Szymonem i Judą.

Miechów, miasto pow., male targi odbywają się we wtorek każdego tygodnia, jarmarków 6, w poniedz.: po Oczyszczeniu NMP., we wtorek po Niedz. Kwietn., w poniedziałki przed św. Janem Chrzczic., po Narodzeniu NMP., po św. Marcinie, po św. Łucji.

Mniów, osada, pow. Kielce, co poniedziałek targ.

Modrzewo, na terenie miasta Sosnowca, pow. Będzin, targi we czwartek każdego tygodnia, jarmarków 6, w poniedz.: po 3 Królach, po św. Kazimierzu, po św. Leonie, przed św. Janem Chrzczicielem, po Wniebowzięciu NMP., po św. Andrzeju.

Mstów, pow. Częstochowa, targi w poniedziałki co 2 tygodnie, jarmarków 6, we wtorki: po 3 Królach, po św. Wojciechu, przed św. Janem Chrzczicielem, po Wniebowzięciu NMP., przed Szymonem i Judą, przed św. Tomaszem.

Odrował, pow. Końskie, targi w poniedziałki.

Odrzwół, pow. Opoczno, targi we środy: po św. Fabjanie i Sebastianie, po św. Józefie, przed Znalezieniem Krzyża św., po Przemienieniu Pańskim, po św. Jadwidze, przed św. Mikołajem.

Oksa, pow. Jędrzejów, targi male we wtorki.

Olksuz, miasto pow., targi male we wtorki i piątki, jarmarków 6, w poniedziałki: po św. Agnieszce, po Niedz. Srodop., po Wniebowstąpieniu Pańskim, po św. Annie, po św. Michale, po Niepokalanem Poczęciu NMP.

Opatów, miasto pow., jarmarki w środy i piątki: w środy: po Niedz. Zapustnej, po Niedz. Kwietn., przed św. Janem Chrzczic., po św. Bartłomeju, po św. Marcinie, przed św. Tomaszem Apostołem.

Opoczno, miasto pow., targi w czwartki: po 3 Królach, po Niedz. Przewod. po św. Marji Magdalenie, po św. Bartłomeju, po św. Mateuszu, po Wszystkich Świętych.

Opatówek, pow. Pińczów, dzień targowy środy.

Osiek, pow. Sandomierz, jarmarki male w każdą środy.

Ostrowiec, pow. Opatów, jarmarki w poniedziałek i czwartki.

Ożarów, pow. Opatów, jarmarki we wtorki: po Oczyszczeniu NMP., po Niedz. Srodop., we wtorek po św. Stanisławie, w poniedz. po św. Bartłomeju, po św. Łukaszu, po 1-szej niedzieli Adwentu.



Pacanów, pow. Stopnica, targi małe raz na tydzień w czwartek, jarmarków 6, we wtorki: po 3 Królach, po Niedzieli Środop., po św. Kiljanie, przed św. Wawrzyńcem, po św. Michała, po św. Marcjnie.

Pińca, pow. Olkusz, targi małe we wtorki, jarmarków 6, w poniedziałki: po 3 Królach, po św. Kazimierzu, po św. Stanisławie, po Nawiedzeniu NMP., przed św. Idzimą, po Wszystkich Świętych.

Pińczów, miasto pow. jarmarków 6, we wtorki: po św. Dorocie, po św. Grzegorz, po św. Piotrze i Pawle, po św. Bartłomieju, po św. Urzuli, po św. Lucji.

Pogoń, na terenie miasta Sosnowca, pow. Bezdin, targi we wtorki i piątki każdego tygodnia.

Polaniec, pow. Sandomierz, jarmarki małe w każdy wtorek.

Proszowice, pow. Miechów, małe targi we środy każdego tygodnia, jarmarków 6, w środy: po św. Pawle pustelniku, po św. Tomaszu z Akwinu, po św. Małgorzacie, po św. Elżbiecie, po św. Tekli, po św. Marcjnie.

Przyrów, pow. Częstochowa, targi we wtorki co 2 tygodnie, jarmarków 6, we wtorki: po św. Dorocie, po Niedz. Kwiet., po św. Zofii, po św. Annie, po św. Michała, po św. Lucji.

Przysucha, pow. Opoczno, targi w czwartki.

Przytk, pow. Radom, jarmarki w poniedziałki: po św. Kazimierzu, po Niedz. Kwiet., przed św. Filipem a Jakóhem, po Bożem Ciele, po Podwyższeniu Krzyża św., przed Bożem Narodzeniem.

Radom, miasto pow., jarmarki w czwartki: na św. Jana Chrzci., (5-dniowy) i od dnia 9 września (5-dniowy).

Radoszyc, pow. Końskie, targi we środy, jarmarków 6, we środy: po 3 Królach, po św. Wojciechu, po Bożem Ciele, po św. Annie, po św. Mateuszu, po św. Marcjnie.

Raków, pow. Opatów, jarmarków 6, we wtorki: po 3 Królach, po św. Józefie, przed św. Janem Chrzci., po św. Annie, po Wniebowzięciu NMP., po św. Mateuszu.

Sandomierz, miasto pow., jarmarki w każdy poniedziałek, targi w każdy czwartek. Na targach spędu zwierząt gospodarskich niema.

Ścemin, jarmarków 6, w czwartki: po św. Leonie, po św. Sulpicjuszu, przed św. Alojzým, po św. Bartłomieju, po św. Łukaszu, po Bożem Narodzeniu.

Sędziszów, pow. Jędrzejów, targi małe we wtorki.

Sielec, na terenie miasta Sosnowca, pow. Bezdin, targi w piątki każdego tygodnia.

Sienno, osada, pow. Rza, targi co 2 tygodnie we wtorki, jarmarków 6, w poniedziałki: po 3 Królach, po św. Grzegorz, po św. Wojciechu, po św. Piotrze i Pawle, po św. Mateuszu, po św. Marcjnie.

Siewierz, pow. Zawiercie, jarmarki w każdy wtorek.

Skalbierz, pow. Pińczów, jarmarki we czwartki: po św. Józefie, po św. Piotrze i Pawle, przed św. Wawrzyńcem, przed św. Idzimą, po św. Franc. Seraf., po Wszystkich Świętych.

Skala, pow. Olkusz, targi małe w środy, jarmarków 6, w środy: po św. Pawle pustelniku, po św. Kazimierzu, przed św. Filipem i Jakóhem, po św. Annie, po św. Michała, po Niepokalanem Poczęciu NMP.

Skaryszów, pow. Radom, jarmarki we wtorki: po Niedz. Wstępnej (3-dniowy), po Niedz. Przewod., po św. Jakóbie Apostole, po św. Bartłomieju, przed św. Szymonem i Judą, przed św. Tomaszem Apostołem.

Skaryszów Kamienna, pow. Końskie, targi we wtorki.

Stawków, pow. Olkusz, targi małe w czwartki.

Siemniki, pow. Miechów, małe targi odbywają się we czwartek każdego tygodnia, jarmarków 6, w poniedziałki: po św. Agnieszce, po Niedzieli Środop., po św. Piotrze i Pawle, po św. Bartłomieju, po Podwyższeniu Krzyża św., po św. Franciszku Borg.

Slupia Nowa, osada, pow. Kielce, targi we środy, jarmarków 6, w środy: po 3 Królach, po św. Benedykcje, przed Znalezieniem Krzyża św. przed św. Wawrzyńcem, po Podwyższeniu Krzyża św., przed św. Barbarą.

Slupia, pow. Włoszczowa, w poniedziałek targi małe. Targi odbywają się jedynie w dniu powszednie za wyłączeniem uroczystych świąt narodowych, państwowych i kościelnych.

Sobków, pow. Jędrzejów, targi małe w środy, jarmarków 6, we wtorki: po św. Macieju, po św. Wojciechu, po św. Piotrze i Pawle, po św. Augustynie, przed św. Krystynem, po św. Lucji.

Solec, osada, pow. Rza, targi co dwa tygodnie we środy, jarmarków 6, w środy: po 3 Królach, po 40 męczanik., po św. Stanisławie, po św. Antonim, po św. Franciszku Seraf., po św. Marcjnie.

Staszów, miasto, pow. Sandomierz, targi w każdy czwartek, jarmarki w każdy poniedziałek. Na targach spędu zwierząt gospodarskich niema.

Stopnica, miasto pow., targi małe raz na tydzień we wtorek, jarmarków 6, w środy: po 3 Królach, po Niedzieli Przewodniej, po św. Antonim, po św. Marji Magdalenie, po św. Franciszku, przed św. Mikołajem.

Suchedniów, pow. Kielce, targi w czwartki.

Szezekociny, miasto, pow. Włoszczowa, w środy targi duże, w piątki targi małe. Targi odbywają się jedynie w dniu powszednie za wyłączeniem uroczystych świąt narodowych, państwowych i kościelnych.

Szwidłów, pow. Stopnica, targi małe raz na tydzień w środy.

Szwidłowiec, pow. Końskie, targi we środy, jarmarków 6, w poniedziałki: po 3 Królach, po Niedz. Środop., po Niedz. Kwiet., przed św. Wawrzyńcem, po św. Franciszku, po św. Marcjnie.

Tarłów, osada, pow. Rza, targi co dwa tygodnie w poniedziałki, jarmarków 6, we wtorki: po św. Apolonii, po Niedz. Kwietniej, po św. Trójcy, Wniebowzięciu NMP., po św. Jadwidze, przed św. Tomaszem.

Tapkowice, wieś w gminie Ożarówce, pow. Bezdin, co poniedziałek targ.

Wierzbnik, miasto, pow. Rza, jarmarki co czwartku.

Wiślica, pow. Pińczów, targi w czwartki, jarmarków 6, we wtorki: po św. Agnieszce, po Zielonym Świątku, po św. Małgorzacie, po Nar. NMP., po św. Jadwidze, po św. Marcjnie.

Niedzieli Kwietniej, po św. Trójcy, przed św. Idzimą, po św. Franciszku Seraf., po Wszystkich Świętych.

Wodzisław, pow. Jędrzejów, targi wielkie w poniedziałki, jarmarków 6, w poniedziałki po 3 Królach, po Niedzieli a odp., we wtorki po św. Stanisławie, po św. Małgorzacie, po św. Michała, po św. Marcjnie.

Wolbrom, pow. Olkusz, targi małe w czwartki, jarmarków 6, w środy: po Oczyszczeniu NMP., po Niedz. Kwietniej, po św. Antonim Pad., co Wniebowzięciu NMP., po św. Jadwidze, po św. Lucji.

Zagożdźon, wieś gminy Jedlnia, pow. Kozienica, targi w soboty każdego tygodnia.

Zamów, pow. Opoczno, co poniedziałek targ.

Zawichost, miasto, pow. Sandomierz, jarmarki małe w każdą środę.

Ząbkowice, pow. Olkusz-Siewierski, co poniedziałek targ.

Zarnów, pow. Opoczno, targi w poniedziałki.

Zarnowice, pow. Olkusz, targi małe w poniedziałki, jarmarków 6, w poniedziałki: po 3 Królach i po św. Franciszku Rzym., we wtorek po św. Stanisławie, w poniedz. po Narod. NMP., po św. Łukaszu i po Wszystkich Świętych.

Zarki, pow. Zawiercie, jarmarki w każdą środę.

Zawiercie, targi w każdy czwartek.

Zwoleń, miasto, pow. Kozienica, jarmarki i targi każdego tygodnia w czwartki.

## Woj. Krakowski.

Alwernia, pow. Chrzanów, targi co środy.

Andrychów, pow. wadowicki, każdego miesiąca w 1-szy wtorek jarmark. Co wtorku targ.

Baranów, pow. Tarnobrzeg: Od czasu wojny targi się nie odbywają. 9 ile w dzień targowy przypada święto, targ odkłada się na dzień następný w wymienionych miejscowościach.

Biała, miasto pow.: jarmarki na kalendar: 3-go poniedz. po 3 Królach, piąwszy poniedz. po św. Jakóbie Apost., 2-go poniedz. po św. Janie Nep., 1-go poniedz. po św. Szymonie i Judzie, 19 marca, ostatni poniedz. przed Niedz. Palmową, 1 maja, 25 lipca, 10 sierpnia, 24 sierpnia. Co wtorku i soboty targ.

Bież, pow. gorlicki: Jarmarki w piąwszy poniedz. każdego miesiąca. Każdego poniedz. targ.

Błażowa, pow. Rzeszów, targi co środy, 6 jarmarków: 7 stycznia, 28 marca, 6 maja, 3 lipca, 20 września, 12 listopada.

Bobowa, pow. grybowski: co czwartek targ.

Bochnia, miasto pow.: jarmarki 23 i 30 stycznia, 9 i 23 lutego, 6 i 20 marca, 5 i 19 kwietnia, 4 i 17 i 21 maja, 14 i 28 czerwca, 12 i 26 lipca, 9 i 23 sierpnia, 6 i 20 września, 4, 18 i 31 października, 15 i 29 listopada, 18 i 27 grudnia. Targi co drugi czwartek.

Bolesław, pow. Dąbrowa, jarmarki co drugi czwartek po jarmarku w Sobnie.

Borowa, pow. mielecki. Co wtorek i piątek targ.

Borzęcin, jarmarki co drugi wtorek.

Brzesko, miasto pow.: co drugi wtorek w miesiącu jarmarki a w każdy wtorek i piątek targi.



**Banetok**, pow. Pilzno, co wtorek targ. **Chranów**, miasto pow.: w 2-gi poniedziałek po 3 Królach, w poniedziałek po NMP. Gromn. na św. Grzegorza, na św. Jakoba i Filipa, na św. Małgorzatę, na Jana Chrzciela, na święto Wniebowst. NMP. na św. Jachoba apost., na św. Franciszka Borg., na św. Szymona i Judy, na św. Marcjina apost., na św. Mikołaja bisk. Co ozwartek targ.

**Ciekowice**, pow. grybowski: co środę targ.

**Cesobów**, pow. Brzesko, targi co drugi wtorek.

**Cesny Dunajec**, pow. Nowy Targ, targi co poniedziałek.

**Cendes**, pow. Strzyżów, targi co środę.

**Ceszałków**, pow. krakowski: 12 jarmarków w każdej środę po pierwszym.

**Debrowa**, miasto pow., co 2-gi poniedziałek jarmark.

**Debla**, pow. Ropczyce: 2 stycznia, 2 lutego, 10 marca, 28 kwietnia, w 2-gi dzień po Bożem Ciele, 18 lipca, 24 sierpnia, w dzień św. Jadwigi, 4 grudnia. Co środy targ.

**Debnyce**, pow. wielki: 12 jarmarków a te w pierwszą sobotę każdego miesiąca. Targi co drugą środę. Targi odbywają się w drugim tygodniu.

**Dzika**, pow. Krosno, 12 jarmarków. **Przystak**, pow. Strzyżów, targi co ozwartek.

**Dziwów**, pow. Rzeszów, targi co poniedziałek.

**Dziwka**, miasto pow.: ma 12 jarmarków we wtorki po następujących świętach: 3 Królów, św. Mateusza, Niedz. Kwiet., św. Filipie i Jakóbie, Wniebowst., św. Janie Chrzci., św. Marii Magdaleny, Wniebowst. NMP., Narodzeniu NMP., św. Franciszka Seraf., św. Marcjanie, trzeciej niedz. Adventu. Każdego wtorku targ.

**Dziwów**, miasto pow., co poniedziałek targ.

**Dziwów**, pow. Wieliczka, targi co drugą środę. Targi odbywają się w jednym tygodniu.

**Dziwka**, pow. Nowy Targ, targi co drugą środę.

**Dziwka**, miasto pow.: jarmarki: 21 stycznia, 3 lutego, 23 kwietnia, 21 września, 9 listopada i 1 grudnia. Co piątki targ.

**Dziwka**, pow. Chranów, targi co ozwartek.

**Dziwka**, pow. Chranów, targi co ozwartek.

**Dziwka**, pow. Rzeszów, targi co poniedziałek, 9 jarmarków: 24 lutego, w poniedziałek po Niedz. Kwiet., 1 maja, 24 czerwca, 12 i 24 sierpnia, 23 września, 7 października, 2 grudnia.

**Dziwka**, pow. Pilzno, co drugi wtorek targ.

**Dziwka**, pow. Maków, targi co drugi poniedziałek, w razie święta w dniu następnym.

**Dziwka**, pow. wadowicki: jarmarki co środę w każdym miesiącu, po jarmarkach w Lanokoronie.

**Dziwka**, pow. Nisko, targi co wtorek.

**Dziwka**, pow. Limanowa, jarmarki co trzeci wtorek.

**Dziwka**, pow. Przeworsk, targi co wtorek.

**Dziwka**, pow. białski: targi co poniedziałek. Pierwsze targi w miesiącu oznaczone są jako jarmarki, w drugi poniedziałek po 3 Królach, w poniedziałek po Wniebowst., w poniedziałek po św. Krzyżu, w poniedziałek po Narodzeniu NMP. Każdy trwa 8 dni.

**Dziwka**, pow. Jasło, targi co drugi poniedziałek.

**Dziwka**, pow. Jasło, targi co drugi poniedziałek.

**Dziwka**, pow. Jasło, targi co drugi poniedziałek.

**Dziwka**, pow. Jasło, targi co drugi poniedziałek.

**Dziwka**, pow. Jasło, targi co drugi poniedziałek.

**Dziwka**, pow. Jasło, targi co drugi poniedziałek.

**Dziwka**, pow. Jasło, targi co drugi poniedziałek.

**Krosno**, miasto pow., targi co poniedziałek. Prócz tego 12 jarmarków, których daty odnoszą się na każdy rok.

**Kruscienko**, pow. Nowy Targ, targi co drugi poniedziałek.

**Krzyszowice**, pow. Chranów, co poniedziałku targ.

**Limanowa**, miasto pow., jarmark co drugi poniedziałek.

**Lipnica Murowana**, pow. bocheński, jarmarki: 11 stycznia, 1 i 22 lutego, 14 marca, 4 i 25 kwietnia, 9 i 30 maja, 20 czerwca, 11 lipca, 1 i 22 sierpnia, 12 września, 3 i 25 października, 14 listopada, 5 i 27 grudnia.

**Lubień**, pow. myślenicki: w pierwszą środę każdego miesiąca jarmarki.

**Łabowa**, pow. Nowy Sącz, targi 4 października, 18 października i co drugi ozwartek, 3 stycznia, we czwartek po Gromn., 25 kwietnia, w ostatni ozwartek Wielk. Postu, w 3-ci ozwartek Wielk. Postu rusk., we ozwartek po św. Janie Chrzci., we ozwartek po 6 sierpnia, we ozwartek po św. Lucji.

**Łańcut**, miasto pow., targi co wtorek a w razie święta w dniu następnym. Jarmarki: 7 stycznia, 3 lutego, w śródościu, około 15 marca, 15 maja, 13 czerwca, 13 lipca, 26 lipca, 24 sierpnia, 5 października, 11 listopada, 30 listopada (w razie święta w dniu następnym).

**Leżajsk**, pow. Łańcut, targi co wtorek a w razie święta w dniu następnym. Jarmarki 21 stycznia, 23 maja, w piątek po Wniebowst., 24 sierpnia, 14 września, 4 października, 12 listopada, 6 grudnia (w razie święta w dniu następnym).

**Lanokorona**, pow. Wadowice, jarmarki: pierwsza środa po 1-szym i pierwsza po 15-tym każdego miesiąca.

**Lapanów**, pow. bocheński, jarmarki: 9 i 23 stycznia, 6 i 20 lutego, 5 i 19 marca, 2, 16 i 30 kwietnia, 14 i 28 maja, 11 i 25 czerwca, 9 i 23 lipca, 6 i 20 sierpnia, 3 i 17 września, 1, 15 i 29 października, 12 i 26 listopada, 10 i 24 grudnia.

**Liszki**, pow. Kraków, targi we środę po 15-tym a w razie przeskody w następną środę. 12 jarm. zawsze w pierwszy poniedziałek każdego miesiąca.

**Majdan**, pow. Kolbuszowa, targi co poniedziałek. Uwaga pod „Sokołów”.

**Łącko**, pow. Nowy Sącz, Targi 4 paźdz., 25 paźdz. i co trzeci ozwartek.

**Lukowca**, pow. Limanowa, jarmarki co trzeci ozwartek.

**Maków**, miasto pow., targi co drugi ozwartek, w razie święta we środę.

**Mielec**, miasto pow.: pięć jarmarków w następujące ozwartki: po Gromn., po św. Trójce, po Wniebowst. NMP. po św. Mateuszu, po św. Marcjanie. Targi co poniedziałek i ozwartek.

**Milówka**, powiat Żywiec. Targi co drugi wtorek.

**Mszana Dolna**, pow. Limanowa, Jarmarki co drugi poniedziałek.

**Muszyna**, pow. Nowy Sącz, w poniedziałek po Gromn., po Wniebowst., po św. Małgorzacie, po św. Michał, po poświęceniu kościoła, po Ofiarowaniu NMP. Targi 8 paźdz., 23 paźdz. i co drugi poniedziałek.

**Myślenice**, miasto pow., Targi co wtorek i piątek. Jarmarki co drugi poniedziałek.

**Niedźwiedz**, pow. Limanowa, Jarmarki co drugą środę po limanowskich.

**Niebylec**, pow. Strzyżów, Targi co poniedziałek.

**Niegowić**, pow. Bochnia, Jarmarki: 8, 17 i 31 stycznia, 14 i 28 lutego, 19 i 27 marca, 10 i 24 kwietnia, 8 i 22 maja, 5 i 19 czerwca, 3, 17 i 31 lipca, 14 i 28 sierpnia, 11 i 25 września, 9 i 23 paźdz., 6 i 20 list., 4 i 18 grudnia.

**Niepołomice**, pow. bocheński, Jarmarki: 10 i 24 stycznia, 7 i 21 lutego, 6 i 20 marca, 3 i 17 kwietnia, 1, 15 i 29 maja, 12 i 26 czerwca, 10 i 24 lipca, 7 i 21 sierpnia, 4 i 18 września, 2, 16 i 30 paźdz., 13 i 27 listop., 11 i 24 grudnia. Targi co drugi wtorek.

**Nowy Sącz**, miasto pow., co wtorek i piątek targ.

**Nowy Targ**, miasto pow. Co 4-ty poniedziałek jarmark. — Targi co ozwartek.

**Olpiny**, pow. Jasło, co 2-gi ozwartek targ.

**Osiek**, pow. Jasło, co ozwartek targ na bydło.

**Oświęcim**, miasto pow. — Targi co ozwartek.

**Pilzno**, pow. Oświęcim: 1 i 28 stycznia, 24 lutego, 19 i 31 marca, 23 kwietnia, 8 i 9 maja, 24 czerwca jarmark na płótno, 22 lipca, 15 i 28 sierpnia, 29 września, 23 paźdz., 30 listop., 15 grudnia. Co poniedziałek targ.

**Piwniczna**, pow. Nowy Sącz, Jarmarki 2 stycznia, w poniedziałek po niedzieli śródoj., we wtorek po Ziel. Święt., 25 lipca, 24 sierpnia. — Targi: 3 paźdz. i 17 paźdz., i co drugą środę naprzemiennie z targami w Starym Sączu.

**Prądnik Czerwony**, pow. Kraków. — Targi we środę po 15-tym a w razie przeskody w następną środę.

**Rogi**, pow. Krosno, 3 jarmarki.

**Przeworsk**, miasto pow. Targi w poniedziałki, środy i piątki.

**Przeclaw**, pow. Mielec. Co wtorku targ.

**Rabka**, pow. Maków. Targi co drugi poniedziałek.

**Radków**, pow. Brzesko, co środę targ.

**Rajoza**, pow. Żywiec, Targi co ozwartek po 15-tym każdego miesiąca.

**Radomyśl Wielki**, pow. Mielec. Targi co ozwartek.

**Rudnik n. S.**, pow. Nisko. Targi co ozwartek, w razie święta rzym.-kat. targi odbywają się dnia następnego.

**Radomyśl n. S.**, pow. Tarnobrzeg. Targi co poniedziałek.

**Ranizów**, pow. Kolbuszowa. Targi co ozwartek.

**Rzeplennik Strzyżewski**, pow. Gorlice. Targi co ozwartek.

**Rzeszów**, miasto pow. Targi co piątek. 7 jarmarków: 19 marca, 24 kwietnia, na św. Trójce, 7 czerwca, 22 lipca, 21 września, 2 listop., 21 grudnia.

**Rozwadów**, pow. Tarnobrzeg. Targi co wtorek.

**Ropczyce**, miasto pow.: 7 stycznia, w 1-szy piątek przed niedz. wstępną przez cały tydzień, w 1-szy poniedziałek po niedz. przewodniej, w 3-ci dzień po Ziel. Święt., przez 9 dni, 22 lipca, 14 września, 28 paźdz., 9 grudnia. Co drugi poniedz. targ.

**Sędziszów**, pow. Ropczyce, co piątek targ.

**Skawina**, pow. Kraków, co ozwartek targ.

**Skrzydlna**, pow. Limanowa, jarmarki po tybarskich co drugi ozwartek.

**Slepien**, pow. Maków, targi co drugi poniedziałek.

**Sokołów**, pow. Kolbuszowa. Targi co środę. — Uwaga: O ile dni targowe przypadają w wroczyście święta, wówczas w Majdanie odbywa się targ dnia następnego, t. j. we wtorek.



rek, w Kolbuszowej we środę, w Raniżowie dnia poprzedniego, t. j. we środę, a w Sokolowie dopiero na stępną środę.

Sucha, pow. Maków, co 2-gi wtorek targ.

Sułkowice, pow. Myślenica, co 2-gi poniedziałek jarmarki.

Szczepanów, pow. Brzesko. Targi co drugą środę.

Szczucin, pow. Dąbrowa, co środę jarmarki.

Szczurów, pow. Brzesko, jarmarki co drugi czwartek.

Tarnobrzeg, miasto pow., targi co środę.

Tarnów, miasto pow. Jarmarki pierwszy poniedziałek w styczniu, 3 lut., 19 marca, w drugi poniedziałek w sierpniu, 29 września, w drugi poniedziałek w październiku, listop., i grudniu. Co wtorku i piątku targ.

Trzciana, pow. bocheński, Jarmarki: 3, 17 i 31 stycznia, 14 i 28 lutego, 13 i 27 marca, 10 i 24 kwietnia, 6 i 22 maja, 5 i 19 czerwca, 3, 17 i 31 lipca, 14 i 28 sierpnia, 11 i 25 września, 9 i 23 października, 6 i 20 listopada, 4 i 18 grudnia.

Tuchów, pow. Tarnów, co wtorek targ.

Tyczyn, pow. Rzeszów. Targi co poniedziałek, 10 jarmarków: 2 stycznia, 25 stycznia, 4 marca, 26 kwiet., 3 maja, w poniedziałek po Bożem Ciele, 22 lipca, 17 sierpnia, 28 października, 25 listopada.

Tylcz, pow. Nowy Sącz, w następujące poniedziałki: po 3 Królach, po Niedz. Palmowej, po Ziel. Świąt., po św. Piotrze i Pawle, po św. Jędrzeju, po Wszystk. Świętych. — Targi: 11 paźdż., 25 paźdż., i co drugi czwartek naprzemian z targami w Lahowej.

Tymbark, pow. Limanowski, Jarmarki co drugi poniedziałek.

Ujanowice, pow. Limanowa, targi co drugi czwartek.

Uście Ruskie, pow. gorlicki, 14 targów, daty oznacza się na każdy rok.

Uście solne, pow. bocheński, Jarmarki: 2, 16 i 30 stycznia, 13 i 27 lutego, 12 i 26 marca, 9 i 23 kwietnia, 7 i 21 maja, 4 i 18 czerwca, 2, 16 i 30 lipca, 13 i 27 sierpnia, 10 i 24 września, 8 i 22 października, 5 i 19 listop., 3, 17 i 31 grudnia.

Wadowice, miasto pow. Jarmarki: Pierwszy czwartek po 1-szym i pierwszy czwartek po 15-ym każdego miesiąca. Co czwartku targ.

Wieliczka, miasto pow.: w 4-ty poniedziałek każdego miesiąca. Co drugi poniedziałek targ. Targi odbywają się w jednym tygodniu.

Wielopole, pow. Ropczyce, co drugi poniedziałek targ.

Wiśnicz nowy. Targi w każdą środę. Jarmarki: 4 i 25 stycznia, 15 lutego, 7 i 28 marca, 18 kwietnia, 9 i 30 maja, 20 czerwca, 11 lipca, 1 i 22 sierpnia, 12 września, 3 i 24 paźdż., 14 listop., 5 i 26 grudnia.

Stary Sącz, pow. Nowy Sącz. Targi: 10 paźdż., 24 paźdż., i co drugą środę naprzemian z targami w Piwnicznej.

Strzyżów, miasto pow., targi co wtorek.

Wiślnowa, pow. Wieliczka, co 2-gi czwartek targ. Targi odbywają się w jednym tygodniu.

Wojszczyca, pow. brzeski. Targi co drugi poniedziałek.

Zakliczyn, pow. Brzesko. Targi co drugi poniedziałek.

Zator, pow. Oświęcim. Targi co poniedziałek.

Zassów, pow. Pilzno. Targi co wtorek.

Zabno, pow. Dąbrowa. Jarmarki co drugi poniedziałek.

Zawoja, pow. Maków. Targi co drugi wtorek.

Zdźmia, pow. gorlicki: 9 targów, daty oznacza się na każdy rok.

Zmigród Nowy, miasteczko, pow. jaśielski. Jarmarki: we wtorki po M. B. Gromn., w Środopociu, po św. Wojciechu, po św. Janie, po św. Jakóbie, po św. Jądwidzie i po św. Lucji.

Zwycie, miasto pow.: 9 jarmarków: w poniedziałek po Trzech Królach, w Wniebowst. Pańsk., po św. Piotrze i Pawle, po św. Michale, po św. Bartolomeju, po św. Macieju, po św. Marcinie, przed Świątami Wielkonoconemi i 21 grudnia. Targi co środę.

Zolynia, pow. Łańcut. Jarmarki: 25 stycznia, 24 lutego, 19 marca, w poniedziałek Wielkiego Tygodnia, 1 maja, poniedziałek po św. Trójcy, 24 czerwca, 22 lipca, 10 sierpnia, 8 września, 21 września, 28 października, 25 listop., 21 grudnia (w razie święta w dniu następnym).

## Woj. Lubelskie.

Aleksandrów, osada Józefów, pow. Bilgoraj. Jarmarki: poniedz. po: 1 stycz., 2 lut., 19 marca, 13 lipca, 26 lipca, 15 sierp., 21 wrześ., 1 paźdż. i 8 grud. każdego roku. Targi poniedz. (w razie święta, piątek) każdego tygodnia.

Annapol, pow. Janów Lubelski, osada Annapol. Dni targów czwartek każdego tygodnia.

Bełżyce, osada Bełżyce, pow. Lublin. Dni jarmarków środa po: niedz. Białej, 8 maja, 13 lipca, 23 wrześ., 1 listop., i 13 grudnia. Dni targów wtorek każdego tygodnia.

Biała Podlaska, miasto pow. Dni targów czwartek każdego tygodnia. Dni jarmarków pierwszy czwartek każdego miesiąca.

Bilgoraj, miasto pow. Dni jarmarków: co 6 stycz., 24 lut., 25 mar., 22 lipca, 15 sierp. i 4 paźdż. każdego roku. Dni targów czwartek każdego tygodnia.

Brzeziny, osada Milejów, pow. Lublin, targ czwartek każdego tygodnia

Brzozówka, stacja kol. Szastarka, powiat Janów Lubelski, targ środa każdego tygodnia.

Białopole, pow. Hrubieszów, targ każdy poniedziałek.

Bukowa, osada Sawin, pow. Chełm. Targi poniedziałek każdego tygodnia jarmarki pierwszy poniedziałek każdego drugiego tygodnia.

Bychawa, pow. Lublin, dni jarmarków środa po: 6 stycz., niedz. środop., 22 lip., 21 wrześ. i 21 paźdż. oraz przed 11 maja każdego roku.

Chełm, miasto pow., dni jarmarków: pierwszy wtorek każdego drugiego miesiąca. Dni targów wtorek i piątek każdego tygodnia.

Chudowola, osada Michów, pow. Lubartów. Jarmarki środa każdego tygodnia.

Cycow, wieś Cycow, pow. Chełm. Jarmarki wtorek po: 19 marca i 6 grudnia każdego roku. Targi wtorek każdego drugiego tygodnia.

Czajki, osada Krańciszyn, pow. Krasnostaw. Targi poniedziałek każdego tygodnia.

Czemierniki, osada Czemierniki, pow. Lubartów, jarmarki wtorek po: 21

stycz., 24 lut., 25 mar., 3 maja, 30 czerwca, 15 sierp., 28 paźdż. i 30 listopada.

Drzewce, osada Wąwolnica, pow. Puławy, jarmarki środa każdego tygodnia.

Dubienka, pow. Hrubieszów, targ czwartek każdego tygodnia.

Frampol, osada Frampol, pow. Bilgoraj. Jarmarki poniedziałek po: 8 lut., 4 mar., 25 kwietnia, 13 czerw., 10 lipca i 18 paźdż. każdego roku. — Targi poniedziałek każdego tygodnia.

Garwolin, miasto pow., jarmarki środa po: 24 lut., niedzieli przedwiośnej, 10 czerw., 24 sierp., 25 wrześ. i 23 grudnia każdego roku. Targi środa każdego tygodnia.

Goraj, osada Goraj, pow. Bilgoraj, targi środa każdego tygodnia.

Gorzków, osada Gorzków, pow. Krasnostaw, jarm. 1. we wtorek po 8 maja każdego roku, targi czwartek każdego tygodnia.

Grabowiec, osada Grabowiec, powiat Hrubieszów, targi poniedziałek każdego tygodnia.

Gulów, osada Adamów, pow. Łuków, jarmarki poniedziałek po 4 marca, 24 sierp., 15 paźdż. i 30 listop. oraz przed 1 maja i 24 czerwca. Targi poniedziałek każdego tygodnia.

Horodło, osada Horodło, pow. Hrubieszów, targi poniedziałek każdego tygodnia.

Horodyszcze, osada Wisznica, powiat Włodawa, jarmarki poniedziałki po: 24 kwietnia, 24 czerw., i 15 sierp. Targi poniedziałek po 15-ym każdego miesiąca.

Hrubieszów, miasto pow., targi wtorek każdego tygodnia.

Irena, osada Irena, pow. Puławy, targi środa każdego tygodnia.

Izbiica, osada Izbiica, pow. Krasnostaw, dni jarmarków pierwszy środa na początku każdego kwartału. Dni targów piątek każdego tygodnia.

Janów Podlaski, miasto J. P., pow. Konstantynów z siedzibą w Jasowie Podlaskim, dni jarmarków wtorek po 10 i 25 każdego miesiąca. Dni targów wtorek po 10 każdego miesiąca.

Janów Lubelski, miasto pow., dni jarmarków: 2 stycznia, 8 lutego, 4 marca, 4 maja, 24 czerwca, 14 września, 2 listop., 9 grudnia. Targi czwartek każdego tygodnia.

Jarczów, osada Jarczów, pow. Tomaszów Lub., targi środa każdego tygodnia.

Jarosławiec, osada Uchania, powiat Hrubieszów, targi środa każdego drugiego tygodnia.

Jaszczów, Biskupiec, pow. Lublin. Dni jarmarków 7 stycz., 8 maja, 27 wrześ. i 11 listop. Targi poniedziałek każdego tygodnia.

Kazimierz, osada K., powiat Puławy. Dni jarmarków wtorek każdego tygodnia. Dni targów piątek każdego tygodnia.

Koek, miasto Koek, powiat Łuków. Dni jarmarków: wtorek po 3 lut., 12 mar., 23 kwiet., 4 paźdż., 4 lipca i 13 grudnia. Dni targów wtorek każdego tygodnia.

Kodeń, osada K., powiat Biał., — Dni jarmarków wtorek po 15-ym każdego miesiąca, wtorek po 11, po 12, po Zielon. Świąt. — wtorek.

Komarów, osada K., pow. Tomaszów Lub. Dni targów poniedziałek każdego tygodnia.

Kosów, osada Kosów, pow. Sokółka. Dni jarmarków wtorek po: 1-ym i 15-ym każdego miesiąca, Dni targów wtorek każdego tygodnia.



Kodakowola, osada K., powiat Puławy. Dni jarmarków wtorek każdego tygodnia.

Krasnik, miasto Krasnik, pow. Janów Lubelski. Dni jarmarków: 7 stycz., 24 lut., następny dzień po niedzieli Palm, 13 maja, 13 czerw., w lipcu na św. Kiljana, nast. dzień po 15 sierp., nast. dzień po 14 września, 4 paźdż., 11 listop. i 4 grudnia. Dni targów wtorek każdego tygodnia.

Krasnobród, osada Krasnobród, pow. Zamość. Dni targów wtorek każdego tygodnia.

Krasnostaw, miasto pow. Dni jarmarków: wtorek po 1-ym każdego miesiąca. Dni targów wtorek i piątek każdego tygodnia.

Kryłów, osada Kryłów, pow. Hrubieszów. Dni targów czwartek każdego tygodnia.

Krzyszów, osada Krzeszów, pow. Bilgoraj. Dni targów środa każdego tygodnia.

Kzesonów, wieś K., pow. Lublin. Dni jarmarków 8 stycz., 5 marca, 14 kwiet., 2 lip., 10 wrześ. i 5 list. Dni targów czwartek każdego drugiego tygodnia.

Kurów, osada K., pow. Puławy, dni targów czwartek każdego tygodnia.

Łaskarzew, osada Ł., pow. Garwolin, dni targów wtorek każdego tygodnia.

Łaszczów, osada Ł., pow. Tomaszów Lub., dni targów wtorek każdego tygodnia.

Łęzna, miasto Ł., powiat Lubartów, dni jarmarków poniedziałek każdego tygodnia, ponadto na „Boże Ciało” oraz 1 września każdego roku. Dni targów piątek każdego tygodnia.

Łubartów, miasto pow. Dni jarmarków wtorek po: 6 stycz., Niedz. Palm, 8 maja, 28. lip., 24 sierp., św. Dionizym, ponadto wtorek każdego drugiego tygodnia. Dni targów wtorek i piątek każdego tygodnia.

Łomazy, osada Ł., powiat Biela Podlaska. Dni jarmarków pierwszy poniedziałek każdego miesiąca.

Łosice, miasto Łosice, pow. Konstantynów, s siedziwą w Janowie Podl. Dni jarmarków środa po: 21 stycz., niedzieli Palm, niedzieli przewodni, 8 maja, 24 czerw., 16 lip., 15 sierp., 29 wrześ., 2 paźdż., 10 listop. i 8 grudnia oraz przed niedz. śródpod. Dni targów środa po 1-ym i 15-ym każdego miesiąca.

Łuków, miasto pow. Dni jarmarków wtorek: w 1-ym tygodniu Wielk. Postu, ostatnim tygodniu przed Wielkanocą, 1-ym tygodniu po Wielkanocy, 1-ym tygodniu po Ziel. Świąt, 1-ym tygodniu po 8 wrześ. Dni targów czwartek każdego tygodnia.

Łysybył, pow. Łuków. Dni jarmarków o ile nie będzie, dni targów co drugi wtorek świąt rzym.-kat.

Macielowice, osada M., powiat Garwolin. Dni targów poniedziałek każdego tygodnia.

Markuszów, osada M., powiat Puławy. Dni jarmarków poniedziałek każdego tygodnia.

Miedzyrzec, miasto M., powiat Radzyń. Dni jarmarków: czwartek po 1-ym i 15-ym (wzgl. 1-go i 16-go) każdego miesiąca. Dni targów wtorek, czwartek każdego tygodnia.

Modliborzycze, osada M., powiat Janów Lubelski. Dni jarmarków: 21 stycznia, 24 lut., 12 marca, 26 marca, 25 kwietnia, 9 maja, pierwszy dzień po Ziel. Świąt, 30 czerwca, 23 lipca, 10 sierp., 24 sierp., 9 września, 22 września, 15 paźdż., 28

paźdz., 13 list., 25 list. i 21 grudn. Dni targów poniedziałek każdego tygodnia.

Mordy, miasto M., powiat Siedlce. Dni jarmarków: poniedziałek po: 1-ym każdego miesiąca, oraz czwartek po: 4 marca i 29 września każdego roku. Dni targów czwartek każdego tygodnia.

Niedzwica Kościelna, wieś N. K., pow. Lublin. Dni targów pierwszy poniedziałek każdego miesiąca. Dni jarmarków poniedziałek po: Wniebowstap. Pańsk. i św. Bartłomieju.

Opole, wieś Podemówcze. Dni targów środa po 10-ym każdego mies.

Opole, osada O., powiat Puławy. Dni jarmarków poniedziałek każdego tygodnia.

Osieck, osada O., powiat Garwolin. Dni jarmarków czwartek po 6 stycz., niedzieli świętopustnej Ziel. Świąt, 16 lip. i 1-jej niedzieli adwentu, oraz przed 1 września każdego roku. Dni targów czwartek każdego tygodnia.

Ostrów Siedlecki, miasto O. S., powiat Włodawa. Dni jarmarków poniedziałek po: 26 maja, 23 czerwca, 13 lipca, 15 paźdż. i 20 listopada, oraz przed 10 sierp. Dni targów czwartek każdego tygodnia.

Parczew, miasto P., powiat Włodawa. Dni jarmarków wtorek po: 6 stycz., 2 lut., 4 marca, 23 kwiet., 8 maja, 30 maja, 24 czerw., 5 września, 2 października i 8 grudnia, oraz w 2 tygodniu po 15 sierpnia. Dni targów wtorek i czwartek każdego tygodnia.

Parzyów, osada P., powiat Garwolin. Dni jarmarków wtorek każdego drugiego tygodnia.

Puławy, miasto pow. Dni jarmarków: środa każdego tygodnia. Dni targów wtorek i piątek każdego tygodnia.

Pawłów, osada Pawłów, powiat Chełm. Dni jarmarków środa po: 25 marca, opiece św. Józefa, Zielon. Świąt, Bożem Ciele, 15 sierp. i 4 grudnia każdego roku. Dni targów środa każdego tygodnia.

Piaski Wielkie, osada P. W., powiat Lublin. Dni jarmarków środa po: 24 lutego, niedzieli Palm., św. Kiljanie, 14 wrześ. i 1 listop., oraz przed 29 grudnia. Dni targów środa każdego tygodnia.

Piszczac, osada P., pow. Biela Podlaska. Dni jarmarków pierwsza środa każdego miesiąca. Dni targów środa każdego tygodnia.

Radecznicza, wieś R., powiat Zamość. Dni targów środa każdego drugiego tygodnia.

Radzyń, miasto pow. Dni jarmarków poniedziałek po 1-ym każdego miesiąca. Dni targów środa każdego tygodnia.

Rejowiec, osada R., powiat Chełm. Dni jarmarków poniedziałek po: 17 lut. i przed 24 kwietnia każdego roku; środa po: Zielon. Świąt, i 15 sierp. każdego roku. Dni targów poniedziałek każdego tygodnia.

Rososze, osada R., powiat Biela Podlaska. Dni jarmarków środa po 10-ym każdego miesiąca.

Ruchna, osada Liw, pow. Węgrów. Jarmarki 4 rocznie. Dni targów pierwszy czwartek każdego mies.

Rybitwy, osada Józefów, pow. Puławy. Dni targów czwartek każdego tygodnia.

Ryki, osada R., pow. Garwolin. Dni jarmarków czwartek każdego tygodnia.

Sarnaki, osada S., pow. Konstantynów z siedziwą w Janowie Podl. Dni jarmarków wtorek po 21 stycz., nie-

dzieli śródpustną, 23 kwiet., 8 maja, 29 wrześ. i 18 paźdż. Dni targów wtorek po 1 i 15 każdego mies.

Siedlce, miasto pow. Dni jarmarków wtorek po: 6 stycz., 2 lut., wstępy czyli śródpod., 4 maja, św. Trójcy, 24 czerw., 26 lip., 21 wrześ. i 11 listop., tudzież wtorek po 1-ym i 15-ym każdego miesiąca. Dni targów wtorek i piątek każdego tygodnia.

Siedliszcze, osada S., pow. Chełm. Dni jarmarków czwartek po: 2 lut., 19 marca, Bożem Ciele, 15 sierp., 29 września i 11 list. każdego roku. Dni targów czwartek każdego tygodnia.

Skierbieszów, wieś S., pow. Zamość. Dni jarmarków 8 lipca każdego roku. Dni targów pierwsza środa każdego miesiąca.

Sadowne, osada S., pow. Węgrów, dni targów: od 1 kwietnia do 30 września, wtorek każdego tygodnia od 1 paźdż. do 30 marca każdego tygodnia.

Skupie, osada Mokobody, pow. Siedlce, dni jarmarków pierwsza środa każdego miesiąca, oraz pierwsza środa po 15-ym października każdego roku (jarmark roczny).

Ślawatycze, osada S., pow. Włodawa, dni jarmarków poniedziałek po 1-ym każdego mies. Dni targów poniedz. każdego tygodnia.

Sobibór, Maroszyn Mały, pow. Włodawa, dni targów każda środa o ile nie będzie świąt rz.-kat.

Sobirów, Wola Uhruska, dni targów czwartek każdego tygodnia.

Sobienie Jezioro, osada S. J., pow. Garwolin, dni targów wtorek każdego tygodnia.

Sobolew, osada S., pow. Garwolin, dni targów czwartek każdego tygodnia.

Sokolów, miasto pow. Dni jarmarków czwartek po: 6 stycz., Bożem Ciele, 16 sierp., 29 września, 30 paźdż. oraz w Wielki Czwartek. Dni targów czwartek każdego tygodnia.

Sterdyń, osada St., pow. Sokolów, dni jarmarków poniedziałek po: 21 stycz., 24 lut., 10 marca, 1 maja, 15 czerw., 25 lip., 24 sierp., 21 wrześ., 15 i 28 paźdż., 11 listop. i 21 grudnia. Dni targów poniedziałek każdego miesiąca.

Stoczek, osada St., pow. Węgrów, dni jarmarków: poniedziałek każdego tygodnia.

Stoczek miasto St., pow. Łuków, dni jarmarków wtorek każdego drugiego tygodnia.

Świerze, osada Ruda Huta, powiat Chełm, dni targów czwartek każdego drugiego tygodnia.

Świerze, osada S., pow. Chełm, dni targów środa każdego drugiego tygodnia.

Szechrzeszyn, miasto S., pow. Zamość, dni targów wtorek każdego tygodnia.

Tarnogród, osada T., pow. Bilgoraj, dni jarm. wtorek po: 6 stycz., Niedzieli Palmowej, 2 lipca i 14 września, oraz przed 10 sierp. i 28 paźdż. Dni targów wtorek każdego tygodnia.

Tomaszów, miasto T., pow. T. Lub., dni targów czwartek każdego tygodnia.

Turka, osada Dorohusk, pow. Chełm, dni targów czwartek każdego tygodnia.

Turobin, osada T., pow. Krasnostaw, dni jarmarków wtorek po: 25 stycz., 19 marca, 23 kwietnia, św. Trójcy, 29 czerwca, 16 sierpnia, 15 paździer. i 4 grudnia. Dni targów czwartek każdego tygodnia.

Tyszowca, os. T., p. Tomaszów Lub., dni jarmarków środa po: 11 stycz., 1 lut., 19 i 22 lut., 29 marca.



10 maja, 21 maja, 31 maja, 21 czerwca, 5 lipca, 9 sierpnia, 19 wrzeź. i 8 list. Dni targów środa każdego tygodnia.

Urzędów, osada U., pow. Janów Lub. dni jarmarków pierwszy poniedziałek po Popielcu, pierwszy poniedziałek po Wielkanocy, 15 czerwca, 10 sierpnia, 18 paźdz. i 9 grudnia. Dni targów poniedziałek każdego drugiego tygodnia.

Węgrów, miasto pow., dni jarmarków wtorek każdego tygodnia (2 roczne w marcu i listopadzie). Dni targów piątek każdego tygodnia.

Werkowice, wieś W., pow. Hrubieszów, dni (jarmarków) targów czwartek każdego tygodnia.

Włodawa, miasto pow., dni jarmarków czwartek po Wielkanocy prawosław. 4 lipca, 28 sierpnia i 14 października. Dni targów czwartek każdego tygodnia.

Wohyń, osada W., pow. Radzyń, dni jarmarków poniedziałek, o ile nie będzie świąt rz.-kat. Dni targów poniedziałek każdego tygodnia.

Wojławice, osada W., pow. Chełm, dni jarmarków środa po: 19 mar. św. Trójcy, 24 kwiet., 8 wrzeź. 29 wrzeź. i 25 listop. każdego tygodnia. Dni targów środa drugiego każdego tygodnia.

Wola Czolnowska, osada Baranów, pow. Puławy, dni targów wtorek każdego tygodnia.

Wola Wereszczyńska, wieś Wereszyn, dni targów środa każdego drugiego tygodnia.

Wysokie, osada W., pow. Kraśnystaw, dni jarmarków pierwsza środa każdego miesiąca, o ile nie będzie świąt rz.-kat.

Zakanale, osada Konstantynów, pow. Konstantynów z siedzibą w Janowie Podl., dni jarmarków wtorek po 5-ym każdego miesiąca.

Zaklików, osada Z., pow. Janów Lub., dni jarmarków 22 stycz., nast. dzień po niedz. środopostnej, 27 lipca, 25 sierpnia, 2 listop. i 14 grudnia. Dni targów środa każdego tygodnia.

Zakrzówek, osada Z., pow. Janów Lubelski, dni targów czwartek każdego tygodnia.

Zamość, miasto pow., dni jarmarków poniedziałek po: 7 lut., 9 marca, Wniebowstąp. Pańskim, 12 lipca, 21 wrzeź. — Dni targów czwartek każdego tygodnia.

Żelechów, miasto Z., pow. Garwolin, dni targów wtorek i piątek każdego tygodnia.

Zemborzyce, os. Głusk, pow. Lublin, dni targów co drugi poniedziałek, o ile nie będzie św. rz.-kat.

Żółkiewka, osada Z., pow. Kraśnystaw, dni targów poniedziałek każdego tygodnia.

Zwierzyńiec, wieś Z., pow. Zamość, dni targów środa każdego tygodnia.

## Woj. Łwowski.

Ballgród, pow. liski: Każdego poniedziałku targ tygodniowy, w razie święta targi nie odbywają się.

Baranów, pow. tarnobrzelski: co wtorku targ.

Bełz, pow. sokalski: Co czwartku targ. W pierwszy dzień po św. Stefania, muez. ruskim, w pierwszy poniedziałek Zapust, grec.-kat., w pierwszy poniedziałek po Niedzieli kwietniew rusk., po Przewidniew Niedzieli rusk., Wielkanocnych Świątach rusk. w pierw. wtorek po Ziel. Świątach rusk., 2 lipca, 2 sierpnia, 13 paźdz., 27 listop., 13 grud.

Bircza miasto, pow. dohromliki: 2 stycz., 29 czerw., 6 paźdz.; co środy targ.

Błażowa, pow. rzeszowski: 6 stycznia, 12 marca, 2 lipca, 8 sierpnia, 11 i 29 września, 13 grudnia. Każdego środy targ.

Bóbrka, miasto pow.: 16 stycz., 17 marca, 9 maja, 26 lipca, 31 paźdz., 7 grudnia. Co czwartku targ.

Brzozów, miasto pow.: w poniedziałek wzgl. wtorek po 3 Królach, w dzień św. Doroty, — zawsze w poniedziałek, wzgl. poniedziałek po środopociu (w razie święta wtorek), w dzień św. Wojciecha, wzgl. wtorek po Ziel. Świątach, w dzień św. Piotra i Pawła, poniedz. w dzień św. Magdaleny, poniedz. w dzień św. Bartłomieja, w dz. św. Krzyża, w dzień św. Franciszka, w dz. W. Świąt, 4 grudnia. Każdego poniedziałku targ.

Bukowsko, pow. Sanok. Co czwartek targ.

Chodorów, pow. Bóbrka. Jarmarki 14 października.

Cieszanów, m. pow. Co wtorku targ. Czudec, pow. Strzyżów. Co środy targ.

Domaradz, pow. Brzozów. 7 stycz. w pierw. środę po św. Walentyn, 4 marca w pierwszą środę po św. Kazimierzu, 1 maja w pierwszą środę po św. Filipie i Jakóbku, 2 lipca w pierwszą środę po Naw. N. P. Marii, 5 wrzeź. w pierwszą środę po św. Wawrzyńcu, 11 list. w pierwszą środę po św. Marcynie.

Dobromil, miasto pow.: 19 stycz., od 1 do 18 sierpnia. Każd. poniedz. targ. Drohobycz, miasto pow. Co poniedz. targ.

Dubiecko, pow. przemyski: 25 stycz., 20 lut., 27 marca, 6 i 30 czerw., 4 września, 4 paźdz., 2 i 27 listopada. 21 grudnia.

Dukla, pow. krośnieński: 7 stycz., 24 lutego, 19 marca, po Wniebowst., Bożem Ciele, 24 czerw., 23 lipca, 30 wrzeź., 20 listop., 20 grudnia. Co czwartku targ.

Dynów, pow. Brzozów: 10 stycz., w dzień św. Pawła, czwartek, 2 lut., w dzień N. P. M. Gromn., czwartek, 19 marca, w dzień św. Wojciecha, czwartek, 14 kwiet., w dzień św. Walerjana, czwartek w nast. dzień po Wniebowst. Pańsk., 13 czerwca, w dzień św. Antoniego, czwartek, 25 lipca, w dzień św. Jakóba, czwartek, 20 sierpnia, w dzień św. Stefana, czwartek, 9 września, w dzień po Matce Bosk. Siewnej, 10 paźdz., w dzień Matki Bosk. Różancowej, 5 listop., w dzień św. Elżbiety, czwartek, 6 grudnia, w dzień św. Mikołaja. Co czwartku targ (w razie święta w piątek).

Fryszatak, pow. Strzyżów. Co czwartku targ.

Głogów i Jawornik polski, pow. Rzeszów, mimo że posiadają koncesje na targi i jarmarki, targi i jarmarki po wojnie nie odbywają się.

Gródek Jagiell., miasto pow. Każdego czwartku targ.

Jaćmierze, powiat Sanok. — Jarmarki w poniedz. i wtorek po 24 dnieli środopostnej, 8 i 9 maja, 9 i 25 czerw. (podług kalendarza pol.).

Jarosław, miasto pow. Co piątku targ.

Jaryczów nowy, pow. lwowski: 21 stycznia, 30 maja, 19 wrzeź., 11 listopada. Co środy targ.

Jawornik, pow. rzeszowski. Co poniedziałku targ.

Jaworów, miasto pow.: 13 maja, 1 sierpnia, 6 października, 6 grudnia. Co poniedziałku targ.

Kamień, pow. Nisko. Co wtorku targ.

Kańczuga, pow. przeworski. Targi odbywają się co wtorku. Jarmarki odbywają się w najbliższy wtorek po: Trzech Królach, Niedzieli starożapustnej, św. Grzegorza, Niedzieli czarnej, Zielonych Świątach, św. Piotrze i Pawle, św. Marii Magdaleny, Wniebowzięciu, św. Rozalii, św. Michała, Karolu, Barbarze.

Kolbuszowa, miasto pow. Co wtorku targ.

Komarno, pow. Rudki. Co pon. targ. Korczyno, pow. Krosno. Co piątek targ.

Krakowiec, pow. jaworowski. Jarmarki odbywają się: pierwszy czwartek po: rusk. Nowym Roku, Rus. Świątenu, św. Józefie, rusk. Wielkiej Nocy, św. Jakóbku, rusk. Czesnim chrześciew, św. Łukaszu, ruskim Dwytrze, św. Katarzynie, ruskim Mikolaju. Co czwartek targ.

Krosno, miasto pow.: pierwszy poniedziałek po Nowym Roku, 3 kwiet., w poniedz. po św. Trójcy, 31 lipca, pierwszy poniedziałek w miesiącu na św. Szymona i po 22 paźdz. pierwszy poniedziałek.

Kulików, pow. żółkiewski: 14 stycz., 14 lut., 14 kwiet., 5 maja, 21 czerw., 20 lipca, 28 sierpnia, 27 wrzeź., 12 paźdz., 10 listop., 20 grudnia.

Leżajsk, pow. łancucki. 21 stycznia, 23 kwiet., 9 maja, 24 sierpnia, 14 wrzeź., 4 paźdz., 6 grudnia. Co wtorku targ.

Lubaczów, pow. cieszanowski. Co poniedziałek targ.

Lwów, miasto stol. Małopolski. — Co piątku targ.

Lutowiska, pow. liski. Według obrządku gr.-kat.: Po Nowym Roku, po Strydnie, w środę środopostną, po św. Jurżu, po Wniebowstąpieniu, po Zielonych Świątach, w piątek po 3-ym czwartku od Świąt Wielkiej Nocy, po św. Piotrze, po Przemienieniu Pańskim, po Nar. N. P. M., w dniu Łuki (31 paźdz. rzym.-kat.) po św. Mikolaju. Co czwartku targ.

Łąka, pow. Sambor. Od czasu wybuchu wojny targi ani jarmarki nie odbywają się.

Łańcut, miasto pow.: 7 stycz., 3 lut., 13 czerw., 13 lipca, 24 sierpnia, 4 paźdz., 11 i 30 listopada. — Uwaga: Prócz tego odbywają się jarmarki w terminie następnym: 1. Czwartki wtorek po wielkim poście, 2. poniedziałek po Wniebowstąpieniu. — Co wtorku targ.

Lisko, pow. Lisko. Co wtorku targ. W razie święta targi w dzień nast.

Majdan, pow. Kolbuszowa. Co poniedziałek targ.

Mikolajów, pow. Bóbrka. Jarmarki odbywają się: 1. Następnego dnia po rusk. św. Stefanie 10 stycz. 2. następnego dnia po Trzech Świątach 13 lut. 3. następnego dnia po Palmowej niedzieli. 4. W dniu ruskiego Bożego Ciała. 5. 15 maja (rzym.-kat.). 6. 10 czerwca (rzym.-kat.). 7. W dniu rusk. Uspania Anny 7 sierpnia. 8. 10 wrzeź. (rz.-kat.). 9. W dniu rusk. Pokrowy 14 paźdz. 10. 15 list. (rz.-kat.).

Mosty wielkie, pow. żółkiewski. — Co środy targ.

Mrzygłód, pow. sanocki. Jarmarki odbywają się po ruskiej: Matce Bosk. Gromniczej. Zwiastowaniu, Przewidniew niedzieli, Boż. Ciele (pol.), Matce Boskiej Zielnej, Wzniesieniu Krzyża, św. Michała, św. Mikolaju. W razie święta najbliższy poniedz.



Narol. pow. Lubaczów. Co czwartek targ.

Nawarja. pow. lwowski: 18 stycznia, 14 lut., 11 lipca, 18 sierp., 26 wrz., 10 listop. Co środy targ.

Niebieszc. pow. strzyżowski. Co poniedziałku targ.

Niemirów pow. rawski. W razie święta polskiego, ruskiego, lub żydowskiego, jarmark odbywa się w następny dzień. Co czwartku targ.

Oleszyce. pow. Lubaczów. Co środy targ.

Podbuż. pow. Drohobycz. Od czasu wybuchu wojny targi ani jarmarki nie odbywają się.

Pruchnik. pow. jarosławski. Jarmarki odbywają się 23 stycznia, 24 lut., 29 marca, 10 i 24 kwiet., 8 maja, 16 czerw., 13 lipca, 26 lipca, 7 sierp., 11 wrzes., 16 paźdz., 13 listop., 7 i 27 grudnia.

Przemysł. miasto pow.: 18 stycz., 6 kwiet., 6 lipca. Co piątku targ.

Przeworsk. miasto pow.: 2 stycz., 19 marca, 1 maja, 27 lipca, 4 paźdz., 19 listop. Co poniedz., środy i piątku na artykuły spoż. targ.

Radomyśl. pow. Tarnobrzeg. Co poniedziałek targ.

Radymno. pow. jarosławski: 2 stycz., 14 lut., 4 marca, 10 marca, 23 kw., 8 maja, 16 lipca, 10 i 24 sierpnia, 21 września, 18 paźdz., 21 listop., 22 grudnia. Co poniedziałku targ.

Ranizów pow. Kolbuszowa. — Co czwartku targ.

Rawa ruska, miasto pow. W razie święta polskiego, ruskiego lub żydowskiego jarmark odbywa się w następny dzień. Co poniedz. targ.

Rogi. pow. Krosno: 26 lipca, 24 sierpnia, 6 grudnia.

Rozwadow. pow. Tarnobrzeg. — Co wtorku targ.

Rudki, miasto pow. Co wtorku targ.

Rudnik. p. Nisko. Co czwartku targ.

Rymanów. pow. sandocki. Co poniedz. targ. W poniedziałki, których odbywają się jarmarki w Krośnie, odpadają targi w Rymanowie.

Rzeszów. miasto pow.: 19 marca, 23 kwietnia, na św. Trójcę, 2 lipca, 31 wrzes., 2 listop., 21 grudnia. Co piątku targ.

Sambor. miasto pow. Co czwar. targ.

Sanok. miasto pow. Co środy targ. (W razie święta w piątek.)

Sądowa Wisznia. pow. mościłski: 2 stycz., 6 czerw., 28 sierp., 21 paźdz. Targi tygodniowe każdej środy.

Sieniawa. pow. jarosławski. Co czwar. tu targ.

Sokal. miasto pow.: 18 stycz., 24 lut., 18 lipca, 4 paźdz., 2 i 22 list., 13 grudnia. Co poniedziałku targ.

Sokołów. pow. Kolbuszowa: 25 marca, 29 czerw., 25 lipca, 11 paźdz. Co środy targ.

Stary Sambor. miasto pow. Każdego wtorku targ.

Strzeliska nowe, pow. bóbrecki. Następnego dnia po św. Jordana rusk., następnego dnia po ruskich Ziel. Świętach. W sierpniu następnego dnia po gr. K. Usp. Boh. W grudniu po gr.-k. Uwedeniu Boh. nast. dnia. Co poniedziałku targ.

Strzyżów miasto pow. Co wtorek targ.

Szczerzec. pow. lwowski: 2 stycznia, pierwszy wtorek po Ziel. Święt., 13 lipca, 30 wrzes., Co czwartku targ.

Tarnobrzeg (Dzików), miasto pow.. W każdą środę targ.

Tyczyn. pow. rzeszowski: 24 stycznia, 4 marca, na Zwinstowanie N. P. M., w piątek po Bożem Ciele, 22 lipca, 17 sierp., 21 paźdz., 28 paźdz., 25 listopada.

Uhnów, pow. rawski: W razie święta polsk., ruskiego, lub żydowskiego jarmarki odbywają się w następny dzień. — 20 stycz., 20 lut., 13 czerw., 13 lipca, 20 wrzes., 31 paźdz. Każdego piątku targ.

Ulanów, pow. Nisko. Co poniedz. targ.

Ustrzyki dolne, pow. Liasko. — Według obrzadku gr.-kat.: Po Nowym Roku, po Strydeni, w środę środopustą, po św. Jurze, po Wniebowstąpieniu, po Zielonych Świętach, w piątek po 9-ym czwartku od Świąt Wielkiejnoy, po św. Piotrze, po Przemienieniu Pańskim, po Nar. N. P. Marji, w dniu Łuki (31 paźdz. rzym.-kat.), po św. Mikołaju. Co środy targ.

Wielkie Oczy, pow. jaworowski: 4 stycz., 8 lut., 29 marca, 31 maja, 19 lipca, 23 sierp., 4 paźdz., 6 grud. Co środy targ.

Winniki. p. lwowski. Co soboty targ.

Zołynia, pow. łańcucki: 25 stycznia, 24 lut., 19 marca, 1 i 31 maja, 24 czerwca, 27 lipca, 10 sierpnia, 24 września, 28 października, 25 listopada i 21 grudnia; prócz tego odbywa się jarmark o terminie niestłym w poniedziałek po niedzieli palmowej.

Zółkiew, miasto pow.: 2 i 20 stycznia, 3 i 27 lutego, w środę 4-go tygodnia rusk., wielk. Postu, 3 maja, 30 czerwca, 14 sierpnia, 14 września, 2 i 11 listopada, 5 grudnia. Co wtorku targ.

**Woj. Łódzkie.**

**Powiat Brzeziński.**

Będków: a) Jarmarki w środy: po św. Agnieszce, po św. Józefie, przed Znalezieniem św. Krzyża, po św. Bartłomeju, przed św. Szymonem i Judą, po św. Katarzynie, b) Targi w środy.

Brzeziny: a) Jarmarki w czwartki: po 10-ym i 21-ym każdego miesiąca, b) Targi w czwartki.

Głowno: a) Jarmarki we wtorki: no Trzech Królach, po Oczyszczeniu N. M. P., po Wniebowstąpieniu Pańskim, po św. Jakobie, przed św. Idelm, po św. Katarzynie, b) Targi we wtorki.

Jeżów: a) Jarmarki w środy: po 1-ym i 15-ym każdego miesiąca, b) Targi w środy.

Katerzynów: Targi we wtorki.

Stryków: a) Jarmarki w czwartki: po 1-ym każdego miesiąca, b) Targi w czwartki.

Tomaszów Mazowiecki: Targi we wtorki i piątki

Ujazd: Jarmarki w poniedziałki.

**Powiat Kaliski.**

Błaszki: a) Jarmarki we wtorki: po 2-gim lutego, po Przewodniej Niedzieli, po 13 czerwca, po 16 sierpnia, po 28 września, po 25 listopada, oraz po 8-ym stycznia, marca, maja, lipca, września i listopada.

b) Targi w poniedziałki, z wyjątkiem poniedziałków w tygodniach, w których odbywają się jarmarki.

Ceków: Jarmarki w poniedziałki po 14-ym każdego miesiąca.

Godlesze Wielkie: Jarm. w czwartki po 14-ym każdego miesiąca.

Chocz: a) Jarmarki we wtorki: przed 1 stycznia, przed 1 marca, przed 1 maja, przed 1 lipca, przed 1 września, przed 1 listopada, b) Targi we wtorki przed 1-ym każdego parzystego miesiąca, t. j. przed 1 lutego, przed 1 kwietnia itd.

Iwanowice: Jarmarki we wtorki: po Trzech Królach, po św. Kazimierzu, po św. Trójcy, po Przemienieniu Pańskim, po Nar. N. M. P., po św. Andrzeju

Kalisz: a) Jarmarki we wtorki: po 3 lutego, przed św. Markiem, 19, 20 i 21 maja (3 dni), przed św. Idelm, po św. Jadwidze, po św. Marcynie, b) Targi we wtorki i piątki.

Koźminek: a) Jarmarki w środy: po 1-ym każdego miesiąca, b) Targi w środy.

Opatówek: Jarmarki w poniedziałki: po pierwszym każdego miesiąca.

Stawiszyn: a) Jarmarki w poniedziałki po 8-ym każdego miesiąca, — b) Targi w czwartki, wyłączając czwartki w tygodniach, w których odbywają się jarmarki.

Strzałków: Jarmarki w czwartki: po 1 stycznia, po 1 marca, po 1 maja, po 1 lipca, po 1 września, po 1 listopada.

**Powiat Kolski.**

Babiak: a) Jarmarki we wtorki: po 5 lutego, po 5 kwietnia, po 5 czerw., po 5 sierpnia, po 5 października, po 5 grudnia, b) Targi w poniedziałki po 15 każdego miesiąca.

Burdzew: a) Jarmarki w poniedziałki po 1-ym każdego miesiąca.

Dąbie: a) Jarmarki w czwartki: po 1-ym każdego miesiąca, b) Targi w poniedziałki i czwartki.

Kolo: a) Jarmarki we wtorki: po 1-ym każdego miesiąca i po Oczyszczeniu N. M. P., po niedziel. środopustnej, po św. Stanisławie, pod podwyższeniu św. Krzyża, po św. Szymonie i Judzie, po św. Katarzynie, b) Targi we wtorki i piątki.

Kłodawa: a) Jarmarki we wtorki: po 7 każdego miesiąca, b) Targi we wtorki i piątki

Izbiца: a) Jarmarki w czwartki: po Trzech Królach, po św. Kazimierzu, po św. Stanisławie, po Nawiedzeniu N. M. P., po św. Franciszku Borg., przed św. Mikołajem, b) Targi w czwartki.

Sompolno: a) Jarmarki w środy: po Oczyszczeniu N. M. P., po Niedziel. Kwietniowej, po Zielonych Świętach, przed św. Janem, po Podwyższeniu Krzyża św., przed Bożem Narodzeniem, b) Targi w czwartki.

**Powiat Koniński.**

Golina: a) 12 jarmarków rocznie w środy po 14-ym każdego miesiąca, b) Targi w poniedziałki.

Grodzicz: Jarmarki we wtorki po 14-ym każdego miesiąca.

Konin: a) Jarmarki we wtorki: po 7-ym każdego miesiąca, b) Targi we wtorki i piątki

Kramsk: Jarmarki w poniedziałki: po 15 stycznia, po 15 marca, po 15 maja, po 15 lipca, po 15 września, po 15 listopada

Krzynów: Jarmarki w poniedziałki po 15 lut., 15 kwiet., 15 czerw., 15 sierp., 15 listop. i 15 grudnia.

Rychwał: a) Jarmarki w poniedziałki przed 1 każdego miesiąca, b) Targi w poniedziałki.

Rzgów: Jarmarki w poniedziałki po 20-ym każdego parzystego miesiąca, t. j. po 20-ym lutego, po 20-ym kwietnia itd., po 15 stycznia, po 15 kwietnia, po 15 lipca, po 15 paźdz.

Ślesin: a) Jarmarki w poniedziałki: po 15-ym każdego miesiąca, b) Targi w poniedziałki.

Tuliszków: Jarmarki w środy przed 15-ym każdego miesiąca.



Władysławów: a) Jarmarki w środy: przed św. Józefem, przed Zielonemi Świątkami, przed św. Janem, przed św. Bartłomiejem, przed WW. Świętymi, przed pierwszą Niedzielą Adwentu. b) Targi w środy.

**Powiat Łaski.**

Latomiersk: a) Jarmarki w środy: po św. Błażeju, po Niedzieli Palmowej, po św. Piotrze i Pawle, po św. Bartłomieuju, po św. Jadwidze, przed św. Barbarą. b) Targi w środy.

Łask: a) Jarmarki w czwartki: po Trzech Królach, po Niedzieli Palmowej, po Zielonych Świątkach, po Nawiedzeniu N. M. P., po Wniebowzięciu N. M. P., po św. Michale. b) Targi w czwartki.

Pabjanice: a) Jarmarki w poniedziałek po św. Agnieszce, we wtorek po św. Józefie, w poniedziałek po św. Alojzym, w poniedziałek przed św. Wawrzyńcem, w czwartek przed św. Szymonem i Judą, w czwartek przed św. Tomaszem. b) Targi we wtorki i piątki.

Śczerców: a) Jarmarki we czwartki: po św. Agatonie, po św. Józefie, po św. Urbanie, po św. Jakobie, po Narodzeniu N. M. P., po WW. Świętych. b) Targi w czwartki.

Widawa: a) Jarmarki: 23 lutego, 16 marca, 2 kwietnia, 13 lipca, 16 listopada, 21 grudnia. b) Targi w poniedziałki.

Zelów: Targi w środy.

**Powiat Łęczycki.**

Grabów: a) Jarmarki w środy: po 15-ym każdego miesiąca. b) Targi w środy.

Łęczyca: a) Jarmarki we wtorki po 1-ym każdego miesiąca. b) Targi we wtorki i piątki.

Ozorków: a) Jarmarki w poniedziałki: po 7-ym każdego miesiąca. b) Targi w poniedziałki i piątki.

Podębcice: a) Jarmarki we wtorki: po Trzech Królach, po św. Józefie, po św. Stanisławie, po św. Marji Magdalenie, po św. Tekli, po św. Marcynie. b) Targi we wtorki.

Piątek: a) Jarmarki w poniedziałki: po 15-ym każdego miesiąca. b) Targi w poniedziałki.

Wartkowie: Jarmarki w poniedziałki: po 20 stycznia, po 20 marca, po 20 maja, po 20 lipca, po 20 września, po 20 listopada.

**Powiat Łódzki.**

Aleksandrów: a) Jarmarki w czwartki: po 10-ym każdego miesiąca. b) Targi w piątki.

Obojny: Targi w środy.

Kazimierz: Jarmarki we wtorki po 5-ym stycznia, po 5-ym marca, po 5-ym maja, po 5-ym lipca, po 5-ym września, po 5-ym listopada.

Konstantynów: a) Jarmarki w poniedziałki: po 1-ym każdego miesiąca. b) Targi w poniedziałki.

Łódź: a) Jarmarki we wtorki: przed Oczyszczeniem N. M. P., przed Niedzielą Kwietniową, przed św. Antonim, przed św. Hipolitem, przed św. Szymonem i Judą, przed św. Tomaszem Apostołem. b) Targi we wtorki i piątki.

Ruda Pabjanicka: Targi w czwartki

Tuszyn: Jarmarki we wtorki.

Zgierz: a) Jarmarki w środy: po 15 każdego miesiąca. — b) Targi we wtorki i piątki.

**Powiat Piotrkowski.**

Belchatów: a) Jarmarki w poniedziałki: po Niedzieli Środopustnej, przed św. Stanisławem, po św. Krazmie, przed Narodzeniem N. M. P., po św. Aniołach Stróżach, po Bożem Narodzeniu. b) Targi w poniedziałki.

Gorzkowice: Targi w poniedziałki.

Kamieńsk: a) Jarmarki w środy: po Oczyszczeniu N. M. P., po św. Józefie, przed św. Filipem i Jakobem, po św. Marji Magdalenie, po św. Franciszku Seraffickim, przed św. Tomaszem Apostołem. b) Targi w środy.

Kleszczów: Targi we wtorki po 1-ym i 15-ym każdego miesiąca.

Piotrków: a) Jarmarki w poniedziałki: po św. Stanisławie, po św. Janie Chryściele, po św. Jakobie, po św. Marcynie. b) Targi we wtorki i piątki.

Ręczno: Targi we wtorki po 1-ym i 15-ym każdego miesiąca.

Rozprza: Targi w czwartki.

Srocko: Targi w poniedziałki.

Sulejów: a) Jarmarki w poniedziałki: po św. Agnieszce, po św. Grzegorzu, we wtorek po św. Stanisławie, w poniedziałek po Wniebowstąpieniu N. M. P., po Podwyższeniu św. Krzyża, po św. Leonardzie. b) Targi w środy.

Wolbórz: a) Jarmarki we wtorki: po św. Kazimierzu, po Wniebowstąpieniu Pańskim, po św. Piotrze i Pawle, po św. Rochu, po św. Jadwidze, po św. Mikołaju. b) Targi w czwartki.

**Powiat Radomski.**

Brzeźnica: a) Jarmarki w poniedziałki: po 1-ym i 15-ym każd. mies. b) Targi w poniedziałki po 15-ym każdego miesiąca.

Koniecpol: a) Jarmarki w czwartki po 15-ym każdego miesiąca. b) Targi w czwartki.

Pajęczno: a) Jarmarki we wtorki: po 15-ym każdego miesiąca. b) Targi we wtorki po 1-ym i 15-ym każdego miesiąca.

Pławno: a) Jarmarki we wtorki po 1-ym każdego miesiąca. b) Targi we wtorki po 15-ym każdego miesiąca.

Radomsko: a) Jarmarki w czwartki po 1-ym każdego miesiąca. b) Targi w czwartki.

Sulmierzyce: a) Jarmarki w poniedziałki: po 15 stycznia, po 15 marca, po 15 maja, po 15 września, po 15 listopada. b) Targi w poniedziałki przed 1 i 15 każdego miesiąca.

Wielgomłyn: a) Jarmarki w poniedziałki: po 1 stycznia, po 1 marca, po 1 maja, po 1 lipca, po 1 września, po 1 listopada. b) Targi w poniedziałki.

Zytno: a) Jarmarki w środy po 1-ym każdego miesiąca. b) Targi w środy.

**Powiat Sieradzki.**

Braszewice: a) Jarmarki w środy po 1-ym każdego miesiąca.

Burzenin: a) Jarmarki w środy po 1-ym każdego miesiąca. b) Targi w środy.

Sieradz: a) Jarmarki we wtorki po 1-ym każdego miesiąca. b) Targi we wtorki i piątki.

Wzadek: a) Jarmarki w środy po 15-ym każdego miesiąca. b) Targi w środy.

Warta: a) Jarmarki w czwartki po 1-ym każdego miesiąca. b) Targi w czwartki.

Zadzim: Jarmarki w poniedziałki po 1-ym każdego miesiąca.

Zduńska Wola: a) Jarmarki we wtorki po 20 każdego miesiąca. b) Targi we wtorki i piątki

Złoczew: a) Jarmarki w poniedziałki po 14-ym każdego miesiąca. b) Targi w poniedziałki.

**Powiat Słupiecki.**

Kazimierz-Biskupi: a) Jarmarki w środy: po 20 stycznia, po 20 marca, po 20 maja, po 20 lipca, po 20 września, po 20 listopada.

Kleczew: a) Jarmarki we wtorki po 1-ym każdego miesiąca. b) Targi we wtorki i piątki.

Pyzdy: a) Jarmarki w czwartki po 15-ym każdego miesiąca. b) Targi w czwartki.

Skulsk: Jarmarki w poniedziałki po 8-ym każdego miesiąca.

Słupca: a) Jarmarki w poniedziałki po 1-ym każdego miesiąca. b) Targi we wtorki i piątki.

Wilczyń: Jarmarki w środy: po 15 lutego, po 15 kwietnia, po 15 czerwca, po 15 sierpnia, po 15 października, po 15 grudnia.

Zagorów: a) Jarmarki w środy po 1-ym każdego miesiąca. b) Targi w środy.

**Powiat Turecki.**

Dobra: a) Jarmarki w poniedziałki: po św. Walentym, po Przewodniej Niedzieli, po św. Trójcy, po św. Mateuszu, po WW. Świętych, przed św. Tomaszem. b) Targi w środy.

Turek: a) Jarmarki we wtorki po 15-ym każdego miesiąca. b) Targi we wtorki i piątki.

Uniejów: a) Jarmarki we wtorki: po św. Macieju, po Przewodniej Niedzieli, przed Zielonemi Świątkami, po św. Wawrzyńcu, przed św. Michałem, przed św. Andrzejem. b) Targi w czwartki.

**Powiat Wieluński.**

Rolessławie: a) Jarmarki w poniedziałki: po 15 stycznia, po 15 marca, po 15 maja, po 15 lipca, po 15 września, po 15 listopada. b) Targi w poniedziałki.

Działoszyn: a) Jarmarki w czwartki: po Trzech Królach, po Wielkanocy, przed Zielonemi Świątkami, po św. Jakobie, po WW. Świętych, przed Bożem Narodzeniem. b) Targi w czwartki.

Kraszewice: Jarmarki we wtorki po 14-ym każdego miesiąca.

Lututów: a) Jarmarki w czwartki przed 1-ym każdego miesiąca. b) Targi w czwartki.

Osajkiw: a) Jarmarki w poniedziałki: po 1 stycznia, po 1 marca, po 1 maja, po 1 lipca, po 1 września, po 1 listopada. b) Targi w poniedziałki.

Praszka: a) Jarmarki w środy po 15-ym każdego miesiąca. b) Targi w środy

Rudniki: a) Jarmarki w poniedziałki po 1-ym każdego miesiąca. b) Targi w poniedziałki po 15-ym każdego miesiąca.

Skomlin: a) Jarmarki w czwartki po 1-ym każdego miesiąca. b) Targi w czwartki po 15-ym każdego mies.

Wieluń: a) Jarmarki we wtorki po 1-ym każdego miesiąca. b) Targi we wtorki.

Wieruszów: a) Jarmarki w poniedziałki po 1-ym każdego miesiąca. — b) Targi w środy. — Jarmarki i targi przypadające na uroczyste dni świąteczne, odbywał się będą dnia następnego.



# Woj. Nowogródzkie.

## Powiat Baranowicze.

Baranowicze: Jarmarki: 9 stycz. 23 kwiet. i 1 paźdz. Targi w poniedziałki i czwartki.

Łochowicze: Targi w środy i piątki. Jarmarki: 25 maja, 21 czerwca i 27 października.

Mołozadź: Targi w środy. Jarmarki: 23 kwiet., 12 lipca, 2 sierp., 27 września.

Horodyszczce: Targi w poniedziałek. 3 jarn. doroczne. 7 maja, 4 czerw. i 10 października.

Ostrów: Targi w dniu 15 każdego miesiąca. Jarmarki: 8 i 19 stycz., 7 kwiet., 22 maja, 12 lipca, 19 i 28 sierpnia, 21 września, 14 października, 10 listopada, 27 listopada, 14 i 19 grudnia każdego roku.

Stołowicze: Jarmarki: 28 sierpnia i 24 września.

## Powiat Lida.

Lida: Targi w poniedziałki, Ejszyski: Targi w czwartki. Jarmarki: 18-20 maja, 8-10 czerwca.

Woronowo: Targi we wtorki.

Iwje: Targi w środy. Jarmarki: 2 stycznia, 1 lutego, 18 maja, 8 czerwca, 30 czerwca, 29 września, 1 i 2 listopada.

## Powiat Szczuczyn.

Szczuczyn: Targi w poniedziałki i czwartki.

Wasiliszki: Targi w wtorki. Jarmarki: 2 w roku, 24 kwiet. i 5 czerwca.

Ostryna: Targi w poniedziałki.

Zołudek: Targi w poniedziałki.

Bielica: Targi w środy.

Sobakińcze: Targi w środy.

Sobotniki: Targi w poniedziałki. Jarmarki pierwszy poniedziałek każdego miesiąca.

Bieniskonie: Targi w środy.

Nowy-Dwór: Targi w czwartki.

Raduń: Targi w środy.

Lipnieszki: Targi w czwartki. Jarmarki: 7 stycznia, 5 marca, 11 czerwca, 16 i 26 lipca, 16 sierpnia, 9 wrześ.

Skrzybowce: Targi w środy.

## Powiat Nieśwież.

Nieśwież: Targi w środy i piątki.

Kleck: Targi w poniedziałki.

Snów: Targi we wtorki.

Horodziej: Targi w czwartki.

Śniawka: Targi w czwartki.

Zaostrowicze: Targi w czwartki. Jarmarki: 23 maja i 1 września.

## Powiat Nowogródek.

Nowogródek: Targi w poniedziałki i czwartki. Jarmarki: 17 marca, 22 czerwca, 19 sierpnia, 17 grudnia.

Zdzieciół: Targi we wtorki i piątki.

Łubaża: Targi we wtorki i piątki.

Kozielec: Targi w środy. Jarmarki: 5 stycznia, 18 kwietnia, 6 czerwca, 29 czerwca, 6 sierpnia i 8 września.

Nowojelna: Targi w środy.

Dworzec: Targi w poniedziałki.

## Powiat Slonim.

Slonim: Targi w poniedz. i czwartki.

Bytów: Targi 20 każdego miesiąca.

Jarmarki: 12 lipca i 27 października.

Doreczyn: Targi we wtorki i 23 każdego miesiąca.

Kozłowszczyzna: Targi w poniedziałki.

## Powiat Stolpce.

Stolpce: Targi w wtorki i piątki i czwartki. Jarmarki: 6 marca, 14

kwietnia, 22 maja, 12 września, 9 października, 8 listopada, 19 grudnia.

Mir: Targi w poniedziałki. Jarmarki: 24 lutego, 8 czerwca, 22 lipca.

Derewno: Targi w czwartki.

Rubieżowice: Targi w poniedziałki.

Turzec: Targi we wtorki. Jarmarki: 6 maja i 9 grudnia.

## Powiat Wołożyn.

Wołożyn: Targi w poniedziałki i czwartki. Jarmarki: 12 stycznia, 23 lutego, 12 kwietnia, 14 czerwca, 17 września.

Traby: Targi we wtorki.

Wiszniew: Targi we środy. Jarmarki: we śróde po Trzech Królach, w śróde popielcową, w śróde pierwszą i drugą postu, po wszystkich świętych.

Naliboki: Targi w poniedziałki.

Iwieniec: Targi w środy.

Wolma: Targi w czwartki.

# Woj. Poleskie.

## Powiat Brzeski.

Brześć n. B.: Targi wielkie 1 i 16 każdego miesiąca. Targi małe środa i piątek każdego tygodnia.

Wysokie Litewskie: Targi małe w czwartek każdego tygodnia. Targi wielkie 20 każdego miesiąca, oraz 9 lutego, 24 maja, 9 lipca, 11 września i 4 grudnia.

Kamieniec Litewski: Targi wielkie 5 stycznia, 13 stycznia, 3 lut., 5 lut., 5, 14 i 25 marca, 5 kwiet., 5 i 6 maja, 15 maja, 5 i 25 czerw., 12 i 15 lip., 15 sierp., 19 sierp., 5 i 14 września, 5 października, 14 paźdz., 5 i 21 listopada, 5 i 17 grudnia. — Targi małe w czwartek każdego tygodnia.

Czernawczyca, gm. Turna: 10 każdego miesiąca, 28 sierpnia, 10 listopada i 19 grudnia.

Czerniany: 22 każdego miesiąca.

Wielkoryta: Targi wielkie: 8 stycznia, 8 marca, 8 kwietnia, 8 maja, 8 lipca, 8 sierpnia, 8 września, 8 października, 8 listopada.

Pożetyń-Masiewicze, gm. Wielkoryta: Targi wielkie 4 każdego miesiąca.

Maloryta: Targi wielkie 15 i 28 każdego miesiąca.

Domaczewo: Targi wielkie w każdą środę po 15-ym każdego miesiąca i w czasie świąt prawosławnych, w Wniebowstąpienia P. i św. Łukasza.

Mokrzany, gm. Wielkoryta: Targi wielkie: 25 kwiet., 25 czerw., 25 lipca i 25 września.

## Powiat Drohiczyn.

Drohiczyn: Targi wielkie każdego 15 miesiąca, oraz w każdy poniedziałek wielkiego postu (prawosł.). Jarmarki: 15 lutego każdego roku. Każdego poniedziałku po prawosławnej niedzieli przewodniej, oraz każdego 22 maja, 6 sierpnia, 14 września, 19 lipca. Targi małe w poniedziałki każdego miesiąca.

Wolowel: Jarmarki 5-go dnia każdego miesiąca.

Odryżyn: Jarmarki: 8 jarmarków rocznych w dn. 12 lutego, 22 marca, 3 maja, 25 czerwca, 2 i 14 sierpnia, 9 października i 17 grudnia każdego roku.

Janów: Targi małe w środę każdego tygodnia. Jarmarki: 5 jarmarków rocznych — 4 stycznia, 6 maja, 7 lipca, 14 i 27 października każdego roku. 12 jarmarków miesięcznych

5-go każdego miesiąca. Jarmarki dodatkowe: 2 kwiet., 12 września, 22 listopada każdego roku.

Ohomsk: Jarmarki: w dniach 2 i 19 stycznia, 1 lutego, 1 marca, 1 kwietnia, 1 czerwca, 1 i 12 lipca, 2 i 28 lipca, 1 i 27 września, 14 października, 21 listopada, 22 grudnia każdego roku, oraz w środę przed wielkim postem (prawosł.), t. z. „masłennica” i w środę środoposcia każdego roku.

Motol: Targi wielkie: 9 stycznia, 12 stycznia, 22 marca, 7 kwietnia, 15 maja, 14 sierpnia, 22 września, 9 października, 8 listopada, 7 grudnia, 17 grudnia każdego roku i w dieśiaty tydzień po Wielkiej Nocy „Dziesiątucha”. Targi małe we czwartek każdego tygodnia.

## Powiat Kamień-Koszyrski.

Kamień Koszyrski: 52 jarmarki rocznie w każdy wtorek.

Soszyczno: 24 jarmarki w pierwszą i trzecią środę każdego miesiąca.

Rzeczycza: Targi wielkie 15-go każdego miesiąca.

Werchy: 12 jarmarków 1-go każdego miesiąca.

Wielka Głusza: 24 jarmarków 1 i 16 każdego miesiąca.

Krymno: 12 jarmarków 3 dnia każdego miesiąca.

Lubieszów: 12 jarmark. 10-go każdego miesiąca i tradycyjnie 15 maja, 15 lipca, 21 września i 19 grudnia.

Lubaż: 4 jarmarki rocznie w każdą ostatnią środę przed świątami W. Nocy i Bożego Narodzenia, oraz 30 lipca i 15 września.

Pniewno: 12 jarmarków 2 każdego miesiąca.

## Powiat Kobryński.

Kobryń: 1. Rynek, 2. pl. 3 Maja. Targi małe w poniedziałki i czwartki. 1. Rynek, 2. pl. 3 Maja, 3. Targowica. Jarmarki 10, 20 i 30 każdego miesiąca.

Antopol: Targi małe co poniedziałek. Jarmarki: 1-go każdego miesiąca, 24 stycznia, 22 marca, pierwsza środa po Wielkiejnocy, 10-ty poniedz. po Wielkiejnocy, 2 sierpnia, 27 września, 27 paźdz., 9 grudnia.

Dywin: Jarmarki 4 i 17 każdego miesiąca.

Horodec: Jarmarki: 5 każdego miesiąca, drugi dzień po Wniebowst. Pańskim, 12 września.

Samary: Jarmarki 12 każdego mies.

Leików: Jarmarki 25 każdego mies.

Tewle: Jarmarki 7 i 26 każdego mies.

Czerniany: Jarmarki 23 każdego mies.

Mokrzany: 25 każdego miesiąca.

Nowosiółki: Jarmarki: 2 stycznia, 1 marca, 1 maja, 1 lipca, 1 września, 10 listopada.

Zahinka: Jarmarki: 15 i 25 każdego miesiąca, 28 października i 14 paźdz. jarmark odпустowy.

## Powiat Kosowski.

Kosów Poleski: Targi małe w czwartki każdego tygodnia z wyjątkiem przypadających w tym dniu świąt.

Różana: Jarmarki: 15 rocznie, które odbywają się 10 dnia każdego miesiąca, w środę czwartego tygodnia wielkiego postu, 12 lipca i 19 sierpnia.) Targi małe: W każdy poniedziałek z wyjątkiem przypadających w dniu świąt. Targi duże: 12 listopada i 19 sierpnia. oraz w 4-ym tygodniu wielkiego postu.

Telechany: Targi duże 20 stycznia, 7 kwietnia, 6 maja, 7 lipca, 11



września, 21 listopada. Targi małe co czwartek, oprócz dni świątecznych.  
 wczewice: Jarmarki duże 15 lutego, 6 maja, 27 września, 8 listopada. Targi małe w każdą środę oprócz dni świątecznych.

Wola: Jarmarki duże: 9 stycznia i 27 września i niedzieląk przedwodni, według starego stylu. — Targi małe: W pierwszy wtorek miesiąca a jeśli w dniu tym przypada święto — targ odbywa się w dniu poprzedzającym, czyli że w pierwszy niedzieląk danego miesiąca.

#### Powiat Luniniecki.

Liniec: Jarmark wielki i 15 każdego miesiąca. O ile w wymienione dni wypadnie święto, jarmark odbywa się następnego dnia poprzedniego. Targi małe każdego dnia z wyjątkiem sobót i dni świątecznych. Achawa: Targi wielkie 15 każdego miesiąca.

Łanęgródek: 22 maja i 19 grudnia każdego roku jarmarki małe.

Łiczyn: Na drugi dzień Ziel. Świąt według starego stylu i 28 sierpnia jarmarki małe.

Ławeczkie: Targi wielkie 12 razy do roku. Odbywają się w 1-szy czwartek każdego miesiąca, o ile w dzień jarmarczny wypadnie święto, jarmark odbywa się dnia następnego i 40 targów małych w każdy pozostały czwartek.

#### Powiat Piński.

Łobos-Zahorczki: Targi wielkie: 20 stycznia, 22 maja, 2 sierpnia, 10 października.

Łoroczno: Targi wielkie 20 stycznia, 7 kwietnia, 12 września, 12 listopada. Targi małe 27 każdego miesiąca.

Łuski: Targi wielkie 8 kwietnia, 21 września, 19 grudnia, wg. star. stylu, drugi dzień Zielonych Świąt, 4 dziewiąty piątek po Wielkanocy i 15 sierpnia każdego roku. — Targi małe w niedzieląki, środy i piątki.

Łubiszyn: Targi wielkie 15 stycznia, 15 lutego, 7 kwietnia, 12 lipca, 19 sierpnia, 14 października. — Targi małe 1-go każdego miesiąca.

Ławeczkie: Targi wielkie: 22 maja, 21 września.

Łermiki: 15 każdego miesiąca, 22 maja, 7 lipca, 8 listopada, 10 grudnia.

Łocze: Co drugi miesiąc 15-go.

#### Powiat Prużański.

Łrużana: Targi wielkie: 19 sierpnia, 27 października i 10 listopada każdego roku. — Targi małe w niedzieląki i czwartki każdego tygodnia.

Łszeszów: Targi małe w czwartek każdego tygodnia. Targi wielkie: 23 stycznia, 22 marca, 4 sierpnia, 14 października, 14 listopada.

Łelec: Targi wielkie: 23 stycznia, 22 marca, 4 sierpnia, 14 października, 14 listopada.

Łalec: Targi wielkie: 12 lipca, 14 września, 21 listopada, 9 grudnia.

Łereza Kartuska: Targi wielkie: 1 stycznia, 23 kwietnia, 29 czerwca, 15 sierpnia, 8 września, 14 października, w ostatni czwartek przed popielcem, po Wielkanocy, według starego stylu, 5 każdego miesiąca. — Targi małe w czwartek każdego tygodnia. — Targi małe w środę każdego roku. — Targi wielkie 8 listopada każdego roku.

#### Powiat Stoliński.

Stolin: Targi wielkie: 15 stycznia, 15 lutego, 15 i 21 marca, 15 kwietnia, 6 i 15 maja, 15 i 30 czerwca, 15 lipca, 15 i 19 sierpnia, 15 września, 15 października, 15 i 29 listopada, 15 grudnia. 52 targi małe co czwartek.

Dawidgródek: Targi wielkie 1-go każdego miesiąca. Targi małe co środa i piątek każdego tygodnia.

Plotnica: Targ wielki 14 października.

#### Woj. Stanisławowskie.

Bohorodczany, miasto pow.: Jarmarki: 15 stycznia, 8 lutego, 6 kwiet., 19 maja, 22 czerwca, 8 lipca, 29 sierpnia, 22 września, 14 października, 9 listopada. Targi co drugą środę.

Bolechow, pow. Doliwa: Co niedzieląk targ.

Bolszewce, pow. Peczenizyn: Jarmarki 18 lipca. Co niedzieląk targ.

Bukaczowce, pow. Rohatyn: Jarmarki: 2 stycznia, 25 lutego, 26 marca, 5 maja, 22 czerwca, 8 lipca, 10 sierp., 13 września, 2 listopada, 6 grudnia. Targi w czwartek.

Bursztyn, pow. Rohatyn: Targi w wtorek.

Delatyn, pow. Nadwórna: Co niedzieląk targ. — Jarmarki: 16 stycz., 24 marca, 24 kwietnia, 1 czerwca, 27 sierpnia, 9 września, 20 wrześ., 20 listopada, 20 grudnia.

Dolina, m. pow.: Jarmarki: 18 stycz., 16 lut., 9 mar., 13 kwiet., 14 maja, 8 czerwca, 8 lip., 3 sierp., 7 wrześ., 15 paźdz., 16 listopada, 27 grudnia. Każdego wtorku targ.

Halicz, pow. stanisławowski: 25 marca, 5 lipca, 14 października. Targi w środę.

Gwoździec, pow. Turka: Co niedzieląk targ.

Horodenka, miasto pow.: 13 stycznia, 14 lutego, 1 marca, 6 kwietnia, 7 maja, 2 czerwca, 11 lipca, 27 sierpnia, 20 listopada. Targ we wtorek.

Jablondów, pow. Peczenizyn: 31 stycz., 15 lutego, 14 maja, 29 sierpnia, 14 października, 30 grudnia.

Kalusz, miasto pow.: Co poniedz. targ.

Kolomyja, miasto pow.: 13 stycznia, 21 lutego, 2 sierpnia, 4 września, 31 października, 18 grudnia. — Targi w środę.

Kosów, miasto pow.: Każde środy targ tygodniowy.

Łaneczyn: Jarmarki: 10 stycznia, 30 marca, 25 lipca.

Mikolajów n. D., pow. Żydaczów: Targi we wtorek.

Nadwórna, miasto pow.: Jarmarki: 20 i 21 stycznia, 7 i 8 kwietnia, 5 czerwca, 10 i 11 lipca, 7 sierpnia, 15 i 16 października, 5 grudnia. — Co wtorku targ.

Obartyn, pow. horodeński: Co niedzieląk targ.

Ottynia, pow. tłumacki: 20 i 29 stycz., 16 lutego, 22 marca, 19 kwietnia, 14 maja, 28 czerwca, 21 lipca, 20 sierpnia, 13 września, 1 i 20 listopada, 23 grudnia. — Targi tygodniowe co wtorku.

Peczenizyn, miasto pow.: Jarmarki: 20 stycznia, 16 lutego, 22 marca, 8 kwietnia, 6 maja, 8 lipca, 29 sierp., 14 paźdz., 9 listopada, 17 grudnia. Targi we wtorek.

Rohatyn, miasto pow.: Jarmarki 17, 18 i 19 marca, Targi w środę.

Roznialów, pow. Dolina: Jarmarki: 15 stycznia, 10 lutego, 3 maja, 13 lip.

14 sierp., 22 września, 20 październ., 22 listopada. Targ w środę.

Skole, miasto pow.: Targi w środę. Smorze, pow. Skole: Jarmarki we wtorki co 2—3 tygodnie.

Śniatyn: Jarmarki 8 lutego, 14 października, 5 listopada, 17 grud. Targi w środę.

Solotwina, pow. Bohorodczany: Jarmarki: 10 stycznia, 16 lutego, 14 marca, 10 maja, 11 czerwca, 2 sierpnia, 3 października, 22 listopada, 20 grudnia.

Stanisławów, miasto pow.: Jarmarki 15 lutego, 30 marca, 15 maja, 16 czerwca, 7 sierpnia, 14 września, 5 grudnia. Targi w czwartek.

Stryj, miasto pow.: Targi w czwartek. Tlumacz, miasto pow.: Targi w niedzieląk.

Turka, miasto pow.: Jarmarki: 1 stycznia, 1 lutego, 1 kwietnia, 1 maja, 1 lipca, 1 sierpnia, 1 września, 1 października, 1 listopada. Targi w środę.

Wysocko, pow. Turka: Jarmarki pierwszego każdego miesiąca.

Zablótów, p. Śniatyn: Targi we wtorek. Żurawno, pow. Żydaczów: Jarmarki: 29 stycznia, 27 sierp., 13 paźdz., 21 listopada. Targi w środę każdego tygodnia.

Żydaczów, miasto pow.: Jarmarki: 20 stycznia, 11 września, 9 listopada. Targi w środę.

#### Woj. Tarnopolskie.

##### Powiat Borszczów.

Borszczów: Targi w niedzieląki.

Jeżierzany: Targi w piątki.

Mielnica: Targi we wtorki.

Korołówka: Targi w czwartki. Jarmarki w śródościu i Wniebowst. obrs. gr.-kat.

Skala: Targi w środy.

##### Powiat Brody.

Brody: Targi w niedzieląki.

Podkamień: Targi w czwartki.

##### Powiat Brzeżany.

Brzeżany: Targi w środy.

Kozowa: Targi w niedzieląki.

Narajów miasto: Targi w czwartki. — Jarmarki: 20 stycznia, 8 kwietnia.

##### Powiat Buczac.

Buczacz: Targi w czwartki.

Jasłowice: Targi we wtorki.

Kolopiec: Targi co drugi wtorek.

Monasterzyska: Targi w środy.

Potok złoty: Targi w środy.

Ujście Zielone: Targi w czwartki.

##### Powiat Czortków.

Czortków: Targi w niedzieląki. — Jarmarki: 21 maja, 12 lipca, 28 sierpnia, 20 grudnia.

##### Powiat Kopyczyńce.

Choroszków: Targi w niedzieląki.

Probużna: Targi we wtorki.

Kopyczyńce: Targi w środy.

##### Powiat Kamionka Str.

Kamionka Str.: Targi we wtorki.

Busk: Targi we wtorki.

Milatin Nowy: Targi w czwartki.

##### Powiat Podhajce.

Podhajce: Targi w czwartki.

Horozanka: Targi w środy.

Zawałów: Targi we wtorki.



**Powiat Przemysłyany.**

Przemysłyany: Targi w poniedziałki.  
Gliniany: Targi w czwartki.

**Powiat Radziechów.**

Poporów: Targi co drugi czwartek.  
Radziechów: Targi w poniedziałki.  
Widków Nowy: Targi co drugą środę.  
Stojanów: Targi co drugi wtorek.  
Łopatyn: Targi co drugą środę.

**Powiat Skalat.**

Skalat: Targi we wtorki.  
Grzymałów: Targi w czwartki.  
Podwoloczyńska: Targi w czwartki.

**Powiat Tarnopol.**

Kozłów: Targi w czwartki.  
Tarnopol: Targi w środy. Jarmarki: 2 stycznia, 14 lutego, 24 czerwca, 26 lipca, 18 sierpnia, 26 września.  
Mikulince: Targi w poniedziałki.

**Powiat Trembowla.**

Budzanów: Targi w czwartki.  
Trembowla: Targi we wtorki. Jarmarki: 7 i 16 lipca

**Powiat Zaleszczyki.**

Pluste: Targi w czwartki.  
Zaleszczyki: Targi we wtorki.

**Powiat Zbarań.**

Zbarań: Targi w poniedziałki.

**Powiat Zborów.**

Pomorzany: Targi w środy.  
Zalesze: Targi w poniedziałki.  
Zborów: Targi we wtorki.  
Jezierna: Targi w poniedziałki.

**Powiat Złoczów.**

Złoczów: Targi w poniedziałki.  
Olesko: Targi co drugi wtorek.  
Sokolówka: Targi co drugą środę

**Woj. Warszawskie.**

**Wojew. Warszawskie.**

Baranów, jarm. 6, w poniedziałki po św. Agnieszce, po Niedz. Zapustnej po Niedz. Kwietnej, po św. Marii Magdalenie, po Wniebowzięciu NMP, przed św. Szymonem i Judą.  
Biała, pow. Rawa Mazow., jarm. 6, w wtorki: po św. Wojciechu, po bł. Jakóbku Strenie, po Podn. Krzyża św., przed św. Tomaszem ap. Co piątek targ.  
Bielawy, pow. Ławicz, jarm. 5, we wtorki: po św. Józefie, przed św. Filipem, po Nawiedzeniu NMP., przed św. Szymonem i Judą, przed św. Tomaszem Apostołem.  
Bielsk, pow. Płock, jarmarków 6, w środy: po Niedzieli Kwiet., po Wniebowstąpieniu Pańskim, przed św. Janem Chr., po św. Annie, po ścieganiu św. Jana, po św. Urszuli.  
Bieżun, pow. Sierpc, jarm. 6, we wtorki: po 3 Królach, po Niedz. Środop., po św. Stanisławie, po św. Małgorz., po Nar. NMP., po św. Mikołaju.  
Błonie, miasto pow., jarmarków 6, we wtorki: po Oczyszczeniu NMP., po Niedz. Kwietnej, po św. Trójcy, po św. Augustynie, po św. Łukaszu, po św. Katarzynie.  
Bobrowniki, pow. Lipno, jarm. 5, w środy: po Oczyszczeniu NMP., po św. Wojciechu, po Wniebowzięciu NMP., po św. Franciszku Seraf., po św. Andrzeju.  
Bodzanów, pow. Płock, jarm. 6, w czwartki: po Zwróceniu św. Pawła,

w środy po Niedzieli Środopust., po św. Stanisławie, po św. Kosmie i Damjanie, po św. Łukaszu Eweng., po św. Klemensie.  
Bolinów, pow. Łowicz, jarmark. 6, we wtorki: po 3 Królach, po św. Kazimierzu, po św. Urbanie, po św. Annie, po Nar. NMP., po św. Marcynie.  
Brześć Kujawski, pow. Włocławek, jarmarków 6, we wtorki: po Nowym Roku, po św. Walentym, przed św. Stanisławem biskupem, po św. Józefie Kal., po św. Stefanie, po Wszystkich Świętych; z pozostaowaniem jednego dnia jarmarcznego w tygodniu zamiast w piątek także we wtorek.  
Chodecz, pow. Włocławek jarm. 6, w poniedziałek po Oczyszczeniu NMP., we wtorek po św. Józefie, w poniedziałki przed św. Filipem i Jakóbem, po św. Dominiku, po św. Jadwidze i Teresie, przed św. Tomaszem Apostołem.  
Chorzels, pow. Przasnysz, jarmarków 6, w poniedziałki: przed Zapustami, po Niedzieli Kwiet., po Bożem Ciele, po Nar. NMP., po Wsz. Świętych, po Niepokal. Poczęciu NMP.  
Chrostkowie, pow. Rypin, jarmarki w poniedziałki: przed bł. Andrzejem Bobolą, przed bł. Bogumiłem, po bł. Bronisławie, po NMP. Loretadzkiej. Co trzeci poniedziałek targ.  
Ciechanowiec, pow. Wysoko Mazowiecki, jarmarków 6, w poniedz., po: M. B. Gromnicznej, św. Wojciechu, Bożem Ciele, św. Wawrzyńcu, św. Mateuszu, św. Andrzeju.  
Ciechanów, miasto pow., jarmarków 6, w środy: po św. Weronice, po Niedz. Środop., po św. Stanisławie, po św. Marii Magdalenie, po Nar. NMP., po św. Marcinie.  
Czerichów, pow. Lipno, w pierwszą środę każdego miesiąca targ.  
Czersk, jarmarków 6, we wtorki: po 3 Królach, przed św. Janem Chr., po św. Jakóbku Apostole, po św. Michałku, przed św. Szymonem i Judą, przed św. Tomaszem Apost.  
Czerwińsk, pow. Płońsk, jarm. 6, we wtorki: po 3 Królach, po św. Wojciechu, po św. Małgorzacie, po Nar. NMP., przed św. Szymonem i Judą, po św. Marcynie.  
Człobry, pow. Mińsk-Mazowiecki, co poniedziałek targ.  
Człobry nad Drwęcą, pow. Rypin, jarmarków 12, we wtorki: po Now. Roku, po św. Kazimierzu, po Niedzieli Kwietnej, po św. Stanisławie, przed św. Janem Chr., po Nawiedzeniu NMP., po św. Bartłomieju, po św. Mateuszu, po św. Jadwidze, po św. Marcynie, po św. Katarzynie i po św. Leokadii.  
Człobry nad Wisłą, pow. Lipno, jarm. 6, w poniedziałki: po św. Macieju, po Niedz. Środop., po Wniebowst. Pańsk., po św. Marii Magdal., po św. Grano. Seraf., po Niep. Pocz. NMP.  
Człobry, pow. Płock, jarmarków 6, w środy: po Zwiast. NMP., we wtorek po św. Stanisławie, w środy po św. Antonim Pad., po św. Marii Magd., we wtorki przed św. Szymonem i Judą, po św. Katarzynie.  
Czerwcowo, pow. Przasnysz, jarmarki w środy: po bł. Andrzeju Boboli, po Zwiastowaniu NMP., przed bł. Jolaną po św. Bronisławie. Co środę targ.  
Czerwona, pow. Warszawa, co czwartek targ.  
Dobbin, pow. Gostynin, jarmarków 6, we wtorki: przed Niedziela Zapustną, przed Niedz. Palmową, przed Wnieb. Pańskim, po B. Ciele, po Narodz. NMP., przed św. Mikołajem. Usta-

nowione cotygodniowe jarmarki, odbywać się będą w czwartki zamiast w piątki.  
Gliniec, pow. Ciechanów, jarmarki w środy: po Dobrosławie, po św. Anaszym, przed bł. Szymonem z Lipiny i po św. Jadwidze. — Co środę targ.  
Golymin, pow. Ciechanów. Jarmarki w poniedziałki: po Zwiast. NMP., po św. Władysławie, po św. Bartłomieju, po św. Salomei. Co trzeci poniedziałek targ.  
Gostynin, miasto pow., jarmarków 6, we wtorki: po św. Weronice, po św. Gertrudzie, po św. Stanisławie, po św. Jakóbku, po św. Andrzeju, przed św. Tomaszem Apostołem.  
Góra Kalwarja, pow. Grójec, jarmarki 4 w środy: po 3 Królach, po Wielkiejnocy, po Zielonych Świątkach, po Bożem Ciele.  
Grodzisk, pow. Błonie, jarmarków 6, w poniedziałek po Niedzieli Zapustnej, we wtorek po św. Wojciechu, w poniedziałki po św. Annie, po św. Marcynie, przed św. Tomaszem Apostołem.  
Grójec, miasto pow.: jarmarków 6, po św. Marku, po św. Annie, przed św. Idzimu, w czwartki: po św. Walentym, po św. Marku, po św. Annie, przed św. Idzimu, po św. Jadwidze, przed św. Mikołajem.  
Iłów, pow. Sochaczew, jarm. 6, w czwartki: po św. Walentym, po 40 męczennikach, po św. Bazylim, przed św. Idzimu, po św. Jadwidze, przed św. Tomaszem.  
Jablonna, pow. Warszawa, odbywały się targi dla sprzedaży produktów spożywczych i wyrobów wiejskich, we wtorki każdego tygodnia, a także 6 jarmarków w ciągu roku, w czwartki, a mianowicie: 1. po Oczyszczeniu NMP., 2. po św. Wojciechu, 3. po św. Antonim, 4. po św. Jakóbku, 5. po św. Michałku, 6. po św. Łukaszu.  
Jadów, pow. Radzymin, jarmarków 6, w poniedziałek po 3 Królach, w poniedziałek po św. Helenie, w środy po św. Stanisławie, w poniedziałki po św. Józefie Kal., po Nar. NMP., po św. Bor.  
Janów, pow. Przasnysz, jarmarków 6, w poniedziałek po św. Kazimierzu, w środy po św. Stanisławie, w poniedziałek przed św. Janem Chr., po św. Bartłomieju, po Podwys. Krzyża św., po św. Andrzeju.  
Jeziorna Królów., pow. Warszawa, co poniedziałek targ.  
Kaluszyn, pow. Mińsk Mazow., jarmarków 6, we wtorki: po 3 Królach, po św. Macieju, po Niedzieli Kwiet., po św. Bartłomieju, przed św. Szymonem i Judą, przed św. Tomaszem Apostołem.  
Karczew, pow. Warszawa, jarmarków 6, w poniedziałki: po św. Walentym, po Niedz. Kwiet., po św. Trójcy, po św. Bartłomieju, po Wszyst. Świętych, po św. Łucji.  
Kierznia, pow. Łowicz, jarmarków 6, we wtorki: po 3 Królach, po Oczyszczeniu NMP., po Zwiast. NMP., po św. Małgorzacie, po Podwyższeniu Krzyża św., po Niepokalanem Poczęciu NMP.  
Kokol, pow. Lipno, jarmarków 6, po św. Wojciechu, w poniedz. po św. Trójcy, po św. Rochu, po św. Mateuszu, po Wszystkich Świętych, przed św. Tomaszem Apostołem  
Kolbiel, jarmarków 6, w środy: przed św. Karolem Wielkim, po św. Win-



Perzajuszu, po św. Trójcy, po św. Michała, po św. Marcynie, po Niepokalanem Poczęciu NMP.

Kowal, pow. Włocławek, jarmarków 6, w środy: po św. Wojciechu, przed św. Janem Chrzc., po św. Jakobie Ap., po Nar. NMP., po św. Urzuli, przed św. Mikołajem.

Krasnosielec, pow. Mińsk-Mazowiecki, jarmarki: we wtorki: przed św. Agnieszki, św. Józefem, po św. Stanisławie, św. Piotrze i Pawle, przed św. Mateuszem, po Wszystkich Świętych. Co wtorek i sobotę targ

Krośnice, pow. Kutno, jarmarków 6, w poniedziałek po Oczyszczeniu NMP., we wtorki po św. Józefie, po św. Antonim, po św. Michała, po św. Marcynie, po 3-iej niedzieli Adwentu. Co czwartek targ.

Kutno, miasto pow., jarmarków 6, w czwartki: przed św. Walentym, po Niedz. Środopost., przed św. Filipem i Jakobem, na Zielone Świątki, 10 dni od wtorku, w czwartki po św. Franciszku Seraf., i po św. Elżbiecie.

Kuzborg, jarmarków 6, we wtorki: po św. Dyonizym, po św. Kłodydziej, po św. Elżbiecie, po św. Tekli, przed św. Szymonem i Judą, przed św. Wiktorją.

Latowicz, pow. Mińsk Mazowiecki, jarmarków 12: na św. Dorotę, na Wniebowstąpienie Pańskie, na św. Wawrzyńca, na św. Franciszka, na św. Katarzynę męcz., na św. Małgorz., na Wielki Czwartek, na św. Rochu, na św. Sebastjana i Fabjana, na św. Jakóba, na Zielone Świątki i na 3 Króli, oprócz tego odbywa się jeszcze 14 targów stosownie do przywiejów miasta.

Leonein, pow. Sochaczew, jarmarki w poniedziałki: po św. Andrzeju Bobola, po św. Zofii, po M. B. Zielnej, po Ofiarowaniu NMP. Co drugi poniedziałek targ.

Lipno, miasto pow., jarmarków 6, w poniedziałki: po 3 Królach, po Niedzieli Kwietnej, po Wniebowstąpieniu Pańskiem, po NMP. Szkaplerznej, po św. Michała, po św. Szymonie i Judzie.

Lubiec, pow. Lipno, jarmarki: w środy przed bł. Andrzejem Bobolą, po św. Janie Nep., po bł. Szymonie z Lipnicy, po św. Jadwidze. Co środy i sobotę targ.

Lubień, pow. Włocławek, jarmarków 6, w poniedziałek po 3 Królach, we wtorek po Niedz. Przewod., w poniedziałki po św. Trójcy, po św. Bartłomieju, po Wszystkich Święt., po św. Lucji.

Labraniec, pow. Włocławek, jarmarków 6, w poniedziałki po św. Błażu i po Niedz. Kw., we wtorek po św. Julji, w poniedziałki po św. Aleksym, po św. Piotrze i Emiljanie, po św. Leonardzie.

Łowicz, miasto pow., jarmarków 6, w poniedz. po Niedz. Starozapust., we wtorek po Niedz. Kwiet., na św. Jana Chrzc. 3-dniowy, w poniedziałki po Wniebowstąpieniu NMP., na św. Mateusza 8-dniowy, w poniedziałek po św. Andrzeju.

Łyszkowice, pow. Łowicz, jarmarki w poniedziałki przed bł. Andrzejem Bobolą, po św. Bonifacym, po M. B. Zielnej, po św. Jadwidze. Co poniedziałek targ.

Maków, miasto pow., jarmarki w środy: po św. Macieju, św. Marku, przed św. Janem Chrzc., po św. Bartłomieju, św. Łukaszu, przed św. Tomaszem. Co środą targ.

Mińsk Mazowiecki, miasto powiat, jarmarki 3, w poniedziałki po Niedzieli Białej i przed Zielonemi Świątkami.

Miawa, miasto pow., jarmarków 6, we wtorki po św. Macieju, przed św. Filipem i Jakobem, po św. Trójcy, po św. Piotrze i Pawle, po św. Michała, przed św. Mikołajem.

Mogielnica, pow. Grójec, jarmarków 6, we wtorki po 3 Królach, po Niedz. Kwiet., po Zielonych Świątkach, po Wniebowstąpieniu NMP., po św. Franciszku Seraf., po św. Elżbiecie.

Mrozy, pow. Mińsk-Mazow., co wtorek targ.

Mszonów, pow. Błonie, jarmarków 6, w poniedziałki: po Nawróceniu św. Pawła, po św. Marku, przed św. Janem Chrzc., po św. Bartłomieju, po św. Michała, po Niepokalanem Poczęciu NMP.

Nadarzyn, pow. Błonie, jarmarków 6, w poniedziałki: po 3 Królach, po Niedz. Środopost., po św. Annie, po Podwyższeniu Krzyża św., po św. Leonardzie, po św. Lucji.

Nasielc, powiat Pułtusk, jarmarków 6, we wtorki po Niedz. Środopost., po św. Wojciechu, po św. Jakobie, po św. Michała, po Wszystkich Świętych, po Niepokal. Poczęciu NMP.

Nieszawa, miasto pow., jarmarków 6, we wtorki: po św. Fabjanie i Sebastjanie, po św. Józefie, przed św. Janem, po św. Bartłomieju, po św. Michała, po św. Marcynie.

Nowe Miasto, pow. Płock, jarmarków 6, w poniedziałek po Niedz. Wstępi., w czwartek przed Niedz. Kwietnią, w środę przed Wniebowstąpieniem Pańskiem, w czwartek po św. Rochu, w poniedziałek po Nar. NMP., w czwartek po św. Jadwidze.

Nowe miasto nad Pilicą, pow. Rawa Mazowiecka, jarmarki w czwartki po M. B. Gromniczej, po św. Kazimierzu, po św. Małgorzacie, przed św. Wawrzyńcem, po św. Tekli, przed św. Marcinem. Co czwartki targ.

Nowy-Dwór, jarmarków 6, w środy: po Nawróceniu św. Pawła, po św. Józefie, po św. Serwacym, po św. Henryku, po św. Nikodemie, po św. Marcynie.

Okuniew, pow. Warszawa, podczas lata, od 1 kwietnia do 1 października, targi w czwartki każdego tygodnia; w pozostałych zaś miesiącach roku, w czwartki co 2-gi tydzień, po 1 i 15 każdego miesiąca, a oprócz tego jarmarków 6, w poniedziałek po Niedz. Przewod., we wtorki przed N. Rokiem, przed świętem Bożego Ciała, przed św. Rochem, przed św. Michałem, po św. Mikołaju.

Osięcina, pow. Nieszawa, jarmarków 6, w środę po 3 Królach, w pierwsze wtorki kwietnia i czerwca, w pierwszy poniedziałek lipca, w trzeci poniedziałek września i października.

Osmolin, jarmarków 6, we wtorki: po św. Agnieszce, po św. Kazimierzu, po św. Jakobie Apost., po św. Stanisławie, po św. Kandydyle czyli po dniu 3 paźdz., po św. Marcina.

Otwock, pow. Warszawa, co czwartek targ.

Ożarów, pow. Warszawa, co środą targ.

Pisecznó, pow. Warszawa, jarmarków 6, w poniedziałki: po Niedz. Starozap., po Niedz. Kwiet., po św. Jakóbie, po św. Michała, po Wszystkich Świętych, po św. Lucji.

Piotrków, pow. Nieszawa, jarmarków 6, w poniedziałek po 3 Królach, w pierwszą niedz. postu, w piątek przed

Niedz. Kwiet., w poniedziałki po Wniebowstap. Pańsk., po św. Jakobie, po Wszystk. Świętych.

Plock, miasto pow., jarmarki 2, we wtorki: przed św. Janem Chrzc., i po św. Michała. Co wtorek i piątek targ.

Płońsk, miasto pow., jarmarków 6, we wtorki: po Niedz. Kwiet., po Zielonych Świątkach, po św. Piotrze i Pawle, po św. Bartłomieju, po Wszystkich Świętych, po Niepokalanem Poczęciu NMP.

Popowo Kościelna, pow. Pułtusk, 1-azy czwartek każdego miesiąca targ.

Pruszków, pow. Warszawa, co czwartek targ.

Przasnysz, miasto pow. jarmarków 6, w środy: po Oczyszczeniu NMP., po Niedz. Kwiet., po Wniebowst. Pańskiem, po św. Jakobie, po Narodz. NMP., po św. Katarzynie.

Przedecz, pow. Włocławek, jarmarków 6, we wtorki: po św. Walentym, po Niedz. Kwiet., po św. Antonim, przed św. Wawrzyńcem, po św. Łukaszu, przed św. Mikołajem.

Pułtusk, miasto pow., jarmarków 6, we wtorki: po 3 Królach, po św. Józefie, po Zielonych Świątkach, po Narodzeniu NMP., po św. Jadwidze, po św. Elżbiecie.

Puzem Marjański, pow. Skierniewice, 1 i 3 poniedziałek targ.

Racław, pow. Sierpc, jarmarków 6, we wtorki: po św. Agnieszce, po Niedz. Kwiet., po Zielonych Świątkach, po Wniebowstąpieniu NMP., po św. Michała, po św. Andrzeju.

Radziszów, pow. Miawa, jarmarków 6, we wtorki: po Zwiast. NMP., po św. Wojciechu, po Wniebowst. Pańskiem, po św. Antonim, po św. Jakobie, po świętu św. Jana.

Radziejów, pow. Nieszawa, jarmarków 6, we wtorki: po 3 Królach, po Niedzieli Kwiet., po św. Trójcy, po Wniebowstąpieniu NMP., po św. Jadwidze, po Niepokalanem Poczęciu NMP.

Radzymin, miasto pow., jarmarków 6, we wtorki: po św. Dorocie, po św. Joachimie, po św. Juwencjuszu, po Wniebowstąpieniu NMP., po św. Remigiuszu, po Niepokalanem Poczę. NMP.

Rawa Mazowiecka, miasto pow., jarmarki: we wtorek przed św. Maciejem, po św. Stanisławie, przed bł. Czesławem Odrowążem, po M. B. Siewnej, po św. Barbarze, co wtorek targ.

Raciążek, pow. Maków, jarmarki w poniedziałki: po św. Trójcy, po NMP. Szkapl., po Nar. NMP., po Wszyst. Świętych.

Rypin, miasto pow., jarmarków 6, we wtorki: po św. Macieju, po św. Wojciechu, po św. Piotrze i Pawle, po św. Ignacym, po św. Michała, po Wszystkich Świętych.

Serock, pow. Pułtusk, jarmarki 4, w 1 wtorek po św. Mateuszu, w środy: po 3 Królach, po św. Kazimierzu, po św. Piotrze i Pawle

Sierpe, miasto pow., jarmarków 6, w środy: po Oczyszczeniu NMP., po św. Grzegorz., po św. Marku, po św. Wiele, po Wszystkich Świętych, po św. Lucji.

Skempe, pow. Lipno, jarmarków 6, w czwartek po św. Macieju, w środę po św. Stanisławie, w czwartek po św. Małgorzacie, po Narodz. NMP., po św. Franciszku, po św. Marcynie.

Siennica, jarmarków 6, w poniedziałek po 3 Królach, po Niedz. Kwiet., we wtorek po św. Stanisławie, w poniedziałki po Narodzeniu NMP., po św. Jadwidze, po Wszyst. Święt.



Skjerniewice, miasto pow. jarmarków 6. w czwartki po 3 Królach, i po Niedz. Środop., w środy przed św. Filipem i Jakobem, w czwartek po św. Jakobie Apostole, po św. Franciszku Seraf., po św. Elżbiecie.

Skrwilno, pow. Rypin, jarmarki w czwartki: po 3 Królach, po bi. Wincentym Kadlubku, po M. B. Śnieżnej, przed św. Stanisławem Kostką. Co czwartek targ.

Służew, pow. Nieszawa, jarmarków 6, we wtorki: po Oczyszczeniu NMP., po św. Józefie, po Zielonych Świątkach, po św. Annie, przed św. Szymonem i Judą, po św. Łucji.

Dzisa, miasto pow. Co wtorek i piątek targ. Jarmarki: piątki przed Bożem Narodzeniem. Wielkiejnoy wg. nowego i starego stylu.

Głębokie, pow. Dzisa. Co poniedziałek, czwartek i piątek targ. Jarmarki we wtorki przed św. Bożem Narodzenia. t. zw. „Kraśnik”.

Gródek, pow. połodziecki. Co wtorek targ. Jarmarki w 1-szy wtorek po niedzieli Przewodniej wg. starego stylu.

Hoduciszki, pow. Świąciany. Targi we wtorki każdego tygodnia.

Holszany, pow. Oszmiana. Jarmarki 23 marca, ostatni poniedziałek po Wielkiejnoy, 23 kwietnia, 13 i 24 czerwca, 16 sierpnia, 8 września i 9 grudnia. Targi w poniedziałki każdego tygodnia.

Hohubice, pow. dzisieński. Targi we wtorki każdego tygodnia.

Hrudowo, pow. postawski. Targi we środy każdego tygodnia.

Ignalino, pow. Świąciany. Targi we wtorki każdego tygodnia.

Iłja, pow. Wilejka. Co środy targ. — Jarmarki: 19 stycznia i 9 sierpnia.

Jaszuny, pow. wileńsko-trocki: Targi 20-go każdego miesiąca.

Jody, pow. brasławski. Co wtorek targ.

Kiemieliszki, pow. Świąciany. Targi we środy każdego tygodnia.

Kobylniki, pow. postawski. Jarmarki: 4 stycznia, 5 lutego, 4 marca, 24 marca, 11 czerwca, 22 lipca, 16 sierpnia, 29 września i 10-go listopada. Targi we wtorki każdego tygodnia.

Komaje, pow. Świąciany. Targi we środy każdego tygodnia. Jarmarki: 3 lutego, 20 marca, 24 kwietnia, 30 czerwca, 2 października, 2 listopada, oraz w trzeci dzień Zielonych Świąt.

Koziany, pow. brasławski. Targi we środy każdego tygodnia.

Krzywice, pow. Wilejka. Co środy targi.

Kurzeniec, pow. Wilejka. Jarmarki: Drugi wtorek po Wielkiejnoy, pierwszy wtorek po Bożem Narodzeniu, ostatni wtorek przed Wielkim Postem, oraz 6 sierpnia, 8 września i 9 grudnia.

Landwarów, pow. wileńsko-trocki. Każdego tygodnia co poniedziałek targ.

Lebiedziewo, pow. połodziecki. Jarmarki zaś w pierwszy poniedziałek po Nowym Roku, oraz w dniach 29 lutego, 15 maja, 29 lipca, 7 paźdz. i 8 grudnia. Co poniedziałek targ.

Łuzki, pow. dzisieński. Targi we wtorki każdego tygodnia.

Lyntupy, pow. Świąciany. Jarmarki 1 maja, w trzeci dzień po Wielkiejnoy i w dzień Zielonych Świąt. — Targi we wtorki każdego tygodnia.

Mejszagała, pow. wileńsko-trocki. Każdego tygodnia co poniedziałek targ.

Międzyżół, pow. postawski. Jarmarki: 19 stycznia, 15 lutego, 15 maja, 6 lipca, 14 sierpnia, 14 i 29 paźdz., 11 listopada, 21 grudnia. Targi we wtorki każdego tygodnia.

Miory, pow. brasławski. Targi w poniedziałek każdego tygodnia i we czwartek każdego tygodnia. Jarmarki w najbliższą środę, czwartek i piątek po 6 stycz. (Trzech Króli), 27. czerwca (św. Jana) i 1 listopada (Wszystkich Świętych).

Mielegiany, pow. Świąciany. Targi w poniedziałki każdego tygodnia.

Michaliszki, pow. wileńsko-trocki. — Jarmark 29 września, targi 14 i 28 każdego miesiąca.

Niemenczyn, pow. wileńsko-trocki. — Targi we czwartek każdego tygodnia.

Nowa Wilejka, pow. wileńsko-trocki. Targi we wtorek i piątek każdego tygodnia.

Nowo-Świąciany, pow. Świąciany. Jarmarki 9 lut., 19 marca, 29 czerwca, 19 października. Targi we wtorki i piątki każdego tygodnia.

Nowe Troki, miasto pow. Targi we czwartek każdego tygodnia i w pierwszy poniedziałek każdego mies. Jarmarki 6 stycznia, 19 marca, 13 czerwca, 28. października.

Nowy Pohost, pow. brasławski. Targi we wtorki każdego tygodnia.

Olkieniki, pow. wileńsko-trocki. Targi we wtorki każdego tygodnia.

Olkowice, pow. Wilejka. Targi w poniedziałki.

Opas, pow. brasławski. Targi w poniedziałki. Jarmarki 24 i 25 czerwca i w poniedziałki i wtorki ostatniego tygodnia Adwentu.

Orany, pow. wileńsko-trocki. Targi we wtorki każdego tygodnia.

Ostrowiec, pow. wileńsko-trocki. Targi w poniedziałek każdego tygodnia.

Oszmiana, miasto pow. Jarmarki: 23 kwietnia i każdego następnego dnia po następujących świątach: Wniebowstąpieniu, Wniebowzięciu Najśw. Marii Panny, Bożego Ciała, oraz 15 sierpnia, 29 i 30 września. Targi we wtorki każdego tygodnia.

Płissa, pow. dzisieński. Targi we środy każdego tygodnia.

Podbrodzie, powiat wil-trocki. Targi we środy każdego tygodnia.

Podbrodzie, pow. Świąciany. Targi w poniedziałki każdego tygodnia. — Jarmarki: w pierwszy czwartek każdego miesiąca, w poniedziałek po niedzieli palmowej, we wtorki po niedzieli różańcowej.

Postawy, miasto pow. Targi w poniedziałki każdego tygodnia.

Prozoroki, pow. dzisieński. Targi w poniedziałki każdego tygodnia.

Rudziszki, pow. wileńsko-trocki. Targi we środy każdego tygodnia.

Słobódka, pow. brasławski. Targi w poniedziałki każdego tygodnia.

Smorgonie, pow. Oszmiana. Jarmarki: 26 lutego, 23 maja, 29 czerwca, 6 sierpnia, 10 września, 1 października, w każdą środę przed Bożem Narodzeniem, oraz 24 grudnia.

Sobota, pow. Łowicz, jarmarków 6, we wtorek po 3 Królach, w W. Czwartek, w czwartek po Ziel Świątkach, po św. Wicie, po św. Bartłomieju, po Wszystkich Świętych.

Sochaczew, miasto pow. jarmarków 6, we wtorki po św. Pryscie czyli po dniu 18 stycznia, po Niedz. Kwiet., po św. Wojciechu, po Zielonych Św., po św. Marii Magdalenie, po św. Urszuli.

Socheć, pow. Płońsk, jarmarków 6, w środy po św. Błażeju, po św. Stanisławie, przed św. Janem Chrzcz., w czwartki po św. Dominiku, po Podw. Krzyża św., po św. Klemencie.

Stanisławów, pow. Mińsk Mazowiecki, jarmarków 6, we wtorki: po 3 Królach, po Niedz. Środop., po św.

Piotrze i Pawle, po św. Mateusza, po św. Marcynie, po św. Łucji.

Strzegowo, pow. Mława. Jarmarki w poniedziałki: po św. Marii Kleofasowej, po Bl. Bogumile, po św. Zazannie, przed św. Józefem. Co poniedziałek targ.

Szeńsk, pow. Mława, jarmarków 6, w czwartki: po 3 Królach, po Niedz. Kwiet., w środy: przed św. Janem Chrzcz., po św. Jakobie, przed św. Ildzim, po św. Jadwidze.

Tarczew, pow. Grójec, jarmarków 6, w środy: po św. Kazimierzu, po Niedz. Przewod., po św. Bogumile, po św. Mateusza, przed św. Szymonem i Judą, przed św. Tomaszem Apostołem.

Tuszcz, pow. Radzymin, jarmarki we wtorki po św. Andrzeju Bobolu, po św. Anastazym, po bi. Jolanie, przed św. Bronisławą, po św. Jadwidze, przed św. Tomaszem. Co wtorek targ.

Warka, pow. Grójec, jarmarków 6, w środy: po Oczyszczeniu NMP., po Niedz. Środop., po św. Stanisławie, po św. Tekli, po św. Leonardzie, po Niepokalanem Poczęciu NMP.

Warszawa, jarmarki 2, w maju w 2-gi poniedziałek po św. Filipie Jakobie, w listopadzie w poniedziałek po Wszystkich Świętych. Każdą trza trzy tygodnie: pierwszy tydzień wstępny, drugi właściwy targowy, a trzeci tydzień wypłat się zowie. — Prócz tego jarmark na wełnę od dn. 15 czerwca, trwający przez dni 3 Kontrakti na św. Jana Chrzcz. — Jarmark chmielny od 25 września 10 dni trwający.

Wilkiłki, pow. Błonie, jarmarków 6, we wtorki: po św. Józefie, po św. Stanisławie, po Bożem Ciele, po Wniebow. NMP., po św. Kozłmie Damjanie, po Wszystkich Świętych.

Włocławek, miasto pow. jarmarków 6, w czwartki po 3 Królach i po św. Janie Boż., we wtorek po św. Stanisławie, w czwartki po św. Dominice, przed Nar. NMP., po św. Leonardzie.

Wolmin, pow. Radzymin, jarmarki w czwartek przed św. Janem Złotoustym, po św. Klemencie, po św. Pachelinie, po św. Szymonie i Lipnicy, po św. Eustachym, po św. Gertrudzie. Co czwartek targ.

Wyszków, pow. Pułtusk, jarmarków 6, we wtorki: po św. Apolonii, po św. Grzegorz, po św. Antonim, po Przemienieniu Pańskim, po św. Justynie, po św. Łucji.

Wyszogród, pow. Płock, jarmarków 6, we wtorki: po św. Józefie, po Wniebowstąpieniu Pańskim, po Bożem Ciele, po św. Jakobie, po św. Michał, po św. Łucji.

Zakroczym, pow. Warszawa, jarmarków 6, we wtorki: po św. Pawła pustelniku, po św. Katarzynie Sen., po św. Marku i Marcellin, po św. Kunegundzie, po Narodzeniu NMP., po św. Marcynie.

Zawidz, pow. Sierpc, jarmarki: w 1 poniedziałek każdego miesiąca.

Zduny, pow. Łowicz, jarmarki w piątek: po św. Wincentym Kadlubku, przed św. Stanisławem, po św. Elżbiecie. Co i piątek targ.

Zieluń, pow. Mława, jarmarki we wtorek: przed bi. Andrzejem Bobolą, po św. Zofii, przed św. Ładysławem, przed św. Salomeą. Co wtorek targi.

Zuramin, pow. Sierpc, jarmarków 6, w poniedziałki: po 3 Królach, po św. Piotrze i Pawle, po Nar. NMP. po Wszystkich Świętych.

Zychylina, pow. Kutno, jarmarków 6, w poniedziałki: po 3 Królach, po św. Grzegorz, we wtorek po



Wojciechu w poniedziałki po św. Piotrze i Pawle, po św. Mateuszu, przed św. Szymonem i Judą.  
 Żyrardów, pow. Błonie. Jarmarki w pierwsze środy: w lutym, kwietniu, czerwcu, sierpniu, październiku grudnia. Co środy i sobotę targ

## Woj. Wileńskie.

Brasław miasto pow. Jarmarki: w najbliższą środę po 2-gim lutym, 23 kwietnia i 2 października. Targi w środy i piątki każdego tygodnia.  
 Budziszewo, pow. Wilejska. Co poniedziałek targ.  
 Daugieliszki, pow. Święciany. Targi w poniedziałki każdego tygodnia.  
 Dobinów, pow. Wilejska. Co czwartek targ.  
 Druja, pow. brasławski. Co wtorek i piątek targ.  
 Drujk, pow. Brasław. Jarmarki: 7 stycznia, 9 maja i 12 sierpnia. Co wtorek targ.  
 Drpywiaty, pow. brasławski: Targi we czwartki każdego tygodnia. Jarmarki w 1-szy czwartek po 1 (Nowym Roku), 2 św. Kazimierzu, 1 maja, 11 i 12 lipca, w 1-szy czwartek po 1 październiku oraz ostatni czwartek listopada.  
 Dukaszki, pow. Święciany. Targi we środy każdego tygodnia.  
 Dunilowiczki, pow. postawski. Targi we wtorki każdego tygodnia.  
 Dziewieniszki, pow. Osmiana. Jarmarki: 23 kwietnia, 9 września i 1-go października. Targi we czwartki każdego tygodnia.  
 Świr, pow. Święciany. Jarmarki: 20 kwietnia, 2 i 30 czerwca, 12 października, 2 listop. i 7 grudnia. Targi we czwartki każdego tygodnia.  
 Święciany, miasto pow. Jarmarki: od 1-go do 5-go stycznia i od 1-go do 7-go września. Targi we wtorki i piątki każdego tygodnia.  
 Szarkowszczyzna, pow. dzisieński. — Targi we środy każdego tygodnia  
 Szemielowszczyzna, pow. Święciany. — Targi we środy każdego tygodnia.  
 Szumsk, pow. wileńsko-trocki. Targi w każdą środę.  
 Taboryszki, pow. wileńsko-trocki. Targi 25-go każdego miesiąca.  
 Turgiele, pow. wileńsko-trocki. Jarmarki 8 maja, targi 10-go każdego miesiąca.  
 Turmint, pow. brasławski. Targi we wtorki każdego tygodnia.  
 Widze, pow. Brasław. Jarm.: w pierwszy wtorek po 6 stycznia (Trzech króli), dniu Bożego Ciała, po 16 lipcu (N. P. Marij Szkaplernej) po dniu Matki Boskiej Różańcowej, po Przewodniej Niedzieli i we środę w polowie Wielkiego Postu (Środopust). Targi we wtorki każdego tygodnia  
 Wielkie Sołeczniki, pow. wileńsko-trocki. Targi 1-go każdego miesiąca  
 Wilejska, miasto pow. — Targi we czwartki każdego tygodnia.  
 Wilno, miasto pow. Jarmarki: 1. Plac Łukiski 4 marca, na św. Kazimierza 2. ul. Ponarska 54, 4 marca przez dni kilka, 3 przy kościele św. Plotra 29 czerwca, 4. przy kościele św. Jerzego 23 kwietnia, 5. przy kościele

św. Jana 24 czerwca. Targi we wtorki i piątki.  
 Wojstom, pow. Wilejska. Targi w poniedziałki każdego tygodnia.  
 Wołkolata, pow. postawski. Targi we środy każdego tygodnia.  
 Worniany, pow. wileńsko-trocki. Targi we czwartki każdego tygodnia.  
 Żuprany, pow. Osmiana — Jarmarki: 30 czerwca, 25 lipca, 2 listopada.

## Woj. Wołyńskie.

Aleksandria, pow. rówieński. Targi 1-go i 15-go każdego miesiąca.  
 Beresteczko, pow. horochowski. Co czwartek targ.  
 Bereza, pow. kostopolski. — Jarmarki: 19 stycznia, 23 czerwca, 12 lipca i 22 września. Targi w każdą środę.  
 Bereże, pow. Krzemieniec. Targ w każdy poniedziałek.  
 Białozórka, gm. Białozórka, pow. Krzemieniec. Co poniedziałek targ.  
 Boremel, gm. Boremel, pow. Dubno. 5 i 20 każdego miesiąca targ.  
 Bucyn, pow. Kowel. Targi 13 i 28 każdego miesiąca.  
 Czartorysk, pow. łucki Targi 1 i 3 poniedz. każdego miesiąca.  
 Derażne, pow. kostopolski. Targi w każdy czwartek.  
 Dubno, miasto pow. Co poniedz targ.  
 Holohy, pow. Kowel. Targi w każdy wtorek.  
 Horochów, miasto pow. Co czwartek targ.  
 Hoszcza, gm. Hoszcza, pow. Równe Targ w każdą środę.  
 Jeziorany, gm. Warkowice, pow. Dubno. Targi drugi i czwarty wtorek każdego miesiąca,  
 Katerburg, pow. krzemieniecki. Targ w każdy czwartek.  
 Kiwerce, pow. łucki. Targi każdy wtorek.  
 Klewań, pow. rówieński. Co czwartek targ.  
 Kniahinin, pow. dubieński. Jarmarki 12 i 24 każdego miesiąca.  
 Kolodno, pow. krzemieniecki. Targ w każdy wtorek.  
 Kółki, pow. łucki Targ każdy wtorek  
 Korzec, pow. Równe. Jarmarki w dniu popielca, 9 marca, 9 maja, 24 czerwca, 20 lipca, 15 sierpnia, 6 października i 15 każdego miesiąca targ.  
 Kostopol, miasto pow. Targi w każdy wtorek  
 Kowel, miasto pow. Co czwartek targ (w razie święta dnia następnego.)  
 Kozin, pow. dubieński. Targi w każdą środę.  
 Krymno, pow. Kowel. Targ co drugi wtorek.  
 Krzemieniec, miasto pow. Targ w każdy wtorek.  
 Kupiczów, pow. kowelski. Targi w każdą środę.  
 Luboml, miasto pow. Co poniedziałek targ.  
 Ludwipol, pow. kostopolski. 7 i 21 każdego miesiąca targ.  
 Lanowce, pow. Krzemieniec. Targ w każdą środę.  
 Łokacze, pow. horochowski, Targi w każdą środę.  
 Łuck, miasto pow. Co czwartek targ (w razie święta dnia następnego.)

Maciejów, pow. Kowel. Co środę targ.  
 Maniewicze, pow. Kowel. Targ co drugi wtorek miesiąca.  
 Miedwieże, pow. łucki. Targi 2 i 4 poniedziałek każdego miesiąca.  
 Międzyrzec, pow. Równe. 10 i 25 każdego miesiąca targ. Jarmarki 10 marca, 29 maja, 11 lipca, 27 września i 22 grudnia.  
 Mionica, pow. kowelski. Targi w każdą środę.  
 Młynów, pow. dubieński. Jarmarki 14 i 28 każdego miesiąca.  
 Murawica, pow. dubieński. Jarmarki 7 i 21 każdego miesiąca.  
 Mielce, pow. kowelski. Targi każdego 5 dnia miesiąca, 23 czerwca, 25 lipca, 19 sierpnia i 19 grudnia.  
 Niesuchoża, pow. kowelski. Targi w każdy poniedziałek.  
 Nieswicz, pow. łucki. Targ w każdy poniedziałek.  
 Mizocz, pow. zdołbunowski. Targi 1 i 15 każdego miesiąca, oraz 2 lut., 11 marca, 23 kwietnia, 6 sierpnia, 11 września, 28 października, 25 listopada i 9 grudnia według starego stylu.  
 Olyka, przedm Zaworocie, pow. łucki. Targ w każdą środę.  
 Ostróg, pow. zdołbunowski. — Co czwartek targ.  
 Ostrożec, pow. dubieński. Targi we wtorek każdego tygodnia.  
 Oździutyce, pow. horochowski. Targi w każdy piątek.  
 Poczajów, pow. krzemieniecki. Targ w każdy czwartek.  
 Poryck, pow. Włodzimierz. Co wtorek targ.  
 Powurk, pow. kowelski. Targi 13 i 27 każdego miesiąca.  
 Radziwiłłów, pow. dubieński. Targi małe w każdy wtorek.  
 Ratno, pow. kowelski. Jarmarki 6 i 21 każdego miesiąca.  
 Rożyszcze, pow. łucki. Targ w każdy poniedziałek.  
 Równe, miasto pow. Targi w każdy poniedziałek  
 Sienkiewiczówka, pow. łucki. Targ w każdą środę.  
 Stepań, pow. kostopolski. Targi w każdą środę.  
 Szumsk, pow. krzemieniecki. Targ w każdy poniedziałek.  
 Szack, pow. lubomelski. Targ co drugi środę.  
 Turczyn, pow. Łuck. Co wtorek targ.  
 Łuczyn, pow. Równe. Jarmarki 5 i 20 każdego miesiąca  
 Łurzyk, pow. kowelski. Targi w każdy poniedziałek.  
 Usółtg, pow. Włodzimierz. Co środę targ. Jarmarki 11 i 12 marca, oraz 14 i 15 października każdego roku.  
 Warkowice, pow. Dubno. Targi w czwartek każdego tygodnia.  
 Wiśnówiec, pow. krzemieniecki. Targ w każdy poniedziałek.  
 Włodzimierz, miasto pow. Targi w każdy poniedziałek i czwartek.  
 Wyszogródek, pow. krzemieniecki. — Targ w każdy czwartek.  
 Zdołhunów, miasto pow. Co środę targ.  
 Zojfówka, pow. łucki. Targ w każdy wtorek.  
 W razie świąt przypadających w te dni — targi przenoszą się na dzień następny.



# Jaka będzie pogoda?

## Jaka będzie w lecie pogoda?

### Pogody i słońca możemy się spodziewać:

Gdy słońce zachodzi wieczorem jasno i czysto.

Gdy gwiazdy mało migotają i mają w około siebie okrąg biały lub czerwony.

Gdy przy pogodnym zachodzie łyśka się, a nie słychać grzmotów.

Gdy rosnący lub malejący księżyc świeci się jasno, pięknie, srebrzyście.

Gdy na pełni widać wyraźnie ciemne plamy; gdy wieczorem nietoporce wiele latają.

Gdy komary zbijają się wieczorem w kupy, wznoszą się razem ku górze i razem opadają.

Gdy pająki (krzyżaki) siedzą przed południem w środku swej sieci, i wstrząsają nią nogami.

Gdy po deszczu zachodzi słońce ogniście i purpurowo.

Gdy stawy, bagna i łąki rano silnie waporują; dymią.

Gdy z rana obfita jest rosa na łąkach i polach.

Gdy dym z komina prosto wznosi się i nie rozdziela.

Gdy powietrze na szczytach gór wysokich jest jasne i spokojne.

Gdy chmurki płyną prędko po niebie w kierunku panującego wiatru na ziemi.

Gdy w czasie spokojnego deszczu nagle wiatr powstaje.

Gdy w czasie dnia powstaje na niebie białe delikatne chmurki, niby wełniste zagony.

Gdy leżące mgły wypija bardzo prędko słońce.

Gdy podczas deszczu poczyna się wyjaśniać od strony północnej.

Gdy światło płonie spokojnie, nie pryskając ani trzeszcząc.

Gdy glisty i dżdżownice wyrzucają małe kupki ziemi obok siebie.

### Deszcz poznajemy po następujących znakach:

Gdy słońce podczas wschodu i zachodu wygląda blade, mdło, jakby jakaś zimna kula, a promienie jego nie mają siły.

Gdy gwiazdy świecą bez blasku, matowo, mało rzucają promieni, i wyglądają zamglone.

Gdy księżyc wygląd ma ciemny, szary, lub otoczony jest ołowianym kregiem.

Gdy bydło w południe szuka i łapie powietrze, kopytami i rogami grzebie ziemię, lub językiem liże swe łapy.

Gdy jaskółki nisko latają, lub blisko murów.

Gdy psy nie chcą żyć, lub przewracają się po ziemi i jeżdżą trawę.

Gdy w upały muchy i komary są naprzykrzone, dokuczają zanadto ludziom i zwierzętom.

Gdy w dniu gorącym solniczka jest wilgotną a sól zbija się, lub jest mokra.

Gdy słychać głos dzwonów dalej, niż zazwyczaj.

Gdy od strony południowej ku wschodowi powstają korzeniaste chmury.

Gdy dłuższy czas wieją wiatry południowe.

Gdy glisty nie chowają się do ziemi, lecz wpełzają na wierzch i wylegują się.

## Jaka będzie w zimie pogoda?

### Zimna i mrozy będą:

Gdy słońce ma około siebie pierścień, lub nawet kilka obiegów.

Gdy gwiazdy świecą bardzo jasno, a przytem migotają się.

Gdy panują wiatry północne i północno-wschodnie.

Gdy śnieg pada małymi płatkami, jęć okrągły lub do gradu podobny.

Gdy wody silnie parują.

Gdy ptaki wodne uciekają z małych stawów a szukają wielkich wód.

### Odwilż nastąpi:

Gdy w południe wiatr sprowadza szron.

Gdy śnieg pada wielkimi szerokimi i ciężkimi płatkami.

Gdy śnieg pod stopami skrzypieć przestaje.

Gdy podczas pogody między południem a wieczorem nad płynącymi wodami ciągnie się wydłużona mgła i trwa 2—3 dni.

Gdy sople zwieszające z dachów wilgotnieją.



# Polecenia godne książki do nabożeństwa

wydane przez

Zakłady Katolickich Wydawnictw J. STEINBRENERA w Wimperku (C. S. R.).

## Dla dzieci:

**Manna duchowna**, — albo nabożeństwo katolickie dla młodzieży szkolnej, ułożył ksiądz Józef Krośniński. — Ceny: Imitacja skóry, brzegi czerwone 60 gr. Płótno, brzegi czerwone 85 gr.  
**Anioł stróż**. — Książka do nabożeństwa, Józefa Krośnińskiego. — Ceny: Imitacja skóry, brzegi czerwone 80 gr. Płótno, brzegi złote 1-10 z.

## Dla młodzieńców i panienek:

**U stóp Jezusa**. — Książeczka do nabożeństwa, zawierająca modlitwy na najważniejsze uroczystości kościelne. Cena: Płótno, brzegi czerwone 1-80.

**Św. Antoni, módl się za nami!** — Książka do nabożeństwa dla wszystkich katolików a zwłaszcza dla tych, którzy w swych sprawach i potrzebach szukają opieki i pomocy u wielkiego Cudotwórcy, św. Antoniego Padewskiego. — Skreślił ks. dr Wiktor Woydak. Cena: Płótno, brzegi czerw. 2— zł.

## Dla dorosłych:

**Droga do nieba**. — (Wyd. średnie). Książka do nabożeństwa ułożona według książki ks. Marcina Dunina, arcybisk., przez Wal. Szczepanika i ks. J. Krośnińskiego. Cena: Celuloid czarny z obrazkiem w środku, 6-75 zł.

**Jezus, Marja, Józef, moi niebiescy Towarzysze w życiu i śmierci**. — Książka dla wygody chrześcijan katolików. Z dodatkami pieśni.

Opracował ks. Jan Chrzyszcz, Dr. teol. i prob. Ceny: Prawdziwa skóra, na francuski sposób zł. 6-30; celuloid biały z obrazkiem w środku zł. 6—.

**Wiara, nadzieja i miłość**. — Książka do nabożeństwa dla wygody chrześcijan, zawierająca modlitwy i nauki, na cały rok i do każdej potrzeby zastosowane. Z dodatkami pieśni. Wydanie drugie powiększone.

Opracował ks. Jan Chrzyszcz, Dr. teol. i prob. Ceny: Imit. szagryn, z grzbietem płóciennym, brzegi metal. zł. 2-30; celuloid czarny lub biały z wycisk. wypukł., brzegi złote, zł. 5-40.

## Dla ludzi w podeszłym wieku:

**Panie pozostań z nami, bo się ma ku wieczorowi**. — Książeczka do nabożeństwa dla chrześcijan katolików w podeszłym wieku, zawierająca modlitwy i nauki na cały rok i do każdej potrzeby zastosowane. — Z dodatkami pieśni. Cena: Imitacja szagrynowa z grzbietem płóciennym 2-50 zł; płótno, brzegi złote, rogi zaokrąglone 3-30 zł.

**Matko bolesna, ucieczko grzeszników**. — Książeczka do nabożeństwa dla wszystkich katolików, a szczególnie dla tych, którzy w uciskach i utrapieniach szukają ulgi i pociechy za przyczyną „Pocieszycielki utrapionych”. Ceny: Imit. szagryn., z grzbietem płóciennym 2-30 zł. — imit. czarnej skórki z gust. złoceniem, brzegi metalowe 2-65 zł.

## Podarunki ślubne:

**Przyjdź Królestwo Twoje**. — Modlitwy codzienne i ku czci Najśw. Sakramentu. Wydał ks. Ludwik Dąbrowski, prob. obrz. iac. w Jabłonowie. Książeczka ta jest w formacie nader zgrabnym. Cena: Celuloid czarny, watowane okładki, malowidła, klamerka 7— zł.

**Anioł stróż**. — (Wydanie wspaniałe). Książka do nabożeństwa przez ks. Józefa Krośnińskiego. Ceny: Płótno z wyciskami złotymi, brzegi złote 2-30 zł. — Celuloid biały, wyciski wypukłe zł. 4-50.

**Złoty otarż**. — Książka do nabożeństwa dla katolików obojga płci. Według Ojców świętych ułożył ks. Jan Przozowski, S. P.

Jestto nowe wydanie, w którym ryciny podczas mszy św. wykonane są wspaniałym drukiem kolorowym. Jedyna to i prześliczna książka do modlenia, wyróżniająca się pośród multoństwa innych modlitewników. Ceny: Imitacja czarnej skóry, brzeg metalowy 1-50 zł. płótno, brzegi złote, rogi zaokrąglone 2— zł. szagrynowa skóra czarna w stylu francuskim 4-70 zł; celuloid biały, obrazek emalowany z klamerką 5— zł; celuloid czarny, matowy, okładki watowane 6-70 zł.

**Wianek młotowy**. — Książka do modlenia i nabożeństwa dla katolickich narzeczonych, mężatek i matek. Opracował ks. Ludwik Dąbrowski, proboszcz obrz. iac. w Jabłonowie. Ceny: Sztuczna kość słoniowa z watowanymi okładkami, malowidła, klamerka 8-50 zł. — Prawdziwa skóra, okładki watowane 7— zł.

**Wianuszek**, nabożeństwa katolickiego uwity ze wzniosłych modlitw, oraz pieśni nabożnych ku większej czci N. M. P. ułożył ks. Józef Krośniński. — Ceny: Prawdziwa skóra, okładki watowane 4—, celuloid biały, watowane okładki, malowidła 5-40 zł.

**Wnieśmy serce do Boga!** — Całe nabożeństwo potrzebne chrześcijaninowi oraz rady i rozmyślenia, zebrał i ułożył według Świętych i Ojców Kościoła, Adam Morawski. Cena: W skórcie szagrynowej z brzegami złocionymi 4-20 do 5— zł., w sztucznej kości słoniowej, — albo w sztucznym rogu bawolim ze wspaniałymi ozdobami 7— do 9— zł.

## Dla czcicieli Serca Pana Jezusa:

**Serce Jezusa, morze miłosierdzia**. Książka do nabożeństwa dla nabożnych czcicieli Najśw. Serca Pana Jezusa. Z dodatkami pieśni kościelnych. Zebrał i ułożył Eleuterjusz Siedziński. Jest to książka dla wszystkich, która w każdym domu i w każdym sercu obficie błogosławieństwo rozsiewa. Cena: W twardej oprawie z półskórka 2-50 zł.

Wszystkie książki do nabożeństwa wydane przez — Zakłady katolickich wydawnictw J. Steinbrenera w Wimperku (Winterberg) C. S. R., można nabyć tak u każdego księgarza; w handlu dewocjonalij oraz u naszego przedstawicielstwa Tomasz Nagłowski i S<sup>ka</sup> w Częstochowie, Wieluńska 5.



# Pocieszający

(38)

## obraz

sily i czerstwości przedstawia człowiek, który jest zdrowy, wolny od wszelkich boleści i ma chęć do pracy i dobry apetyt. Wyobrażenie biedy przedstawia znowu człowiek, który od boleści nie może ani pracować ani chodzić. Znacze przeciw w fluidzie Fellera, z ekstraktów roślinnych z marką „ELSA FLUID“ wysmienity środek, który boleści te rychło uśmierza. Także przy bólach twarzy, bólach głowy i zębów, kłóciu w łopatkach, w plecach i w bokach oddziałuje zbawienie i uśmierza boleści. Zapobiega wszelkim schorzeniom powstającym z zaziębienia, wiatru, przeciągu, wilgotnego powietrza i mieszkania jako kaszlu, katarom, zaflegmieniu i boleściom gardła, i miałby dlatego znajdować się zawsze w domu. Używa go i poleca dużo lekarzy. Przy zmęczeniu, przesileniu i bezsenności przynosi omywanie i masaż Elsa-Fluidem błogie uzięcie.

Fellera Elsa-Fluid z marką ochronną „Elsa-Fluid“, ten wysmienity środek domowy można otrzymać we wszystkich aptekach w podwójnych lub specjalnych fiaskach.

Począz jest tym tańszy, im więcej się naraz zamówi; wraz z portem i opakowaniem kosztuje już:

1 fiaska specjalna Kč 27.—, 4 fiaski specjalne Kč 97.—, 10 fiasek specjalnych Kč 225.—, — 3 fiaski podwójne Kč 37.—, 12 fiasek podwójn. Kč 139.50, 30 fiasek podwójnych Kč 323.—.

Przy odbiorze jeszcze większej ilości, taniej.

Jeżeli cierpiemy na brak apetytu, czkawki, palenie żgagi, pomoga przeciw temu całkiem pewnie Fellerę przeczyszczające pigułki rumbabarowe z marką „Elsa-pigułki.“ 6 sztukulek kosztują franko tylko 18.— Kč.



## Piękni ludzie nie znoszą żadnych wad w piękności,

podobnie jak nie znoszą brudu na ciele. — Jeżeli jednak chcemy, aby nasze zabiegi kosmetyczne były skuteczne, — musimy używać jedynie środków naprawdę dobrych, które poniżej wymieniamy. — Są one w powszechnem użyciu już od 37 lat!

### Fellera pomada do twarzy „ELSA“.

Niezrównany ten środek zmiękcza skórę twarzy i rąk, czyniąc ją elastyczną. Plamy wątrobiane, zaskórniki i piegunka po krótkim czasie, jakby za dotknięciem różdżki czarodziejkiej. Nawet zmarszczki wyglądają się po zastosowaniu regularnych masażu kafańską pomadą do twarzy marki ELSA.

Kto używa jej dłużej czas, dostaje czystą, białą skórę, odporną na zimno i wiatr, oraz czystą, delikatną skórę, jak pier dziecka. — 1 stoik jako dodatek do pomady Fellerę Kč 10.—, — 2 stoiki zamówione oddzielnie Kč 26.— z przesyłką i opakowaniem.



**ELSA płynne mleko liljowe** nadaje twarzy młodzieńczy, świeży i zdrowy wygląd. — Flakon Kč 7.—.

**ELSA mydło z mleka liljowego** nadzwyczaj subtelne mydło kwiatowe. — Czyni skórę miękką i delikatną. — 1 sztuka jako dodatek Kč 6.—.

**ELSA mydło boraksowe** chętnie używane do usuwania fatalnych piegów, liszajów i wyrzutów skórnych. — 1 sztuka jako dodatek Kč 6.—.

**ELSA pomada do włosów** tanochinowa pomada na porost włosów. Działa nadzwyczaj dodatnio na włosy i skórę głowy, zapobiega wypadaniu włosów i przedwczesnej siwizni, zmiękcza sztywne i kruche włosy, czyniąc je podatnymi i nadając im świetny połysk i przyspiesza porost włosów i stoik jako dodatek Kč 10.—, 2 stoiki zamówione oddzielnie Kč 26.— z przesyłką i opakowaniem.

**ELSA wyskok do włosów** i Flakon Kč 10.50.

**HEGA puder dra Klugera** Kč 7.—.

**ELSA toaletowe pastylki do mycia** Cena 1 pudelka jako dodatek Kč 5.50.

**ELSA woda dla ust** utrzymuje zęby czystymi i białymi i działa odświeżająco, dezynfekująco oraz usuwa nieprzyjemną woń z ust. — 1 flakon Kč 10.50.

**ELSA woda kolońska** nadzwyczaj wykwintna działa odświeżająco. — Mały flakon Kč 5.50, — duży Kč 16.50.

**ELSA zapach leśny w pokoju** oczyszcza i dezynfekuje powietrze, szczególnie w izbach chorych. — Flakon jako dodatek Kč 8.50.

**Źródła zakupna:** Prawdziwe Elsa-wyroby aptekarza E. W. Fellerę można otrzymać:

Dla Czechosłowacji: Czechosl. eksportowy oddział nr. 5. Elsa i Hega preparatów, Opawa, aptekarz A. Hannel.

Dla Polski: Polska Ekspedycja nr. 5. preparatów „Elsa“ apteka A. Gutwińskiego, Bielsko, Rynek 5.

Dla reszty krajów: Aptekarz E. W. Feller, Stubica Donja, nr. 5, (Jugosławia).



# Ochrona naszego zdrowia.



Znanym i wypróbowanym domowym środkiem zapobiegawczym przeciw wszelkim zaburzeniom zdrowia, spowodowanym przez przeziębienie, przeciąg, wilgoć w powietrzu i mieszkaniu jest orzeźwiający, gojący Fluid Fellera z marką „Elsa-Fluid”. Wielu lekarzy używa i poleca ten środek, a my sami używamy go przy bólach głowy i zębów, przy nadmiernych ciśnieniach krwi, znieczeniu i t. d. Fluid ten działa zapobiegawczo przy przeziębieniach, przeciwko kaszlowi, chrypcy, zaflegmieniu, bolom gardła i piersi, katarowi i innym dolegliwościom. Radzimy każdemu ten niezawony środek stałe mieć w domu. Feller „Elsa-Fluid” jest do nabycia we wszystkich aptekach. —

Fluid Fellera „Elsa” z prawnie chronioną marką „Elsa-Fluid”, ten wysmienity środek domowy, nabywać można we wszystkich aptekach we flakonach podwójnych lub specjalnych.

W przyszłe paczowej wypada tam taniej, im więcej naraz zamówimy i kosztuje: 1 flak. specjaln. Ké 27—, 3 flak. podw. Ké 37—.

— Przy większych zamówieniach jeszcze taniej! —  
Dla wszystkich innych krajów: Apteka Eug. V. FELLERA, Stabica Donja Nr. 5. (Jugosławja). (38)

**Szwedzkie krople „Elsa”** (likwor żółdkowy) przyspieszają trawienie, pobudzają apetyt. — Duży flakon Ké 10-50.

„Elsa” prawdziwy tran z wątroby dorsza (pomuchli), smaczny. — Wzmocnia każdego, zwłaszcza słabowite dzieci i kobiety. — Duża flaszka Ké 10-50.

„Elsa” wino chinowo-żelaziste dla niedokrewnych i cierpiących na blednię, przeciw kaszlowi oraz

**Zagorjański sok piersiowy „Elsa”** bolom piersi. Fl. Ké 7— (glistom) słodzone. — 1 terebka zawierająca 10 pastylek Ké 6—.

**Szyft mentolowy „Elsa”** (przeciw migrenie), wysmienity przy bólach głowy, migrenie. Również przeciw ukąszeniom owadów. — Sztuka Ké 4-50.

Nagniotki powodują często zakazanie krwi, jeżeli je wyolnamy! Można je usunąć łatwo i szybko

**plastrem turystycznym „ELSA”**. Mały karton Ké 4.50 duży Ké 7—

**Tynktura turystyczna „ELSA”** fiaszeczka z pędzlem — Ké 3-50.

**Puder Elsa** przeciwko poceniu się ciała i nóg. — Pud. z sitkiem, jako dod. Ké 4-50.

„Elsa” proszek na robactwo prawdziwe dobrodziejstwo dla ludzi i bydła. 1 puszka Ké 6—, radość rolników! — „Elsa” proszek odżywczy dla bydła, 1 pudelko Ké 4—.

Miejsce nabycia: Prawdziwe preparaty „Elsa” aptekarza E. V. FELLERA można nabywać:

Dla Czechosłowacji: **Czechosł. eksportowy oddział nr. 5. Elsa i Hega preparatów w Opawie, Aptekarz A. Hannel.**

Dla Polski: **Polaka Ekspedycja Nr 5 preparatów „Elsa” apteka A. Gutwińskiego, Bielako, Rynek 15.**



## On wie lepiej.



Stary Pipszyński przychodzi do miasta do doktora, bo kięje go bardzo w prawym boku. Lekarz bada pacjenta i mówi:  
„Nie wolno wam pić, ani palić i musicie unikać wznoszeń. Wtedy dożyjecie napewno do 75 lat!”  
„Ee, gdzie tam, to nie może być!” powiada Pipszyński.  
„Nie wierzycie?! Powtarzam wam jeszcze raz: Możecie dożyć do 75 lat!”  
„To nie może być!” upiera się Pipszyński. „Przed trzema mieniącami skończyłem 82 lata!”

## Zła wymówka.



U Szupezyńskiego są w domu trzy baby. Pierwsza, to jego żona, druga córka, a trzecia teściowa. Trudno jednak powiedzieć, która najbardziej daje się we znaki terminatorowi.  
Pewnego dnia pani majstrowa wpada do warsztatu jak bomba. „Wyobraź sobie!” krzyczy do męża, pokazując na terminatora. „Ten łobuz powiedział, że ze mną są w domu trzy czarownice!”  
„To nieprawda!” krzyczy chłopiec z płaczem, bo dopadł go już majster. „Ja powiedziałem tylko, że bez majstrowej są dwie!”



# Królewsk. uprzywilej. „Apteka Czerwona“ w Poznaniu.

(Założona w roku 1564.)

(61)

## Dr. Stefan Ostrowicz, Stary Rynek 37, narożnik Wielkiej.

Własna fabryka wyrobów chemicznych i lekarskich poleca jako własne nadzwyczajne wyroby, przez tysiące ludzi i długie lata wypróbowane i udoskonalone środki lecznicze:

**Krople św. Jakóba,** żadne inne krople nie dorównują im w dobroci i skutku. Używać je mogą młodzi i starzy przeciwszkiełkiem cierpieniem żołądkowym, brzusznym i macicznym. Leczą one w krótkim czasie zatwardzenie i powstające z niego choroby śledziony, wątroby i kiszki, katar i kurcze żołądka, brak apetytu, słabe trawienie; usuwają febrę, mdłości, ból i zawrót głowy i wszelkie słabości u niewiast, wzmacniają osłabioną macię.

**Angielski proszek żołądkowy,** podług starej wypróbowanej recepty dla osób cierpiących na dolegliwości żołądka. — Kto cierpi na brak smaku, ciśnienie i palenie na dolku i w piersiach, zgagę, niestrawność, burczenie w żołądki i kiszkiach, zatrzymanie wiatrów, zatwardzenie, ciągły ból głowy i nieprzyjemny zapach z ust, ten niech używa 3 razy dziennie łyżeczkę od herbaty tego proszku.

**Herbata na przeczyszczenie krwi.** „Radlauer“ jest ogólnym środkiem domowym. Używać ją można z doskonałym skutkiem przeciw zatwardzeniu, hemoroidom, podagrze, reumatyzmowi, cierpieniu żołądka, brzucha i macicy, boleściom pęcherza i nerek, uderzaniu krwi do głowy, nieczystościom skórny i cierpieniu płciowemu.

**Syrop żelazno-wapienny z fosforem,** wywiera on znakomity skutek przy wszelkich objawach bezkrwistości. — Odnacza się nadzwyczaj przyjemnym smakiem i dlatego używać powinny go zwłaszcza te osoby i dzieci, które tranu znieść nie mogą.

**Pigułki Redlingera,** wyjątkowo szybko działający środek przeciw obstrukcjom, niestrawnościom i otyłości.

**Eliksir chinowy,** usuwa w bardzo krótkim czasie wszelkie dolegliwości żołądkowe.

**Emulsja tranowa,** leczy skutecznie angielską chorobę, skrofoty, nerwowość i niedokrwiłość. Odnacza się nadzwyczaj przyjemnym smakiem. Używać ją przeto mogą tak dorośli, jakoteż i dzieci.

**Aromatyczna tinktura żelazna,** znakomity środek na osłabienie, niedokrwiłość, blednię, neurastenię, również wzbudza silny apetyt.

**Herbata na kaszel z Czerwonej Apteki,** składa się podług starej recepty z 9 rozmaitych herbat i zapobiega z zywokostowym miodem zazywaną, późniejszym ciężkim chorobom piersiowym i płuc.

Cenę podać nie mogę. Zapewniam jednak, że ceny lekarstw będą możliwie przystępne. — Porto i opakowanie będą liczyć w cenie kosztu. — Zawiadamiam, że mam fabrykę środków leczniczych i również na składzie wszelkie surowce dla zwierząt jak przeciwczerwonkową, przeciw żółtom i inne. — Dostarczyć mogę także strzykawki do wstrzykiwań podskórnych; ceny tych strzykawek są możliwie najniższe. — Do zapytań należy dołączyć znaczek na odpowiedź.

**Miód żywokostowy,** najstarszy i najdługoletni ludowy środek do zwalczania suchot (gruźlicy) i wygojeniu kataru krtani i płuc. Już przy używaniu pierwszej butelki ustaje męczący kaszel, zganie i kłucie w piersiach i krzyżach, febra i pocenie się w nocy. Chory, mający spokojne noce, pokrzepia się spokojnym snem, dostaje apetyt, przyjmuje więcej pokarmu i nabiera świeżych sił do życia.

**Huston „Czarnikau“** Najnowszy i najpewniejszy środek ku zwalczaniu suchot (gruźlicy) i wygojeniu kataru krtani i płuc. Już przy używaniu pierwszej butelki ustaje męczący kaszel, zganie i kłucie w piersiach i krzyżach, febra i pocenie się w nocy. Chory, mający spokojne noce, pokrzepia się spokojnym snem, dostaje apetyt, przyjmuje więcej pokarmu i nabiera świeżych sił do życia.

**Wyskok przeciw podagrze,** szybko i absolutnie pewno działające nacieranie przeciw podagrze, zastarzałemu reumatyzmowi, kłuciu i rwaniciu w członkach i kościach, bólowi w piersiach, bokach, krzyżu, postrzale, ubezwładnieniu i nabrzmieniu członków, wywichnięciu, przekręceniu, przeskożeniu żył i boleściach w muszkułach. — Kto po natarciu poloży sobie na bolące miejsce

**Amerykański plaster z dziurkami,** który przez kilka dni krew rozpędza i te miejsca rozczyszcza, ten i w najpartszych i zastarzanych przypadkach skutek napewno osiągnie.

**Maś na liszaje,** usuwa nieszkodliwie czystości skórną, jak suche i wilgotne liszaje, skrofulizację wyrytą, zmarszczki na czole i twarzy nadaje jej delikatny i młodociany wyraz i olśniewająco piękną skórę. — Używa się tylko na noc.

**Maś na piegi,** doskonale środkiem przeciw piegom.

**Woda przeciw piegom.**

**Mydło przeciw piegom.**

**„Creme de princesse“** jest znakomitym środkiem przeciw pękaniu twarzy i rąk, nadaje cerze świeżość i miękkość.

**Maś dr. Marcinkowskiego** jest doskonałym środkiem do gojenia wszelkich ran szczególnie zastarzanych.

**Płyn Radlauer'a,** środek od wielu lat znany jako najlepszy do usuwania odcisków i twardego naskórka. Przynosi cierpiącym ulgę w krótkim czasie. Usuwa odciski radykalnie i bez bólu.

**Maś przeciwko świerzbie.**



Naturalne wino.



Do oberży w X. przychodzi obcy gość i zamawia wino. Po chwili odzywa się do gospodarza: „To z pewnością naturalne wino?” „Jak pan to poznał?” pyta gospodarz mile polechtany.

„No, bo takiego wściekłego kwasu nie możnaby sfabrykować sztucznie!”

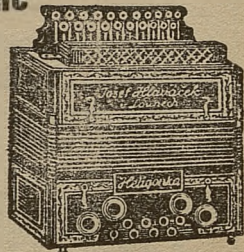
Światowej sławy  
**HARMONIKI**

chromatyczne

i piano,

Heligony

wyrobia



**Józef Hlavaček,**  
wyrób harmonik

**w Louny (Czechosłowacja).**

Zniżone ceny!

Cennik bezpłatnie!

Kupujcie wprost u wytwórcy! (65)

Najstarsze przedsiębiorstwo w Czechosłowacji.

**KOBIETY!**

Bardzo wiele kobiet cierpi na oberwanie wewnętrzne, które występuje zwykle po połogach, z ciężkiej pracy, z dźwigania i wielu

innych przyczyn. Otóż kobieta niezawodnie będzie zdrową, chętną do życia i pracy, jeżeli sprowadzi specjalny bandaż przeciw obniżeniu (oberwaniu) wnętrzości.

Przy zamówieniu należy podać miarę w centymetrach lub nitką 1) w pasie, 2) wokół przez brzuch, 3) wokół podbrzusza, dalej wzrost (niski, wysoki lub średni), ilość przeżytych połogów. Należy opisać, czy jest niestrawność żołądka, ucisk i bóle ciągnące wewnątrz, ból głowy i często nawet oczu, ból w krzyżach, plecach i pod łopatkami, ból w podbrzuszu lub w pachwinie, ból nogi jednej lub obu nóg itd. itd.

Wszystko dokładnie opisać i z całym zaufaniem sprowadzić bandaż czyli specjalny pas brzuszny na gumach, skonstruowany i uzupełniony odpowiednią pelotą stosownie do rodzaju dolegliwości. Cena od 18 do 25 zł, o specjalnej konstrukcji cena od zł. 30, 35 do zł. 40.

W dolegliwościach i chorobach z powodu wewnętrznego obniżenia czyli oberwania: żołądka, kiszek, macicy i nerki żadne lekarstwa nie pomagają lecz tylko chwilowo usmierzają cierpienia. To też jedynym lekarstwem prócz operacji jest zastosowanie bandaży, nabytego u specjalisty bandażysty osobiście albo pocztą za zaliczką.

**M. L. Polaczek, bandażysta w Samborze Nr. 2.**

Również i dla mężczyzn dostarcza się specjalne pasy przeciw obniżeniu żołądka, nerki i jelit. — Bandaże przepuklinowe. — Pończochy niciane i jedwabno-gumowe przeciw żyłakom i przeciw puchnięciom nóg. — Moczniki gumowe męskie i damskie dyskretnie używane w czasie pracy, chodu i podróży, dla osłabionych na pęcherz. — Prostotrzymacze i przeciw wysterczającym kościom łopatkowym, przeciw garbieniu i przeciw skrzywieniu kręgosłupa. — Protezy sztucznych nóg i rąk dla amputowanych itd.

**Podziękowania:** Szanowny Panie Bandażysto! Za otrzymaną specjalną opaskę przeciw oberwaniu żołądka, nerki itd. serdecznie dziękuję. — Tyle czasu leczyłam się, nawet we Lwowie bez skutku. Teraz po tak krótkim czasie noszenia opaski jestem zupełnie zdrowa i mogę wszystko jeść, a wszelkie bóle w krzyżach, plecach itd. ustąpiły. Serdecznie dziękuję, Julia Strukowa, Borysław 2. Legionów 72. 14/VI 1933.

Firma M. L. Polaczek w Samborze. Z przysłanego specjalnego bandaża przeciw obniżeniu macicy i wnętrzości jestem niezmiernie W. Panu wdzięczna, gdyż niespełna jak miesiąc noszę a bandaż okazał się wprost cudownym, bo straszne dolegliwości, jak bóle w krzyżach, plecach, głowy itd. zupełnie ustąpiły i jestem pewna, że po jeszcze kilkutygodniowym noszeniu bandaży będę zupełnie zdrowa. Pańska Firma będzie wszystkim moim znajomym polecała. Z poważaniem Jadwiga Duda, Katowice-Brynów, dnia 15. V. 1933.

Dotychczas tysiący podobnych podziękowań firma otrzymała i codziennie otrzymuje. (67)



## Cheesz mieć korzyści z Twego gospodarstwa?

Cheesz by chów swiń dał Ci korzyści to zważ, że sama karma, choćby była najlepszą, nie wystarcza. W karmie brak jest pożywnych soli, które sprawiają, że świnię wykorzystując pokarm, dostają silny kościec, nie chorują i tuczą się jak na drożdżach.

Zrób próbę, zostaw dwie świnię na zwykłej karmie, a dwom dawaj codziennie trochę mąki kostnej ziołowej

### Suilin

do karmy, a przekonasz się, ile na tem zarobisz. Prowadź dokładny rachunek. Będziesz zdumiony. Suilin jest w użyciu od lat 40 i na wszystkich wystawach został odznaczony pierwszemi nagrodami.

5 kłgr. Suilin kosztuje 8 zł., 50 kłgr. 70 zł.

Jeżeli krowy Twe lub kozy nie dają dobrego mleka lub za mało, możesz to wnet naprawić. Krowy będą dawać mleka nad miarę, będzie ono tłuste i znakomite do wyrobu masła. Należy tylko dodawać do karmy mączkę

### Vaccin.

a skutek okaże się w kilku tygodniach.

Vaccin zawiera zioła i mąkę fosforową. Cena jak Suilin.

Dla dobrej gospodyni ważnem jest otrzymać od swych kur jak najwięcej jaj. Nośność kur zależna jest od pokarmu, zawierającego żelazo i fosfor. Dodając do karmy porannej trochę tej mączki fosforowej pod nazwą

### Ovin.

uzyska się podwojną nośność u drobiu. Zarazem chroni się je od wszelkich chorób.

Grosze wydane na Ovin opłacają się stokrotnie. Cena ta sama jak powyżej.

Próbne paczki 5 kłg. wysyła Fabryka chem. farm. „Sanator“ Mr. T. Paraskowicz w Bydgoszczy.

Fabryka odznaczona najwyższemi nagrodami.



# Czy choroby płucne są uleczalne?

To niezwykle ważne zagadnienie interesuje z pewnością wszystkich tych, którzy cierpią na astmę, katar szczytów płuc, załegnienie, długotrwałą chrypkę i którzy dotychczas nie mogli się wyleczyć. Wszyscy ci chorzy otrzymają od nas

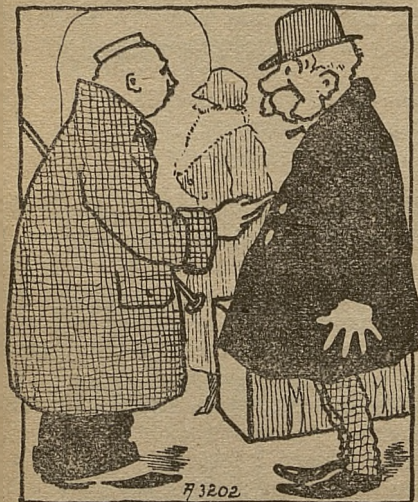
**zupelnie bezpłatnie ilustrowaną broszurę**

pióra dra med. Guttmana, byłego lekarza znanej lecznicy Finsena, p. t. „Czy choroby płucne są uleczalne!” — Ażeby dać każdemu choremu na płuca możliwość poznania istoty jego cierpienia, postanowiliśmy przesłać tę książkę bezpłatnie każdemu. Wystarczy napisać pocztówkę (opłata 35 gr.) pod adresem firmy

**Puhlmann & Co., Berlin 991,  
Müggelstrasse 25—25a.**

(64)

On nie może dłużej już czekać.



Pan Anastazy Piesek ma siostrzeńca, który studjuje w Warszawie. Wieczny to student z niego, gdyż zamiast do książki, zagląda on częściej do kieliszka.

Pan Anastazy zapowiedział swój przyjazd i siostrzeniec czeka go już na dworcu.

— Wujaszku, witam cie serdecznie, proszę cię pożycz mi sto złotych.

— To nieładnie mój siostrzenczem — powiada wujaszek — ledwom przyjechał a już narać naciągasz na p. żyłkę.

Ależ, wuju drogi, zapominasz, że pociąg miał półgodzinne opóźnienie.



**HELIGONOWE**  
chromatyczne i fortepianowe

wszelkich konstrukcyj, z 36-200 basami, tylko pierwszorzędne, ręczne wykonanie, wyrabian

**K. STIBITZ**

**BUDZIEJOWICE CZESKIE**

ul. Široka, č. 5.

Wysyłka na cały świat. Wiele pism dziękczynnych. Cennik gratis.

Ceny niżone!

(65)

Ceny niżone!



# Jaką będziemy mieli pogodę?

Wiatry i burze przepowiedzieć można po następujących znakach:

Gdy słońce różową mgłą jest okolone, a promienie jego mają także odcień czerwony.

Gdy wieczorem po zachodzie słońca przeciągają obłoki wydłużone, czerwone.

Gdy gwiazdy świecą raz jasno, raz ciemno, pomimo, że nie zasłaniają je chmury.

Gdy było jest smutne i ryczy wracając wieczór do domu, a jałówki podskakują.

Gdy żabki zielone na liściach skrzeczą rano silniej, niż zazwyczaj.

Gdy woda w garnku nie kipiąc jeszcze już podnosi się i przelewa przez brzegi.

Gdy słońce zachodzące otacza pierścień ołowiany lub żółtawy.

Gdy obok słońca okaże się z boku różowe drugie słońce.

Gdy nie można dokładnie widzieć różków rosnącego lub malejącego księżyca.

Gdy rano lub wieczór łyska się, a nie grzmi.

Gdy psy za dużo przewracają się po ziemi.

Gdy wróble i inne małe ptactwo zanadto niespokojnie biega i trzepocze się.

Gdy ptactwo wodne szuka suchego schronienia.

## Po jakich znakach poznajemy łyskawice i grzmoty.

Gdy słońce rano lub wieczór prześwieca przez grubą i wielką chmurę.

Gdy na wiosnę są dnie gorące i pokazuje się tęcza od zachodu.

Chmury brunatne, ciemnoczerwone lub krwawoczerwone w czasie gorących dni wywołują więcej piorunów i łyskawic, niż grzmotów.

Czarne i grube chmury robią więcej grzmotów, niż łyskawic niebezpiecznych.

Chmury wielkie zielonawociemne mają w sobie więcej deszczu, niż piorunów, i sprowadzają często oberwanie chmur.

Szarych chmur nie należy się obawiać nawet podczas burzy.

Gdy piorun uderza przy oświetleniu białym, jasnym, nie należy go się obawiać; natomiast niebezpiecznymi są pioruny

przy oświetleniu czerwonym, złotym lub fioletowym; one wznecają pożary zazwyczaj i niszczą każdy przedmiot.

Chmury ciemne, szarozłote zwiastują zawsze niebezpieczeństwo gradu.

Trzęsienia ziemi, gdy nawiedzają jaką okolicę, poznać je można po takich znakach:

Gdy po zachodzie słońca pokazuje się na niebie podługowata chmura przez kilka dni z rzędu.

Gdy woda studzienna i rzeczna w dnie pogodne bez powodu mętnieje, dziwny ma smak i zapach nieprzyjemny.

Gdy ptaki i zwierzęta czworonożne nagle opuszczają swoje legowiska i przenoszą się w inną stronę.

Gdy w dzień pogodny przy świetle słońca nagle ptaki przestają śpiewać, a było żałośnie ryczeć zaczyna.

## Czy rok będzie pomyślny, czy niedobry.

Spodziewać się należy roku urodzajnego:

Gdy podczas zasiewów jest sucho, a gdy kwitną drzewa ciepło.

Gdy zima jest nieco wilgotną, marzec suchy, kwiecień, maj wilgotny, a lato suche.

Gdy w lecie często wieją wiaty ze zachodu.

Wiatr zachodni użyźnia ziemię, wypędza bujną roślinność, i jest korzystnym dla ludzi i zwierząt.

Obawiaj się nieurodzajnego roku:

Gdy na wiosnę i z początkiem lata noce są zanadto zimne i szron się pojawia.

Gdy w kwietniu i maju zanadto sucho, i mgły panują.

Gdy w czasie zasiewu i dojrzewania panują upały i posucha.

Gdy w lecie wieją przeważnie wiatry północne i północnowschodnie.

Gdy wiosna i lato są wilgotne, a nie zimne — zjawia się zaś obficie robactwo rozmaite.

Gdy z wiosną zboża wyrastają bujnie i prędko, wówczas nie wiele spodziewaj się ziarna.



# Enriło z mlekiem

Kawa „Enriło” gotowana  
na mleku smakuje bez cukru do-  
skonale.

Każdy zachwycony jest dobrym  
smakiem tej kawy. Prosimy wypró-  
bować wedle sposobu gotowania  
umieszczonego na stronie od-  
wrotnej.

bez cukru



Przez dłuższy okres czasu nikt samego mleka nie znosi. Istnieje jednak bardzo prosty i tani środek, zapomocą którego z samego mleka **BEZ CUKRU** ugotować sobie można smaczną i zdrową kawę, a środkiem tym jest **KAWA „ENRILO“ Z MŁYNKIEM.**

Prosimy wypróbować następującą łatwą receptę:

1 litr zimnego mleka postawić na piecu. Gdy mleko zawrze, wsypać 1½ do 2 łyżek stołowych KAWY „ENRILO” i gotować około 2 minuty. Odstawić na jakie 3 minuty, by kawa naciągła a następnie precedzić ją już do filiżanek.

## „ENRILO Z MLEKIEM“

smakuje bez cukru doskonale i jest nadzwyczaj tanie, tak, że każdy może sobie na nie pozwolić.

Najlepszy sposób zużycia mleka w czasach dzisiejszych!

Tak wygląda  
paczka kawy  
„ENRILO“  
z młynkiem!



Przy zakupie  
zważać na nazwę  
i znak ochronny!



# Tomasz Nagłowski i S-ka Częstochowa

ul. Wieluńska 5, tel. 15-82 • III Aleja 50, telefon 13-00

Adres telegr.: Nagłowski — Częstochowa. Konto w P. K. O. Nr. 60.677

**Drukarnia i Introligatorynia.**

**Hurtownia dewocjonalji.**

**Wydawnictwo**

**książek religijnych, obrazków św. i kalendarzy.**

**Księgarnia i skład materiałów piśmiennych.**

**Wyrób stempli kauczukowych.**

## WARUNKI WYSYŁKI:

Wszelkie zamówienia wykonujemy tylko po otrzymaniu należności z góry, ponieważ przy wysyłce za pobraniem powstają większe koszty, niejednokrotnie przynoszące wartość zamawianej książki.

Podane ceny wydawnictw należy rozumieć już z doliczeniem kosztów przesyłki, czyli że koszty przesyłki są już wliczone do ceny książek.

Najdogodniej jest przesłać należność na nasze konto w Pocztovej Kasie Oszczędności Nr. 60.677, gdyż przesłanie pieniędzy nie kosztuje. Można także przysyłać pieniądze zwykłym przekazem pocztowym. Przy zamówieniach drobnych do 2 zł. można należność przysyłać znaczkami pocztowymi w liście jednocześnie z zamówieniem.

Przy zamówieniach większych np. na kilkadziesiąt złotych, wystarczy nadesłać zadatek, a resztę pobierzemy przez zaliczenie.

Dla handlujących istnieją warunki osobne, które podajemy listownie na życzenie.

Wszelkie zamówienia, listy i przekazy należy adresować:

*Do Firmy*

*Tomasz Nagłowski i S-ka*

*Częstochowa*

przyczem trzeba nakleić odpowiedni znaczek pocztowy, gdyż listów nieopłaconych lub niedostatecznie opłaconych nie przyjmujemy.

Przy zamawianiu prosimy dokładnie podać tytuł i cenę żądanej książki.

Dla uniknięcia nieporozumień należy w zamówieniu dokładnie i czytelnie podać:

Imię i nazwisko,

Miejscowość, pocztę i województwo.



## SKARBIEC ŚWIĘTYCH PAŃSKICH

Żywoty świętych na wszystkie dni w roku, z dodatkiem krótkich nauk i modlitw

Ozdobione rycinami na każdy dzień w roku.

Opracował i zestawił

**KS. DR. WOJCIECH GALANT**

Profesor Teologii w Przemyślu;  
Podkomorzy Jego Świątobliwości

Stron 740. Format 13×20 ctm.

W pięknej i trwałej oprawie.

Cena zł. 8.—

## „Przez krzyż do nieba”

Modlitwy i żywoty świętych  
opracowane przez J. M.

Stron 640, form. 30×20 ctm. w pięknej  
oprawie ze złoceniami, w tekście 25 ilu-  
stracji całostronicowych na kredowym  
papierze, w tem 8 kolor., oraz album

## „Droga krzyżowa”

formatu jak wyżej, zawierające 14 ar-  
tystycznych ilustracji kolorowych we-  
— dług obrazów **Franciszka Loots.** —

Cena zł. 10.—

---

## ŻYWOTY ŚWIĘTYCH

z dodatkiem rozmyślań i modłów.

Napisał Ks. J. A. ŁUKASZKIEWICZ, hon. kap. Baz. Lor.

Wielka książka w formacie 15×22×4. — Objętość 752 stron druku.

Rozmyślenia Świętych, obrazy, życiorysy i modlitwy na każdy dzień całego roku.

Cena zł. 14.50.

---

## Żywot, męka i śmierć

Pana naszego Jezusa Chrystusa.

Dział I, II i III.

Napisał Ks. J. A. ŁUKASZKIEWICZ, hon. kap. Baz. Lor.

Bardzo cenna książka w formacie 16×23×4 cm, objętość 528 str. Wielki druk

Cena egz. z ilustracjami, oprawiony zł. 7.80.

„ „ bez ilustracyj, broszurow. „ 3.—



Piękne i pożyteczne dzieło dla zakonnic pod tytułem:

## **„CHRYSTUS ŻYCIEM MOJEM”**

Rozmyślania dla zakonnic, ze szczególniejszem uwzględnieniem  
miejsce, działania i psychologii Chrystusa.

Przez księdza ALFREDA HOPPE'GO, byłego proboszcza.

Dziełem tem są rozmyślania nad życiem Pana Jezusa, zastosowane zwłaszcza dla zakonnic, i śmiało powiedzieć można, że napisane ze szczególnym talentem, prawdziwie pod wpływem Ducha św., są doskonałym podręcznikiem do rozmyślań dla zakonnic.

Ksiądz Alfred Hoppe napisał już wiele pożytecznych książek, które rozeszły się w bardzo wielu egzemplarzach, a nawet wielu tłumaczeniach na różne języki. Autor otrzymał przeszło 2.000 listów dziękczynnych od kapłanów i zakonnic. — Wszystkie te listy, pisane samorzutnie, wyrażają się z zachwytem o wartości dzieł ks. Hoppego, a zwłaszcza o dziele: **„Chrystus życiem mojem”**. W dziele tem uderzają: uchwycenie momentów dramatycznych i psychologicznych w życiu Pana Jezusa, trafne porównania wzięte z życia i zastosowania odpowiednio do codziennego życia zakonnic, — dlatego też śmiało powiedzieć można, że rozmyślania te są jedne z najlepszych i najodpowiedniejszych dla zakonnic, jakie dotychczas ukazały się. — Rozmyślań tych jest 6 tomów, a w każdym tomie 100 rozmyślań.

Cena za tom zł. 8.50.

Każdy tom stanowi oddzielną całość.

---

# **PIEŚNI BOŻEGO NARODZENIA**

opracował Ks. Władysław Smolarkiewicz, proboszcz w Białej Częst.

**Część I (broszura)**

**Część II (w oprawie)**

**Najpiękniejsze  
kolendy polskie**

**Kolendy kościelne**

zawiera najbardziej popularne kolendy,  
śpiewane w kościołach.

obejmuje kolendy zawarte w części I  
i jest uzupełniona całym szeregiem in-  
nych kolend kościelnych.

Str. 128. Form. 13×11 cm. Cena zł. 0.75

Str. 384. Form. 13×11 cm. Cena zł. 1.80

**Część III (w oprawie)**

**KOLENDY KOŚCIELNE I DOMOWE  
ORAZ DOROCZNE PIEŚNI KOŚCIELNE**

mieści w sobie prócz części I i II jeszcze uzupełnionych, także kolendy domowe, które ze względu na mniej stosowną treść i zbyt swobodną formę, śpiewane bywają jedynie w domach, oraz okolicznościowe pieśni kościelne na cały rok.

Stronic: 768.

Format 13×11 ctm.

Cena zł. 2.75.



**Miłość Boga i Ojczyzny okazana w czynach,  
czyli żywot świętobliwej Polki**

**Panny Wandy Justyny Nepomuceny Malczewskiej.**

Jej objawienia i przepowiednie, dotyczące Kościoła i Polski. Z ilustracjami.

Napisał Ks. Grzegorz Augustynik.

Stron 352.

Format 12 × 19 otm.

Cena zł. 3.50

**ŚCIEŻKI MŁODOŚCI WIELKICH MEŻÓW**

Opracował Franc. Kabe

2 tomy z ilustracjami — str. 326 + 360.

Format 16 × 24 cm. Cena zł. 6.—

Ks. Dr. L. Łomiński.

**Matka Boża w katakumbach**

Stron 138. — Format 17 × 24 cm.

Cena zł. 1.25.

**Dwie nowenny do N. M. P. Częst.**

Zebrała Marja B.

Stron 84. Format 8 × 12 cm. Cena: 0.40.

**Nowenna do św. Antoniego Pad.**

Zebrała i ułożyła H. B.

Stron 16. Format 8 × 12 cm. Cena: 0.25.

**Św. Teresa od Dzieciątka Jezus**

Napisał Ks. F. Gryglewicz.

Stron 24. Format 12 × 12 cm. Cena: 0.25.

**Różaniec o Najśw. Maryi Pannie  
do odmawiania i śpiewania.**

Stron 64. Format 10 × 15 cm. Cena: 0.60.

**Koronka o Miłosierdziu Bożem**

Stron 9. Format 8 × 12 cm. Cena: 0.20.

**Historja o świętej Genowefie**

Stron 64. Format 12 × 16 cm. Cena: 0.40.

**Wybór Pieśni Kościeln. na cały rok**

Stron 160. Format 9 × 12 cm. Cena: 0.60.

**N a b o ż e ń s t w o M a j o w e  
na cześć Najśw. Maryi Panny**

Stron 32. Format 10 × 13 cm. Cena: 0.25.

**Matka Makryna Mieczysławska,  
wielka bohaterka Polski i Kościoła.**

Napisał Ks. Jędrzej z Kowala.

Wydanie drugie.

Stron 40. Format 12 × 16 cm. Cena: 0.70.

**Nowenny do M. B. Nieust. Pomocy**

Stron 64. Format 8 × 11 cm. Cena: 0.30.

**Nabożeństwo Wielkopostne,  
czyli Droga Krzyżowa i Gorzkie Żale.**

Stron 64. Format 8 × 11 cm. Cena: 0.30.

**Adoracja Najśw. Sakramentu**


Opracował X. J. K.

Stron 16. Format 9 × 14 cm. Cena: 0.30.

**Sposób odmawiania Różańca św.**

Stron 16. Format 7 × 10 cm. Cena: 0.30.



 Ukazała się książka, jakiej dotychczas brak było, a którą każdy powinien przeczytać:

# Jasna Góra

Dzieje cudownego obrazu i klasztoru.

Na 150 stronicach tej książki, autor podaje nam szczegółowo najważniejsze momenty, dotyczące cudownego obrazu i klasztoru jasnogórskiego, uwzględniając nawet ostatni rok jubileuszowy. — Zastanawia, jak długiej i mozolnej pracy wymagało zebranie tak obfitego materiału, a pozatem znajomość i umiłowanie przedmiotu.

Dopiero przeczytanie „Jasnej Góry“ daje nam pełny obraz tego, czem była i jest Jasna Góra dla narodu polskiego. Można rzec śmiało, że Jasna Góra jest w swoim rodzaju historją Polski. Królowie, książęta, wodzowie, pisarze, dostojnicy Państwa i Kościoła, jak również ważniejsze wydarzenia w kraju — wszystko to znajduje miejsce w omawianej książce, łącząc się z Jasną Górą, tem sanctuarium narodowem. Kto chce znać dzieje Polski — winien znać dzieje Jasnej Góry i jej szczytne posłannictwo, najściślej związane z historją Polski.

Po przeczytaniu książki „Jasna Góra“, przyznać każdy musi, jak nie wiele wiadomości posiadał o tem cudownem miejscu, a już nie podobna sobie wyobrazić zwiedzania klasztoru bez pomocy tej książki. :- :- :- Cena zł. 2.30.

O. ALEKSANDER, PAULIN.

## Przewodnik po Jasnej Górze

(wydanie jubileuszowe).

Stron 80. Format 11×15 cm. Cena: 1.25.

To samo dziełko po niemiecku:

### „Führer durch Jasna Góra“

Cena zł. 1.25.

oraz po francusku:

### „Jasna Goura et ses souvenirs“

Cena zł. 1.25.

## Pamiętka

## 550-letniego Jubileuszu

sprowadzenia cudownego obrazu

na Jasną Górę.

Broszura z ilustracjami.

Stron 8.

Cena: 0.20.

To samo na papierze kredowym  
z ilustracjami kolorowemi

Cena zł. 0.50.



Książeczka do nabożeństwa  
dla dzieci, pod tytułem:

**„OFIARA SERCA“**

Stron 144. Format 10×7 cm.

O książeczce tej p. K. H. pisze w № 297 „Kurjera Warszawskiego” z dnia 29 października 1927 r. co następuje:

„Nakładem zakładu katolickich wydawnictw T. Nagłowskiego w Częstochowie wyszły w świat trzy, otrzymane przez nas książeczki, których zarówno pod względem treści jak i formy zewnętrznej nie powstydzilyby się firmy wydawnicze stołeczne.

Piękną książeczką do nabożeństwa dla dzieci p. n. „Ofiara Serca” z bogactwem działy katolicką p. M. H. Gieżyńską. Z wyjątkiem modlitw i pieśni kościelnych, w brzmieniu ustalonym dla wszystkich wiernych, modlitwy przed spowiedzią i po niej (poprzedzone dyskretnym rachunkiem sumienia), modlitwy na ważniejsze święta i okolicznościowe—to wszystko pod piórem autorki nabrało swobodnego wdzięku, przemawiając do serc dzieci, a ich imieniem — do nieba — językiem prostym, im właściwym. Oddzielne wydanie dla dziewczynek, oddzielne dla chłopców. Książeczka drobnego formatu, oprawa ze złożonymi brzegami pociąga samym wyglądem zewnętrznym”.

w oprawie płóciennej zł. 1.50

” ” skórkowej „ 2.25

(Przy zamawianiu należy wskazać, czy książeczka ma być dla chłopca czy dla dziewczynki).

Z pośród istniejących modlitewników korzystnie wyróżnia się niniejsza książka

**„W Imię Twoje, Boże“**

opracowana przez znaną autorkę tego rodzaju dziełek M. H. Gieżyńską.

Tu każda modlitwa bliska jest duszy modlącego się, co wskazuje, że autorka pełna jest gorącej wiary.

Książka ta niewątpliwie przyczyni się do pogłębienia modlitwy i do radosnego służenia Panu Bogu, a talent autorki jest ku temu wielce pomocnym.

W książce zachowano układ nabożeństw według roku kościelnego.

Stron 576. — Format 8×11 cm.

Opr. w płótno 2.—, opr. w skórę 3.50.

**Zbudź się, Jadwigo!**

Z okazji uroczystości na Jasnej Górze ku czci królowej Jadwigi.

Napisała „R. Olita“.

Stron 16. Format 12×18 cm. Cena: 0.25

**ŚWIĘTY CHŁOPCZYK**

— Napisał Ks. F. Gryglewicz —

Stron 80. Format 12×18 cm. Cena: 1.20.

Autorem poświęca książeczkę tę dzieciom polskim, którym stawia za wzór świętego chłopczyka Stanisława Kostkę. Napisała jest przystępnie i zajmująco, a przytem dostosowana do poziomu umysłowego wieku chłopięcego. Przyozdabia ją książeczkę dobre i bardzo liczne ilustracje, dlatego może ona służyć za podarek dla grzesznych dzieci. :—: :—:

**MAŁY PRZEWODNIK DUCHOWNY  
DLA MATEK CHRZEŚCIJAŃSKICH**

Napisał Ks. Bolesław Żychliński

Jest to książka do nabożeństwa w trwałej płóciennej oprawie.

Stron 191. Form. 8½×12 cm. Cena: 1.50

**Wspomożenie wiernych**

Nabożeństwo za dusze zmarłych z różnych dzieł zebrane.

Jest to obszerny zbiorek nabożeństw i pieśni żałobnych (pogrzebowych).

Stron 368. Form. 10×14½ cm. Cena: 2.75

**MSZA ŚWIĘTA  
na melodje pieśni marjańskich  
(Z MINISTRANTURĄ)**

oraz niektóre pieśni i psalmy nieszporne.

Zebrał i opracował

KS. WŁADYSŁAW SMOLARKIEWICZ

Stron 64. Format 8×12 cm. Cena: 0.60.

**MINISTRANTURA**

czyli

łatwy sposób służenia do Mszy św.

— ułożył —

SODALIS MARIANUS.

Stron 8. Format 8×10 cm. Cena: 0.20.







JAN SOLDROWSKI

M. ROŚCISZEWSKI

**O WYCIECZKACH PISARZ i DORADCA**  
Podręcznik praktyczny, zawierający rozmaite sposoby pisania listów, prowadzenia korespondencji w sprawach urzędowych, prywatnych i kupieckich.

Stron 64. Format 14×21 cm. Cena: 0.75

Stron 224. Format 15×22 cm. Cena: 8.—

**P O L E C A M Y :**

- Portrety kolorowe Ojca św., form. 32×47 cm. zł. 1.50**  
" " " " **w artystycznym**  
**pastelowem wykonaniu form. 49×66 cm. zł. 17.50**  
**Mszaly ołtarzowe,**  
**Brewjarze kapłańskie,**  
**Obrazki kolendowe, misyjne, prymicyjne etc.**  
**Obrazy Pamiątka i Komunii św.**  
**Dyplomy Sodalicyjne,**  
**Obrazy na Pamiątkę Chrztu św. i Ślubu,**  
**Opaski do opiazków,**  
**Druki dla Urzędów Stanu Cywilnego.**

**COROCZNIE WE WRZEŚNIU WYDAJEMY NASTĘPUJĄCE KALENDARZE**

- |  |               |
|--|---------------|
| <b>Wielki Kalendarz Marjański</b>        | cena zł. 1.60 |
| <b>Mały Kalendarz Marjański</b>          | " zł. 1.—     |
| <b>Mały Kalendarz Powieściowy</b>        | " zł. 1.—     |
| <b>Kalendarz Wszechświatowy</b>          | " zł. 1.80    |
| <b>Kalendarz Gospodarski</b>             | " zł. 1.80    |
| <b>Pociecha Starości (gruby druk)</b>    | " zł. 1.80    |
| <b>Kalendarz Uniwersalny (w oprawie)</b> | " zł. 4.20    |
| <b>Kalendarz Częstochowski</b>           | " zł. 0.80    |



**o r a z**

- kalendarze ściennie tablicowe,**  
**kalendarze terminowe,**  
**kalendarzyki kieszonkowe, (w kilku odmianach)**  
**bloki kalendarzowe, (w 2-ch wielkościach)**  
**ścianki kalendarzowe (w kilkudziesięciu gatunkach)**

**PRZYJMUJEMY DO WYKONANIA**

**wszelkie prace drukarskie, introligatorskie, pieczętarskie**



# Ogólny stan pogody w roku 1934.

Panującą planetą w tym roku jest Wenus.

Rok 1934 przynosi przeciętnie lepszą pogodę, niż lata ubiegłe i pozwala spodziewać się Źobrych żniw.

Zima, zaczynająca się 22 grudnia o godz. 19 min. 50, będzie mroźna i dość obfita w śnieg.

Wiosna zaczyna się 21 marca o godz. 8 min. 28 i przynosi obfite opady.

Lato zaczyna się 22 czerwca o godz. 3 min. 48. Przynosi gorące dni i burze, zwłaszcza od połowy lipca do połowy sierpnia.

Jesień zaczyna się 23 września o godz. 18 min. 46 i odznacza się wyjątkowo pomyślną pogodą dla zbiorów. Dopiero pod koniec jesieni przychodzą dni chłodne i dżdżyste.

Druą zima, rozpoczynająca się 22 grudnia o godz. 13 min. 50, będzie z początku łagodna, lecz zmienna.

## Przepowiednie pogody.

**Księżyc** odmienia się w roku 1934 w następujących dniach i godzinach i wobec tego, stosownie do dawnych doświadczeń, należy spodziewać się następującej pogody:

Data	Czas		Prawdopodobny stan pogody	Data	Czas		Prawdopodobny stan pogody
	g.	m.			g.	m.	
8 stycznia	22	35	Pogodnie, trochę mroźno.	19 lipca	19	52	Pogoda przy wietrze półn., deszcz przy połudn. lub połudn.-zach.
15 "	14	37	Łagodna pogoda.				
22 "	12	50	Śnieg i deszcz.				
30 "	17	31	Pogoda.	26 "	13	8	Zmiennie.
7 lutego	10	21	Zimno i bardzo wietrzno.	2 sierpnia	7	26	Wietrzno, pochmurno.
14 "	1	43	Bardzo mroźno, za wyjątkiem przy wietrze południowym lub południowo-zach.	10 "	9	45	Zmiennie.
				18 "	5	32	Pogoda.
21 "	7	4	Burzliwie.	24 "	20	36	Pogoda przy wietrze półn., deszcz przy połudn. lub połudn.-zachodnim.
1 marca	11	25	Zimno i bardzo wietrzno.	31 "	20	39	Jak wyżej.
8 "	19	5	Mroźno przy wietrze północnym lub półn.-wschodnim; deszcz albo śnieg w razie wiatru południowego lub południowo-zachodniego.	9 września	1	20	Pogoda.
				16 "	13	25	Dżdżysto.
15 "	13	8	Śnieg i deszcz.	23 "	5	18	Zmiennie.
23 "	2	44	Śnieg i burze.	30 "	13	29	Pochmurno.
31 "	2	14	Śnieg i burze.	8 październ.	16	4	Pogoda.
7 kwietnia	1	48	Pogoda.	15 "	20	29	Pogoda przy wietrze półn., deszcz przy połudn. lub połudn.-zachodnim.
14 "	0	47	Pogoda.	22 "	16	1	Pogoda.
21 "	22	20	Pogoda.	30 "	9	21	Zmiennie.
29 "	13	45	Obfite opady.	7 listopada	5	43	Deszcz.
6 maja	7	41	Wiatr i deszcz.	14 "	3	39	Zimno, często dżdżysto.
13 "	13	30	Obfite opady.	21 "	5	26	Deszcz.
21 "	16	19	Pogoda.	29 "	6	59	Wietrzno i ponuro.
28 "	22	41	Pogoda.	6 grudnia	18	24	Mróż przy wietrze północn. lub półn.-wsch., deszcz albo śnieg przy południowym lub południowo-zachodnim.
4 czerwca	13	52	Zmiennie.				
12 "	3	11	Chłodniej, ze skłonością do deszczu.	13 "	11	51	Zimno i bardzo wietrzno.
20 "	7	36	Wietrzno, pochmurno.	20 "	21	53	Mróż przy wietrze północnym lub północno-wschodnim; deszcz lub śnieg przy południowym lub południowo-zachodnim.
27 "	6	7	Wietrzno, pochmurno.				
3 lipca	21	27	Pogoda przy wietrze półn., deszcz przy połudn. lub połudn.-zachodnim.	29 "	3	8	Śnieg i burze.
11 "	18	5	Jak wyżej.				



# Tablica porównawcza monet wszystkich krajów.

Kraj	Nazwa monet	Zł	gr	\$	ct	Kč	h	M	Pf
Arabia . . . . .	1 mekkath = 80 kabir . . . . .	8	19	—	91	30	88	3	91
Argentynskarepublika	1 peso fuerto = 100 centavos . . . . .	3	71	—	41	14	10	1	77
Australja . . . . .	1 funt szterl. = 20 szyling. = 12 penc. . . . .	43	67	4	87	164	65	20	10
Austrja . . . . .	1 szilling = 100 groszy . . . . .	1	24	—	13	4	70	—	59
Belgia . . . . .	1 belga = 100 centimom . . . . .	1	24	—	13	4	70	—	58
Bolivia . . . . .	1 boliviano (peso nacional) = 100 centavos . . . . .	3	18	—	35	12	—	1	47
Brazylja . . . . .	1 milreis = 1000 reisom . . . . .	1	07	—	12	4	05	—	50
Bułgaria . . . . .	1 lew = 100 stotinkom . . . . .	—	06	—	007	—	24	—	03
Ceylon . . . . .	1 Jak Wielka Brytania. Także 1 rupie . . . . .	3	18	—	35	12	—	1	48
Chile . . . . .	1 peso = 100 centavos . . . . .	1	09	—	12	4	10	—	50
Chiny . . . . .	1 tael = 1000 cash . . . . .	5	85	—	65	22	—	3	10
Cochinchina . . . . .	1 piaster = 8 fanons = 18 cash . . . . .	4	51	—	50	17	02	2	15
Czecho-słow. . . . .	1 korona = 100 halerzy . . . . .	0	26	—	03	1	—	—	16
Dania . . . . .	1 korona = 100 oerom . . . . .	2	40	—	26	9	04	1	11
Dominikan. republ. . . . .	1 dolar = 100 centom . . . . .	8	94	1	—	33	75	4	14
Ecuador . . . . .	1 sucre = 100 centavos . . . . .	1	79	—	20	6	75	—	79
Egipt . . . . .	1 piaster = 40 para = 12 gedid . . . . .	—	45	—	05	1	69	—	21
Finlandja . . . . .	1 marka = 100 peniom . . . . .	—	22	—	02	—	84	—	10
Francja . . . . .	1 frank = 100 centimom . . . . .	—	35	—	04	1	33	—	16
Grecja . . . . .	1 drachma = 100 leptom . . . . .	—	12	—	01	—	46	—	05
Hiszpania . . . . .	1 peseta = 100 centimom . . . . .	1	50	—	16	5	65	—	70
Indje wschod. (ang.) . . . . .	1 rupie = 16 annasom = 12 piesom . . . . .	3	25	—	36	12	25	1	50
Japonia: miejscowa . . . . .	1 złoty yen = 100 sen po 10 rin . . . . .	4	45	—	49	16	77	2	09
Japonia: z Europą . . . . .	1 yen (srebrny) = 100 sen = amerykański dolarowi kupieckiemu . . . . .	3	59	—	40	13	52	1	92
Kanada . . . . .	1 dolar = 100 centom . . . . .	8	94	1	—	33	75	4	14
Kolumbia . . . . .	1 peso = 100 centavos . . . . .	8	78	—	98	33	13	4	02
Kuba i Portoriko . . . . .	1 piaster = 100 centavos . . . . .	8	94	1	—	33	75	4	14
Liberia . . . . .	1 dolar = 100 centom . . . . .	8	94	1	—	33	75	4	14
Luksemburg . . . . .	1 marka = 100 centimes . . . . .	—	24	—	02	—	94	—	12
Marokko . . . . .	1 frank = 10 unciom . . . . .	—	35	—	04	1	33	—	16
Mexiko . . . . .	1 peso = 100 centavos . . . . .	4	33	—	48	16	32	2	—
Niderlandja . . . . .	1 gulden = 100 centom . . . . .	3	60	—	40	13	58	1	68
Niemcy . . . . .	1 marka = 100 fenigom . . . . .	2	14	—	23	8	07	1	—
Norwegja . . . . .	1 korona = 100 oerom . . . . .	2	38	—	26	8	99	1	11
Paraguay . . . . .	1 peso = 100 centavos . . . . .	—	12	—	02	—	66	—	08
Persja . . . . .	1 toman = 10 kranom = 100 dinarom . . . . .	8	86	—	99	33	40	4	22
Peru . . . . .	1 sol = 100 centavos . . . . .	3	40	—	38	12	80	1	60
Polska . . . . .	1 złoty = 100 groszy . . . . .	1	—	—	11	3	78	—	47
Pol. Sławonja . . . . .	1 dinar = 100 parom . . . . .	—	15	—	01	—	59	—	07
Portugalja . . . . .	1 escudo = 100 centavos . . . . .	—	40	—	04	1	53	—	13
Rosja . . . . .	1 czerwonec = 10 rubel = 100 kop. . . . .	46	42	5	19	175	—	14	—
Rumunja . . . . .	1 leu = 100 bani . . . . .	—	05	—	000	—	20	—	02
Szwajcarja . . . . .	1 frank = 100 centimom . . . . .	1	72	—	19	6	50	—	81
Szwecja . . . . .	1 korona = 100 oerom . . . . .	2	40	—	26	9	05	1	12
Tunis . . . . .	1 frank = 100 centimom . . . . .	—	35	—	04	1	33	—	16
Turcja . . . . .	1 turecki funt = 100 piaster . . . . .	4	50	—	50	17	—	2	11
Tripolis . . . . .	1 lire = 100 centesimi . . . . .	—	47	—	05	1	78	—	22
Uruguay . . . . .	1 peso nationale = 100 centesimom . . . . .	8	96	1	—	33	80	4	24
Venezuela . . . . .	1 bolivar = 100 centimom . . . . .	1	72	—	19	6	50	—	70
Węgry . . . . .	1 pengö = 100 filler . . . . .	1	56	—	17	5	90	—	73
Wielka Brytania . . . . .	1 funt szterl. = 20 szyling. = 12 penc. . . . .	43	67	4	87	164	65	20	10
Włochy . . . . .	1 lira = 100 centimom . . . . .	—	47	—	05	1	78	—	22
Zjedn. Stany Ameryki . . . . .	1 dolar = 100 centom . . . . .	8	94	1	—	33	75	4	14